

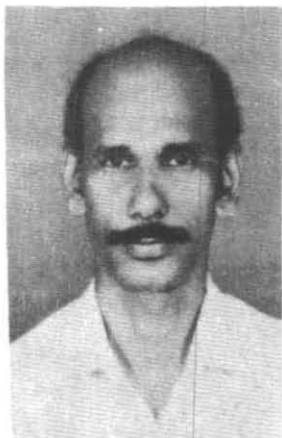
അനുഭവീകൃതയിലേക്ക് ഒരു സാഹസികയാത്ര

ഒരു ബുക്ക് ക്ലബ് പ്രസിദ്ധീകരണം

ബുക്ക് ക്ലബ് പത്താം വർഷം

UP
MKT

ഡോ കെ. ജെ. മാത്യു



1941 ഡിസംബർ 13-നു കോട്ടയം ജില്ലയിൽ കറുപ്പന്തറയിൽ കള്ളത്തുപ്പറമ്പ് ശ്രീ പൈലോ ജോസഫിനേരയും ശ്രീ അന്നമ്മയുടേയും പുത്രനായി ജനിച്ചു. കോട്ടയം സി. എം. എസ്. കോളജ് എന്നൊക്കളും മഹാരാജാസ് കോളജ് എന്നിവിടങ്ങളിൽനിന്ന് ജന്തുശാസ്ത്രത്തിൽ ഗ്രാഡുവേററ്, പോസ്റ്റ്ഗ്രാഡുവേററ് ബിരുദങ്ങൾ ഉയർന്ന റാങ്കോടെ കരമാക്കി. ആറമിക്ക് എൻജിനീയറിംഗ് ബിരുദം നേടി. ഫോട്ടോജർണലിസ്റ്റായും പാർപ്പിച്ചു. ചുരുക്കം കാലം ലക്ചററായി ജോലിനോക്കുകയും സമുദ്രശാസ്ത്രഗവേഷണത്തിൽ ഡോക്ടറേറ്റിനായി പഠിച്ചു. കൊച്ചിയിലെ റെഡ് ക്രിസ്ത്യൻ മിഷനറിസ് റിസർച്ച് സിസ്റ്റത്തിൽ ശാസ്ത്രജ്ഞനായ ഡോ. മ.

അൻറാർട്ടിക്കാസമുദ്രത്തിലെ 'ക്രിസ്' എന്ന ജീവികൾ ഉൾപ്പെടെ 'യൂഫോസിഡ'കളെ സംബന്ധിച്ച് ആധികാരികഗവേഷണം നടത്തിയിട്ടുള്ള ഇന്ത്യയിലെ ഏക വ്യക്തിയാണ്. ഈ ഗവേഷണങ്ങൾ കേരളാ യൂണിവേഴ്സിറ്റി അദ്ദേഹത്തിന് ഡോക്ടറേറ്റ് ബിരുദം നൽകി. ഈ യോഗ്യതയാണ് ഡോ. മാത്യുവിന് അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോകുന്ന രണ്ടാമത്തെ മലയാളി ശാസ്ത്രജ്ഞൻ എന്ന ബഹുമതി നേടിക്കൊടുത്തത്. അൻപത്തോളം ഗവേഷണറിപ്പോർട്ടുകൾ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ട്. കൊച്ചി സർവ്വകലാശാല അംഗീകരിച്ച് എഫ്. എ. ഒ.യുടെ സഹായത്തോടെ നടത്തുന്ന മാരിക്വെർ എം. എസ്സി. കോഴ്സിന്റെ ഫാക്കൽറ്റിയിൽ അംഗമാണെന്നും അന്നമ്മ മാത്യു എന്നൊക്കളും ഡിസ്ട്രിക്ട് മാനേജർ ടെലിഫോൺ ഓഫീസിൽ ഉദ്യോഗസ്ഥ. മക്കൾ: അനീജ, അഞ്ജന, അനൂപൻ എന്നൊക്കളും സെൻറ് തെരേസാസ് കോൺവെന്റ് സ്കൂളിൽ വിദ്യാർത്ഥിനികളും.

വിലാസം:

29/1824, അലിലാഷ്, ചിലവമ്പുർ
കടവുതല പി. ഒ., കൊച്ചി-682 020

അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്ക് ഒരു സാഹസികയാത്ര

ഡോ. കെ. ജെ. മാത്യു

ഡി.സി.ബുക്സ്  കോട്ടയം

1985

വില 15.00 രൂപ



(Malayalam)

**Antarcticayilekku
Oru Saahasika Yaathra**
Travelogue

by Dr. K. J. Mathew

Cover design: Asok

Rights reserved

First Published January 1985

Type set: D. C. Press, Kottayam

Printed at Vijay Fine Arts, Sivakasi

Published by

D. C. Books Kottayam - 686 001 India

Distributors:

CURRENT BOOKS

Kottayam, Trivandrum, Ernakulam, Trichur.

Kozhikode, Tellicherry, Alleppey

A BOOK CLUB Edition

BC 336

Rs. 15.00

ആമുഖം

സാഹസികത മനുഷ്യൻ എന്നും ഇഷ്ടപ്പെട്ടുപോന്ന ഒന്നാണു്. പ്രതികൂലസാഹചര്യങ്ങളെ സധൈര്യം നേരിട്ടു വിജയംവരിക്കുന്നതിൽ അവൻ ആത്മസംതൃപ്തി കണ്ടിരുന്നു. ഒരുപക്ഷേ, അവന്റെ ഈ വാസനതന്നെ ആയിരുന്നിരിക്കാം പുരോഗതിയുടെ വഴി അവനു കാണിച്ചുകൊടുത്തതു്. ശൂന്യാകാശവും, ഹിമഗിരിശൃംഗങ്ങളും, മണലാരണ്യങ്ങളും, ഘോരവനങ്ങളും കീഴടക്കിയ മനുഷ്യന്റെ മുന്നിൽ ആഴിയുടെ അടിത്തട്ടും, മഞ്ഞുമൂടിയ അൻറാർട്ടിക്കയും വെല്ലുവിളിയായി ഈ അടുത്തകാലം വരെയും നിലകൊണ്ടു. എന്നാൽ 'ബാത്തിസ്താഫ്' എന്ന ഉപകരണം ഉപയോഗിച്ചു കടലിന്നടിയിൽ പേയ്യി നിരീക്ഷണം നടത്തിയപ്പോഴും, എച്ച്. ജെ. ബുര എന്ന സാഹസികൻ തെക്കുള്ള ഹിമഭൂഖണ്ഡത്തിൽ കാലുകുത്തിയപ്പോഴും പ്രകൃതിയുടെ ശക്തിദുർഗങ്ങളും ഒന്നൊന്നായി മനുഷ്യന്റെ മുമ്പിൽ ഇടിഞ്ഞുവീഴുകയായിരുന്നു.

സ്വതന്ത്രഭാരതം ശാസ്ത്രീയ സാങ്കേതിക രംഗത്തു് ഒരു കതിച്ചുചാട്ടംതന്നെ നടത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുകയാണു്. ഒന്നുമില്ലാതിരുന്ന നാം ഇന്നു ശാസ്ത്രസാങ്കേതികവിദ്യകൾ വില്ലുന്നു. ഏതെല്ലാം തുറകളിൽ നാം പിന്നിലായിരുന്നുവോ അവിടെയെല്ലാം നാം മുന്നേറിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു.

ഇന്ത്യയുടെ അൻറാർട്ടിക്കാപര്യവേക്ഷണം എന്ന ആശയം പ്രധാനമന്ത്രി ശ്രീമതി ഇന്ദിരാഗാന്ധിയുടെ ഭാവനയിൽ വീടുന്നതാണു്. ചൂഷണം ചെയ്യപ്പെടാൻ സാധ്യതയുള്ള വളരെയധികം സമ്പത്തുള്ള ഈ വൻ ഭൂഖണ്ഡത്തിൽ മറ്റു പല രാജ്യക്കാരും എത്തിയിട്ടു് വർഷം പലതു കഴിഞ്ഞു. ഇന്നു് ആരുടേയും അധീനതയിലല്ലാത്ത, എന്നാൽ, എല്ലാവർക്കും സ്വന്തമായ, ഈ ഭൂഭാഗത്തു് നമുക്കും ഒരു സ്ഥാനം ഉണ്ടായിരിക്കണം. എന്നു വിചാരിക്കുന്നതിൽ ഒരു തെറ്റുമില്ല. ഇതിന്റെ സാംഗത്യം ഭാവിഭാരതം മനസ്സിലാക്കിക്കൊള്ളും.

അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കുള്ള ഇന്ത്യയുടെ ഒന്നാം, രണ്ടാം, മൂന്നാം

പര്യടനങ്ങൾ നടന്നുകഴിഞ്ഞു. തികച്ചും സാഹസപൂർണ്ണമായ ഈ സംരംഭം അത്യധികം ആവേശത്തോടും, അഭിമാനത്തോടും ഭരതമക്കൾ ഏറെറടുത്തു നടത്തി. ഓരോ യാത്രയും തികച്ചും വ്യത്യസ്തമായ ദൗത്യങ്ങൾ നിർവഹിച്ചു.

മൂന്നാം ഇന്ത്യൻ അൻറാർട്ടിക്കാപര്യവേക്ഷണസംഘത്തിൽ അംഗമാകാനുള്ള അവസരം എനിക്കു ലഭിക്കുകയുണ്ടായി. ഭാരതീയ കാർഷികഗവേഷണ കൗൺസിലിൽനിന്നും അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോകുന്ന ആദ്യത്തെ ശാസ്ത്രജ്ഞനെന്ന നിലയിലും, മലയാളക്കരയിൽനിന്നും അവിടേക്കു പോയ രണ്ടാമത്തെ ശാസ്ത്രജ്ഞനെന്ന നിലയിലും ഞാൻ അത്യധികം അഭിമാനിക്കുന്നു.

യാത്ര തിരിക്കുന്നതിനുമുമ്പുതന്നെ എന്റെ അനുഭവങ്ങൾ കോർത്തിണക്കി ഒരു യാത്രാവിവരണം എഴുതണമെന്നു ഞാനറച്ചിരുന്നു. യാത്രാവേളയിൽ മുഴുവനും ഞാനതിനുവേണ്ടു വിവരങ്ങൾ ശേഖരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. അതിനാൽ എത്രയും സത്യസന്ധമായും, അല്പംപോലും അതിശയോക്തിയില്ലാതെയും സംഭവങ്ങൾ യഥാർത്ഥമായി വായനക്കാരുടെ സമക്ഷം സമർപ്പിക്കുവാൻ എനിക്കു കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ടെന്നു ഞാൻ വിശ്വസിക്കുന്നു. മുതിർന്നവർക്കും, വിദ്യാർത്ഥികൾക്കും ഒരുപോലെ പ്രയോജനപ്പെടുമ്പിധം കാര്യങ്ങൾ ശാസ്ത്രദൃഷ്ട്യാ വിശകലനംചെയ്തുവതരിപ്പിക്കാൻ ഞാനിതിൽ ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈ സംരംഭത്തിൽ വിജയിച്ചാൽ ഞാൻ കൃതാർത്ഥനായി.

എന്റെ അൻറാർട്ടിക്കാദൗത്യം സാക്ഷാത്കരിക്കാനും, വിജയം കണ്ടെത്താനും എന്നെ സഹായിച്ചവർ നിരവധിയാണ്. അക്കാര്യത്തിൽ ഞാനേറെവും കടപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത് എന്റെ സ്ഥാപനത്തിന്റെ ഡയറക്ടർ ഡോ. ഇ. ജി. സൈലാസ് ആണ്. ഗവേഷണരംഗത്തു് എന്നെ പിിച്ചുവച്ചു നടത്തിയ അദ്ദേഹംതന്നെയാണ് എന്റെ അൻറാർട്ടിക്കാപര്യവേക്ഷണ സംരംഭത്തിന്റേയും സൂത്രധാരനും. അദ്ദേഹം പര്യവേക്ഷണത്തിലേക്കു വേണ്ട എന്റെ സകല ആവശ്യങ്ങളും നടത്തിത്തരുകയും ചെയ്തു. അദ്ദേഹത്തിനു് എന്റെ കലവറയില്ലാത്ത നന്ദി രേഖപ്പെടുത്തുവാൻ ഞാൻ ഈ അവസരം ഉപയോഗിക്കട്ടെ.

ഇന്ത്യാഗവണ്മെന്റിന്റെ സമുദ്രവികസന വകുപ്പ് സെക്രട്ടറി ഡോ. കാസിം എന്നെ മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക്കാപര്യവേക്ഷണസംഘത്തിൽ ഉൾപ്പെടുത്തുകയും എനിക്കു വേണ്ട മാർഗനിർദ്ദേശങ്ങളും പ്രചോദനവും നൽകുകയും ചെയ്തു. അദ്ദേഹത്തിനും ഞാൻ നന്ദി പറഞ്ഞുകൊള്ളുന്നു. പര്യടനവേളയിൽ എനിക്കു വേണ്ട സകല സഹായവും നൽകിയതിന് സംഘത്തലവൻ ഡോ. എച്ച്. കെ. ഗുപ്തയും എന്റെ എല്ലാ ഉദ്യമങ്ങളിലും മാർഗദർശിയായ എന്റെ വകുപ്പിന്റെ തലവൻ ഡോ. പി. വി. രാമചന്ദ്രൻനായരും പ്രത്യേകം നന്ദിയർഹിക്കുന്നു. മറ്റു പലരേയും സ്തംഭരിക്കാനുള്ള കൂട്ടത്തിൽ ശ്രീ ചൊവ്വല്ലൂർ കൃഷ്ണൻകുട്ടി, ഡോ. ശാമുവേൽ ചന്ദനപ്പള്ളി, ശ്രീ കമാരസ്വാമി ആചാരി എന്നിവരും എന്റെ നന്ദി അർഹിക്കുന്നവരാണ്. ആശയപരമായും, ഭാഷാപരമായും ഒട്ടേറെ ഉപദേശങ്ങൾ അവർ എനിക്കു നൽകിയിട്ടുണ്ട്. അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോകുന്നതിന്റെ സകല ഭവിഷ്യത്തുകളും അറിയാമായിരുന്നിട്ടും അതിനു തടസ്സം നില്ക്കാതെയും എന്നുതന്നെയല്ല, എനിക്കു വേണ്ട മനഃശൈര്യം തന്നെ എനിക്ക് ഏകദേശം താങ്ങും തണലുമായി നില്ക്കുകയും, എന്റെ അഭാവത്തിലും മനഃസാന്നിധ്യം ഒട്ടുംതന്നെ കൈവിടാതെ വീട്ടുകാര്യവും, സ്വന്തം ഓഫീസ് കാര്യവും എത്രയും കാര്യക്ഷമമായി നടത്തിക്കൊണ്ടുപോയ എന്റെ പ്രിയ പത്നിക്ക് നന്ദി പറയുന്നതിൽ അർത്ഥമില്ലെങ്കിലും പറയാതിരിക്കുക ഒരുവലിയ പോരായ്മയായിരിക്കുമെന്നു ഞാൻ കരുതുന്നു. അവസാനമായി ഈ പുസ്തകം എത്രയും മെച്ചമായും ചുരുങ്ങിയ സമയംകൊണ്ടു അച്ചടിച്ചു പ്രസാധനം ചെയ്തതിന് ശ്രീ ഡി. സി. കിഴക്കേമുറിയോടും, ഡി. സി. ബുക്സിലെ ജീവനക്കാർക്കും നന്ദി പറഞ്ഞുകൊണ്ട് ഞാൻ ഈ പുസ്തകം പുസ്തകപ്രേമികളുടെ സമക്ഷം സമർപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

കൊച്ചി 35
1-12-1984

ഡോ കെ. ജെ. മാത്യു

ഉള്ളടക്കം

മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക്ക യാത്രയുടെ തുടക്കം	17
യാത്രയ്ക്കുള്ള തയ്യാറെടുപ്പുകൾ	22
ഹിമാലയത്തിൽ പരിശീലനം	24
അൻറാർട്ടിക്ക എന്ന ഭൂഖണ്ഡം	34
അൻറാർട്ടിക്കയെ കണ്ടെത്തൽ	42
ഇന്ത്യയുടെ അൻറാർട്ടിക്ക യജ്ഞങ്ങൾ	48
അൻറാർട്ടിക്കപര്യവേഷണം എന്തിന്? 50	50
യാത്ര അൻറാർട്ടിക്കപരെ	53
അൻറാർട്ടിക്കയിൽ	72
ഹെലികോപ്റ്റർ തകരുന്നു	80
ജോലികൾ പുരോഗമിക്കുന്നു	91
ഭക്ഷിണ ഗംഗോത്രി മലനിരകൾ	102
മഞ്ഞിൻചകളിലൊരു	111
റിപ്പബ്ലിക് ടിനാഫോഷം	
ശീതക്കൊടുങ്കാറ്റുകളുടെ നാളുകൾ	120
ഇന്ത്യയുടെ പ്രഥമ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ	125
കൊടുങ്കാറ്റിലകപ്പെട്ട കപ്പൽ	134
അൻറാർട്ടിക്കയോടു വിട	142
അനുബന്ധം-1	148
അനുബന്ധം-2	151



കവർ ചിത്രങ്ങൾ

1. മൂന്നാംപര്യവേഷണത്തിനുപയോഗിച്ച 'ഫിൻ പൊളാറീസ്' എന്ന ഹിമഭേദിനി കപ്പൽ.
2. അതിശൈത്യാവസ്ഥയിൽ ഉപയോഗിക്കേണ്ട വസ്ത്രങ്ങളിൽ ഒന്ന്.
3. മഞ്ഞിന്റെ നാട്ടിലെ സുന്ദരി—പെൻഗിൻ
4. ഐസ്ബർഗ്—വൻകരയിൽനിന്നും അടൻ കടലിൽ ഒഴുകിനടക്കുന്ന കൂറ്റൻ ഹിമാനികൾ സാധാരണ കാഴ്ചയാണ്.



ചിത്രം-1 അൻറാട്ടിക്കയിലേക്കു യാത്രയരുപ്പ്

ചിത്രം-2 യാത്രയു മുന്പായി ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ ഹിമാലയത്തിലെ മാരാമുഖകളിൽ പരിശീലനം നേടുന്നു.





ചിത്രം-1 'വിൻഡ് ചീനർ.' ശക്തിയായ ശീതക്കാറ്റിൽനിന്നും രക്ഷ നൽകുന്ന വസ്ത്രം.

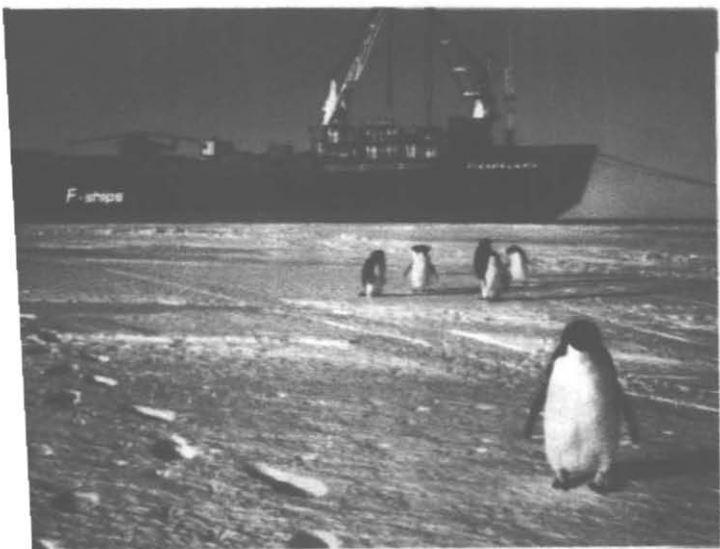
ചിത്രം-2 കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ. സംഘം ആദ്യമായി അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഇറങ്ങിയത് ഇവിടെയാണ്.





ചിത്രം_1 ലേഖകൻ കൂട്ടുകാരോടൊപ്പം അൻറാർട്ടിക്കയിൽ
ഇറങ്ങിയപ്പോൾ.

ചിത്രം_2 സാഹസികരുടെ സൂപ്പർഷിപ്പ്. പെൻഗ്വിനുകൾ
കപ്പലിനു സമീപം.





ചിത്രം-1 'സ്നോ വുൾഫ്' മഞ്ഞിൽതൂടി ചരക്കു കൊണ്ടുപോകുന്ന വാഹനം. മിലിട്ടറി ടാങ്കിനോതുപോലുള്ള ചക്രങ്ങൾ ഊടിയീക്കുക.
 ചിത്രം-2 'സ്നോ സ്കൂട്ടർ' രണ്ടു പേർക്കു യാത്ര ചെയ്യാവുന്ന ഈ വാഹനം നല്ല വേഗതയിൽ മഞ്ഞിലൂടെ ഓടും.





ചിത്രം-1 ഹെലികോപ്റ്ററുകൾ കപ്പലിൽനിന്നും ചരക്കു കൊണ്ടു പോകുന്ന തിരക്കിൽ.

ചിത്രം-2 ഹെലികോപ്റ്റർ കപ്പൽത്തട്ടിൽ. ശക്തിയായ ഹിമപാതത്തിനുമേൽ കപ്പൽത്തട്ടും അവിടെയുള്ള സാധനസാമഗ്രികളും ഹിമാവൃത്തമായിരിക്കുന്നത് ശ്രദ്ധിക്കുക.





ചിത്രം-1 മരണത്തിൽനിന്നും രക്ഷപ്പെട്ട വ്യോമസേനാ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാർ.

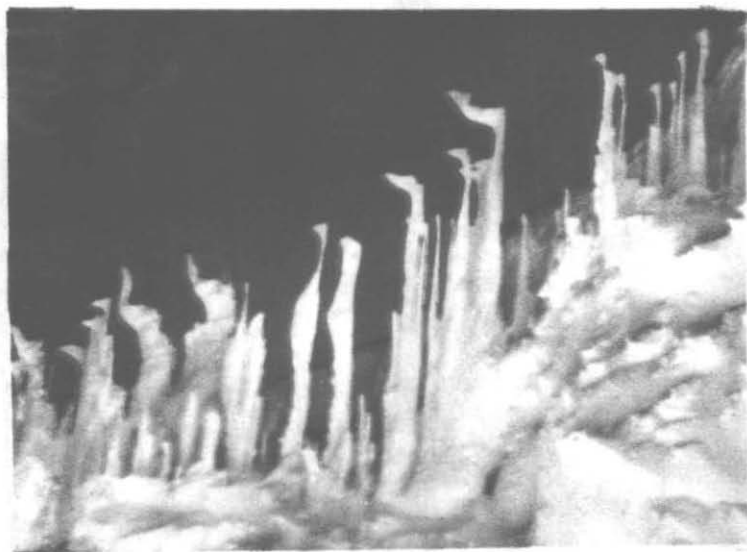
ചിത്രം-2 മഞ്ഞിന്റെ ഉപരിതലം. ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്നും നോക്കിയാൽ കാണുന്ന ദൃശ്യം.





ചിത്രം-1 സ്ഥിരം റെസ്ട്രക്ചർ ഷെൽഫിൽ കപ്പൽ അടുപ്പിച്ചു കെട്ടിയിരിക്കുന്നു.

ചിത്രം-2 'റെസ്ട്രക്ചർ' ഷെൽഫിൽനിന്നും ലഭിച്ചിട്ടുള്ള വെള്ളത്തുള്ളികൾ ശീതകാലത്തു ഉറഞ്ഞു കട്ടിയാകുന്ന പ്രതിഭാസം..





ചിത്രം-1 ഷിർമാർക്ക് മലനിരകളിലേക്കു പോകാൻ തയ്യാറായി ലേഖകൻ ഹെലികോപ്റ്ററിൽ.

ചിത്രം-2 ഭാഹത്തിനല്ല, ഗമനം. ഷിർമാർക്ക് മലകളിലെ ശുദ്ധ ജലതടാകത്തിൽനിന്നും ലേഖകൻ വെള്ളം കുടിക്കുന്നു.



ഒന്ന്

മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക്കായാത്രയുടെ തുടക്കം



1983 ഡിസംബർ 3. ആകാഷയും ആഹ്ളാദവും നിറംപിടിച്ച ഞായറാഴ്ച. അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കുള്ള ഇന്ത്യയുടെ മൂന്നാമത്തെ പര്യവേക്ഷണസംഘം ഇന്ന് യാത്ര പുറപ്പെടുകയാണ്. സ്വതന്ത്ര ശബ്ദമായും, വർണ്ണശബ്ദമായും മർമഗോവാതുരമുഖത്തു് ഒട്ടാത്ത ഉത്സാഹം തിരതല്ലുന്നു.

ഒരാഴ്ചയായി രാപകൽ ജോലിചെയ്തിരുന്ന സംഘത്തിലെ സേനാംഗങ്ങൾ ഒന്ന് നട്ടചായ്ക്കാൻ കണ്ടുദിനം. പക്ഷേ, വിശ്രമിക്കാൻ സമയമില്ല. രാവിലെ പത്തുമണിക്ക് എല്ലാവരും കപ്പലിൽ കയറിയിരിക്കണമെന്ന് നിർദ്ദേശം ലഭിച്ചു.

ഞങ്ങൾ, സംഘത്തിലെ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ, ഗോവയിലുള്ള നാഷണൽ ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ട് ഓഫ് ഓഷ്യാനോഗ്രാഫിയുടെ ഫോസ്റ്റലിലാണ് താമസിച്ചിരുന്നത്. ഞായറാഴ്ച രാവിലെതന്നെ ഞങ്ങൾ കെട്ടും ഭാണ്ഡവും മുറുക്കി. എല്ലാവർക്കും ഒരേ ചിന്ത, ഒരേ ലക്ഷ്യം. പുതുതായി എന്തോ ഒന്ന് കാണാനും, അനുഭവിക്കാനുമുള്ള ഒട്ടാത്ത അഭിവാഞ്ഛ. എങ്കിലും അവ്യക്തമായ ഓനി

ശ്ചിതാവസ്ഥ എങ്ങും നിഴൽവിരിച്ചിരുന്നു. ആ ദിവസത്തെപ്പറ്റി എന്റെ ഡയറിയിൽ ഞാൻ ഇങ്ങനെ എഴുതി:

'3-12-'83. ശാന്തസുന്ദരമായ ഒരു ദിനം. കിഴക്കൻചക്രവാളത്തിന്റെ മുഖം തുടുത്തു കങ്കുമപ്പവിപരന്ന തോടെ ഞാൻ ഉണർന്നെന്നീറു. കഞ്ഞാററക്കിളികളുടെ കളകളും ആ അന്തരീക്ഷത്തെ സംഗീതസാന്ദ്രമാക്കി. ഇന്നു തുടങ്ങുന്ന സാഹസികയാത്രയെപ്പറ്റി ഓർത്തപ്പോൾ എന്റെ മനസ്സിൽ സന്തോഷവും, അഭിമാനവും നിറഞ്ഞു.

'ഞാൻ സാധനങ്ങളെല്ലാം ഒരുക്കിവെച്ചു. ലഘുവായ പ്രഭാതഭക്ഷണം. നാട്ടിലുള്ള ശ്രീമതിക്ക് തലേന്നു എഴുതിയ കത്തു മറക്കാതെ പോസ്റ്റുചെയ്തു. പെട്ടെന്നു കടുംബത്തെപ്പറ്റി ഓർത്തു. മനസ്സിൽ എന്തോ ഒരു വല്ലായ്മ. കൊച്ചിയിലുള്ള ഭാര്യയെ ഒരിക്കൽക്കൂടി ഫോണിൽ വിളിച്ചു സംസാരിക്കാൻ തിടുക്കമായി. ഭാഗ്യം. അധികം താമസിയാതെതന്നെ കണക്ഷൻ കിട്ടി. എന്റെ ശബ്ദം കേട്ടപ്പോൾ അല്പനേരത്തേക്ക് അവൾക്ക് ഒന്നും സംസാരിക്കുവാനായില്ല. പിന്നീട് പതറിയ ശബ്ദത്തിലുള്ള ആ സംഭാഷണം കേട്ടപ്പോൾ ഒരു നിമിഷനേരത്തേക്ക് ആത്മയൈര്യവും, അന്വേഷണവ്യഗ്രതയും ചോർന്നുപോകുന്നതുപോലെ തോന്നി. പക്ഷേ, സന്തോഷം അഭിനയിച്ചുകൊണ്ട് അവളുടെ ആകാംക്ഷനിറഞ്ഞ ചോദ്യങ്ങൾക്കെല്ലാം ഞാൻ മറുപടി പറഞ്ഞു. അല്ലാതെ എന്തു ചെയ്യുവാൻ! അവസാനം എനിക്കു യാത്രാമംഗളം നേർന്നപ്പോൾ വാക്കുകൾ കിട്ടാതെ എന്റെ പ്രിയതമ വിഷമിക്കുന്നതു ഞാൻ കൺമുന്നിൽ കണ്ടു. അവൾ തേങ്ങുന്നതു കേൾക്കുംമുമ്പേ ഞാൻ ടെലഫോൺ താഴെ വച്ചു.'

താമസിയാതെ, ഞങ്ങൾ, ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ തുറമുഖത്തേക്കുള്ള ഞായറയിൽ ഡോണാപോളാ ബോട്ടുജട്ടിയിലേക്കു വണ്ടികയറി.

ഡോണാപോള, ഗോവയിലെ ദൃശ്യഭംഗിനിറഞ്ഞ

ഒരു വിനോദസങ്കേതമാണ്. ഒരു കൊച്ചുസുന്ദരി. ചെറു കുന്നിൻമുകളിൽനിന്നു നോക്കിയാൽ അക്കരെ ഗോവൻ തുറമുഖവും, ചുറ്റുപാടുമുള്ള മനോഹരമായ പ്രകൃതിദൃശ്യങ്ങളും കാണാം. ബോട്ടുജട്ടിയിൽനിന്നും ഇരുപതു മിനിട്ടു യാത്രചെയ്താൽ തുറമുഖത്തെത്താം. ഞങ്ങൾക്കു കപ്പലിലേക്കു പോകേണ്ട ബോട്ട് സമുദ്രവികസനഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് സജ്ജമാക്കിയിരുന്നു. വാഹനത്തിൽനിന്നും ഞങ്ങളുടെ സാധനങ്ങൾ ഒറ്റത്തൂ ചുമന്നും അന്യോന്യം സഹായിച്ചും ബോട്ടിൽ കയറി. ശാസ്ത്രോപകരണങ്ങളും മറ്റും നേരത്തേതന്നെ കസ്റ്റംസ് പരിശോധനയ്ക്കുശേഷം കപ്പലിൽ കയറിയിരുന്നു.

ഞങ്ങൾക്കു യാത്രചെയ്യുവാനുള്ള കപ്പൽ ദൂരെനിന്നു തന്നെ കണ്ടു. (മുഖചിത്രം കാണുക) കറുത്തു ചായം പൂശി വെളുത്ത നിറത്തിൽ നാമക്കുറിയും തൊട്ട് 'ഫിൻ പോളാറീസ്' എന്ന കൂറൻ കപ്പൽ. 159.22 മീറ്റർ നീളവും 21 മീറ്റർ വീതിയുമുള്ള കപ്പലിൽ 9900 കതിരശക്തിയുള്ള എഞ്ചിൻ ഘടിപ്പിച്ചിരുന്നു. ഫിൻലാൻഡിലെ 'ഫിൻ ലൈൻസിന്റെ' വകയായ ഈ കപ്പലിനു മഞ്ഞുകട്ടകൾ മുടിയ ധ്രുവക്കടലുകളിൽ മഞ്ഞു മുറിച്ച യാത്രചെയ്യുവാൻ കഴിയും. മഞ്ഞുകട്ടികൾ വന്നിടിച്ചാലും ക്ഷതം സംഭവിക്കാത്ത മട്ടിൽ, ബലപ്പെടുത്തിയ മുൻവശവും, പാർശ്വങ്ങളും ഈ കപ്പലിന്റെ പ്രത്യേകതകളാണ്.

തുറമുഖത്തു ബോട്ടിറങ്ങിയ ഞങ്ങൾ നേരെ കപ്പലിൽ കയറി. പര്യവേക്ഷണസംഘത്തിലുള്ള ഭൂരിഭാഗം അംഗങ്ങൾക്കും സുഖമായി താമസിക്കുവാനുള്ള സജ്ജീകരണങ്ങൾ കപ്പലിന്റെ ചരക്കു കയറ്റുവാനുള്ള ഒരു അറയിലാണ് ഒരുക്കിയിരുന്നത്. എല്ലാ സൗകര്യങ്ങളോടുംകൂടി നാലുപേർക്കു കഴിയാവുന്ന ഏയർക്കണ്ടീഷൻ ചെയ്ത കണ്ടെയ്നറുകൾ. ഒരു പൊതുവഴിക്കു രണ്ടുവശവും നിരനിരയായിക്കാണാം. അതാണ് താമസത്തിനുള്ള മുറികൾ. ഒരു അഞ്ചുനിലക്കെട്ടിടത്തിന്റെ ഉയരമുള്ള



കപ്പലിന്റെ ഏറ്റവും മുകളിലത്തെ തട്ടിൽ എത്താൻ ഞങ്ങളുടെ കാബിനിൽനിന്നും 92 പടികൾ കയറണം.

കപ്പലിലെത്തിയ ഞങ്ങളുടെ സാധനങ്ങൾ കസ്റ്റം സുകാർ പരിശോധിച്ച സാക്ഷ്യപ്പെടുത്തി ഒരുവിധം കാബിനിൽ എത്തിച്ചു. അപ്പോഴേക്കും ഉച്ചയുണിനുള്ള സമയമായി. ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരെ നേരിൽ കാണുവാനും, ശാസ്ത്രപര്യവേക്ഷണപരിപാടികളെക്കുറിച്ച് മനസ്സിലാക്കുവാനും വന്നിരുന്ന പത്രപ്രവർത്തകർ ഞങ്ങളുടെയടുത്തു എപ്പോഴും ഉണ്ടായിരുന്നു. പത്രലേഖകരുടെ നിരന്തരമായ ചോദ്യങ്ങൾക്കു തൃപ്തികരമായ മറുപടി പറയുക ശ്രമകരമായ ജോലിയായിരുന്നു.

വൈകുന്നേരമായപ്പോഴേക്കും സംഘാംഗങ്ങളുടെ ബന്ധുമിത്രാദികൾ തുറമുഖത്തെത്തിച്ചേർന്നു. സമുദ്രചിക സനവകുപ്പിന്റെയും, സമുദ്രശാസ്ത്രസ്ഥാപനത്തിന്റെയും ജ്യോതിഷപ്രതിനിധികളും വന്നു. രണ്ടു സംഘം മിലിട്ടറി ബാൻഡ് ശ്രുതിമധുരമായ ഗാനങ്ങൾ ആലപിച്ചു.



കൊണ്ടിരുന്നു. 'സാരേജഹൻ സേ അച്ചാ ഹിന്ദുസ്ഥാൻ ഹമാരാ' (ലോകത്തിലേക്കും സുന്ദരം, എന്റെ രാജ്യം ഭാരതം) എന്ന ഗാനം എല്ലാവരെയും ആവേശഭരിതരാക്കി. സംഘാംഗങ്ങൾക്കു വീരോചിതമായ യാത്രയയപ്പിനു വേണ്ടി തുറമുഖം ഉടനീളം ഒരങ്ങിനിന്നു.

എല്ലാവരും കപ്പൽത്തട്ടിൽ ഒന്നിച്ചുകൂടി. സംഘാംഗങ്ങളെ നഗരാധിപൻ ഹാ രാർപ്പണം നടത്തി. ഹസ്തദാനം* നൽകിയും, ആശംഭേഷിച്ചും എല്ലാവരും യാത്രാമംഗളം നേർന്നു. അപ്പോഴേക്കും യാത്രയുടെ തുടക്കമായി.

ആദ്യമണി. സംഘാംഗങ്ങൾ ഒഴികെയുള്ള എല്ലാവരും താഴെ ഇറങ്ങണമെന്ന നിർദ്ദേശം മൈക്കിലൂടെ വന്നു. കപ്പൽ കെട്ടഴിക്കുവാൻപോകുന്നു.

ഭാരതത്തിന്റെ ചരിത്രത്തിൽ വീരസാഹസികതയുടെ അദ്ധ്യായങ്ങൾ വിരചിക്കേണ്ട നിർണ്ണായകമായ യാത്രയുടെ ആരംഭത്തെക്കുറിച്ചുകൊണ്ട് കപ്പൽ മൂന്നുപ്രാവശ്യം സൈറൺ മുഴക്കി. അതു ദിക്കെങ്ങും മാറൊരാലിക്കൊണ്ടു അന്തരീക്ഷം 'ഭാരത' മാതാ കീജെയ്, വിളികൾകൊണ്ടു മുഖരിതമായി. കപ്പൽ മന്ദം മന്ദം തുറമുഖം വിട്ടു. എല്ലാവരുടെ മനസ്സിലും ഒരേ മന്ത്രം, ഒരേ ലക്ഷ്യം—ഇനി അൻറാർട്ടിക്ക.

രണ്ടു്

യാത്രയ്ക്കുള്ള തയ്യാറെടുപ്പുകൾ

ഇന്ത്യ അൻറാർട്ടിക്കാപര്യവേക്ഷണപരിപാടി ആരംഭിച്ചുനാൾമുതൽതന്നെ മനസ്സിൽ ഞാൻ താലോലിച്ചുകൊണ്ടുനടന്നിരുന്ന ഒരു സ്വപ്നമായിരുന്നു, മഞ്ഞിന്റെ നാട്ടിലേക്കുള്ള സാഹസപൂർണ്ണമായ യാത്ര. അവിടത്തെ പരിതഃസ്ഥിതികൾ, പ്രത്യേകിച്ചു സമുദ്രസംബന്ധമായ സ്ഥിതിഗതികൾ നേരിൽ കണ്ടു മനസ്സിലാക്കാനും, കടലിലെ ജീവജാലങ്ങളെപ്പറ്റി വിശദമായ പഠനങ്ങൾ നടത്താനും എനിക്ക് മോഹമുണ്ടായിരുന്നു. അൻറാർട്ടിക്കാ കടലുകളിൽ സുലഭമായി കണ്ടുവരുന്നതും, ഒരു പോഷകാഹാരമെന്ന നിലയിൽ, ഭാവിയിൽ മാനവരാശിക്കു വാഗ്ദാനവുമായ 'ക്രിൽ' എന്ന ജലജീവികൾ ഉൾപ്പെടുന്ന 'യൂഫോസിഡ്യൂ'കളിൽ ആധികാരികഗവേഷണം നടത്തിയ ഇന്ത്യയിലെ ഏകവ്യക്തി എന്ന ബഹുമതിയുള്ള എനിക്ക് അങ്ങോട്ടു പോകാൻ ഒരവസരം കിട്ടുക എന്നതു് ഒരവകാശംകൂടിയായിരുന്നു.

അങ്ങനെയിരിക്കെയാണ് 1983 മെയിൽ ഇന്ത്യാ ഗവണ്മെന്റിന്റെ സമുദ്രവികസനവകുപ്പു സെക്രട്ടറി ഡോ. കാസി. ചില ഔദ്യോഗികകാര്യങ്ങൾക്കായി കൊച്ചിയിൽ വന്നതു്. ക്രില്ലുകളിൽ കൂടുതൽ പഠനം നടത്തുവാനായി അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോകാൻ തയ്യാറാണോ എന്ന് എന്നോടു് അദ്ദേഹം ചോദിച്ചു. മറുപടി പറയാൻ ഒട്ടും വൈകിയില്ല. ഒരവസരം കിട്ടിയാൽ സന്തോഷമേയുള്ളുവെന്നു ഞാൻ അറിയിച്ചു. രോഗി ഇച്ഛിച്ചതും വൈദ്യൻ കല്പിച്ചതും ഒന്നുതന്നെ.

'ഏകിൽ ഇന്നുതന്നെ കായികപരിശീലനം തുടങ്ങിക്കൊള്ളു.' അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഉപദേശം: 'അവിടത്തെ കാലാവസ്ഥയെ അതിജീവിക്കണമെങ്കിൽ നല്ല ആരോഗ്യവും കായികശക്തിയും വേണം.'

ഒന്നാം അൻറാർട്ടിക്കാ പര്യവേക്ഷണസംഘത്തിലെ വൻ എന്ന നിലയിൽ സ്വന്തം അനുഭവത്തിൽനിന്നുമുള്ള ഉപദേശമായിരുന്നു അത്. ഞാനൊരു ജി.നാസ്സ് ആണെന്നറിയിച്ചപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിന് സന്തോഷമായി.

ധ്രുവപ്രദേശത്തെ അതിശൈത്യ കാലാവസ്ഥ, ആഞ്ഞടിക്കുന്ന കൊടുങ്കാറ്റു്, ഇളകിമറിയുന്ന കടൽ, മഞ്ഞുമൂടിയ കടലിലൂടെയുള്ള സാഹസികയാത്ര—ജീവൻ പണയംവെച്ചുകൊണ്ടുള്ള ഈ പരിപാടിക്കു സമ്മതമുളിയതിൽ സഹപ്രവർത്തകർക്കു് അതുതം. പലരും ചോദിച്ചു:

‘മാത്യു പോകാൻതന്നെ തീരുമാനിച്ചോ?’

‘തീരുമാനിച്ചു.’ ഞാൻ പറഞ്ഞു: ‘അവിടെയൊന്നു പോകാൻ സാധിച്ചാൽതന്നെ എന്റെ ജന്മം സഫലമായി എന്നു ഞാൻ കരുതും.’

‘ഭാര്യയും കുട്ടികളും അറിഞ്ഞോ?’ മറെറൊരു തലമുത്ത സഹപ്രവർത്തകൻ ആരാഞ്ഞു.

‘അറിഞ്ഞു.’ എന്റെ ഉദാസീനമായ മറുപടി.

‘എന്നിട്ടെന്തു പറഞ്ഞു?’

‘എന്തു പറയാൻ? പേടിയാകുന്നു എന്നു പറഞ്ഞു.’

എങ്കിലും ഇതൊരു മഹത്കാര്യമായതുകൊണ്ടു് ഒരു വിധത്തിലും താൻ ഏതിരുന്നില്ലെല്ല എന്നു് എന്റെ ഭാര്യ പറഞ്ഞിരുന്നു. അതെന്നിക്കു കൂടുതൽ ധൈര്യം നൽകി. പിന്നീടൊരിക്കൽ പത്രലേഖകർ വീട്ടിൽ വന്നു ചോദിച്ചപ്പോഴും ഭാര്യയുടെ പ്രതികരണം ഇതുതന്നെയായിരുന്നു.

അവിടന്നുങ്ങോട്ടു തിരക്കുപിടിച്ച ദിനങ്ങളായിരുന്നു. ഞാൻ ഒരുതരം അൻറാർട്ടിക്കാമുഡിയായി. പോകുന്നതിനുമുമ്പു് ഒട്ടുവളരെ കാര്യങ്ങൾ ചെയ്തുതീർക്കണം; സ്വകാര്യമായിട്ടും, ഔദ്യോഗികമായിട്ടും. എന്റെ പരീക്ഷണനിരീക്ഷണങ്ങൾക്കു വേണ്ട സാധനസാമഗ്രികൾ

എല്ലാം ഒരുക്കണം. അതിനിടയിൽ പരിപാടികളുടെ വിശദാംശങ്ങൾ ചർച്ചചെയ്യുവാൻ ഡൽഹിക്കുള്ള യാത്രകളും. പോകുന്നതിനുമുമ്പുള്ള വൈദ്യപരിശോധന. ഹിമാലയൻസാനുകളുടെ അത്യുന്നതതലങ്ങളിലുള്ള മഞ്ഞുമലകളിൽ പരിശീലനം. അങ്ങനെ ആകെ തിഷം തിരക്കും. ദിവസങ്ങൾക്കു ദൈർഘ്യം പോരാ എന്നതോന്നൽ.

മുമ്പ്

ഹിമാലയത്തിൽ പരിശീലനം

പെട്ടെന്നാണ് ഡൽഹിയിൽനിന്നും അറിയിപ്പുണ്ടായത്. വൈദ്യപരിശോധനയ്ക്കും, യോഗ്യമെങ്കിൽ ഹിമാലയത്തിൽ പരിശീലനത്തിനുമായി സെപ്റ്റംബർ 16-ന് ഡൽഹിയിൽ എത്തുക.

കാര്യം ഗൗരവപൂർണ്ണമായിരിക്കുന്നു. എന്റെ അൻറാർട്ടിക്കാസ്വപ്നം യാഥാർത്ഥ്യമാകുമെന്ന് ഉറപ്പായി. എങ്കിലും മനസ്സിൽ ഒരുക്കലാപ്പ്. ഇത്രനാളും മനസ്സിൽ ശേഖരിച്ചുവെച്ചിരുന്ന ധൈര്യം മുഴുവൻ ഒരു നിമിഷംകൊണ്ടു പോർന്നുപോയോ എന്ന ആശങ്ക. ഡൽഹിക്കു വിമാനംകയറുമ്പോൾ ശ്രീമതിയുടെ കണ്ണുകൾ ഊറനണിഞ്ഞിരുന്നുവോ?

ഞാൻ ഇപ്പോൾ പോകുന്നത് അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കല്ലല്ലോ എന്ന് പറഞ്ഞപ്പോൾ ഒരു ചിരി മുഖത്തുവെത്തുവാൻ അവൾ നന്നേ പാടുപെടുന്നുണ്ടായിരുന്നു.

പര്യവേക്ഷണത്തിൽ പങ്കെടുക്കുവാനുള്ള ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ അടുത്തുന്നതായിരുന്നു ഞങ്ങളുടെ പരിശീലനസംഘം. ഡൽഹി സൈനികാശുപത്രിയിൽവെച്ചുള്ള

വൈദ്യപരിശോധനയിൽ മിക്കവരും യോഗ്യരാണെന്നു വിധിക്കപ്പെട്ടു.

'ഇനി നിങ്ങൾ നാളെ ജമ്മുവിൽ എത്തണം. അവിടെ വിമാനത്താവളത്തിൽ നിങ്ങളെ സ്വീകരിക്കുവാൻ സൈനികാധികൃതർ കാത്തുനിൽപ്പുണ്ടാവും. മറ്റു വിശദാംശങ്ങൾ അവിടെ ചെന്നതിനുശേഷം അറിയാം.' പ്രസ്ഥമായ ഒരറിയിപ്പ്.

ഹിമാലയത്തിൽ പരിശീലനത്തിനായി ഞങ്ങൾ ഭോണ്ഡം മുറുക്കി. പിറ്റേന്ന് രാവിലെയുള്ള ഫ്ളൈറ്റിൽ ജമ്മുവിൽ എത്തി. സൈനികവാഹനം റെഡി. താമസിയാതെ യാത്രതിരിക്കണം. — അന്നുതന്നെ ശ്രീനഗറിൽ എത്തണം. രാത്രിയിൽ അവിടെയുള്ള ആർമി ട്രാൻസിററു ക്യാമ്പിൽ തങ്ങാം.

പതിനാലുണിക്കൂർ നേരത്തെ തുടർച്ചയായ യാത്രയ്ക്കുശേഷം ഞങ്ങൾ ശ്രീനഗറിൽ എത്തി. സമുദ്രനിരപ്പിൽ നിന്നും ആറായിരം അടി ഉയരത്തിൽ സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന പ്രദേശം. ശരീരത്തിൽ അരിച്ചിറങ്ങുന്ന സുഖകരമായ രുണപ്പ്. നന്നേ ക്ഷീണിതരായിരുന്ന ഞങ്ങൾ ഉറങ്ങുവാൻ യുതികൂട്ടി.

അത്യുന്നതമേഖലയിലേക്കുള്ള യാത്രയ്ക്കിടയിൽ അവിടവിടെ തങ്ങി വിശ്രമിക്കണമെന്നു ഞങ്ങൾ മനസ്സിലാക്കി. ഉയരങ്ങളുമായി ശരീരം പൊരുത്തപ്പെടണം. അല്ലെങ്കിൽ ശരീരം പ്രതികരിക്കുമത്രേ. പെട്ടെന്നുതന്നെ ഉയരങ്ങളിലേക്കു പോയാൽ ചിലർക്ക് ഒരുപക്ഷേ, മരണംതന്നെ സംഭവിക്കാം. അന്തരീക്ഷമർദ്ദത്തിലുള്ള വ്യത്യാസം, പ്രാണവായുവിന്റെ കുറവ്, കഠിനമായ തണുപ്പ് ഇവയെല്ലാം ശരീരത്തെ പ്രതികൂലമായി ബാധിക്കാം.

ഞങ്ങൾക്ക് എത്തേണ്ടിയിരുന്നത് സമുദ്രനിരപ്പിൽ നിന്നും 14000 അടി ഉയരമുള്ള മച്ചോയിപ്രദേശത്തുള്ള ഹിമസാനുക്കളിലായിരുന്നു. മഞ്ഞും ശൈത്യവുമായി പരിചയപ്പെടുക എന്നതായിരുന്നു ഞങ്ങളുടെ പരിശീലനലക്ഷ്യം.



ശ്രീനഗറിൽനിന്നും പറപ്പെട്ട ഞങ്ങൾ 9000 അടി ഉയരമുള്ള സോനാമാർഗിലെ 'ഹൈ ആൽട്ടിറ്റ്യൂഡ് വാർഫേർ സ്കൂളിൽ' എത്തിച്ചേർന്നു. അവിടെയുള്ള സൈനികാധികൃതർ ഹൃദ്യമായി ഞങ്ങളെ സ്വീകരിച്ചു. മനോഹരമായ പുഷ്പങ്ങളാൽ അലംകൃതമായ ചുറ്റുപാട്. പശ്ചാത്തല

ത്തിൽ തലയുയർത്തിനില്ക്കുന്ന ഗിരിശൃംഗങ്ങൾ. അങ്ങകലെ മഞ്ഞുതൊപ്പിയണിഞ്ഞ പർവതനിരകൾ. ആകെ കൂടി സുന്ദരമായ അന്തരീക്ഷം. ഹിമാലയൻ സൗന്ദര്യം ആവോളം ഞങ്ങൾ ആസ്വദിച്ചു.

സോനാമാർഗിൽ താല്ക്കാലികഷെഡ്ഡുകളിൽ ഞങ്ങളെ പാർപ്പിച്ചു. ശൈത്യം കാരണം ഉറങ്ങണമെങ്കിൽ ഉറക്കസഞ്ചിയിൽ കയറണമെന്നായി.

സോനാമാർഗിലും ഞങ്ങൾക്കു ചില പരിശീലന പരിപാടികൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. അവിടെയുള്ള കുന്നുകൾ ഞങ്ങൾ കയറിയിറങ്ങി. കയറും മറുപകരണങ്ങളുമുപയോഗിച്ച് പർവതശൃംഗങ്ങൾ കയറുന്നതെങ്ങനെയെന്നു കാണിച്ചുതന്നു. ഇതെല്ലാം 14000 അടി മുകളിലേക്കു കയറുന്നതായുള്ള മല കയറുന്നതിനുവേണ്ടി ഞങ്ങളുടെ ശരീരത്തെ ഒരുക്കുന്നതിനുവേണ്ടിയായിരുന്നു.

സോനാമാർഗിൽ ഞങ്ങൾ രണ്ടു ദിവസം തങ്ങി. ഇതിനിടയിൽ വിവിധതരം പഠനക്ലാസ്സുകൾ അധികൃതർ നടത്തി. ഡോ. ബാനർജിയാകട്ടെ കഠിനശൈത്യം,

പ്രാണവായുവിന്റെ ഓർലഭ്യം എന്നിവ ശരീരത്തെ എങ്ങനെ ബാധിക്കാം, അതുമൂലം ഉളവാകുന്ന അസുഖങ്ങൾ ഏവ, അവയ്ക്കുള്ള പ്രതിവിധികൾ എന്തെല്ലാം എന്നിവയെപ്പറ്റി വിശദമായി ഞങ്ങൾക്കു പറഞ്ഞു തന്നു.

പർവതാരോഹണം, അവയ്ക്കുവേണ്ട ഉപകരണങ്ങൾ, ഹിമതലങ്ങളിൽ പെരുമാറേണ്ടതെങ്ങനെ, മഞ്ഞിൽ ആവശ്യമായിവരുന്ന വസ്തുക്കളും ഉപകരണങ്ങളും ഏവ എന്നിവയെപ്പറ്റിയായിരുന്നു മേജർ ഓജ് ലക്ക് പഠിപ്പിച്ചത്.

സെപ്റ്റംബർ 20. സകലവിധ സജ്ജീകരണങ്ങളോടും കൂടി മച്ചോയിയിലേക്കു ഞങ്ങൾ പുറപ്പെട്ടു. 12000 അടി ഉയരംവരെ ഭൂമിയിൽ പോകാം.

അങ്ങോട്ടുള്ള യാത്ര ഒരു പേടിസ്വപ്നമായേ ഇരുന്നു. എനിക്ക് ഓർക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നള്ള. വീതി കുറഞ്ഞു

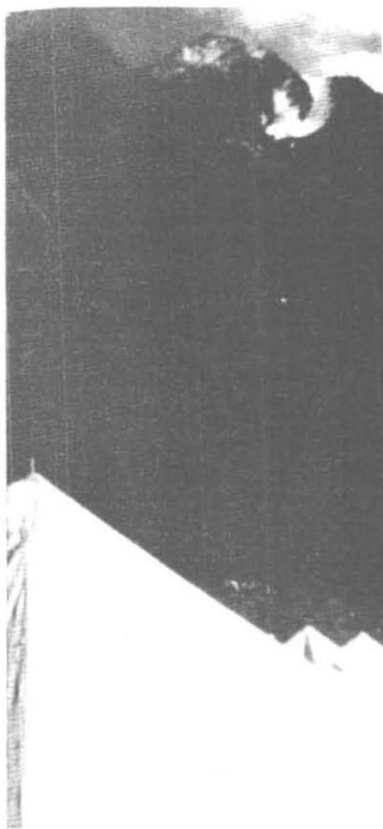


വളഞ്ഞു പുളഞ്ഞ ആപല്ലുരമായ കയററവും, ഇറക്കുവു മുളള വഴിയിലൂടെ വേണം പർവതപ്രദേശത്തേക്കു പോകുവാൻ. നൂറുകണക്കിനടി ഉയരമുള്ള മലകൾ, താഴെയാകട്ടെ അത്യഗാധ ഗർത്തങ്ങൾ. ചങ്കുറപ്പുള്ളവർക്കേ ഈ വഴി വാഹനമോടിക്കുവാൻ കഴിയൂ.

പർവതത്തിന്റെ അടിവാരത്തിലെത്തിയ ഞങ്ങൾ അവിടെ കൂടാരങ്ങൾ സ്ഥാപിച്ചു. ആഹാരം പാകംചെയ്യുന്നതിനുവേണ്ട സൗജീകരണങ്ങൾചെയ്തു. അവിടെ നിന്നും നോക്കിയാൽ ഏതാണ്ട് 2000 അടി ഉയരത്തിൽ ഞങ്ങൾക്കു കയറിപ്പറുവാനുള്ള മച്ചോയി ഗ്ലേസിയർ തലയുയർത്തിനില്ക്കുന്നതു കാണാമായിരുന്നു.

ആകെ മുടിക്കെട്ടിയ അന്തരീക്ഷം. ശക്തിയായ ശീതക്കാറ്റ്. തണുപ്പ് ഏറെക്കുറെ പുഷ്യം ഡിഗ്രിയോടുകൂടും. വേണ്ടത്ര ചൂടുവസ്ത്രങ്ങൾ സ്കൂളിൽനിന്നും ഞങ്ങൾക്കു ലഭിച്ചിരുന്നു. അന്നു രാത്രി ടെൻറുകളിൽ സ്ലീപ്പിംഗ് ബാഗിനുള്ളിൽ കഴിച്ചു കൂട്ടി.

പിറ്റേന്ന് അതിരാവി ലെ പ്രഭാതകൃത്യങ്ങൾക്കുശേഷം പർവതാരോഹണം ആരംഭിച്ചു. കത്തനെ നില്ക്കുന്ന പാറക്കെട്ടുകൾ. മുകളിലേക്കു പോകാൻ പ്രത്യേക വഴികളൊന്നുമില്ല. കൂട്ടത്തിൽ പലരും അറച്ചുനിന്നു. എങ്കിലും പരിശീലകരുടെ പ്രചോദനത്താലും, സഹായത്താലും മാർഗമദ്ധ്യേയുള്ള വൈതരണികൾ ഒന്നൊ



നായി കടക്കാൻ ഞങ്ങൾക്കു കഴിഞ്ഞു. വാസ്തവത്തിൽ പരിശീലനകാലത്തെ ഏറ്റവും വിഷമംപിടിച്ച ഭാഗം ഗ്ലേസിയറിലേക്കുള്ള ഈ കയറ്റമായിരുന്നു. ഇതേപ്പറ്റി എന്റെ ഡയറിയിലുള്ള ഒരു ഭാഗം ഉദ്ധരിക്കട്ടെ:

'നടന്നും, നാലുകാലിൽ ഇഴഞ്ഞും, പാറക്കെട്ടുകളിൽ ചാരിയും, അള്ളിപ്പിടിച്ചും, ചിലപ്പോൾ മഞ്ഞുകോടാലികൊണ്ടു കൊത്തിപ്പിടിച്ചും ഞങ്ങൾ കയറിക്കൊണ്ടിരുന്നു. അത്യുന്നതങ്ങളിൽ പ്രാണവായുവിന്റെ ദുർലഭ്യം ഞങ്ങളെ കൂടുതൽ ക്ഷീണിതരാക്കി. വല്ലാത്ത ദാഹവും. കിതപ്പുകററാൻ അവിടവിടെ വിശ്രമിക്കേണ്ടിയിരുന്നു. അങ്ങനെ 2000 അടി കത്തനെയുള്ള മല രണ്ടു മണിക്കൂർ



കൊണ്ടു ഞങ്ങൾ താണ്ടി, മുകളിലെത്തി. മഞ്ഞിൽ കാലു കത്തിയപ്പോഴുണ്ടായ സന്തോഷം അനിർവചനീയമായിരുന്നു. ക്ഷീണമെല്ലാം മറന്നപോലെ. പെട്ടെന്നു മഞ്ഞു മൂടിയ അൻറാർട്ടിക്കയെപ്പറ്റി ഒരു നിമിഷം ഞാൻ ചിന്തിച്ചുപോയി. ഒപ്പം ഒരു ഞെട്ടലും.

'മലമുകളിൽ എത്തിയ ഞങ്ങൾ ചൂടുവെള്ളവും, ചൂടുചായയും ഉണ്ടാക്കിക്കഴിച്ചു. ചുറ്റും പാറപോലെ ഉറച്ചു മഞ്ഞു'. എങ്കിലും ഉപരിതലം സൂഷിരങ്ങൾ വീണു ലോലമായിരുന്നു. അതിൽ ബൂട്ട്സ് അമരുമ്പോഴുള്ള കറകു ശബ്ദം താളാത്മകമായി ചെവിയിൽ മുഴങ്ങിയപ്പോൾ എന്തെന്നില്ലാത്ത ഒരനുഭൂതി. എല്ലാംകൊണ്ടും പുതിയൊരനുഭവം.

'പ്രഭാതസൂര്യന്റെ കിരണങ്ങളോടു രൂവെള്ളനിറത്തിലുള്ള മഞ്ഞു വെട്ടിത്തിളങ്ങി. നിറംപിടിപ്പിച്ച കണ്ണടകൾ ഉപയോഗിച്ചല്ലാതെ നോക്കുവാൻ വയ്യ. അഥവാ നോക്കിയാൽ 'സ്നോ ബ്ലൈൻഡ്'നസ്' എന്ന രോഗം പിടിപെട്ടു കാഴ്ച എന്നനേക്കുമായി നഷ്ടപ്പെടാം.

'മഞ്ഞുമലകൾ ഒന്നിനുമേലേ ഒന്നായി തലയുയർത്തിനില്ക്കുന്നു. കത്തനെ നില്ക്കുന്നവ, ഉള്ളിലേക്കു കഴിഞ്ഞു നില്ക്കുന്നവ, അവിടവിടെ അത്യഗാധങ്ങളായ വിള്ളലുകൾ.

'അല്പനേരത്തെ വിശ്രമത്തിനുശേഷം ഐസിലുള്ള പരിശീലനത്തിനായി ഞങ്ങൾ തയ്യാറെടുത്തു. മഞ്ഞിൽ നടക്കുമ്പോൾ വഴുതിപ്പോവാതിരിപ്പാൻ ബൂട്ട്സുകളിൽ മുളളകൾ (ക്രാമ്പോൺസ്) പിടിപ്പിച്ചു. കയർകൊണ്ടു വിവിധതരം കെട്ടുകൾ ഉണ്ടാക്കാൻ പരിശീലകർ പഠിപ്പിച്ചു. അതിനുശേഷം എല്ലാവരെയും നാലുപേർ അടങ്ങുന്ന ഓരോ സംഘമായി തിരിച്ചു. ഓരോ സംഘത്തിലുള്ളവരെയും കയർകൊണ്ടു പരസ്പരം ബന്ധിച്ചു.

'ഇനി മുമ്പോട്ടു നടക്കാം. പരിശീലനത്തിന്റെ ഭാഗമായി കത്തനെയുള്ള മഞ്ഞുമലകൾ കയറുകയും ഇറങ്ങുകയും ചെയ്യണം. വിള്ളലുകൾ കടക്കണം. ഇങ്ങനെയുള്ള

അവസരങ്ങളിൽ ആരെങ്കിലും താഴേക്കു വീണാൽ അപകടം സംഭവിക്കാതിരിക്കാൻ വേണ്ടിയാണ് ആളുകളെ പാസ് പരം ബന്ധിക്കുന്നത്. ചിലയിടങ്ങളിൽ വിള്ളലുകളുടെ ഉപരിതലം കനം കുറഞ്ഞ മഞ്ഞിനാൽ മൂടപ്പെടുത്തിരിക്കാം. അതുവഴി നടക്കുമ്പോൾ, പാസ് പരം ബന്ധിക്കപ്പെട്ടിരുന്നാൽ അത്യുഗ്രമായ ഗർത്തങ്ങളിൽ സ്വയം നഷ്ടപ്പെടുപോകാതെ മറ്റുള്ളവർക്കു രക്ഷിക്കാമല്ലോ.

‘ബൂട്ട് സിൽനിന്നും മുന്നോട്ടു നില്ക്കുന്ന മുളള് മഞ്ഞിൽ ആഞ്ഞു കുത്തുകയാണെങ്കിൽ കത്തനെയുള്ള മഞ്ഞുമലയും ഒരു ഗോവണിയിലൂടെയെന്നവണ്ണം കയറാം. എപ്പോഴെങ്കിലും സമനില നഷ്ടപ്പെട്ടു താഴേക്കു വീഴുമെന്നു തോന്നിയാൽ ഐസ് ആക്സിന്റെ മുന്ന മഞ്ഞിൽ കത്തി അതിൽ തുങ്ങി വീഴ് ഒഴിവാക്കാം.’*

അങ്ങനെ ഒന്നാംദിവസത്തെ പരിശീലനം അവസാനിച്ചു. ഏകദേശം മൂന്നരമണിയോടെ തിരിച്ചു കൂടാത്തങ്ങളിലെത്തി. ഇപ്രകാരം രണ്ടു ദിവസംകൂടി ഗ്ലേസിയറിനു മുകളിലെത്തി പരിശീലനം നടത്തണം. എന്നാൽ, ഓരോദിവസത്തെ പരിശീലനംകൊണ്ടുതന്നെ പലർക്കും മതിയായി. ഇനിയും മലമുകളിലേക്കില്ല എന്നു രണ്ടുപേർ തീരുമാനിച്ചു. അവർ മുഖ്യപരിശീലകന്റെ അടുത്തെത്തി കാര്യം പറഞ്ഞു:

‘ഈ മലകയറും ഞങ്ങളെക്കൊണ്ടാവില്ല. അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോയില്ലെങ്കിലും വേണ്ടില്ല. ഞങ്ങളെ ഈ പണിയിൽനിന്നും ഒഴിവാക്കണം.’

മേജർ സൗമ്യനും എന്നാൽ, ദൃഢചിത്തനുമായിരുന്നു. അദ്ദേഹം ഉപദേശിച്ചു:

‘നിങ്ങൾക്കു പരിശീലനം വേണ്ടെങ്കിൽ ഞാൻ നിർബന്ധിക്കുന്നില്ല. നിങ്ങൾക്കൊഴിവാകുകയും ചെയ്യാം. പക്ഷേ, ഒരു കാര്യം ഓർക്കണം. രാജ്യത്തിനുവണ്ടി ഒരു മഹനീയകൃത്യം നിർവഹിക്കാൻ നിയോഗിക്ക

* ഏറ്റവും മുമ്പ് ചിത്രം-2

പ്പെട്ടവരാണ് നിങ്ങൾ. ഇതിനകത്തേന്നെ നിങ്ങൾക്കു വേണ്ടി സർക്കാർ എത്രമാത്രം പണം ചെലവിട്ടിരിക്കുന്നു. ഇനി നിങ്ങൾ പറയൂ, നിങ്ങൾക്കിതിൽനിന്നും ഒഴിവാകണമോ?"

രണ്ടുപേരും പരസ്പരം നോക്കി. അല്പനേരത്തെ മൗനത്തിനുശേഷം പരിശീലനം തുടരുവാനുള്ള തങ്ങളുടെ തീരുമാനം അവർ മേജറെ അറിയിച്ചു.

രണ്ടാംദിവസം രാവിലെ ശക്തമായ മഞ്ഞുവീഴ്ചയുണ്ടായി. തന്മൂലം പോകുവാനുള്ള വഴി കൂടുതൽ ദുർലഭമായി. എവിടെ ചവിട്ടിയാലും തെന്നിപ്പോകുന്ന അനുഭവം. അന്നു കയറം പ്രത്യേകം സൂക്ഷിച്ചു വേണമായിരുന്നു.

അന്നു പരിശീലനം കഴിഞ്ഞു മല ഇറങ്ങുമ്പോൾ ഒരു തമാശ; വലിയൊരപകടത്തിൽ കലാശിക്കുമായിരുന്ന ഒരു തമാശ. സംഘത്തിലുണ്ടായിരുന്ന പ്രായംകൂടിയ ശാസ്ത്രജ്ഞൻ ശ്രീ മനോഹരനായിരുന്നു. എങ്കിലും ആരും നല്ല ചുറ്റുപാടുകളെ കൂട്ടത്തിലായിരുന്നു. ഞങ്ങളുടെ സഹായത്തിനായി എത്തിയിരുന്ന ഒരു ഷെർപ്പ പയ്യൻ ചുമലിൽ കനത്ത ഭാരവും വഹിച്ചുകൊണ്ടു കത്തനെയുള്ള മലൊടി ഇറങ്ങുന്നത് ശ്രീ മനോഹരൻ കാണാനിടയായി. ഒരു നിമിഷം ആലോചിച്ചു. എന്തുകൊണ്ടു തനിക്കും അങ്ങനെ ഓടി ഇറങ്ങിക്കൂടാ? എളുപ്പം അടിവാരത്തിലെത്തുകയും ചെയ്യാം.

താമസിച്ചില്ല. കല്ലിൽനിന്നും കല്ലിലേക്കു ചാടി ഇറങ്ങാൻ തുടങ്ങി ശ്രീ മനോഹരൻ. നിമിഷങ്ങൾക്കകം അതാ അടിതൊറി കീഴോട്ട്! മൂന്നാലു പ്രാവശ്യം കരണംമറിഞ്ഞ് ഒരു പാറയിൽ തട്ടി നിലച്ചു. അല്പാത്ത പക്ഷം അത്യഗാധമായ താഴ്വരയിലേക്കു പതിക്കുമായിരുന്നു. ഭാഗ്യം രക്ഷിച്ചു.

മൂന്നാംദിവസവും ഞങ്ങൾ ഗ്ലേസിയറിനു മുകളിൽ എത്തി. ഏറ്റവും ഉയരംകൂടിയ ശിഖരം കയറേണ്ടത് അന്നായിരുന്നു. അവിടെ എത്തണമെങ്കിൽ വലുതും ചെ

റുതുമായ അനേകം വിള്ളലുകൾ കടക്കണം. കൂടാതെ കയറിൽ തുങ്ങി മഞ്ഞുമലകളിൽ കയറുന്നതും, ഇറങ്ങുന്നതും അന്നു പഠിക്കണം.

പതിവുപോലെ ഞങ്ങൾ നാലുപേരുള്ള സംഘങ്ങളായി തിരിഞ്ഞു. അന്നെല്ലാവരും വാശിയിലായിരുന്നു; ഏതു സംഘം ആദ്യം ഏറ്റവും മുകളിലെത്തും. ഓരോ ഗ്രൂപ്പിനോടൊപ്പവുമുണ്ടായിരുന്ന പരിശീലകൻ അവർക്കുവേണ്ടനിർദ്ദേശങ്ങളും, പ്രോത്സാഹനങ്ങളും നൽകിക്കൊണ്ടിരുന്നു.

എന്റെ ഒപ്പമുണ്ടായിരുന്ന മറ്റൊരു പേർ എണ്ണപ്രകൃതിവാതകകമ്മീഷനിലെ ഡോ. മൺലാൽ, പ്രതിരോധ ഗവേഷണവികസനസ്ഥാപനത്തിലെ ലെഫ്. കേണൽ ശർമ, ഗോവയിലെ സമുദ്രഗവേഷണസ്ഥാപനത്തിലെ ശ്രീ മനോഹരൻ എന്നിവരായിരുന്നു. ശ്രീ ശർമ മുന്നിലും മറ്റുള്ളവർ പിന്നിലുമായി കയറിൽ കൊരുത്ത ഞങ്ങൾ മലകയറുമാരുംഭിച്ഛു. മറ്റു സംഘങ്ങൾ എടുത്തതിൽനിന്നും ഭിന്നമായ ഒരു മാർഗത്തിലൂടെ ഞങ്ങൾ മുന്നേറി. തന്മൂലം മറ്റൊരാൾക്കും മുന്നിലെത്താനും ഞങ്ങൾക്കു കഴിഞ്ഞു. കൂട്ടത്തിൽ പരിശീലകന്റെ പ്രോത്സാഹനവും.

പർവതശിഖരത്തിലെത്താറായപ്പോൾ മുന്നിലുതാ ഐസിൽ അത്യഗാധമായ ഒരു വിള്ളൽ. അതിനു് ഏതാണ്ടു നാലടിയോളം വീതിയുണ്ടായിരുന്നു. ഒരു ഭാഗത്തായി ഒരു മഞ്ഞുകട്ട ഒരു പാലംകണക്കെ വിള്ളലിനു കറുകെ സ്ഥിതിചെയ്തിരുന്നു.

ഈ പാലത്തിൽ ചവുട്ടി അക്കരെ എത്താമെന്ന ഉദ്ദേശ്യത്തോടെ ശ്രീ ശർമ ഒരു കാൽവെച്ചതും അതിൽ ഭൂരിഭാഗവും അടർന്നുപോയതും ഒപ്പം കഴിഞ്ഞു. എന്നാൽ, ഗർത്തത്തിൽ വീണുപോകാതെ എങ്ങനെയോ അദ്ദേഹം അക്കരെ എത്തി. ഒരു വലിയ അപകടം അങ്ങനെ ഒഴിവാമായി. വീണ്ടും അതേ വഴിയിലൂടെ വളരെ സൂക്ഷിച്ചു ഞങ്ങൾ ഓരോരുത്തരായി അക്കരെ കടന്നു യാത്ര തുടർന്നു.

താമസിയാതെ ഞങ്ങൾ ഗിരിശൃംഗത്തിലെത്തി. അവിടെ അല്പസമയം വിശ്രമിച്ചു. ഫോട്ടോ എടുത്തശേഷം മടങ്ങി.

എല്ലാവരും മലയടിവാരത്തിൽ എത്തി. ആഹാരം കഴിഞ്ഞു തിരിച്ചുപോകാനുള്ള ഒരുക്കങ്ങൾ നടത്തി. ഇനി തിരിച്ചു ഡൽഹിയിൽ റിപ്പോർട്ട് ചെയ്യണം.

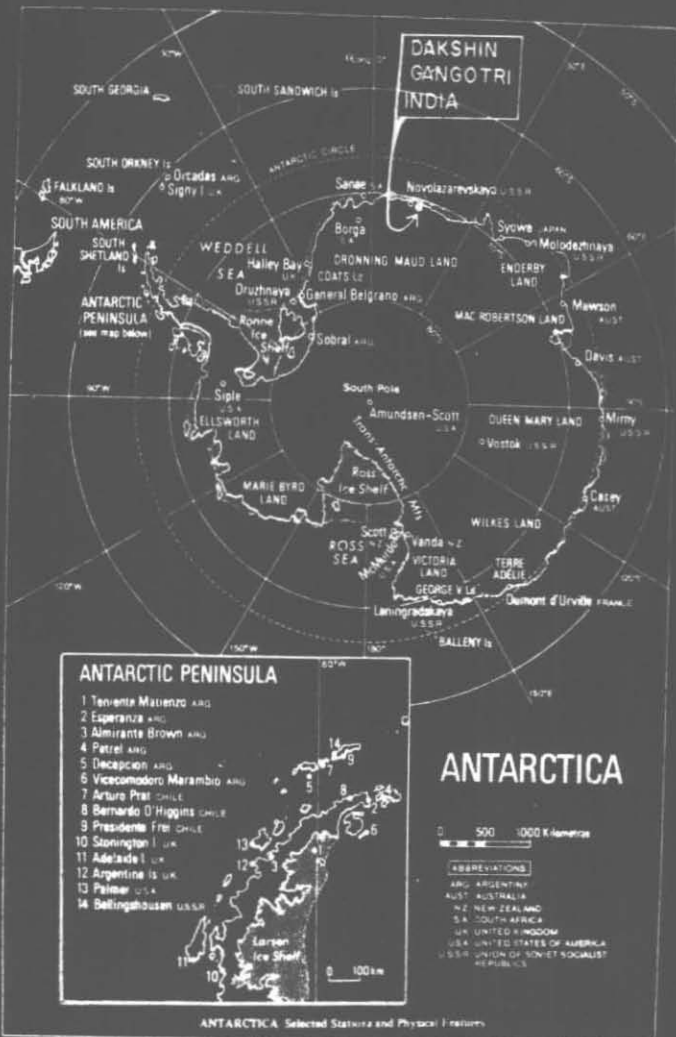
ഒക്ടോബർ 2-ന് പര്യവേക്ഷണസംഘത്തിലുള്ള എല്ലാവരെയും ഡൽഹിയിലേക്കു വിളിച്ചു. അവസാനമായി ഞങ്ങൾക്കു വേണ്ട നിർദ്ദേശങ്ങൾ നൽകാൻ വേണ്ടിയായിരുന്നു അത്.

ഞങ്ങൾ മൊത്തം 81 പേർ അവിടെ സമ്മേളിച്ചു. പരസ്പരം പരിചയപ്പെട്ടു. സമുദ്രവികസനവകുപ്പിന്റെ സെക്രട്ടറി ഡോ. കാസിം, കര-നാവിക-വ്യോമസേനകളുടെ ഉപമേധാവികൾ എന്നിവർ ഞങ്ങളെ അഭിസംബോധനചെയ്തു. രണ്ടാം പര്യവേക്ഷണസംഘത്തിന്റെ തലവൻ ശ്രീ റെയ്ന തന്റെ അനുഭവങ്ങൾ വിശദീകരിച്ചു. മുന്പു നടത്തിയ രണ്ടു യാത്രകളേയും കുറിച്ച് തയ്യാറാക്കിയ സിനിമയും ഞങ്ങൾ കണ്ടു. നവംബർ മൂന്നാം വാരം സംഘാംഗങ്ങൾ ഗോവയിൽ എത്തണം എന്ന നിർദ്ദേശം ലഭിച്ചതോടെ എല്ലാവരും പിരിഞ്ഞു.

നാലു

അൻറാർട്ടിക്ക എന്ന ഭൂഖണ്ഡം

ഭൂഗോളത്തിന്റെ തെക്കേ അറ്റത്തു് ഒരു മഞ്ഞുതൊപ്പി പോലെ കാണപ്പെടുന്ന ഭൂഖണ്ഡമാണു് അൻറാർട്ടിക്ക. ഒരുകാലത്തു് ഓസ്ട്രേലിയ, തെക്കേ അമേരിക്ക, ഏഷ്യ, ആഫ്രിക്ക എന്നീ ഭൂഖണ്ഡങ്ങളോടു ബന്ധപ്പെട്ടുകിടന്നിരുന്ന ഈ പ്രദേശം പിരിയ്ക്കാലത്തു് ഒറ്റപ്പെട്ട സ്വതന്ത്ര



ഭൂഖണ്ഡമായിത്തീരുകയാണുണ്ടായത് എന്ന് വിശ്വസിക്കപ്പെടുന്നു.

നൂറിനാലുതു ലക്ഷം ചതുരശ്രകിലോമീറ്റർ വിസ്തൃതിയുള്ള അൻറാർട്ടിക്ക ഇന്ത്യയും ചൈനയും കൂടുന്ന ഭൂവിഭാഗത്തിനു തുല്യമത്രെ. ഭൂഖണ്ഡത്തിന്റെ 98 ശതമാനവും മഞ്ഞുമൂടിക്കിടക്കുന്നു. മഞ്ഞിന്റെ ശരാശരി കനം 2000 മീറ്റർ വരമെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. നാലുകിലോമീറ്റർവരെ കനമുള്ള മഞ്ഞും അൻറാർട്ടിക്കയിലുണ്ട്.

ലോകത്തു് ആകെയുള്ള ഐസിന്റെ 90 ശതമാനവും അൻറാർട്ടിക്കയിലാണ്. ഈ മഞ്ഞെല്ലാം ഉരുുകുകയാണെങ്കിൽ സമുദ്രജലനിരപ്പു് 60 മീറ്റർ ഉയരും. രണ്ടു ശതമാനംമഞ്ഞുരഹിതമായ സ്ഥലം കല്ലുകളും, പാറകളും നിറഞ്ഞ പർവതപ്രദേശങ്ങളാണ്. ഏറ്റവും ഉയരംകൂടിയ പർവതത്തിനു് 5000 മീറ്റർ ഉയരമുണ്ട്.

അൻറാർട്ടിക്ക ലോകത്തിൽവെച്ചേറ്റവും ഉയരംകൂടിയതും, തണുപ്പേറിയതും, കൊടുങ്കാറ്റടിക്കുന്നതും, വരണ്ട കാലാവസ്ഥയുള്ളതുമായ ഭൂഖണ്ഡമാകുന്നു.

ഉയരം കൂടിയതു് എന്ന് പറഞ്ഞാൽ സമുദ്രനിരപ്പിൽ നിന്നുമുള്ള ശരാശരി ഉയരമെന്നർത്ഥം. മറ്റുള്ള ഭൂഖണ്ഡങ്ങളെ അപേക്ഷിച്ചു് ഇതു് ഏതാണ്ടു മൂന്നിരട്ടി വരും. വർഷാവർഷമുള്ള ഹിമപാതമാണ് ഈ അവസ്ഥയ്ക്കു കാരണം.

അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വേനൽക്കാലത്തെ ശരാശരി ഊഷ്മാവു്, ഭൂഖണ്ഡത്തിന്റെ സമുദ്രത്തോടു ചേർന്ന അരികുഭാഗങ്ങളിൽ പൂജ്യം ഡിഗ്രിക്കും ഏറെക്കുറെ താഴെ ആയിരിക്കുമ്പോൾ ഭൂഖണ്ഡാന്തർഭാഗങ്ങളിൽ ന്യൂനം 30 ഡിഗ്രി സെൽഷിയസ് ആയിരിക്കും. എന്നാൽ ശൈത്യകാലത്തു്, ഇതു് യഥാക്രമം ശരാശരി ന്യൂനം 20 ഡിഗ്രിയും ന്യൂനം 65 ഡിഗ്രിയും ആയിരിക്കും. ഭൂമുഖത്തു് രേഖപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ളതിൽവെച്ചു് ഏറ്റവും താഴ്ന്ന ഊഷ്മാവായ ന്യൂനം 88 ഡിഗ്രി സെൽഷിയസ് അൻറാർട്ടിക്ക

യിലുള്ള റഷ്യയുടെ വോസ്റ്റോക് എന്ന സ്റ്റേഷനിൽ 1960 ആഗസ്റ്റ് 24-ാം തീയതി രേഖപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ 'ബ്ലീസാർഡ്' എന്ന ഹിമ കൊടുങ്കാറ്റു് കപ്രസിദ്ധമാണ്. മണിക്കൂറിൽ ഇരുനൂറ്റോ അതിൽ കൂടുതലോ കി. മീ. വേഗത്തിൽ വീശുന്ന ഈ ചുഴലിക്കൊടുങ്കാറ്റു ഹിമപാതവും ചേർന്നാണ് വരാറുള്ളതു്. വർഷത്തിൽ പന്ത്രണ്ടുമാസവും പടിഞ്ഞാറുനിന്നും കിഴക്കോട്ടു ഭൂഖണ്ഡം ചുറ്റി സഞ്ചരിക്കുന്ന ഈ കൊടുങ്കാറ്റു് ഭൂഖണ്ഡാന്തർഭാഗത്തു സാധാരണ ഉണ്ടാകാറില്ല. ദക്ഷിണഅക്ഷാംശം 40 ഡിഗ്രി മുതൽ തെക്കോട്ടു് അൻറാർട്ടിക്കവരെ കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ മേഖലകളാണ്.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ അതിശൈത്യം അതിനെ ഒരു വരണ്ട ഭൂഖണ്ഡമാക്കി മാറ്റിയിരിക്കുന്നു. എപ്പോഴെങ്കിലും അന്തരീക്ഷത്തിൽ ഊർപ്പം ഉണ്ടായാൽ തണുപ്പുമൂലം അതുടൻ ഘനീഭവിച്ചു മഞ്ഞുകണികകളായി വർഷിക്കുന്നു.

ഭൂഖണ്ഡത്തിനുചുറ്റും സീ ഐസ് എന്നറിയപ്പെടുന്ന കടൽമഞ്ഞുകൊണ്ടു മൂടപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. വേനൽക്കാലത്തു് ഇതിന്റെ വിസ്തൃതി ഏതാണ്ടു് 26 ലക്ഷം ച. കി. ആയിരിക്കും. എന്നാൽ, ശൈത്യകാലത്തു് സീ ഐസിനു് 190 ലക്ഷം ച. കി. വിസ്തൃതി ഉണ്ടായിരിക്കും.

അതാവർഷം കടലിന്റെ ഉപരിതലം ഉറഞ്ഞുണ്ടാകുന്ന മഞ്ഞിൽ 85 ശതമാനവും വേനൽക്കാലമാവുമ്പോഴേക്കും ഉരുകിപ്പോകുന്നു. ഇതിനു് ഏതാണ്ടു ഒന്നര മീറ്ററുവരെ കനം ഉണ്ടായിരിക്കും. ബാക്കിയുള്ള 15 ശതമാനം കടൽമഞ്ഞു് പല വർഷങ്ങളിലായി വളർന്നു് കനം വർദ്ധിച്ചു് ബഹുവത്സര മഞ്ഞുപാളികളായി മാറുന്നു. ഇപ്രകാരമുള്ള ബഹുവത്സര മഞ്ഞിൽ കടുങ്ങി കപ്പലുകൾ തകർന്ന സംഭവങ്ങളുമുണ്ടായിട്ടുണ്ടു്. ജലോപരിതലത്തിൽ പൊന്തിക്കിടക്കുന്ന കടൽമഞ്ഞു് കാറ്റിൽ ഒരുവിധം വേഗം സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും.

അൻറാർട്ടിക്കാ കടലുകളിലെ ഒരു പ്രത്യേകതയാണ് 'ഐസ് ബർഗ്' എന്നു വിളിക്കപ്പെടുന്ന കൂറ്റൻ മഞ്ഞുപലകൾ. വെള്ളത്തിൽ പൊന്തിക്കിടക്കുന്ന ഇവ പല ആകൃതിയിലും വലിപ്പത്തിലും കാണപ്പെടുന്നു. പത്തിൽ ഒൻപതു ഭാഗവും വെള്ളത്തിനടിയിലായിരിക്കും. ഇവയിൽ ചിലതിന് 100 കി. മീറ്ററോളം നീളവും 60 കി. മീറ്ററോളം വീതിയുമുണ്ടാവാം. 70 മീറ്റർ മുതൽ 80 മീറ്റർ വരെ ഉയരം ജലോപരിതലത്തിൽ കാണാവുന്ന ഇത്തരം ഐസ് ബർഗുകളുടെ ആകെ വലിപ്പം ഊഹിക്കാവുന്നതേയുള്ളൂ.

ഉത്തര-ദക്ഷിണധ്രുവങ്ങളിൽ കാണപ്പെടുന്ന മനോഹരമായ പ്രതിഭാസമാണ് 'അറോറ' എന്നറിയപ്പെടുന്ന ധ്രുവദീപ്തി. വടക്ക് അതിനെ 'അറോറാ ബോറിയാലീസ്' എന്നും തെക്ക് അറോറാ ആസ്‌ട്രാലീസ് എന്നും വിളിക്കപ്പെടുന്നു.

വസന്തത്തിലും ഗ്രീഷ്മത്തിലുമുള്ള ചില രാത്രികളിൽ തെളിഞ്ഞ മാനത്തു ചക്രവാളത്തിൽ വിവിധ നിറങ്ങളിൽ കാണപ്പെടുന്ന അവാച്യമായ ഈ പ്രകാശ ധാരണി ലോകത്തിലെ സുന്ദരദൃശ്യങ്ങളിൽ ഒന്നാണ്.

അഭൂമികചിന്ത മനസ്സിൽ ഉണർത്തുന്ന ഈ പ്രതിഭാസത്തിന്റെ കാരണം ശാസ്ത്രീയമായി വിശകലനം ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. സൂര്യനിൽനിന്നും നിർഗമിക്കുന്ന അണുക്കളികളായ പ്രോട്ടോണുകളും, ഇലക്ട്രോണുകളും മൂലമാണ് ധ്രുവദീപ്തി ഉണ്ടാകുന്നത്. ഈ അണുക്കളികൾ ഭൂമിയുടെ കാന്തികവലയത്തിൽ പ്രവേശിക്കുന്നതോടെ ഇരുധ്രുവങ്ങളിലേക്കും ആകർഷിക്കപ്പെടുന്നു. ധ്രുവങ്ങളിലുള്ള വായുമണ്ഡലത്തിൽ പ്രവേശിക്കുന്നതോടെ അവിടെയുള്ള ഓക്സിജനും, നൈട്രജനുമായി ഉരസി ഈ കണികകൾ പ്രോജക്ഷനമാകുന്നു. ഉരസൽ നടക്കുന്ന ഉയരവും, അണുക്കളികളുടെ അലൈൻമെന്റും (wave length) അനുസരിച്ച് നിറങ്ങളും മാറും സംഭവിക്കുന്നു.

ധ്രുവപ്രദേശങ്ങളിൽ ചില സന്ദർഭങ്ങളിൽ അനേകം വെപ്പടുന്ന മറ്റൊരു പ്രതിഭാസമാണ് 'വൈറ്റ് ഓട്ട്' എന്ന മായാപ്രപഞ്ചം. പ്രജ്ഞയുതന്നെ വികല്പം ബാധിക്കാവുന്ന ഈ അവസ്ഥാവിശേഷം സൂര്യപ്രകാശവും തണുത്ത വായുവും, ചൂടിലുള്ള ഏറ്റക്കുറച്ചിലും, തറയിൽ തൊട്ടുനിൽക്കുന്ന മേഘപാളികളും ചേർന്നു സൃഷ്ടിക്കുന്നതാണ്.

സൂര്യകിരണങ്ങൾ മഞ്ഞിൽ തട്ടി പ്രതിഫലിക്കുന്നത് താഴ്ന്നുനില്ക്കുന്ന മേഘത്തിൽ തട്ടി മഞ്ഞിലേക്കു തന്നെ പ്രതിഫലിക്കുന്നു. ഇപ്രകാരം പലതവണ ഫലന-പ്രതിഫലനം സംഭവിക്കുമ്പോൾ ഒന്നിന്നുതന്നെ യഥാർത്ഥസ്വഭാവം ഇല്ലാതായിത്തീരുന്നു. നാമേതോ മായാപ്രപഞ്ചത്തിൽ അകപ്പെട്ട പ്രതീതി. ത്രിമാനത്തിന്റെ അനുഭവം. മുകളിലും, താഴെയും, പാർശ്വങ്ങളിലും ശുഭ്രായുള്ള ഒരു ഗോളത്തിൽ അകപ്പെട്ടതുപോലെയും തോന്നും. ദിക്ഭ്രമം ഉണ്ടാകും. അടുത്തുള്ള വസ്തുക്കൾ പോലും കാണാനാവില്ല.

ഈ അവസ്ഥയിൽ സഞ്ചരിക്കാൻ ശ്രമിച്ചാൽ തെറ്റായ ദിശയിലേക്കായിരിക്കും നാം പോവുക. അപകടത്തിൽപ്പെടുകയും ചെയ്യും. സമനിരപ്പായ പ്രതലത്തിലൂടെയാണു സഞ്ചരിക്കുന്നതെങ്കിലും നേരെ മുന്നിൽ ഉയർന്ന പ്രതലമാണുള്ളതെന്നു തോന്നും. അറിനാൽ നാം കാൽ ഉയർത്തിവെച്ചു നടക്കാനാകുകയും ചെയ്യും. ക്ഷീണിച്ച് അവശരാകാൻ വേറൊന്നും വേണ്ടല്ലോ. 'വൈറ്റ് ഓട്ട്' സ്ഥിതിവിശേഷത്തിൽ അകപ്പെട്ടാൽ അതു നീങ്ങുന്നതുവരെ—അതിനു മണിക്കൂറുകൾ മുതൽ ദിവസങ്ങൾവരെ വേണ്ടിവന്നേക്കാം.—അവിടെത്തന്നെ കത്തിയിരിക്കുന്നതാണ് കൂടുതൽ സുരക്ഷിതം.

ഭൂമിക്കു അതിന്റെ അച്ചുതണ്ടിൽ 23½ ഡിഗ്രി ചരിവുള്ളതിനാൽ ഇരുധ്രുവങ്ങളിലും വർഷത്തിൽ ആറു മാസം പകലും, ആറു മാസം രാത്രിയും അനുഭവപ്പെടുന്നു. ഭൂമി അതിന്റെ വാർഷികവലയത്തിൽക്കൂടി സഞ്ചരിക്കുമ്പോൾ ഓരോ ധ്രുവവും മാറിമാറി ആറു മാസം സൂര്യ

ന് അഭിമുഖമായും, ആറു മാസം സൂര്യനിൽനിന്നും അകന്നുംപോകുന്നതിനാലാണ് ഇപ്രകാരം സംഭവിക്കുന്നത്. രാത്രിയോ, പകലിനോ നീളംകൂടുന്നതും കുറയുന്നതും ക്രമാനുഗതമായിട്ടാണ്. സൂര്യൻ അസ്തമിക്കാത്ത ദിവസങ്ങളോ, സൂര്യൻ ഉദിക്കാത്ത ദിവസങ്ങളോ ഫർഷത്തിൽ ഏതാണ്ട് ഓരോ മാസംവീതമാണ് ഉണ്ടാകുക. രാത്രിയോ, പകലോ ക്രമേണ കൂടിയോ കുറഞ്ഞോ വന്ന് മാർച്ച് 21-ാം തീയതിയും, സെപ്റ്റംബർ 21-ാം തീയതിയും തുല്യരാത്രിയും തുല്യപകലും ഉണ്ടാകുന്നു.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ ചൂഷണംചെയ്യാൻ സാധ്യതയുള്ള വിഭവങ്ങളിൽ കടൽ വിഭവങ്ങൾ മുൻപന്തിയിൽ നിൽക്കുന്നു. തിമിംഗലം, സീൽ, മത്സ്യം, ക്രിൽ, കണവ എന്നിവയാണ് ഇവയിൽ പ്രധാനം. പത്തൊമ്പതാം നൂറ്റാണ്ടിലെ തത്ത്വദീക്ഷയില്ലാത്ത വേട്ടമൂലം തിമിംഗലവർഗം ഏറെക്കുറെ നശിച്ചുമാണ്. ഇന്ന് തിമിംഗലവേട്ട ആഗോളമായി നിരോധിച്ചിരിക്കുകയാണ്. സീലുകളും അമിതവേട്ടയാടൽമൂലം കുറഞ്ഞിട്ടുണ്ടെങ്കിലും നിയന്ത്രിതവേട്ട അനുവദിച്ചിട്ടുണ്ട്.

തിമിംഗലംമുതൽ കടലിലുള്ള മറ്റൊല്ലാ ജന്തുവർഗങ്ങളുടേയും പെൻഗ്വിനുകളുടേയും മുഖ്യാഹാരവും, ചെമ്മീനിന്റെ ആകൃതിയുമുള്ള 'ക്രിൽ' എന്ന ചെറുജീവികൾ വൻതോതിൽ അൻറാർട്ടിക്കാ കടലുകളിൽ ഉണ്ടെന്നു കണ്ടെത്തിയിരിക്കുന്നു. ഉള്ള സ്റ്റോക്കിനു കോട്ടം സംഭവിക്കാതെ പ്രതിവർഷം പത്തു കോടി ടൺ ക്രിൽ അവിടെനിന്നും പിടിക്കാമത്രേ! നല്ലൊരു ശതമാനം മാംസ്യവും, വിറ്റാമിൻ എ-യും അടങ്ങിയിരിക്കുന്ന ഈ ജലജീവിയെ പല വിധത്തിൽ സംസ്കരിച്ചെടുത്തു മനുഷ്യർക്ക് ഉപയോഗിക്കാമെന്നു കണ്ടിട്ടുണ്ട്.

ഏതാണ്ടു നൂറുതരം മത്സ്യങ്ങൾ അൻറാർട്ടിക്കാ കടലുകളിലുണ്ടെന്നു കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. എങ്കിലും സാമ്പത്തികമായി നേട്ടമുണ്ടാക്കാൻപോരുന്നവ മൂന്നോ നാലോ ഇനം മാത്രമാണ്. കണവ മത്സ്യങ്ങളും അൻറാർട്ടിക്കാ കടലുകളിൽ സുലഭമായുണ്ടെന്നു ഊഹിക്കപ്പെടുന്നു.

വൻകരയിൽ ധാരാളം ധാതുക്കൾ കണ്ടെത്തിയിട്ടുണ്ടെങ്കിലും വൻതോതിൽ ഖനനംചെയ്യാൻ കഴിയുന്നവരണ്ടെണ്ണം മാത്രമാണ്—ഇരുമ്പും, കൽക്കരിയും. എണ്ണ



യും പ്രകൃതി വാതകവും വൻതോതിൽ അൻറാർട്ടിക്കായിൽ പ്രത്യേകിച്ചും കടൽത്തട്ടിൽ ഉണ്ടെന്നു കണക്കാക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.

അഞ്ചു

അൻറാർട്ടിക്കയെ കണ്ടെത്തൽ

ബി. സി. അഞ്ചാം ശതകത്തിൽ ഗ്രീക്കു തത്ത്വചിന്തകന്മാർ ഭൂഖണ്ഡങ്ങളുടെ സ്ഥാനത്തിന്റേയും, കിടപ്പിന്റേയും അടിസ്ഥാനത്തിൽ ഭൂലോകത്തിന്റെ തെക്കേഅറ്റത്തു് ഒരു ഭൂഖണ്ഡമുണ്ടെന്നു് താത്ത്വികമായ നിഗമനത്തിലെത്തി. ഭൂമിയിലുള്ള വൻകരകൾ ഭൂരിഭാഗവും ഭൂമദ്ധ്യരേഖയുടെ വടക്കുഭാഗത്താണല്ലോ സ്ഥിതിചെയ്യുന്നതു്. അതിനാൽ ഭൂമി കീഴ് മേൽ മറിയാതെ നിലനിൽക്കുന്നതിനു് തെക്കേ അറ്റത്തെങ്കിലും ഭൂവിഭാഗം വേണമല്ലോ, അങ്ങനെ പോയിഅവരുടെ ചിന്ത.

ഇതിനുശേഷം എ. ഡി. ഏഴാം നൂറ്റാണ്ടിൽ തെക്കോട്ടു യാത്രപോയ ഒരു പോളിനേഷ്യൻ പോരാളി മഞ്ഞുമൂടിയ കടൽവരെ എത്തിച്ചേർന്നെങ്കിലും ഭൂവിഭാഗം ഒന്നും കാണാതെ മടങ്ങി. വീണ്ടും പതിനഞ്ചാം നൂറ്റാണ്ടിൽ ക്രിസ്റ്റഫർ കൊളംബെസ് 'അൻറാർട്ടിക്ക' എന്ന ആശയത്തിനു പുനർജന്മം നൽകിയതോടെ അക്കാലത്തെ ഭൂപടനിർമാതാക്കൾ 'അജ്ഞാതഭൂഖണ്ഡം' എന്ന പേരിൽ അതിനെ ഭൂപടത്തിന്റെ തെക്കേ അറ്റത്തായി ചിത്രീകരിക്കുകയുംചെയ്തു.

1772-75 കാലയളവിൽ ബ്രിട്ടീഷ് നാവികവകുപ്പിനുവേണ്ടി നടത്തിയ സമുദ്രപര്യവേഷണയാത്രകളുടെ കൂട്ടത്തിൽ ക്യാപ്റ്റൻ ജേ.സ് കക്ക് അൻറാർട്ടിക്ക ഭൂഖണ്ഡത്തിനുചുറ്റും മൂന്നുതവണ വലംവെള്ളുകയുണ്ടായെങ്കിലും ഭൂഖണ്ഡം കാണാതെ മടങ്ങുകയാണുണ്ടായതു്. അവസാനത്തെ തവണ 462 ടൺ കേവുലാരമുള്ളതും, മനുഷ്യപ്രയത്നത്താൽ ഓടിയിരുന്നതുമായ 'റസല്യൂഷൻ' എന്ന കപ്പലിൽ കൊടുങ്കാറ്റിനോടും, അലകടലിനോടും മല്ലടിച്ചും, ഹിമക്കൂട്ടുകളുടെ ഇടയിൽക്കൂടി യാത്രചെയ്തും ക്യാപ്റ്റൻ കക്ക് ദക്ഷിണഅക്ഷാംശം 71 ഡിഗ്രിക്കും

തെക്കു്, ഭൂഖണ്ഡത്തിനു 150 മൈൽ അടുത്തുവരെ എത്തുകയുണ്ടായി. നിരാശാഭരിതനായി അദ്ദേഹം ഇപ്രകാരമെഴുതി.

'ഞാൻ പോയതിനേക്കാൾ തെക്കോട്ടു ഒരു മനുഷ്യനെക്കൊണ്ടും പോകാനാവില്ല. ദക്ഷിണ അക്ഷാംശം 60 ഡിഗ്രിക്കും തെക്കു് ഇനി ഒരു ഭൂഖണ്ഡമുണ്ടെങ്കിൽത്തന്നെ അതുമൂലം ലോകത്തിനു് ഒരു നേട്ടവും ഉണ്ടാകാനിടയില്ല.'

തന്റെ യാത്രകൾക്കിടയിൽ ക്യാപ്റ്റൻ കക്കു് ഒരു കാര്യം കണ്ടുപിടിച്ചിരുന്നു; തെക്കൻ കടലുകളിൽ സുലഭമോളുള്ള സീൽ എന്ന കടൽജീവികൾ. അങ്ങനെ സീലുകളെ വേട്ടയാടാൻ പല രാജ്യക്കാരും മുന്നോട്ടുവന്നു. അക്കൂട്ടത്തിൽപ്പെട്ട അമേരിക്കക്കാരൻ നത്താനിയേൽ പാൽമറും ഇംഗ്ലീഷുകാരനായ ജേംസ് വെഡലും യഥാക്രമം 1820-ലും 1823-ലും അൻറാർട്ടിക്ക ഭൂഖണ്ഡം കണ്ടെത്തി.

1880-കളിൽ ഒരു ജർമൻശാസ്ത്രജ്ഞൻ വൈദ്യുതകാന്തശാസ്ത്രത്തിൽ ചില സുപ്രധാന കണ്ടുപിടുത്തങ്ങൾ നടത്തിയതോടെ ഭൂമിയുടെ തെക്കൻ കാന്തികധ്രുവം കണ്ടുപിടിക്കാനായി പല രാജ്യക്കാരും പര്യവേക്ഷകസംഘങ്ങളെ അയച്ചു. അങ്ങനെ പോയവരിൽ പ്രമുഖർ ബ്രിട്ടണിലെ ജേംസ് ക്ലാർക്ക് റോസും, അമേരിക്കയിലെ ചാൾസ് വിൽക്കിൻസും, ഫ്രാൻസിലെ ഡിമോണ്ടു് ഡി ഉർപില്ലെയും ആയിരുന്നു. എന്നാൽ, ആരെക്കൊണ്ടും കാന്തികധ്രുവം കണ്ടുപിടിക്കാനായില്ല.

അരനൂറ്റാണ്ടിനുശേഷം 1895-ൽ കൂടിയ ആറാം അന്താരാഷ്ട്രീയ ഭൂമിശാസ്ത്രസംഘം അൻറാർട്ടിക്കപര്യവേക്ഷണത്തിൽ പുതിയ താല്പര്യമെടുത്തു. അതിന്റെ ഫലമായി നോർവേ, ആസ്ട്രേലിയ, ബൽജിയം, ഫ്രാൻസ്, ജർമനി, ഗ്രേറ്റ് ബ്രിട്ടൻ, സ്കോട്ട്ലാൻഡ്, സ്പീഡൻ എന്നീ രാജ്യങ്ങൾ പര്യവേക്ഷകസംഘങ്ങളെ അയച്ചു.

1895-ൽ അതായത്, കേവലം 89 വർഷങ്ങൾക്കു മുമ്പ് എച്ച്. ജെ. ബുരൂ എന്ന നോർവേക്കാരൻ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ കപ്പലിറങ്ങി. ആദ്യമായി അവിടെ കാലുകുത്തുന്ന മനുഷ്യൻ എന്ന അപൂർവ ബഹുമതി അങ്ങനെ അദ്ദേഹം സമ്പാദിച്ചു.

അടുത്തപതിനഞ്ചുവർഷത്തിനിടയ്ക്ക് അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണചരിത്രത്തിൽ അനേകം പുതിയ അദ്ധ്യായങ്ങൾ രചിക്കപ്പെട്ടു. അവയിൽ ചിലത് എടുത്തു പറയത്തക്കതൊ. സി. ഇ. ബോർച്ച് ഗ്രേവിക് എന്ന നോർവേക്കാരൻ ഒരു ശൈത്യകാലം മുഴുവൻ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ചെലവഴിച്ചു. സ്റ്റോട്ട് ലാൻഡുകാരൻ വില്യം, എസ്. ബ്രൂസ് ഒരു സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻതന്നെ നിർമ്മിച്ചു. ആസ്ട്രേലിയക്കാരൻ ഡഗ്ലസ് മോവ്സൺ തെക്കൻ കാതികുറുവം കണ്ടെത്തി.

എന്നാൽ, ഇതിനേക്കാളെല്ലാം പ്രാധാന്യമേറിയതും, അൻറാർട്ടിക്കയുടെ വീരസാഹസിക ചരിത്രത്തിൽ എന്നെന്നും മായാതെ കിടക്കുന്നതുമായ സംഭവം തെക്കൻ ധ്രുവത്തിൽ എത്തിയതായിരുന്നു. 1911 ഒക്ടോബർ പതിന്നാലിന് നോർവേക്കാരനായ റോൾഡ് അമൺഡ്സെൻ എക്സിമോ നായ്ക്കളെ ഉപയോഗിച്ചുകൊണ്ട് ധ്രുവത്തിലേക്കുള്ള തന്റെ അതിസാഹസിക യാത്ര ആരംഭിച്ചു. ഡിസംബർ പതിന്നാലിന് അദ്ദേഹം നോർ വീജിയൻ പതാക ദക്ഷിണധ്രുവത്തിൽ നാട്ടി.

എന്നാൽ, അമൺഡ്സെൻ യാത്ര തുടങ്ങുന്നതിനു മുമ്പുതന്നെ വളരെ രഹസ്യമായി ബ്രിട്ടീഷുകാരനായ ക്യാപ്റ്റൻ സ്കോട്ട് അൻറാർട്ടിക്കയുടെ മറുകരയിൽ നിന്നും ദക്ഷിണധ്രുവത്തിലേക്കുള്ള തന്റെ ഐതിഹാസികയാത്ര ആരംഭിച്ചിരുന്നു. അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണചരിത്രത്തിൽ ഏറ്റവും ദയനീയമായ ദുരന്തകഥ ഏഴുതിച്ചേർത്ത യാത്ര ആയിരുന്നു അത്. 1912 ജനുവരി പതിനേഴിന്, അതായത് അമൺഡ്സെൻ എത്തി 34 ദിവസങ്ങൾക്കുശേഷം സ്കോട്ടും, കൂട്ടരും ധ്രുവത്തിൽ

എത്തിയപ്പോൾ കണ്ടത് നോർവീജിയൻ പതാക പാറി കളിക്കുന്നതാണ്.

നിരാശാഭരിതനായ സ്കോട്ടും, മറ്റു നാലുപേരും മടങ്ങിയെങ്കിലും ആരുമെന്ന തിരിച്ചെത്തിയില്ല. ഒരാൾ ഉയരത്തിൽനിന്നും വീണതുമൂലം മരിച്ചു. മറ്റൊരാളുടെ കാലുകൾ മരവിച്ചു നടക്കാൻ വയ്യാതായി. താൻ മറ്റുള്ളവർക്കു ഭാരമാണെന്നു മനസ്സിലാക്കിയ അയാൾ ശക്തിയേറിയ കൊടുങ്കാറ്റിനടിയിൽ ഒരു രാത്രിയിൽ താൻ തിരിച്ചു വന്നില്ലെങ്കിൽ അന്വേഷിക്കരുത് എന്നു കൂട്ടുകാരോടു പറഞ്ഞു. കൂടാതെ വെളിയിൽ ഇറങ്ങി എന്നുനേക്കുമായി അനന്തതയിൽ മറഞ്ഞു.

സ്കോട്ടും കൂട്ടുകാരനും വീണ്ടും യാത്രചെയ്തു. ആഹാരസാധനങ്ങൾ എല്ലാം തീർന്നിരുന്നു. ആഹാരം കരുതി വെച്ചിരിക്കുന്ന ക്യാമ്പിൽ എത്തണമെങ്കിൽ പിന്നെയും ഏതാനും മൈലുകൾക്കൂടി താണ്ടണം. എന്നാൽ, ഭക്ഷണസ്റ്റോറിനു വളരെ അടുത്തെത്തിയപ്പോൾ ചുഴലി കൊടുങ്കാറ്റ് അവരുടെ മാർഗ്ഗം തടഞ്ഞു. ദിവസങ്ങളോളം പട്ടിണിയിൽ ഒരു താൽക്കാലിക ക്യാമ്പിൽ കടുങ്ങിയ അവർ മൂവരും വിശന്നു മരവിച്ചു. പില്ലാലത്തു് അവിടെ എത്തിയവർ സ്കോട്ടിന്റെ ഡയറിയിൽനിന്നും അദ്ദേഹം നടത്തിയ വീരസാഹസികയാത്രയുടെ കഥ പുറംലോകത്തെ അറിയിച്ചു.

അമൺഡ്സെൻ ദക്ഷിണധ്രുവത്തിൽപോയി തിരിച്ചെത്താൻ 99 ദിവസങ്ങളെടുത്തെങ്കിൽ അമേരിക്കക്കാരനായ റിച്ചാർഡ് ഇ. ബേഡ് ഒറ്റദിവസംകൊണ്ടു വിമാനത്തിൽ ധ്രുവത്തിൽ എത്തി തിരിച്ചുവന്നു.

രണ്ടാം ലോകമഹായുദ്ധം അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേഷണത്തിൽ സാരമായ തളർച്ച വരുത്തി. എന്നാൽ, യുദ്ധാനന്തരവർഷങ്ങളിൽ പൂർവാധികം ഉത്സാഹത്തോടെ യാത്രകൾ പുനരാരംഭിച്ചു. 'ഓപ്പറേഷൻ ഹൈജംപ്' എന്ന പേരിൽ 1946-47-ൽ അമേരിക്ക സംഘടിപ്പിച്ച സാഹസികയാത്രയായിരുന്നു അൻറാർട്ടിക്കയുടെ ചരി

ത്രം കണ്ടതിലേക്കും ബൃഹത്തായത്. 13 കപ്പലുകളും 25 വിമാനങ്ങളും, 4000 ത്തിൽപ്പരം ആളുകളും ഇതിൽ പങ്കെടുത്തു. വൻനേട്ടങ്ങൾ അവർക്കു കൈവരിക്കാനും കഴിഞ്ഞു.

അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണത്തിൽ അന്താരാഷ്ട്രീയ സഹകരണമുണ്ടാവണമെന്ന് 1950-ൽ അമേരിക്ക നിർദ്ദേശിച്ചു. തത്ഫലമായി 1957-58-ൽ നടന്ന 'ഇൻറർനാഷണൽ ജിയോ ഫിസിക്കൽ വർഷ'ത്തിൽ അൻറാർട്ടിക്കപഠനങ്ങൾക്കു മുഖ്യസ്ഥാനം ലഭിച്ചു. തല്പരരായ 12 രാജ്യക്കാർ ഒത്തുചേർന്നു ഗവേഷണങ്ങൾ നടത്തി. തന്മൂലം ശാസ്ത്രത്തിന്റെ പല ശാഖകളിലും വിലപ്പെട്ട നേട്ടങ്ങൾ ഉണ്ടായി. എന്നാൽ, എല്ലാറ്റിലും മഹനീയമായ സംഭവം 'കോമൺവെൽത്ത് ഓഫ് നേഷൻ അൻറാർട്ടിക് ഏക്സ്പെഡീഷൻ' ആയിരുന്നു. വെഡൽ കടൽ പ്രദേശത്തുള്ള ഷാക്കിംഗ്സ് ബേസിൽനിന്നും ദക്ഷിണധ്രുവംവഴി മറുകരെ റോസ് കടൽപ്രദേശത്തുള്ള സ്കോട്ട് ബേസിൽ 90 ദിവസംകൊണ്ടു നടന്നെത്തിയതായിരുന്നു ഐതിഹാസികമായ ആ സംഭവം.

ഇൻറർനാഷണൽ ജിയോ ഫിസിക്കൽ വർഷം ഒത്തുചേർന്നു ഗവേഷണം നടത്തിയ 12 രാജ്യങ്ങൾ മുൻകൈ എടുത്തു. 1959-ൽ ഒരു അൻറാർട്ടിക്ക ഉടമ്പടി ഒപ്പുവച്ചു. പിന്നീടുചേർന്ന പോളണ്ടും ഉൾപ്പെടെ 13 രാജ്യങ്ങൾ ചേർന്നതാണ് വോട്ടവകാശത്തോടുകൂടിയ 'കൺസൾട്ടേറ്റീവ് കൗൺസിൽ.' മേല്പറഞ്ഞവകൂടാതെ ഇന്ത്യ ഉൾപ്പെടെ ഏഴു രാജ്യങ്ങൾകൂടി അൻറാർട്ടിക്ക ഉടമ്പടിയിൽ ഒപ്പുവച്ച് അംഗങ്ങളായിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ, അവർക്കു അൻറാർട്ടിക്കയിൽ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ ഇല്ലാത്തതിനാൽ കൺസൾട്ടേറ്റീവ് കൗൺസിലിൽ വോട്ടവകാശമില്ല.

അൻറാർട്ടിക്ക ഉടമ്പടി രാജ്യങ്ങൾക്കു അഭിമാനിക്കാൻതക്ക പല നേട്ടങ്ങളും ഇതിനകം ഉണ്ടാക്കാൻ കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഭൂഖണ്ഡത്തെ സൈന്യരഹിതമായി സൂക്ഷിക്കാനും, പ്രയോജനപ്രദമായ ഗവേഷണപ്രവർത്തനങ്ങൾ

ളിൽ അന്യോന്യം സഹകരിക്കാനും, പരിസ്ഥിതി വേണ്ടവിധം സംരക്ഷിക്കാനും അവർക്കു കഴിഞ്ഞു. ഏറ്റവും കാതലായ നേട്ടം ഒരുപക്ഷേ, മരൊന്നായിരിക്കാം. 1900 മുതൽ 40 വർഷക്കാലത്തിനിടയിൽ ഏഴു രാജ്യങ്ങൾക്കുടി അൻറാർട്ടിക്ക ഭൂഖണ്ഡം മുഴുവൻ വീതിച്ചെടുത്തു തങ്ങളുടേതാണെന്നു പ്രഖ്യാപിച്ചിരുന്നു. ഈ അവകാശവാദങ്ങളെ നിരൽസാഹസ്യത്തിൽ അൻറാർട്ടിക്ക ഭൂഖണ്ഡം ആർക്കും സ്വന്തമാക്കാൻ പാടില്ലെന്നും, ഏതു രാജ്യക്കാർക്കും ഏതു സമയത്തും എവിടെവേണമെങ്കിലും പോയി ഗവേഷണപ്രവർത്തനങ്ങൾ നടത്താൻ സ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ടായിരിക്കണമെന്നുമുള്ള നിബന്ധനയുടെ പടി രാജ്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു് അംഗീകരിപ്പിച്ചതായിരുന്നു ഈ നേട്ടം.

എങ്കിലും, അൻറാർട്ടിക്കയിന്മേൽ അവകാശവാദം ഉന്നയിച്ച രാജ്യങ്ങൾ അവ അപ്പാടെ അങ്ങുപേക്ഷിക്കാൻ തയ്യാറായിട്ടില്ല. ഒരുപക്ഷേ, അഭിമാനത്തിന്റെ പേരിലോ, അവിടെനിന്നും ഉണ്ടാകാവുന്ന സാമ്പത്തികനേട്ടം കണക്കിലെടുത്തോ, അല്ലെങ്കിൽ പ്രതിരോധപ്രാധാന്യം കണക്കിലെടുത്തോ എന്നോ, അവർ ഇപ്പോഴും തങ്ങളുടെ അവകാശവാദത്തിൽ ഉറച്ചുനില്ക്കുന്നു എന്നതാണു വാസ്തവം. ഭാവിയിലേക്കു ഒരു സംഘർഷത്തിനുതന്നെ ഇടയാക്കിയേക്കാവുന്ന (ഒരു അതിശൈത്യസമരം എന്നുതന്നെ കരുതിക്കോളൂ) ഒരു പരിതസ്ഥിതി നിലവിലുണ്ടെന്നു പറയാതെ തരമില്ല. ഈ സന്ദർഭത്തിലാണ് ഇന്ത്യയും അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കുപോയി തങ്ങളുടേതായ ഒരു സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ സ്ഥാപിച്ചു ഗവേഷണപരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്താൻ തീരുമാനിച്ചതു്.

ആറു

ഇന്ത്യയുടെ അൻറാർട്ടിക്ക യജ്ഞങ്ങൾ

1981-ൽ 21 പേരടങ്ങുന്ന ഒരു സംഘം അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കുള്ള ഇന്ത്യയുടെ കന്നിയാത്ര നടത്തി. സമുദ്രവികസനവകുപ്പ് സെക്രട്ടറിയും, സമുദ്രശാസ്ത്ര വിദഗ്ദ്ധനുമായ ഡോ. കാസിമിന്റെ നേതൃത്വത്തിൽ സംഘം ഡി.സി. ബർ ഒമ്പതിന്, അതായത് മനുഷ്യൻ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ കാലുകുത്തി 87 വർഷങ്ങൾക്കുശേഷം, തണുത്തു വിറങ്ങലിച്ച മഞ്ഞുപറപ്പിൽ കാലുകുത്തി. ചരിത്രപ്രധാനമായ സംഭവം. ഇന്ത്യൻ പ്രധാനമന്ത്രി ശ്രീമതി ഇന്ദിരാഗാന്ധി അവരെ നേരിട്ട് അഭിനന്ദനങ്ങൾ അറിയിച്ചു. ലോകത്തിന്റെ നാനാഭാഗങ്ങളിൽനിന്നും വന്ന അഭിനന്ദനങ്ങൾ.

പരിചയമില്ലാത്ത സ്ഥലം, വിസ്മയജനകമായ കാഴ്ചകൾ, ഏതു സമയത്തും സ്വഭാവം മാറാവുന്ന കാലാവസ്ഥ, ഭീതിപ്പെടുത്തുന്ന നിശ്ശബ്ദത, രാപ്പകൽ കത്തി ജ്വലിച്ചുനിൽക്കുന്ന സൂര്യൻ. എത്തിക്കഴിഞ്ഞാൽ അധികം താമസിയാതെ മടങ്ങണമെന്ന നിർദ്ദേശത്തോടെയായിരുന്നു സംഘത്തെ അയച്ചതെങ്കിലും മഞ്ഞിന്റെ നാട്ടിൽ പത്തു ദിവസം താമസിക്കാൻ അവർക്കു പ്രത്യേകാനുമതി നൽകി. എങ്ങനെയെന്നറിയാതെ ആഞ്ഞു വീശാവുന്ന ശീതക്കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ തണലിൽ സംഘം അത്രയും ദിവസം അവിടെ കഴിച്ചു.

ഈ പത്തു ദിവസവും സംഘത്തിന് എത്രയും തിരക്കുപിടിച്ചവയായിരുന്നു. അത്രയും ചുരുങ്ങിയ സമയം കൊണ്ട് ഒരു താത്ക്കാലിക സ്റ്റേഷൻ അവിടെ തീർക്കുകയും വളരെയധികം ശാസ്ത്രീയപരീക്ഷണനിരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്തുകയും ചെയ്തു.

ഇതിനിടയിൽ തങ്ങളുടെ സ്റ്റേഷൻ 75 കി. മീറ്റർ അകലെയുള്ള 'ഷിർമാർക്കർ' കുന്നുകളിലേക്കു (ദക്ഷിണ

ഗംഗോത്രി എന്ന ഇന്ത്യ നാമകരണം ചെയ്ത കുന്നിൻപ്രദേശം) ഫെലിക്സോപ്റ്റർപര്യടനം നടത്താനും സംഘത്തിനു സാധിച്ചു. അവിടെ സ്ഥിരമായി പ്രവർത്തിക്കുന്ന ഒരു കാലാപസ്ഥാനിരീക്ഷണസ്റ്റേഷൻ സ്ഥാപിക്കാൻ കഴിഞ്ഞതു സംഘത്തിന്റെ നേട്ടംതന്നെ. കൂടാതെ കടലിലും ഗവേഷണനിരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്താൻ അവർക്കു കഴിഞ്ഞു.

ഒന്നാം പര്യടനത്തിന്റെ വിജയകരമായ പരിസമാപ്തിയെത്തുടർന്ന് 1982-ൽ മറ്റൊരു സംഘത്തെ കൂടുതൽ നാളുകൾ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ താമസിച്ച് ഗവേഷണങ്ങൾ നടത്താനായി ഭാരതസർക്കാർ അയച്ചു. ഭൂഗർഭശാസ്ത്രജ്ഞനായ ശ്രീ റെയ് നായുടെ നേതൃത്വത്തിൽ 28 അംഗങ്ങളുള്ള ഒരു സംഘത്തേയാണ് ഇത്തവണ അയ്ക്കേണ്ടതായി. ഡിസംബർ 26-ന് സംഘം അവിടെയെത്തി. രണ്ടു മാസത്തെ വിജയകരമായ പ്രവർത്തനങ്ങൾക്കുശേഷം സുരക്ഷിതരായി തിരിച്ചെത്തുകയും ചെയ്തു.

മൂന്നാം പര്യവേക്ഷണയജ്ഞം

രണ്ടു സംഘങ്ങളെ അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കയച്ചതിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ അന്താരാഷ്ട്രതലത്തിൽ അൻറാർട്ടിക്കക്ലബ്ബിൽ ഇന്ത്യയ്ക്ക് അംഗത്വം ലഭിച്ചു. എന്നാൽ, കൺസർവ്വേഷൻ കമ്മിറ്റിയിൽ വോട്ടുചെയ്യാനുള്ള അവകാശത്തോടുകൂടി സ്ഥിരാംഗത്വം ലഭിക്കണമെങ്കിൽ ഏതൊരു രാജ്യത്തിനും അവിടെ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷനും, അതിൽ വർഷം മുഴുവൻ താമസിച്ച് ഗവേഷണം നടത്താൻ ഒരു സംഘവും വേണം. ഇതിനായി പിന്നീടുള്ള ഇന്ത്യയുടെ ശ്രമം. അക്കാദമിക് മുന്നിൽ കണ്ടുകൊണ്ടാണ് മൂന്നാം പര്യവേക്ഷണയാത്ര സംഘടിപ്പിച്ചത്.

സംഘത്തിൽ 81 പേർ ഉണ്ടായിരുന്നു. 16 ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ, കരസേനയിൽനിന്നുമുള്ള 39 പേർ, നാവിക വ്യോമസേനകളിൽനിന്നും 12 പേർ വീതം, ട്രൈഫലിംഗ്

ഡിവിഷൻ അംഗം—ഇവർ 1983 ഡിസംബർ മൂന്നാം തീയതി വൈകുന്നേരം ആറേകാലിന് അൻറാർട്ടിക്ക ലക്ഷ്യമാക്കി യാത്രതിരിച്ചു.

ഏഴ്

അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണം എന്തിന്?

ഭാരതത്തെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം വളരെ ഭീമമായതുക ചെലവിട്ട് അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണത്തിന് പോകേണ്ടതുണ്ടോ? പലപ്പോഴും കേൾക്കുന്ന ഒരു ചോദ്യമാണിത്. ഉണ്ട് എന്നാണു സംശയലേശമെന്യേ പറയാവുന്ന മറുപടി. താഴെപ്പറയുന്ന കാര്യങ്ങൾ അതിന് വേണ്ടത്ര ന്യായീകരണം നൽകുന്നു.

1. ഇന്ത്യ ഇന്നൊരു പ്രബലരാഷ്ട്രമാണ്. ശാസ്ത്രീയമായും, സാമ്പത്തികമായും, സാമൂഹികമായും നാം വളരെയധികം പുരോഗമിച്ചുകഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ലോകരാഷ്ട്രങ്ങളുടെയിടയിൽ നമുക്ക് അന്തസ്സുള്ള സ്ഥാനവും ഉണ്ട്. നമ്മുടെ നാനാവിധമായ പുരോഗതി ലോകത്തെ ധരിപ്പിക്കാൻ ഇങ്ങനെയുള്ള സംരംഭങ്ങൾ ഉപകരിക്കും. അതിൽനിന്നുള്ള രാഷ്ട്രീയനേട്ടങ്ങൾ പലതായിരിക്കും. വികസിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു രാഷ്ട്രം അൻറാർട്ടിക്ക പോലുള്ള സംരംഭങ്ങൾ സംഘടിപ്പിക്കുന്നതുതന്നെ നിസ്സാരകാര്യമല്ല. അതു നമ്മുടെ യശസ്സ് ഉയർത്തും. മറ്റുള്ളവരുടെ ആദരവും നമുക്കു ലഭിക്കും.

2. സൂര്യനിൽനിന്നുള്ള വൈദ്യുതകണികകളും, ഭൂമിയുടെ കാന്തികക്ഷേപവും തമ്മിലുള്ള പ്രതിപ്രവർത്തനം നിരീക്ഷിക്കുന്നതിന് അൻറാർട്ടിക്ക ഒരു സുപ്രധാന ഇടമാണ്. കൂടാതെ ഭൂമിയുടെ കാന്തികവലയത്തിന്റേയും അയണോസ്ഫിയറിന്റെയും പ്രവർത്തനം ഒരേ സമയം

പഠിക്കുന്നതിനുപററിയ ദക്ഷിണാർദ്ധഗോളത്തിലെ ഏക സ്ഥലവും അന്റാർട്ടിക്കയാണ്. മനുഷ്യനിർമിതമായ വൈദ്യുതശല്യങ്ങളിൽനിന്നും വിമുക്തമായ ഈ പ്രദേശം അയനോസ്ഥിയറിലും അതിനു താഴെയുള്ള മേഖലകളിലും കൂടിയുള്ള റേഡിയോ തരംഗപ്രസരണത്തെക്കുറിച്ചും പഠിക്കാനുതകുന്ന ഏറ്റവും പററിയ പരിസ്ഥിതി പ്രദാനംചെയ്യുന്നു.

3. ഉത്തരദക്ഷിണ ധ്രുവങ്ങൾ ലോകത്തിന്റെ താപനില സത്തുലിതാവസ്ഥയിൽ സൂക്ഷിക്കുന്നു. ഉഷ്ണമേഖലകളിൽനിന്നും ധ്രുവപ്രദേശങ്ങളിലേക്കു പ്രവഹിക്കുന്ന താപം ദീർഘ അലപ്രസരണം (long wave radiation) വഴി ശൂന്യാകാശത്തിൽ ഇല്ലായ്മചെയ്യപ്പെടുന്നു.

അന്റാർട്ടിക്കയിൽനിന്നും പോകുന്ന തണുത്ത വായുവും, അന്തരീക്ഷത്തിലുള്ള ചൂടുവായുവുമായി കൂടിച്ചേരുമ്പോൾ കാർമേഘങ്ങൾ രൂപംകൊള്ളുന്നു. അങ്ങനെ അന്റാർട്ടിക്ക ലോകകാലാവസ്ഥ പ്രത്യേകിച്ചും ദക്ഷിണാർദ്ധഗോളത്തിൽ—നിയന്ത്രിക്കുന്നു.

4. ഇന്ത്യൻ, അറാബ്, പാസിഫിക് സമുദ്രങ്ങൾ അന്റാർട്ടിക്കയ്ക്കുചുറ്റും കൂടിച്ചേർന്ന് ഒരു പ്രത്യേക ജലവിഭാഗം ഉടലെടുക്കുന്നു. അത് മറ്റുള്ള വിഭാഗങ്ങളിൽ തടസ്സപ്പെടാതെ ഭൂമിയെ ചുറ്റിയ അവസ്ഥയിൽ കാണുന്നു. ഈ കടൽഭാഗം ഉഷ്ണജലഭാഗങ്ങളുമായി കൂടിച്ചേരുന്നിടം അന്റാർട്ടിക് കൺവേർജൻസ് എന്നറിയപ്പെടുന്നു. ഈ ഭാഗം ശാസ്ത്രദൃഷ്ട്യാ വളരെയധികം പ്രാധാന്യമർഹിക്കുന്നു.

5. യാതൊരുവിധത്തിലുമുള്ള മലിനീകരണമില്ലാത്ത അന്റാർട്ടിക്ക ശാസ്ത്രീയനിരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്തുന്നതിനു യോജിച്ച അതുല്യമായ പരിസ്ഥിതി പ്രദാനംചെയ്യുന്നു. അതുകൊണ്ടുതന്നെ മലിനീകരണമില്ലാത്ത മാതൃകാപരമായ പരിസ്ഥിതിയെപ്പറ്റിയുള്ള പഠനം ഇവിടെ സാധ്യമാകുന്നു.

6. ഇന്ത്യാമഹാസമുദ്രത്തിന്റെ വളരെയധികം സമുദ്ര

ദ്രവിജ്ഞാന കാര്യങ്ങൾ അൻറാർട്ടിക്ക സമുദ്രം നിയന്ത്രിക്കുന്നു. തന്മൂലം ഇന്ത്യാമഹാസമുദ്രത്തിലെ വിവിധ മേഖലകളിലുള്ള പ്രകൃതിയുടെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ അറിയുന്നതിലേക്ക് അൻറാർട്ടിക്ക സമുദ്രപഠനം ഒരാവശ്യമത്രേ.

7. ഭൂമിയിലെ മഞ്ഞിന്റെ 90 ശതമാനവും അൻറാർട്ടിക്കയിലാണ്. തന്മൂലം ലോകത്തുള്ള ശുദ്ധജലത്തിന്റെ 75 ശതമാനവും ഖരാവസ്ഥയിൽ ഈ ഭൂഖണ്ഡത്തിലാണ്. അവിടെ നമുക്കും ഒരു സ്വാധീനമുള്ളതു നല്ലതുതന്നെ.

8. അൻറാർട്ടിക്ക സമുദ്രം ലോകത്തിലെ വിഭവസമൃദ്ധമായ സമുദ്രവിഭാഗങ്ങളിലൊന്നാണ്. ചെറിയ ചെമ്മീനിന്റെ ആകൃതിയിലുള്ള ക്രിൽ എന്ന ജീവിവളരെ പ്രാധാന്യം അർഹിക്കുന്നു. ലോകത്തിൽ പിടിക്കുന്ന മൊത്തം മത്സ്യങ്ങളെക്കാൾ കൂടുതലായി ഇതിനെ അവിടെനിന്നും പിടിച്ച്െടുക്കാമെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു.

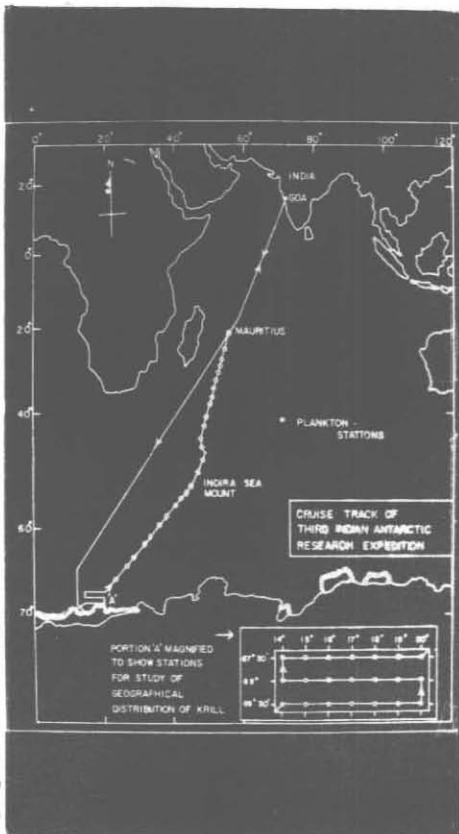
9. എണ്ണ, പ്രകൃതിവാതകം, പോളിമെറാലിക് നോഡ്യൂളുകൾ മുതലായവയുടെ വൻശേഖരം ഭൂഖണ്ഡത്തിലും, സമീപസമുദ്രമേഖലകളിലുമുണ്ട്. ആ വഴിക്കും അൻറാർട്ടിക്ക പ്രാധാന്യമർഹിക്കുന്നു.

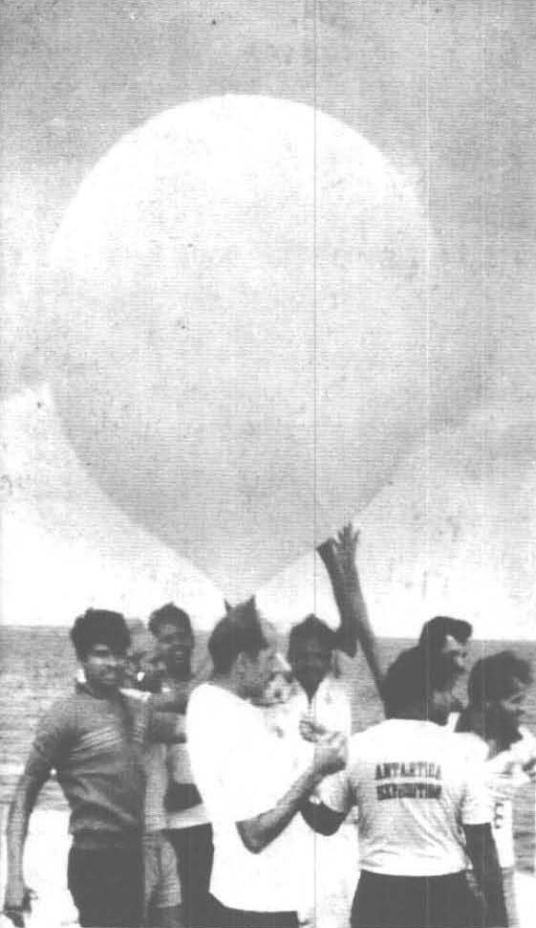
10. അനേകലക്ഷം വർഷങ്ങൾക്കുമുമ്പ് ഇന്നത്തെ അഞ്ചു ഭൂഖണ്ഡങ്ങൾ (ആഫ്രിക്ക, ആസ്ട്രേലിയ, അൻറാർട്ടിക്ക, ഇന്ത്യ, ഐക്കേ അമേരിക്ക) ചേർന്നുകിടന്നിരുന്നു എന്നു കരുതപ്പെടുന്നു. പില്ലാലത്തു് അൻറാർട്ടിക്കയിൽ നിന്നും മറ്റു ഭൂഖണ്ഡങ്ങൾ വിട്ടുമാറി ഇന്നത്തെ നില കൈവന്നു. ആയതിനാൽ ഭൂമിയുടെ ചരിത്രത്തിന്റെ താക്കോൽ അൻറാർട്ടിക്കയിലാണെന്നു വിശ്വസിക്കപ്പെടുന്നു.

എട്ട് യാത്ര അൻറാർട്ടിക്കവരെ

തുറമുഖം വിട്ട കപ്പൽ തെക്കു തെക്കു പടിഞ്ഞാറെ ദിശ ലക്ഷ്യമാക്കി യാത്രയായി. ആരംഭത്തിൽ കടൽ തികച്ചും ശാന്തമായിരുന്നു. കുന്നിയാത്രക്കാരായ കരവ്യോമസേനകളിലെ ചില അംഗങ്ങൾക്ക് കടൽച്ചൊന്തൽക്കു് അനുഭവപ്പെട്ടതൊഴിച്ചാൽ മറ്റാർക്കും വിഷമതകൾ ഒന്നുംതന്നെ ഉണ്ടായില്ല. കപ്പലിൽ അടുമിണ്ടും നടന്നും വായനയിൽ മുഴുകിയും, സിനിമ കണ്ടും അംഗങ്ങൾ സമയം ചെലവഴിച്ചു.

കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷണശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരായ ഡോ. റാത്തോറിനും, ഡോ. റിസ്വികും തുടക്കമുതലേ ജോലിത്തിരക്കായിരുന്നു. ഭീമാകാ





രമായ ബലൂണിൽ ഹൈഡ്രജൻ നിറച്ച് കാലാവസ്ഥാ നിരീക്ഷണോപകരണങ്ങളും ഘടിപ്പിച്ച് ടി വസേന രണ്ടു പ്രാവശ്യം പറത്തിവിടേണ്ടിയിരുന്നു. അവയിൽനിന്നും വരുന്ന റേഡിയോസിഗ്നലുകൾ അന്തരീക്ഷത്തിന്റെ അവസ്ഥയെപ്പറ്റി അറിവു തന്നിരുന്നു. ഈ ജോലിയിൽ അവരെ സഹായിക്കാൻ എല്ലാവർക്കും ഉത്സാഹമായിരുന്നു. കൂടാതെ കാരറ്റുള്ളപ്പോഴും മറ്റും തുറസ്സായ ഡക്കിൽ വച്ചു ബലൂൺ നിറയ്ക്കുമ്പോൾ സഹാ

യത്തിനു കൂടുതൽ ആർക്കാർ വേണമായിരുന്നു.

ഉഷ്ണമേഖലയിലൂടെയും, സമശീതോഷ്ണമേഖലയിലൂടെയുമുള്ള യാത്ര തികച്ചും മുഷിപ്പനായിരുന്നു. നോക്കെത്താത്ത ദൂരത്തിൽ ശാന്തമായി കിടക്കുന്ന കടൽ. പുറത്തു ചുട്ടുപൊള്ളുന്ന വെയിൽ. കപ്പൽ ഓടി അടുക്കുന്നതോടെ പറന്നുകലുന്ന പറവമീൻകൂട്ടങ്ങളാണ് കണ്ണിനല്ലമെങ്കിലും ആനന്ദം പകർന്നത്. വെള്ളത്തിനു മുകളിലൂടെ അനേകം മീററർ ദൂരത്തിൽ അവ തെന്നിത്തെന്നി പറക്കുന്നു. കടൽപക്ഷികൾ ഈ മേഖലയിൽ അധി

കം കാണാറില്ല. കാരണം തീറ്റിയുടെ ദുർലഭ്യത ന്നെ.

ശാന്തമായ കടൽ സാധാരണ ഫലഭൂയിഷ്ഠമാകാ റില്ല. കാരണം അവിടെ ഫലഭൂയിഷ്ഠമായ അടിവെ ള്ളം മേല്പോട്ടുയരുന്നതിനുള്ള സാഹചര്യമില്ല. കാര്യം, കോളം, അടിയൊഴുക്കും, ഉള്ള കടൽഭാഗങ്ങളിൽ അടി വെള്ളം മേല്പോട്ടുയരുന്നു. അതിൽ കൂടുതലായി അടങ്ങി യിരിക്കുന്ന ജൈവാംശങ്ങൾ ഉപ യോഗിച്ച് ഉപരിതല ജലത്തിൽ സസ്യപ്ളവകങ്ങൾ ധാരാളം ഉണ്ടാകുന്നു. അവ യെ ഭക്ഷിച്ച ജന്തുപ്ളവകങ്ങൾ പെരുകുകയും, അവയെ വേട്ടയാടി മത്സ്യങ്ങൾ ഉൾപ്പെടെ വലിയ ജലജന്തുക്കൾ എത്തിച്ചേരുകയുമാണു പതിവ്. അങ്ങനെയുള്ള കടൽ ഭാഗത്തു കടൽപക്ഷികളേയും ധാരാളമായിക്കാണാം.

ഡിസംബർ നാല്പ് തികളാഴ്ച. ആർക്കും പ്രത്യേ കിച്ചൊന്നും ചെയ്യാനില്ല. സൊറപറഞ്ഞു സമയംതള്ളി.



ഉച്ചയ്ക്കു കഴിഞ്ഞു ഞാനും ഒന്നു മയങ്ങാമെന്നു വിചാരിച്ചു. ഏതാണ്ടു നാലുമണി ആയിക്കാണും. പെട്ടെന്നുതാ, കപ്പലിലെ അപായമണി മുഴങ്ങുന്നു. മണി എന്തിനെ സൂചിപ്പിക്കുന്നുവെന്നും ഇനി എന്തു ചെയ്യണമെന്നും ഞങ്ങളുടെ താമസസ്ഥലത്തിനടുത്തു ഭിത്തിയിൽ വെണ്ടുക്കാവലിപ്പത്തിൽ എഴുതിവെച്ചിട്ടുള്ളതു പെട്ടെന്ന് ഓർമ്മയിൽ വന്നു. ഇടവിട്ടിടവിട്ടുള്ള നീണ്ട മണിയടി ആണെങ്കിൽ അതു പൊതുവായ അപകടമുന്നറിയിപ്പാണ്. അഥവാ നീണ്ടതും കുറിയതും ഒന്നിടവിട്ടുമാണെങ്കിൽ സംഗതി തീപിടുത്തമാണെന്നും എഴുതിവെച്ചിരുന്നു. അപ്രകാരം അലാരം കേട്ടാൽ എല്ലാവരും അവരവർക്കു തന്നിട്ടുള്ള ലൈഫ് ജാക്കറ്റും എടുത്തു അവരവർക്കു നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള ലൈഫ് ബോട്ടിനുകിൽ ഓടിയെത്തി നിർദ്ദേശങ്ങൾക്കായി കാത്തുനില്ക്കണം.

എല്ലാവരും ധൃതിയിൽ ഓടുന്ന ശബ്ദം ഞാൻ കിടക്കയിൽ കിടന്നുതന്നെ കേട്ടു. ഞാൻ കിടക്ക വിട്ട് ലൈഫ് ജാക്കറ്റും എടുത്തു വെളിയിൽവന്നു. എല്ലാവരുടേയും മുഖത്തു് ഉദ്വേഗത്തിന്റെ നിഴൽ. പുറത്തേക്ക് ഓടുന്ന തിരക്കിലാണ് എല്ലാവരും. ഞാനും എനിക്കു നിർദ്ദേശിച്ചിട്ടുള്ള ലൈഫ് ബോട്ടിനുകിൽ എത്തി. എന്നാൽ, അപ്പോഴാണ് മനസ്സിലായതു്, എല്ലാവർക്കും പരിശീലനം നൽകാൻ വേണ്ടി മുഴക്കിയ അലാരമായിരുന്നു അതെന്നു്. അവിടെ എത്തിയ ഞങ്ങൾക്കു് കപ്പൽ ജോലിക്കാർ ലൈഫ് ജാക്കറ്റ് അണിയേണ്ടതെങ്ങനെയെന്നും അപകടമുണ്ടായാൽ രക്ഷപ്പെടേണ്ടതെങ്ങനെയെന്നും മറ്റും കാണിച്ചുതന്നു.

ഞങ്ങളുടെ യാത്രാവേളയിൽ പലതവണ ഇപ്രകാരമുള്ള അപായമണി കേട്ടു ഞങ്ങൾക്കു് ഓടേണ്ടിവന്നിട്ടുണ്ടു്. ചിലപ്പോൾ എഞ്ചിൻമുറിയിൽ പുക ഉണ്ടായിട്ടും, പ്രത്യേകിച്ചു കാരണമൊന്നുമില്ലാതെയും അലാരം മുഴക്കിയിരുന്നു. എന്നാൽ, ഒരിക്കൽമാത്രം കാര്യം ഗുരുതരമായി. അതു പിന്നീടു പറയാം.

കപ്പൽ ഭൂമദ്ധ്യരേഖ കടക്കുന്നു

ഡി.സം.ബർ ആറിനു കപ്പൽ ഭൂമദ്ധ്യരേഖയോടടുത്തു. ഭൂമദ്ധ്യരേഖ കടക്കൽ നാവികരെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം വിശേഷപ്പെട്ട ഒരു സംഭവമാണ്. കടലിൽ രാജാവും രാജനിയും കപ്പലിൽ എഴുന്നള്ളുമെന്നാണ് സങ്കല്പം. വിപുലമായ പരിപാടികളോടെ അത് ആഘോഷിക്കുന്നു. ഉച്ചയോടെ ഞങ്ങൾക്ക് ഒരറിയിപ്പ് കിട്ടി:

'മുന്നമണിയാകുമ്പോൾ എല്ലാവരും കപ്പൽത്തട്ടിൽ ഹാജരാവുക. നെപ്റ്റ്യൂണരാജാവും, രാജനിയും പരിവാരസമേതം നിങ്ങളെ കാണാൻ, കപ്പലിൽ എഴുന്നള്ളുന്നതും. 'പ്രജ'കളുടെ സുഖാനുഷം നടത്തുന്നതുമാണ്.'

അറിയിപ്പുപ്രകാരം എല്ലാവരും കൃത്യസമയത്തിനു തന്നെ ഡക്കിൽ എത്തി. അപ്പോഴതാ കപ്പലിന്റെ മുൻഭാഗത്തുനിന്നും ഒരാരവം കേൾക്കുന്നു. രാജദമ്പതിമാരുടെ എഴുന്നള്ളത്താണ്. മുമ്പിൽ പടച്ചുയണിഞ്ഞ് ആയുധധാരികളായ ചിലർ യൂതിപ്പെട്ട് ഓടിനടക്കുന്നു. രാജാവിന്റെ അംഗരക്ഷകരാണെന്നു മനസ്സിലായി. അവർ വന്ന് ആരക്കാരെ ഒതുക്കി നിർത്തി. രാജാവിനും പരിവാരത്തിനും വഴി ഒരുക്കി.

കൂട്ടത്തിൽ ആരെല്ലാമുണ്ട്? രാജകീയ വേഷഭൂഷാദികളണിഞ്ഞ്, ചെങ്കോലും, കിരീടവുമായി രാജാവും, 'സുന്ദരിയായ രാജനി', കൂർത്ത തൊപ്പി ധരിച്ചുകൊട്ടാരം വിട്ടപ്പോൾ, പിന്നെ കൊട്ടാരം ക്ഷരകനും വൈദ്യനാഥം. സകല പ്രൗഢികളോടുകൂടി രാജദമ്പതിമാർ ഉപവിഷ്ഠരായി. പ്രജകളോട് ക്ഷമാനേപഷണമായി അടുത്ത പരിപാടി! എന്തെങ്കിലും പരാതി ഉണ്ടെങ്കിൽ ബോധിപ്പിക്കാം. പക്ഷേ, അതിനു മുമ്പായി രാജാവിന്റെ കാലിൽ ചുംബിക്കണം.

കടലിൽ വളരെ നാളായി അലഞ്ഞുതിരിഞ്ഞു നടക്കുന്ന തന്റെ പ്രജകളുടെ തലമുടി വല്ലാതെ നീണ്ടിരിക്കുന്നതാണ് രാജാവും ആദ്യമായി കാണുന്നത്.



'പോയി മുടി വെട്ടി വരൂ.' രാജാവിന്റെ ആദ്യകല്പന. അപ്പറത്താണെങ്കിൽ ബക്കറുനിറയെ സോപ്പ പതപ്പിച്ചു രണ്ടടി നീളമുള്ള ഒരു പ്ലാസ്റ്റിക് കത്രികയുമായി 'കൊട്ടാരം ക്ഷേത്രം' തയ്യാർ. സോപ്പപത തലയിൽ ആകമാനം പൂശി ഒരു ഹെൽമെറ്റ് നടുത്തിയശേഷം 'പ്രജ'യെ 'ഡോക്ടർ'മാരുടെ പക്കലേക്കയയ്ക്കും.

'ഡോക്ടർ'മാരാകട്ടെ അടുക്കളയിലെ ചില ഉപകരണങ്ങൾ സ്റ്റേത്സ് കോപ്പായിട്ടും, കത്തിവെക്കുന്നതിനുള്ള സിറിഞ്ചായും സങ്കല്പിച്ചു തയ്യാറെടുത്തുനിൽപ്പുണ്ടാവും. അവരുടെ കൈയിൽ കിട്ടുന്ന പ്രജയെ ആദ്യമേതെന്ന നിർത്തിയോ ഇരുത്തിയോ കിടത്തിയോ ആകെ യൊന്നു പരിശോധിക്കുന്നു. എന്തെങ്കിലും രോഗം ശരീരത്തിന്റെ ഏതെങ്കിലും ഭാഗത്തു കണ്ടുപിടിക്കും. പിന്നെ ചികിത്സയായി. ഒരുപക്ഷേ, വലിയൊരു ചുറ്റികകൊണ്ടു തലയ്ക്ക് ഏതാനും 'അടി' ആയിരിക്കും. അല്ലെങ്കിൽ തുടയിൽ 'രണ്ടിഞ്ചുകുപ്പൻ'. എന്നീ വേണ്ടവർക്കുണ്ടെന്നെ. അതിനുശേഷം സർവരോഗസംഹാരിയായ ഒരു ഒറ്റമൂലിയും കൊടുക്കും. അതു മററൊന്നുമല്ല; മുളകുപൊടി കലക്കിയ വെള്ളം.

ഇതിനിടയിൽ കൊട്ടാരം വിദ്യാലയം ഒരു വേല ഒപ്പിക്കും. കക്ഷിയുടെ കൈയിൽ ഒരു ബൈനോക്കുലേഴ്സ് ഉണ്ട്. അതിലൂടെ നോക്കിയാൽ സത്രൺ ക്രോസ് എന്ന നക്ഷത്രം കാണാമെന്നാണ് വെപ്പ്. ബൈനോക്കുലേഴ്സാകട്ടെ രണ്ടു ബീർകപ്പികൾ കൂട്ടിക്കെട്ടി വെള്ളം നിറച്ചിട്ടുള്ളതായിരിക്കും. നക്ഷത്രം കാണണമെന്നുള്ളവർക്ക് അതിലൂടെ മുകളിലേക്കു നോക്കാം. പക്ഷേ, നോക്കുന്ന ആൾ അടിമുടി കളിച്ചതുതന്നെ.

ഇപ്രകാരം ഒന്നരമണിക്കൂർ കപ്പൽത്തട്ടിൽ ആഘോഷം നടന്നു. നാലരമണിക്കൂർ കപ്പൽ ഭൂമദ്ധ്യരേഖ കടന്നു. അതിനുശേഷം മദ്ധ്യത്തോടുകൂടി ശരിക്കുള്ള ആഘോഷവും നടന്നു. അന്നുതന്നെ ആയിരുന്നു ഫിൻലാൻഡിന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യദിനാഘോഷവും. അങ്ങനെ രണ്ടാഘോഷങ്ങളും കൂടി വന്നപ്പോൾ മിക്കവരും അക്ഷരാർത്ഥത്തിൽ തന്നെ "ഫ്ലാറായി."

കപ്പൽ രാപ്പകൽ സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടേയിരുന്നു. വേഗതയാകട്ടെ മണിക്കൂറിൽ 12 മുതൽ 15 വരെ നോട്ടി



ക്കൽമൈൽ (ഒരു നോട്ടിക്കൽമൈൽ 1.852 കി. മീറ്ററിനു തുല്യം).

മൊറീഷ്യസിൽ

ഡിസംബർ 10. ഉച്ചയോടുകൂടി കപ്പൽ മൊറീഷ്യസിൽ എത്തിച്ചേർന്നു. ഈ ദ്വീപുരാജ്യം ഇന്ത്യാസമുദ്രത്തിൽ ഏതാണ്ട് 20 ഡിഗ്രി അക്ഷാംശത്തിലും 60 ഡിഗ്രി രേഖാംശത്തിലും ആഫ്രിക്കയുടെ കിഴക്കുഭാഗത്തായി സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു.

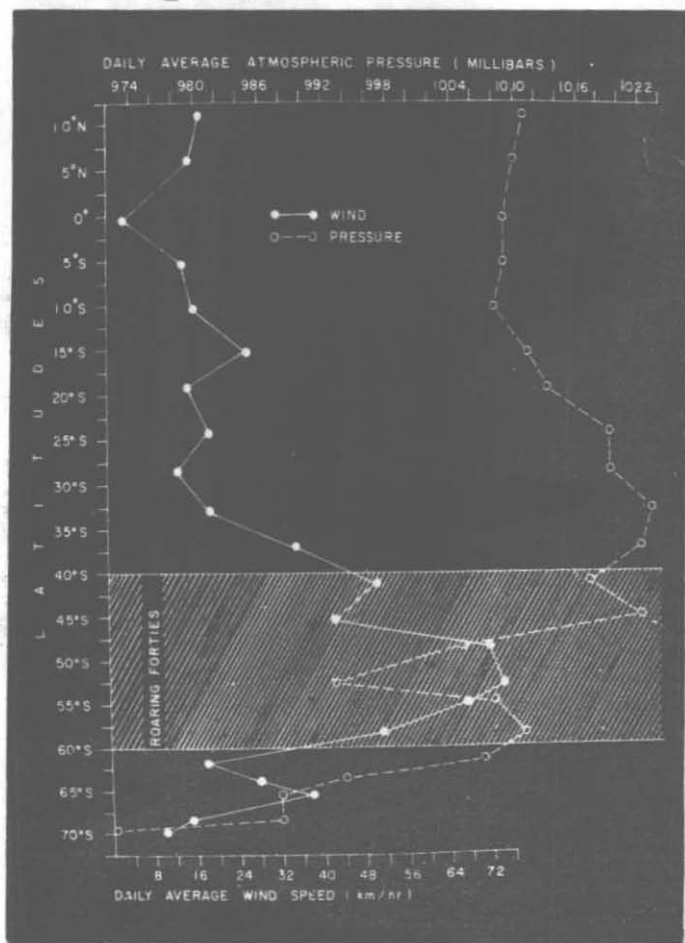
അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കും തിരിച്ചുമുള്ള യാത്രാവേളയിൽ കപ്പൽ അടുത്ത ഏക സ്ഥലമാണ് മൊറീഷ്യസ്. കപ്പലിനുവണ്ടി എണ്ണയും, യാത്രക്കാർക്കുള്ള ആഹാര സാധനങ്ങളും അവിടെനിന്നും ശേഖരിക്കണം. എല്ലാവർക്കും കരയിലിറങ്ങി സഞ്ചരിക്കാനും ഇതൊരവസരമായി. മിക്കവരും തിരക്കിട്ട ഷോപ്പിംഗ് നടത്തി.

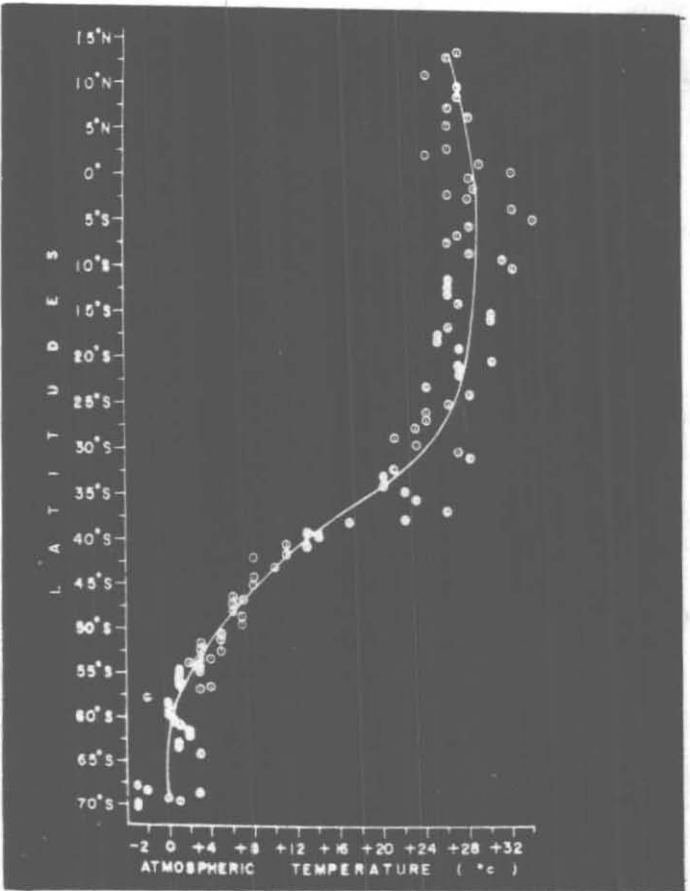
നാലു ദിവസത്തെ താമസത്തിനുശേഷം കപ്പൽ മൊറീഷ്യസ് വിട്ടു. വീണ്ടും തെക്കുപടിഞ്ഞാറെ ദിശയിലേക്കായി ഓട്ടം. ആഫ്രിക്കയും ചുറ്റി അറാബ് ലാൻറിക് കടലിൽ കടന്ന് രേഖാംശം 11 ഡിഗ്രിയിൽ അൻറാർട്ടിക്കയുടെ കരയിൽ എത്തണം. ഇന്ത്യയുടെ മുൻ രണ്ടു പര്യവേഷണസംഘങ്ങളും ചെന്നിറങ്ങിയതും ക്യാമ്പു സ്ഥാപിച്ച പരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്തിയതും ഇവിടെയാണ്.

'റോറിംഗ് ഫോർട്ടീസ്'

അക്ഷാംശം 40 ഡിഗ്രിയിൽ പ്രവേശിക്കുന്നതോടെ പ്രകൃഷ്ടമായ കടൽ കാണാം. ആഞ്ഞടിക്കുന്ന കൊടുങ്കാറ്റും ഉയർന്നുപൊന്തി ചിതറിത്തെറിക്കുന്ന തിരമാലകളും മേഘാവൃതമായ അന്തരീക്ഷവും എപ്പോഴും മനസ്സിൽ ഭീതി ഉണർത്തും. ലോകത്തിൽ ഏറ്റവും ശക്തമായ കാറ്റടിക്കുന്ന മേഖലയാണു് തെക്കൻ സമുദ്രങ്ങളും അൻറാർട്ടിക്കയും. ഇരമ്പുന്ന നാലുതുകൾ ഓലിയിടുന്ന അമ്പതു

കുളം ചൂളംവിളിക്കുന്ന അറുപതുകുളം (roaring forties, howling fifties and shrieking sixties) എന്നാണ് ഇവിടത്തെ കടൽവിലാഗങ്ങളെ അക്ഷാംശത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ വിളിക്കാറ്.





അക്ഷാംശം 40 ഡിഗ്രിയിൽ കടന്നുകഴിഞ്ഞാൽ കാലാവസ്ഥയിലും വലിയ മാറ്റങ്ങളുണ്ടാകും. അന്തരീക്ഷതാപം കുത്തനെ കുറയും. ശക്തമായ ശീതക്കാറ്റുള്ളതിനാൽ പ്രത്യേകതരം കപ്പായങ്ങളില്ലാതെ ഡെക്കിൽ പോകാൻ സാധിക്കയില്ല.

കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ അവസ്ഥയും, നീക്കവും കാണി

ക്കുന്ന കാലാവസ്ഥാ ചാർട്ടുകൾ ദക്ഷിണാഫ്രിക്കയിലെ പ്രിട്ടോറിയായിൽനിന്നും, അൻറാർട്ടിക്കയിലെ റഷ്യൻ സ്റ്റേഷനായ മോളോഡെഷ്നയായിൽനിന്നും നിശ്ചിത സമയങ്ങളിൽ പ്രക്ഷേപണം ചെയ്യുന്നത് ചാർട്ടുരൂപേണ സ്വീകരിക്കാൻ കപ്പലിൽ സംവിധാനമുണ്ടായിരുന്നു. അതിൽനിന്നു ചുഴലിക്കാറ്റിന്റെ കേന്ദ്രം മനസ്സിലാക്കി കാറ്റിൽ പെടാതെ കപ്പൽ തിരിച്ചുവടാൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നു. എന്നുവരികിലും ചില അവസരങ്ങളിൽ കപ്പൽ കൊടുങ്കാറ്റിൽ അകപ്പെടുകതന്നെ ചെയ്തു.

ഡിസംബർ 20-ാം തീയതി കപ്പൽ അക്ഷാംശം 40 ഡിഗ്രിയിൽ പ്രവേശിച്ചു. ഏകിലും 20-ാം തീയതിവരേക്കും കടലും കാറ്റും ഞങ്ങളെ അത്രയധികം ശല്യം ചെയ്തില്ല. 20-ാം തീയതിയിലെ കാലാവസ്ഥാ ചാർട്ടുവന്നപ്പോൾ കാറ്റും അത്ര പന്തിയല്ലെന്നു തോന്നി. കപ്പൽ, കിഴക്കോട്ടു നീങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു ന്യൂനദർഭമേഖലയിലാണെന്നു മനസ്സിലായി. അതിൽനിന്നും എളുപ്പം മാറിപ്പോകാനും സാധ്യമായിരുന്നില്ല. രാത്രി 11 മണിവരേക്കും എല്ലാം സാധാരണപോലെ ആയിരുന്നു. എന്നാൽ, അർദ്ധരാത്രിയോടെ കടൽ അലറാൻ തുടങ്ങി. ചീറിയടിക്കുന്ന കാറ്റും, വൻതിരമാലകളും ചേർന്നു ഭീകരാന്തരീക്ഷം സൃഷ്ടിച്ചു. മണിക്കൂറിൽ 14 നോട്ടിക്കൽമൈൽ വേഗത്തിൽ പോയിരുന്ന കപ്പൽ മൂന്നു മൈലാക്കി കുറയ്ക്കേണ്ടിവന്നു. കപ്പൽ ആടിയുലയാനും തുടങ്ങി. ഉറക്കത്തിലായിരുന്ന അവർ ചാടിപ്പിടഞ്ഞെണീറ്റു.

ഈ അവസ്ഥ രാത്രി മുഴുവനും പിറേറദിവസവും തുടർന്നു. തുറസ്സായ ഡെക്കിൽ പോകാൻ നിവൃത്തിയില്ലാതായി. ഇപ്രകാരം കാറ്റിലും, കോളിലും പെട്ട് ആടിയുലഞ്ഞും, ഗതിമാറിയും കപ്പൽ മന്ദംമന്ദം മുമ്പോട്ടു നീങ്ങി.

അതാ ഒരു ഐസ് ബർഗ്

ഡിസംബർ 23. സമയം വൈകുന്നേരം നാലേമുക്കാൽ.

ആരോ മെസ് ഹാളിൽ വന്ന് അറിയിച്ചു, അങ്ങകലെ ഒരു ഐസ് ബർഗ് ദൃശ്യമായി എന്ന്. (മുഖചിത്രം കാണുക). എല്ലാവരും ഡെക്കിലേക്കോടി. ആ അസുലഭസന്ദർഭം ക്യാമറയിലേക്കു പകർത്തുവാനായി ചിലരുടെ ഉദ്യമം. ഞാൻ എന്റെ ബൈനോക്കുലേഴ്സും, ക്യാമറയും കൈവശം എടുത്തിരുന്നു. അന്നു ദൂരെക്കണ്ട ആ ഐസ് ബർഗ് ജീവിതത്തിലെ ഒരവിസ്മരണീയമായ കാഴ്ചയായി ശേഷിക്കുന്നു.

പിന്നീടങ്ങോട്ട് ഐസ് ബർഗുകൾ എന്നു വിളിക്കപ്പെടുന്ന മഞ്ഞുമലകൾ അഥവാ ഹിമാനികൾ ഒരു സാധാരണ കാഴ്ചയായി. കടലിൽ ഒഴുകിനടക്കുന്ന, പല വലിപ്പത്തിലും ആകൃതിയിലുമുള്ള ഭീമാകാരന്മാരായ ആ മഞ്ഞുമലകൾ അടുത്തും, അകലെയും കാണുക ഒരിക്കലും പുതുമനശിക്കാത്ത ഒരനുഭവമാണ്.

ചുടുവസത്രങ്ങൾ

ഇതിനോടകംതന്നെ സംഘാംഗങ്ങൾ തണുപ്പിനെതിരെയുള്ള ചുടുവസ്ത്രങ്ങൾ അണിഞ്ഞുതുടങ്ങിയിരുന്നു. അൻറാർട്ടിക്കയിലെ അതിരൂക്ഷമായ തണുപ്പിൽനിന്നും രക്ഷപ്പെടാനുള്ള ഏക പോംവഴി ഇത്തരം വസ്ത്രങ്ങൾതന്നെയാണ്. പല അവസരങ്ങളിലേക്ക് വേണ്ടിവരുന്ന വസ്ത്രങ്ങൾ—എല്ലാം ഇറക്കുതി ചെയ്യപ്പെട്ടവ—ഞങ്ങൾക്കു നേരത്തെതന്നെ നൽകിയിരുന്നു. അവയ്ക്ക് ന്യൂനം 60 ഡിഗ്രിവരെയുള്ള തണുപ്പു താങ്ങുവാൻ ശക്തിയുണ്ട്. അടിവസ്ത്രങ്ങളും, സ്വെറ്ററുകളും, രോമത്തൊപ്പിയുമെല്ലാം അംഗങ്ങൾ കൊണ്ടുപോകണമെന്നു മാത്രം.

ന്യൂനം ഡിഗ്രി ഊഷ്മാവിൽ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ധരിക്കേണ്ട വസ്ത്രങ്ങളെപ്പറ്റി അറിയുക സാവകാശമായിരിക്കും. (മുഖചിത്രം കാണുക).

സാധാരണ അടിവസ്ത്രങ്ങൾക്കു പുറമേ ഒരു കമ്പിളി ബനിയനും, അതിനു മേലെ കനമുള്ള രണ്ടു സ്വെറ്ററുകളും വേണം. അതിനു മുകളിലായി തൂവലുകൾ നിറച്ചു

കട്ടികൂടിയ ജാക്കറ്റ്. ജാക്കറ്റിന്റെ തൊപ്പി തലയിൽ രോമത്തൊപ്പിക്ക (മകി ക്യാപ് അഥവാ ബാലാക്ലാവാ) മേലേ വലിച്ചിട്ടു ബട്ടൺ ഇട്ടാൽ തലയും, അരയ്ക്കുമേലോട്ടുള്ള ശരീരഭാഗവും സുരക്ഷിതമായി. കണ്ണിൽ പ്രകാശം നേരിട്ടടിക്കാതിരിക്കാനുള്ള വലിയ കണ്ണടവച്ചാൽ മുഖത്തിന്റെ ഭൂരിഭാഗവും മറഞ്ഞു കിട്ടും.

അരയ്ക്കു കീഴ്പ്പോട്ടുള്ള ഭാഗങ്ങൾക്ക് ഇറുകിക്കിടക്കുന്ന കമ്പിളി പാൻറ് സിന്തപുരമേ ഒരു സാധാരണ കമ്പിളി പാൻറ്സും അതിനു മേലെയായി സ്പോഞ്ചുപാഡ്സ്, 'ഫറം' വച്ചുപിടിപ്പിച്ച മറൊരു പാൻറ്സും ധരിക്കണം. പാലങ്ങളുടെ സംരക്ഷണത്തിന് ഉള്ളിൽ ഒരിഞ്ചു കനമുള്ള കമ്പിളി ലൈനിംഗിനോടും, കനംകൂടിയ കമ്പിളി കാലറകളോടുംകൂടിയ സ്നോബൂട്ടുകൾ വേണം. കൈകളിൽ, ചെയ്യുന്ന ജോലികൾക്കനുസരണമായി കൈയ്യാകളും വേണം.

ഇത്രയും വസ്ത്രങ്ങൾ ധരിച്ചുകഴിഞ്ഞാൽ ആകെക്കൂടി വെളിയിൽ കാണാവുന്ന ശരീരഭാഗം മൂക്കും വായും മാത്രമായിരിക്കും. കഠിനമായ തണുപ്പിൽ മൂക്കു മരവിച്ച് അടർന്നുപോകാം. എന്നാൽ, കൂടെക്കൂടെ തിരുമ്മി ചൂടു പിടിപ്പിച്ചും കാരറിനെതിരെ നിൽക്കാതെയും അപകടം ഒഴിവാക്കാം.

മേൽ വിവരിച്ച മേൽവസ്ത്രങ്ങൾക്കു പകരം 'ഓവറോൾ' എന്നു പറയുന്ന ഫർ പിടിപ്പിച്ച പാൻറ്സും, കോട്ടും ഒന്നായിത്തയ്ച്ച ഒരുതരം വസ്ത്രവും ഉപയോഗിക്കാം. അതിശക്തിയായ തണുപ്പില്ലെങ്കിൽ ഇതു മതിയാകും. ഇതിട്ടു ജോലികൾ ചെയ്യാൻ കുറച്ചുകൂടി എളുപ്പമുണ്ട്.

അതിശക്തിയായ കാറ്റടിക്കുമ്പോൾ ശരീരത്തിൽ തണുപ്പറിച്ച് കയറാതിരിക്കാൻ സഹായിക്കുന്ന ഒരു മേൽവസ്ത്രമാണ് 'വിൻഡ് ചീറർ'. തൊപ്പിയും, പാൻറ്സും, കോട്ടും ഉൾക്കൊള്ളുന്ന ഒരു സെറ്റാണിത്.*

* ഫ്ലോറോ രണ്ട് ചിത്രം-1



ഇതിനൊക്കെ പുറമേ കടലിനു മേലേകൂടി ഹെലികോപ്റ്ററിൽ യാത്രചെയ്യുമ്പോൾ ഉപയാഗിക്കാനുള്ള 'സർവൈവൽ സൂട്ട്' എന്നൊരുതരം വസ്ത്രവും ഞങ്ങൾക്കു തന്നെ തന്നു. അതിൽ ബൂട്ട്സും, പാൻറ്സും, കോട്ടും, തൊപ്പിയുമെല്ലാം ഒന്നാകെ ഉണ്ടാക്കിയിരിക്കുന്നു. വെള്ളത്തിലെങ്ങാനും വീണു പോയാൽ ശരീരത്തെ തണുത്തുറഞ്ഞു വെള്ളത്തിൽനിന്നും രക്ഷിക്കുവാൻ വെള്ളം ഉള്ളിൽ കടക്കാത്തവിധം ഉണ്ടാക്കിയിട്ടുള്ള ഒരുതരം വസ്ത്രമാണിത്. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വെള്ളത്തിൽ വീണാൽ ശ്വാസം മുട്ടി മരിക്കുന്നതിനു മുമ്പേ, തണുത്തു മരവിച്ചു മരിക്കുമെന്നതാണ് സത്യം.

ഇനിയൊന്നുള്ളത് 'സ്ലീപ്പിംഗ് ബാഗ്' അഥവാ ഉറക്കസഞ്ചിയാണ്. ഒരാൾക്ക് സുഖമായി ഉള്ളിൽ കയറാവുന്നതും, രൂവലുകൾ നിറച്ചിട്ടുള്ളതുമായ കട്ടിയുള്ള ഒരു സഞ്ചിയാണിത്. ഉള്ളിൽ കടന്നു തലയിലൂടെ തൊപ്പിയും വലിച്ചിട്ട്, കഴുത്തു ഭാഗത്തുള്ള ചരടും വലിച്ചു കെട്ടിയാൽ ഏതു തണുപ്പിലും സുഖമായുറങ്ങാം. ഒരി

ക്കൽ സ്ട്രീപ്പിംഗ് ബാഗിൽ കടന്നാൽ പുറത്തു വരാൻ തോന്നുകയല്ലെന്നുള്ളതു മറെറാരു കാര്യം.

തണുപ്പിനെപ്പറ്റി പറയുമ്പോൾ കാര്യം, തണുപ്പും തമ്മിലുള്ള ബന്ധത്തെപ്പറ്റിയും അതു നമ്മുടെ ശരീരത്തിൽ ഉളവാക്കുന്ന പ്രതികരണത്തെപ്പറ്റിയും അറിയുക രസകരമാണ്.

കാറ്റിന്റെ വേഗത ഏറ്റുതോറും ശരീരത്തിനനുഭവപ്പെടുന്ന തണുപ്പും ഏറ്റവും നമ്മുടെ ശരീരത്തിൽ ഉല്പാദിപ്പിക്കുന്ന ചൂട് കാര്യമുൾപ്പെടെയും വേഗത്തിൽ ശരീരോപരിതലത്തിൽനിന്നും മാറ്റപ്പെടുകയും തത്ഫലമായി ശരീരത്തിനു കൂടുതൽ തണുപ്പനുഭവപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നതാണ് ഇതിനു കാരണം. തീരെ കാറ്റില്ലാത്ത അവസ്ഥയിൽ പുറത്തെ ചൂട് പൂജ്യം ഡിഗ്രിക്കും താഴെയായിരിക്കില്ലെന്നും ശരീരോപരിതലത്തിലുള്ള ചൂട് അവിടെത്തന്നെ സ്ഥിതിചെയ്യുന്നതിനാൽ ശരീരത്തിനും, പുറത്തുള്ള തണുപ്പിനുമിടയിൽ ഒരാവരണമായി പ്രവർത്തിക്കുന്നു. തത്ഫലമായി ശരീരത്തിനത്രതന്നെ തണുപ്പനുഭവപ്പെടുന്നില്ല.

ഉദാഹരണം ന്യൂനം അഞ്ചുഡിഗ്രി തണുപ്പുള്ളപ്പോൾ പുറത്തെ കാറ്റിന്റെ വേഗത മണിക്കൂറിൽ 16 കി. മീറ്ററാണെങ്കിൽ ശരീരത്തിനനുഭവപ്പെടുന്ന ചൂട് ന്യൂനം 14 ഡിഗ്രിക്കു തുല്യമായിരിക്കും. എന്നാൽ, അതേ ന്യൂനം അഞ്ചു ഡിഗ്രി അന്തരീക്ഷോഷ്മാവിൽ കാറ്റിന്റെ വേഗത മണിക്കൂറിൽ 80 കി. മീറ്ററായിത്തന്നാൽ ശരീരത്തിനനുഭവപ്പെടുന്ന ചൂട് ന്യൂനം 28 ഡിഗ്രിക്കു തുല്യമായിരിക്കും.

മഞ്ഞുകടൽ

ഡിസംബർ 24. വൈകുന്നേരം അഞ്ചുമണി ആയപ്പോഴേക്കും കപ്പൽ ഐസ്കട്ടകളാൽ ആവൃതമായ കടലിൽ പ്രവേശിച്ചു. അന്തരീക്ഷോഷ്മാവ് ഏതാണ്ട് പൂജ്യം ഡിഗ്രിയോടടുത്തിരുന്നു. അവിടെനിന്നും അൻറാർട്ടിക്ക

ഭൂഖണ്ഡത്തിലേക്ക് 300 മൈലുകൾകൂടി യാത്രചെയ്യണം. ആദ്യമാദ്യം ചെറുതും, കനം കാഞ്ഞതും, തമ്മിൽ തൊടാത്ത കഷണങ്ങളുമായാണ് ഐസ് പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടത്. തെക്കോട്ടു പോകുന്നോറും ഈ കട്ടകളുടെ കനവും, വലിപ്പവും വർദ്ധിച്ചുവന്നു. അതു തട്ടി ഉടച്ചു വേണം കപ്പലിനു മുമ്പോട്ടു പോകാൻ.



ഈ സമയം എല്ലാവരും ക്രിസ്മസ് ആഘോഷിക്കാനുള്ള തിരക്കിട്ട ശ്രമത്തിൽ മുഴുകി. മെസ് ഹാളുകൾ കമനീയമായി അലങ്കരിച്ചു. ക്രിസ്മസ് ടീ ഒരു മുലയിൽ തയ്യാറാക്കി വിളക്കു തെളിയിച്ചു. അടുക്കളയിൽ പ്രത്യേക വിഭവങ്ങൾ തയ്യാറാക്കി. എല്ലായിടത്തും ഉത്സ

വത്തിന്റെ പ്രതീതി. വൈകുന്നേരത്തോടെ ആരംഭിച്ച ആഘോഷം അർദ്ധരാത്രി കഴിഞ്ഞും നീണ്ടുനിന്നു. പാട്ടും, ഡാൻസും, കടിയും, തീറ്റയും. എല്ലാം മറന്നാഘോഷിച്ച ദിവസം. സംഘാംഗങ്ങളും, കപ്പൽജോലിക്കാരും പരസ്പരം ക്രിസ്ത്മസ് ആശംസകൾ നേർന്നു. ഇതിനെല്ലാം സാക്ഷിയായി പാതിരാസൂര്യൻ അപ്പോഴും കത്തി



ജ്വലിച്ചുനിന്നു.

ഡിസംബർ 25. അന്തരീക്ഷോഷ്മാവു ന്യൂനം 1°C ആയി താണു. കപ്പൽ മഞ്ഞുകട്ടകളിൽ തട്ടി കലങ്ങിയും, ഉലഞ്ഞും സാവധാനം മുമ്പോട്ടു നീങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു.

ഡിസംബർ 26 കപ്പലിനു വഴിമുട്ടി. ബഹുവത്സര

മഞ്ഞുകട്ടകളാൽ മൂടപ്പെട്ട പ്രദേശത്തു ചെന്നുപെട്ടു. ചുറ്റും കട്ടികൂടിയ ഹിമക്കൂട്ടികൾ. ഓട്ടത്തിൽ അല്പം പിഴവു പറിയാൽ എന്തപകടവും സംഭവിക്കാം. ഇനിയും മുമ്പാട്ടു പോകുന്നത് അപകടകരമായിരിക്കുമെന്ന് കപ്പിത്താൻ മനസ്സിലായി. കപ്പൽ നിർത്തി.

അപ്പോൾ ഞങ്ങൾ ഭൂഖണ്ഡത്തിൽനിന്നും 100 കിലോമീറ്റർ അകലെയായിരുന്നു. പായ്ക്കു ഐസിൽ കപ്പൽ നിർത്തുന്നതും അപകടമാണ്. നല്ല വഴി കണ്ടു പിടിച്ചു തീരൂ. അതിനായി പിന്നീടുള്ള ശ്രമം. റഡാറുകൾ ഉപയോഗിച്ചു നോക്കി. സ്ക്രീനിൽ കാണാവുന്ന ദൂരം മുഴുവനും മഞ്ഞുകട്ടകൾതന്നെ.

ഇനിയുമുള്ള ഒരുതൊരു മാർഗം ഹെലികോപ്റ്റർ സർവ്വേയാണ്. കപ്പലിനു മുമ്പോട്ടുപോകാൻ ഒരു വഴിയും, പാർക്കാൻ ഓടവും (പൊളീനിയ) കണ്ടുപിടിക്കണം. പൊളീനിയ എന്നു പറഞ്ഞാൽ ഐസ് ബർഗിനാലും, കടൽമണ്ഡിനാലും ചുറ്റപ്പെട്ടതും, ഐസ് ഇല്ലാത്തതും ഏതാണ്ട് 25 ച. കി. മീറ്റർ വിസ്തൃതിയുള്ളതായ കടലാണ്. ഇവിടെ കപ്പൽ സുരക്ഷിതമായിരിക്കും. എന്നാൽ, കാരറിന്റെ ശക്തിയും വെള്ളത്തിന്റെ ഒഴുക്കുമനുസരിച്ച് ഇവിടെയും മഞ്ഞുകട്ടികൾ ഒഴുകിയെത്താം. ആ സമയം കപ്പൽ മാറിക്കൊണ്ടിരിക്കണം.

പായ്ക്കു ഐസിൽ ഒരിക്കലും കപ്പൽ നിർത്താറില്ല. ചുറ്റിലുമുള്ള മഞ്ഞുകട്ടികളുടെ തള്ളലിൽ കപ്പൽ ഞെരിഞ്ഞുതകുന്നു പോകാം. അങ്ങനെ സംഭവിച്ചിട്ടുള്ള സന്ദർഭങ്ങളും ചരിത്രത്തിൽ ഉണ്ടായിട്ടുണ്ട്.

വഴി കണ്ടുപിടിക്കണം. അതായിരുന്നു ഞങ്ങളുടെ പ്രശ്നം. അറയിൽ സൂക്ഷിച്ചിരുന്ന നേവിയുടെ വക ഒരു ഹെലികോപ്റ്റർ വെളിയിലെടുത്തു. രാവിലെ പത്തുമണിക്ക് എല്ലാവരും ഡെക്കിൽ ഒത്തുകൂടി. ഹെലികോപ്റ്റർ യാത്രയാകുന്നതിനുമുമ്പു പൂജകൾ നടന്നു; ഹിന്ദു, മുസ്ലീം, ക്രിസ്ത്യൻ, സിക്ഖമതപ്രകാരമുള്ള പൂജകൾ. കപ്പലിന്റെ ക്യാപ്റ്റനേയും വഹിച്ചുകൊണ്ട് 11.10-ന് ഹെലികോപ്റ്റർ പറന്നുയർന്നു. ഏകദേശം മൂക്കാൽ

മണിക്കൂർ ചുറ്റിപ്പറന്നു. അവസാനം ഒരു വഴി കണ്ടു പിടിച്ചതിനുശേഷം തിരിച്ചെത്തി. പിന്നെ ആദിശ യിലൂടെയായി കപ്പലിന്റെ യാത്ര.

ഒഴുകിനടക്കുന്ന മഞ്ഞുകട്ടകളുടെ മുകളിലിരുന്നു സീലുകൾ വെയിൽ കായുന്നതുകാണായി.

ഡിസംബർ 27. കപ്പൽ ഏതുസമയത്തും ഭൂഖണ്ഡത്തിന്റെ ഓരത്തു് അടുക്കുമെന്നായി. സംഘത്തലവൻ ഡോ. ഹർഷ് ഗുപ്ത ഉത്തരവാദിപ്പെട്ടവരുടെ അടിയന്തിര സമ്മേളനം വിളിച്ചുകൂട്ടി. കപ്പൽ കരയ്ക്കടുത്താൽ മുൻഗണനാക്രമത്തിൽ ചെയ്യേണ്ട ജോലികൾ ഏതെന്നു തീരുമാനിച്ചു. ആദ്യം ഇറക്കേണ്ട ചരക്കുകൾ ഏതെന്നും നിശ്ചയിച്ചു.

മൊത്തം 900 ടൺ സാധനസാമഗ്രികളായിരുന്നു ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കേണ്ടിയിരുന്നതു്. അതിലേക്കു് 'ഓപ്പറേഷൻ വിസ്ക' (റാഞ്ചിക്കൊണ്ടുപോകുന്ന പരിപാടി എന്നർത്ഥം) നു രൂപംകൊടുത്തു. മൊത്തം അംഗങ്ങളെ രണ്ടു സംഘങ്ങളായി തിരിച്ചു. ഓരോ സംഘവും എട്ടു മണിക്കൂർവീതം രണ്ടു ഷിഫ്റ്റിലായി ജോലിചെയ്യാൻ തീരുമാനിച്ചു. അങ്ങനെ ദിവസവും രാവിലെ എട്ടുമണിമുതൽ അർദ്ധരാത്രിവരെ നീളുന്ന പരിപാടി ആസൂത്രണംചെയ്തു.

അന്നേദിവസം അർദ്ധരാത്രിയോടുകൂടി കപ്പൽ ഒരു 'പൊളീനിയായിൽ' എത്തി. സാവധാനം തീരത്തോടുത്തു. എങ്കിലും ഭൂഖണ്ഡത്തിന്റെ ഓരത്തുനിന്നും ഏതാണ്ടു് അര കി. മീറ്റർ അകലെവരെ എത്തുന്നതിന്നു കപ്പലിനു കഴിഞ്ഞുള്ളൂ. കട്ടികൂടിയ കടൽമഞ്ഞു് (സീ ഐസ്) അപ്പോഴും ഷെൽഫിന്നുകകിൽ കരയോടു ചേർന്നുണ്ടായിരുന്നതിനാൽ കപ്പലിനു മുന്നോട്ടുപോകാൻ സാധിച്ചില്ല. ആയതിനാൽ വെള്ളത്തിനു മേലേ ഒരു കൂറ്റൻ പ്ലാറ്റഫോം കണക്കെ പൊന്തിക്കിടന്നിരുന്ന സീ ഐസിനു സമീപത്തേക്കു കപ്പൽ സാവധാനം അടുപ്പിച്ചു. അപ്പോൾ സമയം അർദ്ധരാത്രി കഴിഞ്ഞു് ഒന്നര മണി. (ഇന്ത്യൻ സമയം രാവിലെ ആറുമണി.) ഞങ്ങൾ

അൻറാർട്ടിക്ക എന്ന ലക്ഷ്യം കണ്ടെത്തി. 1 കപ്പൽജോലിക്കാർ സീ ഐസിയിൽ ഇറങ്ങി അതിന്റെ കനം അളന്നു നോക്കി. ഏകദേശം ഒരു മീറ്റർ വരുമെന്നു മനസ്സിലായി.

കപ്പലിന്റെ ഗോവണി സാവധാനം ഇറക്കി. ജലപ്പിന്നിൽക്കുന്ന പാതിരാസൂര്യനെ സാക്ഷിനിർത്തി ഞങ്ങൾ ഓരോരുത്തരായി അൻറാർട്ടിക്കയിൽ കാലുകുത്തി. ജീവിതത്തിലെ അനർഘനിമിഷങ്ങളിലൊന്ന്. ജന്മം സഫലമായി എന്ന തോന്നൽ 2 വാർത്ത ഉടൻതന്നെ ഡൽഹിയിൽ അറിയിച്ചു. സംഘാംഗങ്ങൾക്ക് പ്രധാനമന്ത്രിയുടെ അഭിനന്ദനസന്ദേശം താമസിയാതെ ലഭിച്ചു.

ഒമ്പത്

അൻറാർട്ടിക്കയിൽ

പെൻഗ്വിനുകളുടെ വരവേൽപ്പ്

കപ്പൽ കരയോടടുത്തതോടെ എങ്ങുനിന്നോ ഒരുപരം പെൻഗ്വിൻ പക്ഷികൾ സീ ഐസിന്റെ ഓരത്തു വന്നു നിരന്നുകഴിഞ്ഞിരുന്നു; ഞങ്ങൾക്കു വരവേൽപ്പനൽകാൻ. ഇരുകാലിൽ നിവർന്നുനടക്കുന്ന, കാണാൻ നല്ല കൗതുകമുള്ള ഈ പക്ഷികൾ സ്വതവേ ജിജ്ഞാസക്കളാണ്; കാഴ്ചയിൽ ശാന്തസ്വഭാവക്കാരും. കഥകളിയിലെ സ്രീവേഷംപോലെ കണങ്ങിവരുന്ന പെൻഗ്വിനുകൾ ആരെയും ആകർഷിക്കുന്നവയാണ്. 3

എന്തോ അറിയണമെന്ന ആഗ്രഹം അവയുടെ നോട്ടത്തിലും ഭാവത്തിലും കാണാം. കപ്പൽ എപ്പോഴെല്ലാം

1 ഫ്ലോറസ് രണ്ട് ചിത്രം-2

2 ഫ്ലോറസ് മൂന്ന് ചിത്രം-1

3 ഫ്ലോറസ് മൂന്ന് ചിത്രം-2

കരയ്ക്കടുത്തിട്ടുണ്ടോ അപ്പോഴെല്ലാം ഈ പക്ഷികൾ കപ്പലിനടുത്തു് ഓടിയണഞ്ഞിട്ടുണ്ടു്. ആളുകളോടു് അവ വളരെയധികം പരിചയഭാവം കാണിക്കും. കൈയെത്തുന്ന അകലത്തിൽ വരികയും ചെയ്യും. ചാഞ്ഞും ചെരിഞ്ഞും നോക്കും. നാം മുന്നോട്ടടുത്താൽ തുല്യദൂരത്തിനവ പുറകോട്ടു മാറും. നാം പുറകോട്ടുമാറിയാലോ അവ മുന്നോട്ടും വരും. എങ്ങനെയെങ്കിലും കരസ്സർശമേല്ലാതെ പെൻഗ്വിനുകൾ ഒഴിഞ്ഞുമാറും.

പെൻഗ്വിനുകൾക്കു പറക്കാൻ കഴിവില്ലെങ്കിലും മഞ്ഞിലൂടെ വേഗത്തിൽ ഓടാൻ കഴിയും. വേഗംപോരാ എന്നു തോന്നിയാൽ കമിഴ്ന്നുകിടന്നു് ഐസിലൂടെ തെന്നി അതിവേഗം മുമ്പോട്ടു പോകും. താരാവിന്റേതിനോടു സാമ്യമുള്ള ശബ്ദം പുറപ്പെടുവിക്കും. വിരട്ടിയോടി ചാൽ ആ പ്രത്യേകശബ്ദം പുറപ്പെടുവിച്ചുകൊണ്ടു് എതിർത്തുനില്ക്കാനും അവയിൽ ചിലതു്—ആൺജാതിയിൽ പെട്ടവയാകാം—മടിക്കാറില്ല. കാഴ്ചയിൽ ആണം പെണ്ണും തമ്മിൽ തിരിച്ചറിയുക





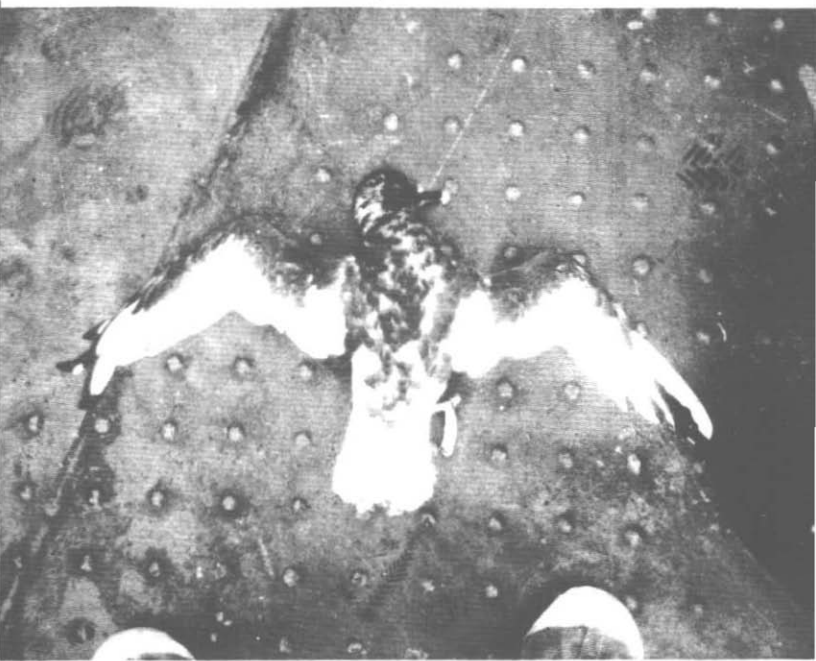
പ്രയാസമാണ്. പെൻഗ്വിനുകൾ കൂടുംകൂടി സഞ്ചരിക്കാൻ ഇഷ്ടപ്പെടുന്നു.

പൊതുവേ ശാന്തപ്രകൃതക്കാരാണെന്നു തോന്നുമെങ്കിലും പെൻഗ്വിനുകൾ തീർത്തും അങ്ങനെയല്ല. വിശ്രമിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ അവ എപ്പോഴും കലഹിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും. തമ്മിൽ കൊത്തി രക്തം ഒലിക്കുന്ന പെൻഗ്വിനുകളേയും എനിക്കു കാണാൻ കഴിഞ്ഞു. കൂട്ടുകാരുടെ രൂവലുകൾ കൊത്തിവലിക്കുകയാണ് അവരുടെ വിനോദം.

പെൻഗ്വിനുകൾതന്നെ വിവിധതരം ഉണ്ട്. ഞങ്ങളുടെ കപ്പൽ അടുപ്പിച്ച സ്ഥലത്തു ധാരാളമായി കണ്ടത് ഉദ്ദേശം ഒന്നരയടി ഉയരവും, അഞ്ചു കിലോയോളം ഭാരവും വരുന്ന 'അഡലി' പെൻഗ്വിനുകളെയാണ്. ഇവയുടെ മുതുകിലും തലയിലും കറുത്ത രൂവലുകളും, വയർഭാഗത്തും കഴുത്തിന്റെ മുൻഭാഗത്തും വെളുത്ത രൂവലുകളുംകൊണ്ടു നിറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. കണ്ണിനുചുറ്റും നേരിയ വെളുത്ത രേഖയും കാണാം. (കവർചിത്രം കാണുക)

രൂവലുകൾ വളരെ ലോലവും, ഉദ്ദേശം ഒന്നരയിഞ്ചു നീളം വരുന്നവയുമാണ്. വാലിൽമാത്രം ഏകദേശം ആറിഞ്ചു നീളമുള്ളതും എന്നാൽ, വളരെ വീതികുറഞ്ഞതുമായ ഏതാനും രൂവലുകൾ ഉണ്ടായിരിക്കും. പക്ഷികൾ തറയിൽ നിവർന്നുനില്ക്കുമ്പോൾ വാലിലെ രൂവലുകൾ നിലത്തുനിന്നിറങ്ങും.

രണ്ടാമതൊരിനം പെൻഗ്വിനുകളേയും അൻറാർട്ടിക്കയിൽ കണ്ടു. എന്നാൽ അഥവാ ചക്രവർത്തി പെൻഗ്വിൻ എന്നറിയപ്പെടുന്നവ. ഞങ്ങൾ എത്തിയിടത്തു അവ വിരളമായിരുന്നു. തികച്ചും രാജകീയപ്രൗഢിയുള്ളതും നാലടിയോളം പൊക്കം വരുന്നവയുമായ ഇവയും കൂട്ടംകൂടി നടക്കുന്നു. മേല്പറഞ്ഞ രണ്ടുതരം പെൻഗ്വിനുകളെക്കാൾ മറ്റു ചിലയിനങ്ങൾ കൂടി അൻറാർട്ടിക്കയിലും, സമീപദ്വീപുകളിലും, ദക്ഷിണാഫ്രിക്കയിലും, ആസ്ട്രേലിയയിലും, ന്യൂസിലാൻഡിൽപോലുമുണ്ട്.



പെൻഗ്വിനുകളെപ്പറ്റി നേരിട്ട മനസ്സിലാക്കാൻ സാധിച്ച കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ ഞാൻ മറ്റൊരവസരത്തിൽ പ്രതിപാദിക്കാം.

‘ഓപ്പറേഷൻ വിസ്ക’

ഡിസംബർ 27. രാവിലെ എട്ടുമണിക്കുതന്നെ ഓപ്പറേഷൻ വിസ്ക നിലവിൽവന്നു. രാവിലത്തെ ഷിഫ്റ്റ് നസരിച്ചുള്ളവർ ഡ്യൂട്ടിക്കു ഹാജരായി. ആദ്യമായി കപ്പലിൽനിന്നും ഇറക്കേണ്ടിയിരുന്നത് ഹെലികോപ്റ്ററിൽ കൊണ്ടുപോകാൻ കഴിയാത്ത ഭാരമേറിയ വണ്ടികളും, കണ്ടെയ്നറുകളും, സ്റ്റേഡ്ജുകളും മറ്റുമായിരുന്നു. അവ ഇറക്കേണ്ടതോ ഒരു മീറ്റർമാത്രം കനമുള്ളതും വെള്ളത്തിൽ പൊന്തിക്കിടക്കുന്നതുമായ കടൽമഞ്ഞിന്മേലേക്കും. ഏറ്റവും അപകടം പിടിച്ച ഒരു പരിപാടിയായിരുന്നു അത്. കടൽമഞ്ഞിന് എ പിടിയെങ്കിലും കട്ടി കുറവുണ്ടെങ്കിൽ ഒരു ചെറിയ വിള്ളൽ ഉണ്ടെങ്കിൽ ഇറക്കുന്ന സാധനം അപ്പാടെ ആഴിയുടെ അടിത്തട്ടിൽ മറയാം. അങ്ങനെയും അൻറാർട്ടിക്കയുടെ ചരിത്രത്തിൽ സംഭവിച്ചിട്ടുണ്ട്.

പരക്കുകൾ കടൽമഞ്ഞിലേക്ക് ഇറക്കേണ്ടത് ഞങ്ങളുടെ ഒരാവശ്യംകൂടിയിരുന്നു. കാരണം, മേല്പറഞ്ഞ സാധനങ്ങൾ ആദ്യംതന്നെ ബേസ്ക്വാമ്പിൽ എത്തിണം. അവിടെ പണി ഉടൻ തുടങ്ങിയെങ്കിലേ ഈ സാഹസികയജ്ഞത്തിന്റെ ലക്ഷ്യമായ സ്കിംഗ് സ്റ്റേഷൻ നിർമാണം അൻറാർട്ടിക്കയിലെ ഒറ്റ വേനൽക്കാലം കൊണ്ടു തീരുകയുള്ളൂ. വൈകിക്കൂടാ. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഓരോ നിമിഷവും വിലയുള്ളതാണ്.

അപ്പോൾതന്നെ വാഹനങ്ങളും, മറ്റത്യാവശ്യസാധനങ്ങളും സ്കീ ഐസിൽ ഇറക്കിയില്ലെങ്കിൽ പിന്നെ സ്കിംഗ് ഷെൽഫിൽ (ഭൂഖണ്ഡത്തിന്റെ കടലിലേക്കു തള്ളിനില്ക്കുന്ന മഞ്ഞുകര) അടുത്തിട്ടുവേണം അവ ബേസ്ക്വാമ്പിലേക്കു കൊണ്ടുപോകാൻ. അതൊരുപക്ഷേ,

ഉടൻ നടന്നെന്നുവരികയില്ല. ഭൂഖണ്ഡത്തിൽ തൊട്ട് ഇനിയും അവശേഷിച്ചിരിക്കുന്ന സീ ഐസ് പൊട്ടി ഒലിച്ചുപോകാൻ ഒരുപക്ഷേ, ഒരു മാസംകൂടി കാത്തിരിക്കേണ്ടിവന്നേക്കാം. അപ്പോഴേക്കും ജോലി തുടങ്ങാമെന്നു വെച്ചാൽ അത് ആത്മഹത്യാപരമായിരിക്കും. രാജ്യത്തോടുള്ള കടുത്ത വഞ്ചന.



തീരുമാനം വൈകിയില്ല. ഭാരമുള്ള വസ്തുക്കൾ സീ ഐസിൽത്തന്നെ ഇറക്കട്ടെ. എന്നിട്ടു വണ്ടിയിൽ ഓടിച്ച് 15 കി. മീറ്റർ അകലെയുള്ള ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കട്ടെ. അങ്ങനെ ഓപ്പറേഷൻ വിസ്ക് നിലവിൽവന്നു.

കടൽത്തീരത്ത് ഇറക്കിയകൂട്ടത്തിൽ ഓരോന്നിനും

32 ലക്ഷം രൂപ വിലവരുന്ന നാലു വണ്ടികൾ അവയുടെ സ്കെഡ്ജുകൾ,¹ ആളുകൾക്കു താമസിക്കാൻ പറിയ വിധത്തിലുള്ള കണ്ടെയ്നറുകൾ, സ്റ്റോ സ്കൂട്ടറുകൾ² എന്നിവ ഉൾപ്പെട്ടിരുന്നു. ഉടൻതന്നെ അവ ഓടിച്ച സ്ഥിരം ഐസ് ഷെൽഫിൽ എത്തിച്ചു. ഭാഗ്യം. അനിഷ്ടസംഭവങ്ങൾ ഒന്നുംതന്നെ ഉണ്ടായില്ല. അതോടെ ഇനി ഒന്നുംതന്നെ സീ ഐസിൽ ഇറക്കേണ്ടതില്ല എന്നു തീരുമാനിച്ചു.

കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ എത്തിയ ദിവസംതന്നെ ലീഡറും, കരസേനയിലെ എഞ്ചിനീയർമാരും ചേർന്ന സ്ഥിരംസ്റ്റേഷൻ സ്ഥാപിക്കാൻ പറിയ സ്ഥലം ഹെലികോപ്റ്ററിൽ പോയി അന്വേഷിച്ചു. പല കാര്യങ്ങളും പരിചിന്തനം ചെയ്തശേഷം മുൻവർഷത്തെ ക്യാമ്പിൽനിന്നും ഉദ്ദേശം 10 കി. മീറ്റർ അകലെയായി സ്ഥിരംസ്റ്റേഷനുള്ള സ്ഥലം കണ്ടെത്തി.

ഡിസംബർ 28—നന്തന്നെ 35 കരസേനക്കാർ ഉൾപ്പെടുന്ന ഒന്നാം.സംഘം മേജർ നയ്യാരുടെ നേതൃത്വത്തിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിച്ചേർന്നു. അവർക്കാവശ്യമുള്ള സാധനങ്ങൾ മുൻഗണനാക്രമത്തിൽ എത്തിക്കുക എന്നതായി പിന്നീടുള്ള മുഖ്യജോലി.

ഇറക്കേണ്ട സാധനങ്ങൾ എല്ലാം കൊണ്ടുപോകാൻ ഒരേ ഒരു മാർഗ്ഗമേ ഉണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ— ഇന്ത്യൻ വ്യോമസേനയുടെ രണ്ടു വലിയ ഹെലികോപ്റ്ററുകൾ. എം. ഐ. എച്ച് എന്ന വിഭാഗത്തിൽപ്പെടുന്നതും പ്രതാപ് എന്ന പേരിൽ അറിയപ്പെടുന്നതുമായ ഈ റഷ്യൻനിർമിത ഹെലികോപ്റ്ററിനു മൂന്നു ടൺ ഭാരം വരെ ഉള്ളിൽവെച്ചാ, കീഴെ തൂക്കിയിട്ടോ കൊണ്ടുപോകാൻ സാധിക്കും. നേവിയുടെ വക ചേതക് എന്ന ഫ്രഞ്ചുനിർമിത ഹെലികോപ്റ്ററിനാകട്ടെ 250 കി.ഗ്രാം ഭാരം മാത്രമേ വഹിക്കുവാനുള്ള ശേഷിയുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ.

1 ഫ്ലൈറ്റ് നാലു ചിത്രം-1

2 ഫ്ലൈറ്റ് നാലു ചിത്രം-2



കപ്പലിന്റെ അറകളിൽ ശേഖരിച്ചിട്ടുള്ള സാധനങ്ങൾ ക്രെയിൻ ഉപയോഗിച്ചു മേൽത്തട്ടിൽ കൊണ്ടുവന്നശേഷം ആറും എട്ടുംപേർ ചേർന്നു തോളിലേറ്റിവേണമായിരുന്നു ഹെലികോപ്റ്ററിൽ കയറുവാൻ. ഈ ജോലിക്ക് ആളോ പദവിയോ നോക്കാതെ ലീഡറും പ്ലൈഡെ എല്ലാവരും രാപ്പകൽ വിശ്രമമെന്യേ അക്ഷീണ പരിശ്രമംചെയ്തിട്ടാണ് 900 ടൺ സാധനങ്ങൾ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കാൻ കഴിഞ്ഞത്.* അവിടെ ശാസ്ത്രജ്ഞനെന്നോ, പൈലറ്റെന്നോ, കേണലെന്നോ, കമാണ്ടറെന്നോ, ജവാനെന്നോ വ്യത്യാസം ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. എല്ലാവരും ഒത്തുചേർന്ന് ഒറ്റക്കെട്ടായി പരിശ്രമിച്ചതിന്റെ ഫലമായാണ് മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക് പര്യവേഷണസംഘത്തിന് അതിന്റെ ലക്ഷ്യം നേടാൻ കഴിഞ്ഞത്. ഹെലികോപ്റ്റർ പറപ്പിക്കേണ്ട പൈലറ്റുമാർ അവസാനനിമിഷംവരെ തങ്ങളുടെ തോളിൽ സാധനങ്ങൾ വഹിച്ചു ലോഡുചെയ്തിട്ടാണ് ഒരു സാധാര

ണ ഡ്രൈവർ വണ്ടി ഓടിക്കുന്ന ലാഘവത്തോടെ ഹെലികോപ്റ്റർ പറപ്പിച്ചുകൊണ്ടുപോവുക.

എത്രയും ശ്രദ്ധയും, സൂക്ഷ്മതയും വേണ്ട ജോലി. അല്പം പിഴപറ്റിയാൽ മതി എല്ലാം തകരാൻ. എല്ലാവരും ഒരു യന്ത്രത്തിന്റെ പല ഭാഗങ്ങൾപോലെ ഒത്തൊരുമിച്ചു ജോലിചെയ്തതിനാലാണ് ഇത്ര വലിയൊരു നേട്ടം—അൻറാർട്ടിക്കയിലെ ഇന്ത്യയുടെ പ്രഥമ സ്മിരം സ്റ്റേഷൻ കൈവരിക്കാൻ സാധിച്ചത്. തങ്ങളുടെ കടമകളേയും രാജ്യത്തിന്റെ താല്പര്യത്തേയും കുറിച്ച് ഓരോരുത്തരും ബോധവാന്മാരായിരുന്നു.

ഇന്ത്യയുടെ ഒന്നാം നമ്പർ പൈലറ്റുമാരിൽ നാലു പേരെയാണ് വ്യോമസേന അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കയച്ചത്. വിംഗ് കമാണ്ടർ നടരാജൻ അയ്യായിരത്തിലധികം മണിക്കൂറുകൾ ഹെലികോപ്റ്റർ പറപ്പിച്ച പരിചയമുള്ള ആളായിരുന്നു. പ്രധാനമന്ത്രിയേയും, പ്രസിഡണ്ടിനേയും മറ്റു പ്രമുഖരിൽ പ്രമുഖരായ വ്യക്തികളേയും കൊണ്ടുപോകുന്ന എണ്ണപ്പെട്ട പൈലറ്റുമാരിൽ ഒരാളായിരുന്നു അദ്ദേഹം. കൂടാതെ വിംഗ് കമാണ്ടറുമാരായ താൻഡനും, ഛായോക്കും പരിചയസമ്പന്നരായ പൈലറ്റുമാരായിരുന്നു. ഫ്ളൈറ്റ് ലഫ്റ്റനന്റ് അജിത് കുമാറാകട്ടെ ഉയർന്നുവരുന്നതായ ഒരൊന്നാംതരം പൈലറ്റും.

പത്ത്

ഹെലികോപ്റ്റർ തകരുന്നു

കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കയിലെത്തി രണ്ടാം ദിവസമാണ് എല്ലാവരെയും ഞെട്ടിച്ച ആ അതിദാരുണസംഭവം ഉണ്ടായത്. അന്നു ഞാൻ എന്റെ ഡയറിയിൽ കുറിച്ചിട്ടിരുന്ന വരികൾ ഇവിടെ പകർത്താം.

'29-12-1983. കപ്പൽ കടൽ ഐസിൽ കെട്ടി നിർത്തിയിരിക്കുന്നു. എന്റെ ഗവേഷണങ്ങൾക്കു വേണ്ട ചില സാമ്പിളുകൾ ഇന്നു ശേഖരിക്കാൻ ഞാൻ തീരുമാനിച്ചു. കപ്പലിലെ ഒരു ജോലിക്കാരന്റെ സഹായത്തോടെ വേണ്ട സജ്ജീകരണങ്ങൾ ചെയ്തു. മണിക്കൂറിൽ ഒരിക്കൽ എന്ന കണക്കിൽ 24 മണിക്കൂർ തുടർച്ചയായി ഒരേ സ്ഥലത്തുതന്നെ ചെയ്യേണ്ട എന്റെ പരീക്ഷണങ്ങൾ രാവിലെ പത്തുമണിക്കു തുടങ്ങാൻ നിശ്ചയിച്ചു. അതിൻ പ്രകാരം ആദ്യത്തെ സെറൂ സാമ്പിളുകൾ ഞാൻ ശേഖരിച്ചു. എന്നാൽ, നിർഭാഗ്യവശാൽ ഒഴുകിയടക്കുന്ന ഒരു വലിയ മഞ്ഞുകട്ടി കപ്പലിനു ഭീഷണിയായേക്കാം എന്നു കണ്ടതിനാൽ കപ്പൽ കെട്ടഴിച്ചു മാറ്റേണ്ടിവന്നു. അതിനാൽ എന്റെ പരിപാടി തുടക്കത്തിലേ മുടങ്ങി.

'താമസിയാതെ കപ്പൽ വീണ്ടും സീ ഐസിൽ സമീപം എത്തിച്ചു. ഉച്ചകഴിഞ്ഞു രണ്ടുമണിമുതൽ വീണ്ടും എന്റെ സാമ്പിളുകൾ ശേഖരിക്കാൻ ഞാൻ തീരുമാനിച്ചു. എന്നാൽ, എന്റെ ജോലിക്കു് ഒരാളുടെ സഹായം കൂടെ ആവശ്യമുണ്ടായിരുന്നതിനാൽ ആ വിവരം ഞാൻ സംഘത്തലവനെ അറിയിച്ചു. എന്നെ സഹായിക്കാൻ ലീഡർതന്നെ മുന്നോട്ടു വന്നു.

'ഉച്ചകഴിഞ്ഞു രണ്ടുമണിയോടെ ഞാൻ കപ്പലിന്റെ പിൻവശത്തു സ്റ്റാർബോർഡ് സൈഡിൽ മൂറിംഗ് വിഞ്ചിനടുത്തെത്തി. കപ്പൽ ജോലിക്കാരി 'ഉള്ള' എന്ന സ്രീ എന്നിക്കുവേണ്ടി വിഞ്ച് പ്രവർത്തിപ്പിക്കാൻ ഏത്തി. അവരുടെ സഹായത്തോടുകൂടി ഞാൻ എന്റെ പ്ലാക്ടൺ നെറ്റ് വെള്ളത്തിലേക്കയയ്ക്കുവാൻ തുടങ്ങി. ഇതേ സമയം സംഘത്തലവൻ ഡോ. ഗുപ്തയും എന്റെ സഹായത്തിനെത്തിയിരുന്നു.

ഞങ്ങൾ രണ്ടാളും ചേർന്നു് ഒരു സാമ്പിൾ ശേഖരിച്ചു. കിട്ടിയ സാമ്പിൾ കപ്പിയിൽ ആക്കുന്ന സമയം പ്രതാപ് ഹെലികോപ്റ്റർ ബേസ്ക്യാമ്പിലേക്കു ചരക്കു കൊണ്ടുപോകാൻവേണ്ടി അതിന്റെ ഏഞ്ചിൻ

പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്ന ശബ്ദം ഞങ്ങൾക്കു കേൾക്കായി. എങ്കിലും ഞങ്ങൾക്കു നേരിട്ടു കാണാമായിരുന്നില്ല.

'ഹെലികോപ്റ്റർ ഹെലിയെക്കിൽനിന്നും പറന്നുയരുമ്പോൾ അസാധാരണമായ വിറയലോടുകൂടിയ ശബ്ദം ഞങ്ങൾ കേട്ടു.* ഹെലികോപ്റ്റർ പറന്നുയരുമ്പോൾ അതിന്റെ റോട്ടേഷന്റെ (ചിറകുകൾ) കറക്കുമ്പോൾ വായുവിൽ ശക്തമായ ചലനവും, തന്മൂലമുള്ള ശബ്ദവും സാധാരണമാണ്. ഇതു നടക്കുമ്പോൾ സമയം ഏകദേശം രണ്ടേമുക്കാൽ മണി ആയിരുന്നു.

'ഈ സമയം സംഘത്തിലുണ്ടായിരുന്ന ഒരു വനിതാ ശാസ്ത്രജ്ഞ ഡോ. അഭിതി പത്ത് എവിടെനിന്നോ കിട്ടുകൊണ്ടു ഞങ്ങളുടെ പക്കൽ ഓടിയെത്തി പതറിയ ശബ്ദത്തോടെ പറഞ്ഞു:

'എന്താണ് ഒരു സാധാരണ ശബ്ദം കേട്ടത്? എന്തിനാകെ യേമാകുന്നു.'

'യേപ്പെടാനൊന്നുമില്ല മിസ്സ് അഭിതി.' ലീഡർ സമാധാനിപ്പിച്ചു: 'ഹെലികോപ്റ്റർ പറന്നുയരുമ്പോഴുണ്ടായ ശബ്ദമല്ലേ നമ്മൾ കേട്ടത്? യേപ്പെടാനെന്തിരിക്കുന്നു?'

'അഭിതി രംഗത്തുനിന്നും മാഞ്ഞു. ഇതേസമയം എന്നെ സഹായിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന കപ്പൽജോലിക്കാരിയെ കാണാതായി. അടുത്ത സാമ്പിൾ എടുക്കേണ്ട സമയം അവർ പെട്ടെന്നു പോയതിൽ എനിക്കു ലും ദേഷ്യവും വരാതിരുന്നില്ല. അവരെ കണ്ടുപിടിക്കാനായി ഞാൻ കപ്പലിന്റെ പോർട്ടുസൈഡിൽ എത്തി.

'അപ്പോൾ ഞാൻ കടലിൽ കണ്ട കാഴ്ച അഭിമുഖീകരിക്കുന്നതായിരുന്നു. അല്പസമയം മുമ്പു രണ്ടര ടൺ ചരക്ക് അടിയിൽ തൂക്കിയിട്ടു പറന്നുയർന്ന പ്രതാപ്, കപ്പലിൽനിന്നും ഉദ്ദേശം 50 മീറ്റർ അകലെ അതാ കീഴ് മേൽ മറിഞ്ഞു വെള്ളത്തിൽ കിടക്കുന്നു! വാലറും മുറിഞ്ഞുപോയിട്ടുണ്ട്. റോട്ടറുകളുടെ കഷണങ്ങൾ തുടർന്നു'

* പ്രൊഫ. അഞ്ച് ചിത്രം-2

അവിടവിടെ വെള്ളത്തിൽ പൊന്തിക്കിടക്കുന്നു. ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന അഞ്ചു വ്യോമസേനാംഗങ്ങളും അതിനുമുകളിൽ നില്ക്കുകയും, ഇരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

'ആ കാഴ്ച കണ്ടതും, ഞാൻ ഓടി മറുവശത്തു നിന്നിരുന്ന ലീഡറുടെ അടുത്തേക്കു ചെന്നപ്പാടെ ഞാനൊരുവിധം പറഞ്ഞൊപ്പിച്ചു:

'സർ, ഹെലികോപ്റ്റർ വെള്ളത്തിൽ.' അത്രയുമേ എനിക്കു പറയാൻ സാധിച്ചുള്ളൂ. കേട്ടതും അദ്ദേഹം ഓടി. രക്ഷാപ്രവർത്തനത്തിനു വേണ്ട നേതൃത്വം നൽകി.

'സംഭവം ഞൊടിയിടയിൽ കപ്പലിലുണ്ടായിരുന്നവരെല്ലാം അറിഞ്ഞു. എല്ലാവരും കപ്പൽത്തട്ടിൽ പാഞ്ഞെത്തി. ആർക്കും എന്തു ചെയ്യണമെന്ന് ഒരു രൂപവുമില്ല. അല്ലെങ്കിൽതന്നെ എന്തു ചെയ്യുവാനാണ്? പൂജ്യം ഡിഗ്രിക്കും താഴെയുള്ള തണുത്തുറഞ്ഞ ജലം. അതിൽ ഇറങ്ങി രക്ഷാപ്രവർത്തനം നടത്തുന്ന പ്രശ്നമേയില്ല. അങ്ങനെയുള്ള വെള്ളത്തിൽ രണ്ടു മിനിറ്റു നേരത്തേക്കു പോലും ആർക്കും പിടിച്ചുനിൽക്കാൻ കഴിയില്ല. അതിനുമുമ്പേ മരവിച്ചു മരിച്ചുപോകും.

'ഇതേസമയം വെള്ളം ഉള്ളിലേക്കു് ഇറച്ചു കയറിക്കൊണ്ടിരുന്ന ഹെലികോപ്റ്റർ അതിവേഗം താണുകൊണ്ടിരുന്നു. അതിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന അഞ്ചുപേർക്കും നീന്തൽ വശമായിരുന്നില്ല. നിർഭാഗ്യവശാൽ അവരിലാരുംതന്നെ സർവൈവൽ സൂട്ടോ, ലൈഫ് ജാക്കറോ ധരിച്ചിരുന്നില്ല.

ഭാഗ്യമെന്നു പറയട്ടെ, പ്രതാപ് വെള്ളത്തിൽ വീണനേരം നേവിയുടെ വക ചേതക് പ്രവർത്തനസജ്ജമായി ഹെലിഡെക്കിൽ ഉണ്ടായിരുന്നു. അതിനാൽ ഉടൻതന്നെ രക്ഷാപ്രവർത്തനത്തിൽ മുഴുകാൻ അതിനു കഴിഞ്ഞു. നിമിഷങ്ങൾക്കുള്ളിൽതന്നെ ചേതക് പറന്നുയർന്നു നേരേ മുങ്ങുന്ന പ്രതാപിന്റെ സമീപമെത്തി.* അതിൽനിന്നും സ്ക്വിംഗ് (അപകടത്തിൽ പെടുന്നവർ

* ഫ്ലൈറ്റ് ആൻ ചിത്രം-2

കുറേ കക്ഷങ്ങളിൽ കൂടി ഇട്ടു തൂങ്ങി പിടിച്ചുകിടക്കുവാനുള്ള വളയം) താഴേക്കിട്ടുകൊടുത്തു. ഫ്ളൈറ്റ് ലഫ്റ്റ് നൻ്റ് ശ്രീ റായ് അതിൽ തൂങ്ങി. അയാളെ ചേതക് സുരക്ഷിതമായി കപ്പൽത്തട്ടിൽ എത്തിച്ചു. ഉടൻതന്നെ വീണ്ടും പുറപ്പെട്ടു.

'പ്രതാപ്' അനനിമിഷം വെള്ളത്തിലേക്കു താണു കൊണ്ടിരുന്നു. ചേതക് രണ്ടാമതും അപകടത്തിൽ പെട്ടവരുടെ തലയ്ക്കു മുകളിൽ പറന്നുനിന്നു. ഇപ്രാവശ്യം രണ്ടുപേരാണ് സ്കൂളിംഗിൽ കയറിപ്പിടിച്ചത്; വിംഗ് കമാണ്ടർ മധോക്കും (അപകടസമയം ഹെലികോപ്റ്റർ പറപ്പിച്ചിരുന്നയാൾ) മെയിൻറനൻസ് എഞ്ചിനീയർ സാർജൻ്റ് ശ്രീ യാദവും. രണ്ടുപേർ സ്കൂളിംഗിൽ പിടിച്ചതിനാൽ ആർക്കുംതന്നെ സ്കൂളിംഗ് കക്ഷത്തിലൂടെ ഇടുവാൻ സാധിച്ചില്ല. കട്ടികൂടിയ, നനഞ്ഞ ഗ്ലൗസുകൾ ധരിച്ച കൈകൊണ്ടു സ്കൂളിംഗിൽ തൂങ്ങിപ്പിടിച്ചുകിടക്കേണ്ടിവന്നു. ഇപ്രകാരം ചെയ്യുന്നത് ഒരിക്കലും സുരക്ഷിതമല്ല.

'രണ്ടുപേരെയും തൂക്കി ചേതക് കപ്പലിനെ ലക്ഷ്യമാക്കി പറന്നു. എന്നാൽ, അധികസമയം അവർക്കു സ്കൂളിംഗിൽ പിടിച്ചുകിടക്കാനായില്ല. പിടിവിട്ട് അവർ ഓരോരുത്തരായി വെള്ളത്തിൽ വീണു. വെള്ളത്തിൽ വീണു കിടക്കുന്നവരെ രക്ഷിക്കാൻ ചേതക് പല തവണ വീണ്ടും ശ്രമിച്ചു. എന്നാൽ, സ്കൂളിംഗിൽ കയറിപ്പിടിക്കാനുള്ള ശേഷികൂടി വെള്ളത്തിൽ വീണവർക്ക് അപ്പോൾ നശിച്ചിരുന്നു. അവരുടെ വിപുലമായ ചൂടു വസ്ത്രങ്ങൾ നനഞ്ഞു വീർത്തത് അവരുടെ ചലനശക്തി പോലും നശിച്ചിരുന്നു. ഈ ഘട്ടത്തിൽ ചേതക് അതിന്റെ രക്ഷാപ്രവർത്തനം നിർത്തിവച്ചു.

'ഇതിനകം പ്രതാപ് പൂർണ്ണമായും വെള്ളത്തിൽ മുങ്ങി അപ്രത്യക്ഷമായിരുന്നു. അതിനുമുകളിൽ ബാക്കി ശേഷിച്ചിരുന്ന രണ്ടുപേരും വെള്ളത്തിലായി. കപ്പലിൽ കണ്ടുനിന്നവർ കൂട്ടക്കരച്ചിലും. നാലുപേർ മുന്നിടങ്ങളിൽ വെള്ളത്തിൽ മുങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ഭാരിച്ച വസ്ത്രങ്ങളും,

ബൂട്സും ധരിച്ചിരുന്ന അവർക്ക് വെള്ളത്തിൽ താഴുന്നതിനെതിരെ ഒന്നും ചെയ്യാനായില്ല. തുവലുകൾ നിറച്ച ജാക്കറ്റ് അല്പനേരത്തേക്ക് അവർക്ക് പ്ളവത്വം നൽകിയിരിക്കാം. അതിനുള്ളിൽ ശീതജലം അരിച്ച കയറാൻ താമസിച്ചതുമിമിത്തം ശരീരം കുറച്ചുനേരത്തേക്കുകൂടി മരവിക്കാതെയും ഇരുന്നിരിക്കാം.

‘ഈ സമയം കപ്പലിലെ ഒരു രക്ഷാബോട്ട് കടലിൽ ഇറക്കിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു. അതിവേഗം അത് അപകടത്തിൽപ്പെട്ടവരുടെ സമീപത്തേക്കു കരിച്ചു. ഭാഗ്യവശാൽ കരസേനയിലെ ഡോക്ടർ മേജർ ബി.കെ.സിംഗും അതിൽ കയറിയിരുന്നു. ഹെലികോപ്റ്റർ മുങ്ങിയ സ്ഥലത്തു് വെള്ളത്തിൽ കിടന്നിരുന്ന വിംഗ് കമാണ്ടർ താണയന്റേയും (സഫ്ഫൈലററ്) എഞ്ചിനീയർ സാർ ജൻറ് ഗുപ്തയുടേയും അടുത്തേക്കാണ് ലൈഫ് ബോട്ട് ആദ്യം പോയതു്. അർദ്ധപ്രാണരായ അവരെ ഞൊടിയടിയിൽ ബോട്ടിനുള്ളിലാക്കി മറ്റുള്ളവരെ രക്ഷിക്കാൻ വേണ്ടി അവരുടെ അടുത്തേക്കു പാഞ്ഞു. യാദവ് അപ്പോഴും വെള്ളത്തിനുകുളിൽ പൊങ്ങിക്കിടക്കാൻ പണിപ്പെടുന്നുണ്ടായിരുന്നു. എന്നാൽ, ഭാരിച്ച ശരീരമുള്ള മധോക്കകട്ടെ, പൊങ്ങിക്കിടക്കാനുള്ള സകല കഴിവും നഷ്ടപ്പെട്ട് ഏറെക്കുറെ വെള്ളത്തിനടിയിലായിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു. അതോടൊപ്പം ഡക്കിലുള്ളവരുടെ കൂട്ടനിലവിളി അത്യുച്ചത്തിലായി.

‘ലൈഫ് ബോട്ട് നേരെ യാദവിന്റെ അടുത്തെത്തി. അയാളെ തുക്കിയെടുത്തു ബോട്ടിനുള്ളിലാക്കി. പിന്നീട് മധോക്കിന്റെ അടുത്തേക്കു കരിച്ചു. മധോക്കിനെ പൊക്കിയെടുത്ത ഡോക്ടർ പിന്നീട് പറഞ്ഞതു്, താനൊരു ശവശരീരമാണ് വെള്ളത്തിൽനിന്നും പൊക്കിയെടുത്തതു് എന്നു തോന്നിയെന്നാണ്.

‘കൂട്ടത്തിൽ മധോക്കായിരുന്നു കൂടുതൽ അവശൻ. ബോധമറ്റ അയാൾക്ക് നാഡിമിടിപ്പും, ശ്വാസോച്ഛ്വാസവും നിലച്ചിരുന്നു. ഡോക്ടർ ബോട്ടിൽ വച്ചുതന്നെ വേണ്ട പ്രഥമശുശ്രൂഷകൾ നൽകി. ഡോക്ടറുടെ വാ

യോടു വാ ചേർത്തുള്ള ശ്വാസോച്ഛാസം. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജീവൻ തിരിച്ചു നൽകിയെങ്കിലും ഗുരുതരാവസ്ഥ തുടർന്നു.

'എല്ലാവരെയും രക്ഷിച്ചുകൊണ്ടു ലൈഫ് ബോട്ട്' കരയ്ക്കുന്നു. ഓരോരുത്തരെയായി കടൽത്തീരത്തോടു ഇറക്കി. തണുത്ത വിറങ്ങലിച്ച ശരീരത്തിൽനിന്നും നന്നത്തകിർന്ന വസ്ത്രങ്ങൾ അഴിച്ചുമാറി. പകരം കമ്പിളികൊണ്ടു പുതപ്പിച്ചു. ഓരോരുത്തരെയായി കപ്പലിലെ ആശുപത്രിയിലേക്കു മാറി. മധോക്തിനെ സ്റ്റെച്ചറിൽ എടുത്തുകൊണ്ടു പോകുമ്പോഴും വായോടു വായ് ചേർത്തുള്ള ശ്വാസോച്ഛാസം നൽകിക്കൊണ്ടിരുന്നു.

'മധോക്താഴികെ മറ്റു നാലുപേരും താമസിയാതെതന്നെ അപകടമേഖല തരണംചെയ്തു. മധോക്തിന്റെ നില ഗുരുതരമായിത്തന്നെ തുടർന്നു. ആറു മണിക്കൂർകഴിഞ്ഞു എന്തെങ്കിലും പറയാനാവൂ എന്നു ഡോക്ടർമാർ അറിയിച്ചു.'

സംഭവം—ദുക്സാക്ഷി വിവരണം

സംഭവദിവസം പ്രതാപം, ചേതകം ചരക്കുകൾ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കുന്ന ജോലിയിലായിരുന്നു. സംഭവം നടക്കുമ്പോൾ രണ്ടാമത്തെ ഷിഫ്റ്റിൽ ഉള്ളവർക്കായിരുന്നു ഡ്യൂട്ടി. അവരിൽ ചിലർ സംഭവം വിവരിച്ചതിൽനിന്ന് അപകടം ഉണ്ടായത് എങ്ങനെ എന്നു ഗ്രഹിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു.

അപകടം പിണഞ്ഞ ട്രിപ്പിൽ പ്രതാപിന് ഏകദേശം രണ്ടര ടൺ സാധനങ്ങൾ ഭീമാകാരമായ നൈലോൺ വല ഉപയോഗിച്ച് അടിയിൽ തൂക്കിയിട്ടുകൊണ്ടു പോകേണ്ടിയിരുന്നു. ഫെലികോപ്റ്റർ പറന്നുയർന്നതിനുശേഷം ഒരാരം വല അടിയിൽ കൊളുത്തുകയാണു വേണ്ടത്. വല കൊളുത്തിയശേഷം ഫെലികോപ്റ്റർ കത്തനെ പറന്നുയരണം. ചരക്ക് ഡക്കിൽനിന്നും സ്വതന്ത്രമായി എന്നു താഴെനിന്നും സൂചന ലഭിച്ചതിനുശേഷം ഫെലികോപ്റ്റർ പറന്നുകയും.

അപകടം പിണഞ്ഞ ട്രിപ്പിൾ അടിയിൽ ചരക്കു തൂക്കിയിട്ട വല ഡക്കിൽനിന്നും പൂർണ്ണമായും ഉയർത്താൻ ഹെലികോപ്റ്ററിനു കഴിഞ്ഞിരുന്നില്ല. (എങ്ങനെയോ ഏഞ്ചിന്റെ പ്രവർത്തനം നിലച്ചുപോയിരുന്നു എന്നു പിന്നീട് രക്ഷപ്പെട്ടവരിൽനിന്നും മനസ്സിലാക്കാൻ കഴിഞ്ഞു.) ഉയർത്താനുള്ള പണിപ്പാടിൽ വല ഡക്കിൽ തന്നെ ചില സ്ഥലങ്ങളിൽ ഉടക്കുകയും തന്മൂലം ഹെലികോപ്റ്ററിന്റെ സത്തുലിതാവസ്ഥ നഷ്ടപ്പെടുകയും ചെയ്തു. സമനില നഷ്ടപ്പെട്ട അതിന്റെ റോട്ടർബ്ബ് ഭ്രമിക്കുക കപ്പലിന്റെ പുറത്തേക്കു നീണ്ടുനിന്നിരുന്ന ക്രെയിനിൽ ഇടിച്ചു.

ഇതേസമയം കപ്പൽത്തട്ടിൽത്തന്നെ വീണ്ടു തകരാമായിരുന്ന ഹെലികോപ്റ്റർ പൈലറ്റിന്റെ ഓറസാമർത്ഥ്യംകൊണ്ടു കപ്പലിന്റെ വശത്തേക്കു മാറുകയും, കപ്പലിന്റെ പാർശ്വഭാഗങ്ങൾക്കു സാരമായ കേടുപാടുകൾ വരുത്തിക്കൊണ്ടു കടലിൽ വീണ്ടു തകരുകയുമാണുണ്ടായത്.

ഏതായാലും വളരെ നിർഭാഗ്യകരമായ ഒരു സംഭവമായിപ്പോയി ഇത്. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ എത്തിയതിനുശേഷം ഇതുവരേയും നല്ല കാലാവസ്ഥ കാരണം ഞങ്ങൾ തികച്ചും ഭാഗ്യവാന്മാരായിരുന്നു. ഇന്നും നല്ല സൂര്യപ്രകാശമുള്ള ദിവസം.

സംഘത്തിലുള്ളവരുടെ മനോവീര്യം നിലനിർത്തുന്നതിനും, ബേസ് ക്യാമ്പിലുള്ളവരെ വിവരമറിയിക്കുന്നതിനുമായി സംഘത്തലവൻ ഉടൻതന്നെ ചേതകിൽ അങ്ങോട്ടു പുറപ്പെട്ടു.

ഈ പരിതഃസ്ഥിതിയിലും ചരക്കിറക്കുന്ന പരിപാടികളുമായി മുന്നോട്ടു പോകാൻതന്നെ തീരുമാനിച്ചു. കാരണം, ഓരോ നിമിഷവും അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വില പിടിച്ചതാണ്. ഒരുപക്ഷേ, മനസ്സിനെ തളർത്തിയേക്കാവുന്ന ഒരു സംഭവമാണുണ്ടായതെങ്കിലും അതൊരു വെല്ലുവിളിയായി കണക്കാക്കി എല്ലാവരും അവസരത്തിനൊത്തുയരുകയും, കഠിനാധ്വാനത്തിനു തയ്യാറാവുകയും

കയ്യുംചെയ്തു. തങ്ങളെ ഏല്പിച്ച ജോലി ഏതു പ്രതിസന്ധികളേയും തരണംചെയ്ത് പൂർണ്ണമാക്കി തിരിച്ചുപോകാൻ ഓരോരുത്തരും പ്രതിജ്ഞാബദ്ധരായിരുന്നു. ഇതു മഹത്തായ ഒരു രാജ്യത്തിനുവേണ്ടി ചെയ്യുന്ന മഹത്തായ ഒരു ദൗത്യമാണെന്ന് ഓരോരുത്തർക്കും ഓർമ്മയുണ്ടായിരുന്നു.

ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ഉണ്ടായിരുന്നവർ ചെയ്തത്

ഹെലികോപ്റ്റർ വെള്ളത്തിലേക്കു കീഴ് മേൽമറിഞ്ഞതോടെ അതിൽ ഉണ്ടായിരുന്നവരും മൂന്നുനാലുപ്രാവശ്യം കീഴ് മേൽ മറിഞ്ഞു. മറിഞ്ഞ വാലററത്തുകൂടി കടൽ വെള്ളം ചീറിക്കയറുവാൻ തുടങ്ങി. എല്ലാവർക്കും ദിക് ഭൂമം ഉണ്ടായി. എന്നാൽ, കൂട്ടത്തിൽ ഏറ്റവും പ്രായം കുറഞ്ഞ ശ്രീ റായ് ഏവിടെനിന്നോ പ്രകാശം അരിച്ചിറങ്ങുന്നതായി കണ്ടു.

പ്രകാശം വന്നിരുന്ന ഭാഗം മുകൾഭാഗമാണെന്നും, ഹെലികോപ്റ്റർ വെള്ളത്തിൽ പൊങ്ങിക്കിടക്കുകയാണെന്നും അയാൾ മനസ്സിലാക്കി. യഥാർത്ഥത്തിൽ ഹെലികോപ്റ്ററിനടിയിൽ പിൻഭാഗത്തു് സുതാര്യമായ പ്ലാസ്റ്റിക് ജനലിനുകൂടി വന്ന പ്രകാശമായിരുന്നു അതു്. ഹെലികോപ്റ്ററിനടിയിൽ ചരക്കു കൂടുന്നതു് ഉള്ളിലിരിക്കുന്ന ആൾക്കു കാണുവാൻവേണ്ടി സംവിധാനംചെയ്തിട്ടുള്ള ഒരു ചെറിയ ജനലാണിതു്.

പ്രകാശം കണ്ടയുടൻ ശ്രീ റായ് തന്റെ മുഷ്ടികൊണ്ടു് ആ ജനൽ തട്ടി ഉടയ്ക്കുകയും, അഞ്ചുപേരും ഓരോരുത്തരായി ആ ചെറു കവാടത്തിനുകൂടി വെളിയിൽ വരികയുംചെയ്തു. അപ്രകാരം മുകളിൽ വന്നവർ രക്ഷാപ്രവർത്തനവും കാത്തു് ഹെലികോപ്റ്ററിനു മുകളിൽ ഇരിപ്പായി.*

ഏകദേശം അഞ്ചാറു മിനിറ്റിനുള്ളിൽ തകർന്ന ഹെലികോപ്റ്റർ വെള്ളത്തിൽ താഴുമെന്ന് അവർക്കുറപ്പുണ്ടായിരുന്നു. രക്ഷപ്പെടാമെന്നുള്ള നേരിയ ആശങ്കപോലും ഇല്ലായിരുന്നെങ്കിലും ധൈര്യം അവർക്കു കൂട്ടിനുണ്ടായിരുന്നു.

രക്ഷാപ്രവർത്തനത്തിനായി ചേതക് അവരുടെ മുകളിൽ എത്തിയപ്പോൾ പരിക്കുപറ്റി ചോര ഒലിക്കുന്ന ശ്രീ റായ് തന്നെ ആദ്യം പോകട്ടെ എന്ന് വിംഗ് കമാണ്ടർ രാണധൻ നിർദ്ദേശിച്ചു. ചേതകിനു രക്ഷിക്കാൻ കഴിഞ്ഞ ഏകവ്യക്തിയും ശ്രീ റായ് തന്നെ.

അൻറാർട്ടിക്കയിൽ അപകടങ്ങൾ ഏതുസമയത്തും വിവിധകാരണങ്ങളാൽ ഉണ്ടാകാം. അവിടെ പോയിട്ടുള്ള മറ്റു രാജ്യക്കാർക്കും പല അവസരത്തിലും ജീവൻ ബലികഴിക്കേണ്ടിവന്നിട്ടുണ്ട്. അപകടംമൂലവും, തണുപ്പുമൂലവും, രോഗംവന്നും ആരുംനാശം സംഭവിച്ചിട്ടുള്ള ഉദാഹരണങ്ങൾ വളരെയുണ്ട്. എങ്കിലും മനുഷ്യന്റെ സാഹസികസ്വഭാവവും, വിജ്ഞാനശൃംഖലയും അവനെ കൂടുതൽ സാഹസികയജ്ഞങ്ങൾ ഏറ്റെടുക്കാൻ പ്രേരിപ്പിക്കുന്നു.

ഡിസംബർ 31. ബാരോമീറ്റർ മർദ്ദത്തിൽ സാരമായ കുറവുണ്ടെന്നു രാവിലെതന്നെ അറിവുകിട്ടി. വരാൻപോകുന്ന കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ സൂചന. രാവിലെ ഒമ്പതുമണിയോടെ കാറ്റിന്റെ ശക്തി വർദ്ധിച്ചു. 12 മണിയായപ്പോഴേക്കും കാറ്റിനു മണിക്കൂറിൽ 60 കി. മീറ്റർ വേഗത കൈവന്നു. രണ്ടു ചേതകുകളും കപ്പൽത്തട്ടിൽ ഉണ്ടായിരുന്നു. അവയുടെ ചിറകുകൾ മടക്കി ഭ്രമമായിവച്ചു. എങ്കിലും സംഗതി അത്ര പന്തിയല്ലെന്നു കണ്ട് ഒന്നെങ്കിലും കപ്പലിന്റെ അറയിലേക്ക് ഇറക്കണമെന്ന തീരുമാനിച്ചു. കപ്പലിന്റെ ക്യാപ്റ്റനെ വിവരവുമറിയിച്ചു.

ഈ സമയം കപ്പൽ കെട്ടഴിച്ചുവിട്ടിരുന്നു. അതു സാവധാനം സഞ്ചരിക്കാൻ തുടങ്ങി. കാറ്റും കോളുവന്നാൽ കപ്പൽ കടൽമഞ്ഞിലോ, ഐസ് ഷെൽഫിലോ മുട്ടി

ക്കിടക്കുന്നത് അപകടമാണ്. കാരറിൽ ആടിയുലയുന്ന കപ്പൽമഞ്ഞിലിടിച്ച് കേടു സംഭവിക്കാം. ഈ അവസ്ഥയിൽ ഹെലികോപ്റ്റർ ക്രെയിൻ ഉപയോഗിച്ച് കപ്പലിന്റെ അറയിലേക്കെടുക്കാൻ ക്യാപ്റ്റൻ വിസമ്മതിച്ചു. അപകടം സംഭവിച്ചാൽ താൻ ഉത്തരവാദിയാവില്ലെന്ന് എഴുതിക്കൊടുക്കാൻവരെ പരിചയസമ്പന്നനായ അദ്ദേഹം ആവശ്യപ്പെട്ടു. എങ്കിലും സംഗതിയുടെ ഗൗരവം കണക്കിലെടുത്ത് അവസാനം ക്യാപ്റ്റൻ വഴങ്ങേണ്ടിവന്നു.

എല്ലാവരെയും ഡക്കിലേക്കു വിളിച്ചുവരുത്തി. പുരുഷനായ സമയംകൊണ്ടു ഹെലികോപ്റ്റർ കപ്പലിന്റെ അറയിലേക്ക് എത്തിക്കുകയും ചെയ്തു. ശക്തിയായ കാരറ്റിമിത്തം അന്നു മറ്റു ജോലികൾ ഒന്നും തന്നെ നടന്നില്ല.

പുതുവൽസരം പിറക്കുന്നു. ഒപ്പം ഒരപകടവും

1984. പുതുവത്സരപ്പിറവി വളരെ ഗംഭീരമായിത്തന്നെ കപ്പലിൽ കൊണ്ടാടി. രാത്രി മുഴുവൻ നീണ്ടുനിന്ന ആഘോഷം. കടിയും, തീറ്റയും, നൃത്തവുംകൊണ്ട് അന്തരീക്ഷം സജീവമായിരുന്നു. അർദ്ധരാത്രി കടന്നതോടെ എല്ലാവരും പരസ്പരം പുതുവത്സരാശംസകൾ കൈമാറി. പലരും ഉറങ്ങാൻ പോയതുതന്നെ വെളുപ്പാൻകാലത്തായിരുന്നു. എങ്കിലും സൂര്യൻ ഉദിക്കുന്ന സമയം എന്നൊന്നും കരുതേണ്ട. മാനത്താണെങ്കിൽ 24 മണിക്കൂറും സൂര്യൻ ജ്വലിച്ചുനില്ക്കുന്ന പ്രതിഭാസം, കാലഭേദങ്ങൾ സമയാധിഷ്ഠിതമാത്രം. പരിസ്ഥിതിനിരീക്ഷണം അതിനു തെല്ലം സഹായകമല്ലതന്നെ.

ആഘോഷത്തിനിടയിൽ പതയുന്ന ലഹരിയിൽ കത്തുന്ന സിഗരറ്റുകുറി, അണയ്ക്കാതെ അശ്രദ്ധമായി അടുക്കളഭാഗത്തു കുന്നുകൂടിക്കിടന്നിരുന്ന ചപ്പുചവറുകളുടെ ഇടയിലേക്കു വലിച്ചെറിഞ്ഞതാരാണെന്നറിയില്ല. അത് ഏറിഞ്ഞമരുന്നതിനു പകരം കത്തിപ്പടർന്നു.

ചവറിനു തീപിടിക്കാൻ അധികസമയം വേണ്ടിവന്നില്ല ക്ഷണത്തിൽ തീ ആളിക്കത്തി. ട്രഷ്യറിയിൽപ്പെട്ടപ്പോഴേക്കും അതൊരു വലിയ അഗ്നിയായിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു.

അതാ കേൾക്കുന്നു അപായമണി. രാത്രിമുഴുവൻ ഉണർന്നിരുന്ന ക്ഷീണവുമായി മിക്കവരും ഉറങ്ങാൻ കിടന്നിരുന്നതേയുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. പതിവുപോലെ എല്ലാവരും ലൈഫ് ബൽറുകൾക്കുമായി ഓടി. ഇതിനിടയിൽ കപ്പൽജോലിക്കാർ തീ നിയന്ത്രണാധീനമാക്കിയിരുന്നു. ഒരാൾക്കു പൊള്ളലേറ്റു; ചിലർ പരിക്കുംപറ്റി.

ഭാഗ്യവശാൽ തീ എളുപ്പം അണയ്ക്കാൻ കഴിഞ്ഞു. അല്ലാത്തപക്ഷം അതൊരുപക്ഷേ, വലിയൊരു അത്യാഹിതത്തിൽ കലാശിക്കുമായിരുന്നു. കാരണം, ഞങ്ങളുടെ കപ്പൽ ശരിക്കും സഞ്ചരിക്കുന്ന ഒരു സിംഹപർവതമായിരുന്നു. കപ്പലിൽ 2000 ബാരൽ വൈമാനിക ഇന്ധനവും കപ്പലിന്റെ ഡീസലും ഉണ്ടായിരുന്നതിനുപുറമേ വേണ്ടിവന്നാൽ മഞ്ഞുമലകൾ പൊട്ടിക്കാൻ വേണ്ടി കരസേനക്കാർ കൊണ്ടുവന്നിരുന്ന ഡൈനാമൈറ്റുകളും ഉണ്ടായിരുന്നു. കപ്പലിൽ ഡൈനിംഗ് ഹാളും, ക്യാബിനുകളും ഒഴിച്ചുള്ളതെല്ലാം പുകവലി കർശനമായും നിരോധിച്ചിരുന്നു.

പതിനൊന്ന്

ജോലികൾ പുരോഗമിക്കുന്നു

ബേസ്ക്വാമ്പിലേക്കുള്ള എന്റെ ആദ്യത്തെ യാത്ര ജനുവരി അഞ്ചാംതീയതിയായിരുന്നു. അവിടത്തെ പണികളുടെ പുരോഗതി മനസ്സിലാക്കാനും അവയുടെ പടങ്ങലും എടുക്കാനുമാണ് ഞാൻ പോയത്. പ്രതാപിന്റെ അന്നത്തെ ആദ്യത്തെ ട്രിപ്പിൽത്തന്നെ എനിക്കു പോകാൻ സാധിച്ചു. ഫെലിക്സോപ്റ്ററിൽ രണ്ടര ടൺ സാധന

ങ്ങളും കയററിയിരുന്നു. വിംഗ് കമാണ്ടർ നടരാജൻ ക്യാപ്റ്റനും, ഫ്ളൈറ്റ് ലഫ്റ്റനന്റ് അജിത് കമാർ കോ പൈലറും. എല്ലാംകൊണ്ടും രസകരമായ ഒരു യാത്രയായിരുന്നു അത്.

ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്നും നോക്കിയാൽ വിവിധ തരത്തിലുള്ള മഞ്ഞിൽപ്രതലങ്ങൾ കാണാം. *ഇടയ്ക്കിടെ വിജ്ജലുകളും. നീലക്കടലിൽ അങ്ങിങ്ങായി ചിതറിക്കിടക്കുന്ന മഞ്ഞുകട്ടികളും, കടലോരത്തു വളഞ്ഞു പുളഞ്ഞുള്ള ആകൃതിയിൽ തലയെടുപ്പോടെ നിൽക്കുന്ന സ്ഥിരം ഐസ് ഷെൽഫും, അതിനുമുന്നിൽ ഇനിയും പൊട്ടിനീങ്ങുവാൻ മടിക്കുന്ന സീ ഐസ്. എങ്ങും കണ്ണഞ്ചിക്കുന്ന ധവളിമ; വെള്ളിയുരുക്കി ഒഴിച്ചാലെന്ന പോലെ. എല്ലാം മനോഹരമായ ദൃശ്യം കാഴ്ചവച്ചു. ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്നും ഞാൻ ഏതാനും പടങ്ങളെടുത്തു. മുകളിൽനിന്ന് ബേസ് ക്യാമ്പിന്റെ പടവും എന്തെങ്കിലും കഴിഞ്ഞു.

ബേസ് ക്യാമ്പിൽ ഇറങ്ങിയ ഞാൻ അവിടമെല്ലാം ചുറ്റിനടന്നു കണ്ടു. നിരനിരയായി നിൽക്കുന്ന കൂടാരങ്ങൾ. താമസത്തിനുവേണ്ടിയുള്ള കണ്ടെയ്നറുകൾ. കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷണത്തിനും, വാർത്താവിനിമയത്തിനും മേണ്ട സജ്ജീകരണങ്ങൾ എന്നുവേണ്ട എല്ലാം. അവിടെ ഉണ്ടായിരുന്നവർ സ്ഥിരംസ്റ്റേഷനുള്ള അസ്സി വാരമിടുന്നതിൽ വ്യാപൃതരായിരുന്നു. താമസിയാതെ തന്നെ ഞാൻ തിരിച്ചു കപ്പലിലേക്കു പോന്നു.

അന്നേദിവസം ഉച്ചയോടുകൂടി പെട്ടെന്നു കാലാവസ്ഥ വഷളായി. ആകാശം മേഘാവൃതമായി. മേഘം ഏതാണ്ടു തറയിൽ മുട്ടിനിൽക്കുന്ന അവസ്ഥയിലായിരുന്നതിനാൽ ദൂരെക്കാഴ്ചയും ഏറെക്കുറെ ഇല്ലാതായി. ഭാഗ്യവശാൽ ഹെലികോപ്റ്ററുകൾ കപ്പലിൽ എത്തിയിരുന്നു. അന്തരീക്ഷത്തിന്റെ സ്ഥിതി അന്നു മുഴുവൻ അപ്രകാരം തുടർന്നു.

പുറത്തു ശക്തിയായ കാറ്റും, തണുപ്പും അനുഭവപ്പെട്ടിരുന്നു. ജോലികൾ ഒന്നും തുടരുവാനായില്ല. കപ്പൽ ഓടിക്കൊണ്ടേയിരുന്നു, രാത്രിയിലും. അന്തരീക്ഷോഷ്ണമാവ് ന്യൂനം ഡിഗ്രി അഞ്ചിനും എട്ടിനും ഇടയിൽ നിന്നു.

കപ്പലിനൊരു ക്ഷതം

ജനുവരി ആറ്. സമയം രാവിലെ ആറുമണി. ക്ഷീണം മൂലം മിക്കവരും കിടക്കവിട്ടേണിററിയിട്ടില്ല. ഞാനും എന്റെ ക്യാബിനിൽ ചുരുണ്ടുകൂടി കിടക്കുകയായിരുന്നു. പെട്ടെന്നു കപ്പൽ എത്തിലോ തട്ടിയാലെന്നവണ്ണം ശക്തിയായി ആടിയുലഞ്ഞു. ഉച്ചത്തിലുള്ള അസാധാരണമായ ശബ്ദവും.

എല്ലാവരും ചാടിയെണിററു പുറത്തേക്കോടി. സാധാരണഗതിയിൽ പായ്ക്ക് ഐസിനുകൂടി കപ്പൽ കടന്നു പോകുമ്പോൾ മഞ്ഞുകൂട്ടുകളിൽ മുട്ടി ശബ്ദവും, കപ്പലിനു കലുക്കവും ഉണ്ടാകാറുണ്ട് (നാട്ടുംപുറത്തേ ചെങ്കല്ലുവഴിയിലുകൂടി ജീപ്പിൽ യാത്രചെയ്യുന്ന അനുഭവത്തോടു അതിനെ ഉപമിക്കാം). എങ്കിലും, മേല്പറഞ്ഞ കലുക്കവും ശബ്ദവും അതിൽനിന്നെല്ലാം പതിന്മടങ്ങ് ശക്തിയുള്ളതായിരുന്നു. കപ്പൽ പൊടുന്നനെ നിന്നു.

അന്വേഷണത്തിൽനിന്നും കാര്യം മനസ്സിലായി. ഓടിക്കൊണ്ടുരുന്ന കപ്പൽ വലിയൊരു ബഹുവത്സര മഞ്ഞുകൂട്ടയിൽ ഇടിച്ചു. അതൊരു വശത്തേക്കു തെറിച്ച് പോയി സ്ഥിരപ്പെട്ടുണ്ടായിരുന്ന മറ്റൊരു മഞ്ഞുകൂട്ടയിൽ ഇടിച്ചു. അവിടെനിന്നും തെറിച്ച് വീണ്ടും കപ്പലിന്റെ പാർശ്വഭാഗത്തു ശക്തിയോടെ വന്നിടിക്കുകയാണുണ്ടായത്. ഇടിയുടെ ശക്തിയിൽ കപ്പലിന്റെ പാർശ്വഭാഗത്തിൽ ഉള്ളിലേക്കു വളഞ്ഞു. പാർശ്വഭാഗത്തിൽ ലംബമായി കത്തനെ നിർത്തിയിരിക്കുന്ന ഒരിഞ്ചു കനമുള്ള ഇരുമ്പുപാളികളും വളഞ്ഞു.

ഈ ക്ഷതം സംഭവിച്ചത് സംഘാംഗങ്ങൾ താമസി

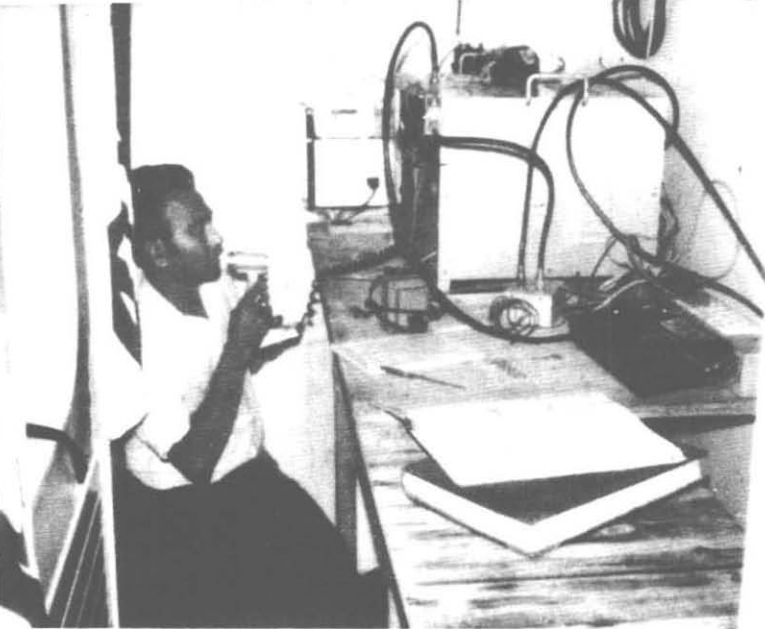
ച്ചിരുന്ന ക്യാമ്പിനകം സ്ഥിതിചെയ്തിരുന്നിടത്തായിരുന്നു. പാർശ്വഭിത്തി ചളങ്ങുന്നതിനു പകരം പൊട്ടിപ്പൊളിഞ്ഞുപോയിരുന്നെങ്കിൽ എന്തു സംഭവിക്കുമായിരുന്നെന്ന് ഊഹിക്കാൻപോലും വയ്യ. ഏതെങ്കിലും കാരണവശാൽ വെള്ളം അകത്തു കടക്കുകയാണെങ്കിൽ രക്ഷപ്പെടാൻ കഴിയുംമുമ്പേ ഏവരും മുങ്ങി മരിക്കുമായിരുന്നു. പര്യവേക്ഷണത്തിനിടയിൽ ഭേൽവിവരിച്ചപ്രകാരം നാലു പ്രാവശ്യംകൂടി മഞ്ഞിൽ തട്ടി കപ്പലിനു ക്ഷതം സംഭവിച്ചു.

ഡിസംബർ ഏഴാംതീയതിയും മോശമായ കാലാവസ്ഥ തുടർന്നു. കാരറിന്റെ വേഗത്ത് മണിക്കൂറിൽ 60 കി. മീറ്റർ എന്നതിനു കുറവുണ്ടായില്ല. തലേദിവസം രാത്രി (ഇരുട്ടില്ലാത്ത രാത്രി) ശക്തിയായ ഹിമപാതവും ഉണ്ടായി. ബേസ് ക്യാമ്പിലാകട്ടെ മഞ്ഞുവീഴ്ചയും, മഞ്ഞു പറപ്പിച്ചുകൊണ്ടുള്ള കാരറും അനുഭവപ്പെട്ടു.

അന്നേദിവസം കാരറു് അല്പമൊന്നടങ്ങിയപ്പോൾ പ്രതാപ് ബേസ് ക്യാമ്പിലേക്ക് ഒരു ലോഡുമായി പറന്നു. എന്നാൽ, ക്ഷണംതന്നെ കാരറിന്റെ ശക്തി വർദ്ധിച്ചു. ബേസ് ക്യാമ്പിൽ ഇറങ്ങിയ ഹെലികോപ്റ്ററിന് അതിന്റെ റോട്ടറുകൾ നിർത്താൻ കഴിഞ്ഞില്ല. കാരണം, വളരെയധികം നീളംകൂടിയ ചിറകുകൾ നിർത്തുമ്പോൾ കാരറിൽ പാളി താഴ്ന്ന് ഹെലികോപ്റ്ററിന്റെ വാൽഭാഗത്തിടിച്ച് അപകടം സംഭവിക്കാം. റോട്ടറുകൾ കുറങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ ചരക്കിറക്കുന്നത് അത്യധികം ദുഷ്കരമായിരുന്നു. ഇറക്കുന്ന സാധനങ്ങൾ കാരറിൽ പറന്നുപോകാതിരിക്കാൻ നന്നെ പണിപ്പെടേണ്ടിവന്നു. കാരറടിക്കുമ്പോഴുള്ള കളിരോ, അസഹനീയവും.

സംഘത്തിലെ 'ഹാമി'ന്റെ പ്രതിനിധി

ഞങ്ങൾ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർക്കിടയിൽ ഡോ. ആഗുതോഷ് സിംഗ് എന്നൊരാൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിനു



കപ്പലിൽ വലിയ ഡിമാൻറായിരുന്നു. 'ഹാം' എന്ന പേരിൽ ലോകപ്രശസ്തമായ അമേച്വർ റേഡിയോ അസോസിയേഷനിലെ അംഗമായിരുന്നു, ഊർജ്ജതന്ത്രത്തിൽ ഡോക്ടറേറ്റ് ബിരുദം നേടി സ്വന്തമായി ലേസർ വിദ്യയിൽ ബിസിനസ് നടത്തുന്ന സിംഗ്. അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണത്തിന്റെ വാർത്താവിനിമയപദ്ധതിയുടെ ഭാഗമായായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തെ സംഘത്തിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിരുന്നത്. പര്യവേക്ഷണകാലം മുഴുവനും അദ്ദേഹത്തിന്റെ റേഡിയോ പ്രവർത്തിച്ചിരുന്നു. കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കയിലായിരുന്നപ്പോൾ ബേസ് ക്യാമ്പിലും ആൻറിനയും, ഉപകരണങ്ങളും സ്ഥാപിച്ചതിന്റെ പ്രവർത്തനം തുടരാൻ അദ്ദേഹത്തിനു സാധിച്ചു.

തന്റെ ഉപകരണങ്ങൾവഴി ഇന്ത്യയിലെ എല്ലാ പ്രധാന പട്ടണങ്ങളുമായും, ലോകത്തിന്റെ മറ്റു പല ഭാഗങ്ങളുമായും ഡോ. സിംഗിനു ബന്ധം പുലർത്താൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നു. ഇതു സംഘാംഗങ്ങൾക്കു വലിയ അനുഗ്രഹമായി. താന്താങ്ങളുടെ പട്ടണങ്ങളിലുള്ള 'ഹാം' ഓപ്പറേറ്റർമാരുമായി ബന്ധം സ്ഥാപിച്ച് അവർവഴി

സന്ദേശങ്ങൾ തങ്ങളുടെ പ്രിയപ്പെട്ടവരെ അറിയിക്കാൻ അതുമൂലം സാധിച്ചിരുന്നു. തികച്ചും സൗജന്യമായ ഒരു സേവനം.

സാററലൈറ്റ് മുഖേന ടെലിഫോണിൽ കൂടി വീട്ടുകളുമായി ബന്ധപ്പെടാൻ സൗജന്യമായി ഞങ്ങൾക്ക് അനുവദിച്ചിരുന്ന സമയം ആകെ ഇരുപത്തിനാലു മിനിട്ടായിരുന്നു. അതു പല അവസരങ്ങളിലായി വീതിച്ചാൽ തന്നെ ആറോ എട്ടോ വിളികൾ മാത്രമേ തരപ്പെടുകയുള്ളൂ. സാററലൈറ്റ് കോൾ ഓരോ മിനിറ്റിനും നൂററി മുപ്പതു രൂപയോളം ചെലവുവരും. ആയതിനാൽ ഹാമിന്റെ സേവനം ഞങ്ങൾക്കു വലിയൊരനുഗ്രഹമായിരുന്നു.

കൊച്ചിയിലുള്ള ഒരു ഹാം മെമ്പർ ഡോ. ഹരിഹരനെ (അദ്ദേഹം കൊച്ചിയിലെ നേവൽ ഫിസിക്കൽ ഓഷ്യാനോഗ്രാഫിക് ലാബറട്ടറിയിൽ ശാസ്ത്രജ്ഞനാണ്) യാദൃച്ഛികമായിട്ടായിരുന്നു ഡോക്ടർ സിംഗിന് 'നെറ്റിൽ' കിട്ടിയത്. അതിനുശേഷം ഏതാണ്ട് എല്ലാ ദിവസവും തന്നെ എനിക്ക് ഡോ. ഹരിഹരനുമായി ബന്ധം പുലർത്താൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നു. ഞാൻ കൊടുക്കുന്ന സന്ദേശം അന്നന്നുതന്നെ ഫോൺവഴി എന്റെ കടംബത്തെ അറിയിക്കും. അതുപോലെതന്നെ വീട്ടിലുള്ള വിശേഷങ്ങൾ എന്നെയും ഡോ. ഹരി അറിയിച്ചിരുന്നു.

പ്രതിഫലം വാങ്ങാത്ത ഒരു സന്നദ്ധസംഘമാണ് ഹാം അസോസിയേഷനിലെ അംഗങ്ങൾ. അന്താരാഷ്ട്ര ശൃംഖലയിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്ന ഇവരുടെ ഉപയോഗത്തിനായി റേഡിയോയുടെ ചില 'ഫ്രീക്വൻസികൾ' സൗജന്യമായി നൽകിയിട്ടുണ്ട്. ഇവർ മുഖേന പല നല്ല കാര്യങ്ങളും ലോകത്തിൽ നടക്കാറുണ്ട്.

അത്യാസന്നനിലയിൽ കഴിയുന്ന ഒരു രോഗിക്ക് ആവശ്യമുള്ള മരുന്നു ലോകത്തിൽ എവിടെയുണ്ടെന്നും എങ്ങനെ ലഭ്യമാക്കാമെന്നും 'ഹാം' അവരുടെ ലോകത്തെമ്പാടുമുള്ള സഹപ്രവർത്തകരെ വിളിച്ചു മനസ്സിലാക്കി വേണ്ടപ്പെട്ടവരെ അറിയിക്കുന്നു. വേണ്ടിവന്നാൽ

മരുന്നുതന്നെ എത്തിച്ചുകൊടുക്കുന്നതിനുള്ള സംവിധാനം ഉണ്ടാക്കുന്നു. അത്യാവശ്യമായി ഒരാൾക്ക് ഒരു വിദഗ്ദ്ധ ഡോക്ടറുടെ സഹായം ആവശ്യമുണ്ടെങ്കിൽ അതും 'ഫാം' വഴി സാധിക്കാം. അങ്ങനെ പലതും.

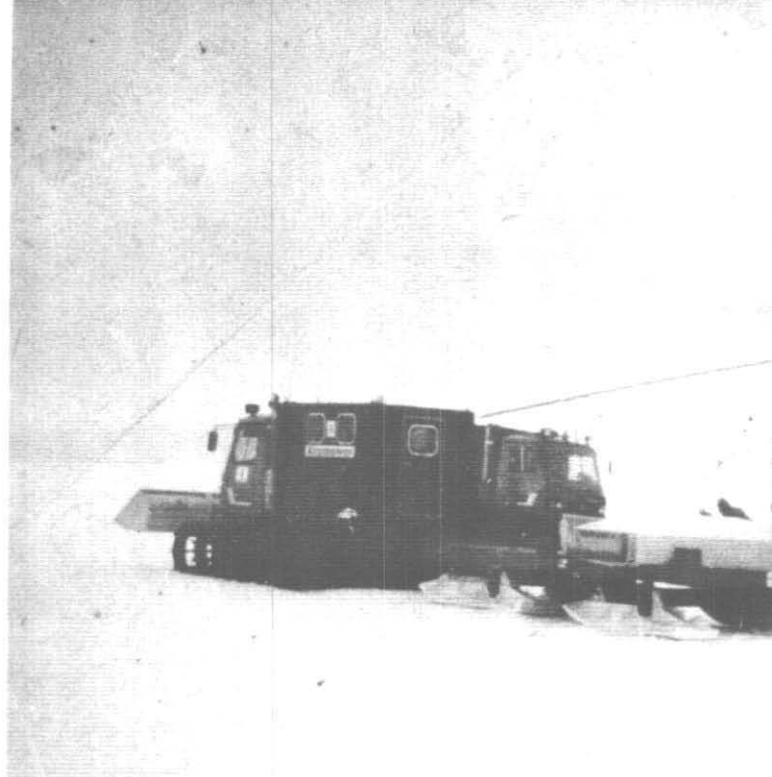
കാലാവസ്ഥ വീണ്ടും മോശമാവുന്നു

ജനുവരി പതിനാറു്. കഴിഞ്ഞ പത്തു ദിവസങ്ങളിൽ ഏകദേശം നല്ല കാലാവസ്ഥയാണുവേപ്പെട്ടതു്. കപ്പലിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന ചരക്കിൽ നല്ലൊരു ഭാഗം ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു. എങ്കിലും കപ്പൽ ഇതുവരെ ശരിയായ ഭൂഖണ്ഡത്തിൽ അടുത്തിരുന്നില്ല. ഒന്നുകിൽ കടലിലൂടെ ചുറ്റിനടക്കുകയോ അല്ലെങ്കിൽ സീ ഐസിൽ കെട്ടിനിർത്തുകയോ മാത്രം.

പതിനേഴാം തീയതി ഉച്ചയോടെ കാറ്റിന്റെ ശക്തി പൊടുന്നനെ വർദ്ധിച്ചു. മണിക്കൂറിൽ 60 കി. മീറ്റർവരെ എത്തി. അർദ്ധരാത്രിയോടെ അതു് 80 കി. മീറ്ററായി ഉയർന്നു. ഒപ്പം മഞ്ഞുവീഴ്ചയും. ചെറിയ തോതിലുള്ള ഒരു ബ്ലിസാർഡ് എന്നു പറയാം. ജോലികൾ എല്ലാം നിർത്തിവെച്ചു. കാലാവസ്ഥ തെളിയുന്നതും നോക്കി കാത്തിരിപ്പായി.

പ്രവചിക്കാനാവാത്തതാണ് അൻറാർട്ടിക്കയിലെ കാലാവസ്ഥ. കഷ്ടിച്ച് ഒരാഴ്ച അനുകൂല പരിതഃസ്ഥിതി ആണെങ്കിൽ തുടർന്നുള്ള കുറേ ദിവസങ്ങൾ വളരെ മോശമായനുഭവപ്പെടാം. കിട്ടുന്ന സമയം, അതത്രെ ഹ്രസ്വമായിരുന്നാലും പാഴാക്കാതിരിക്കുക. അവിടെയാണ് വിജയം.

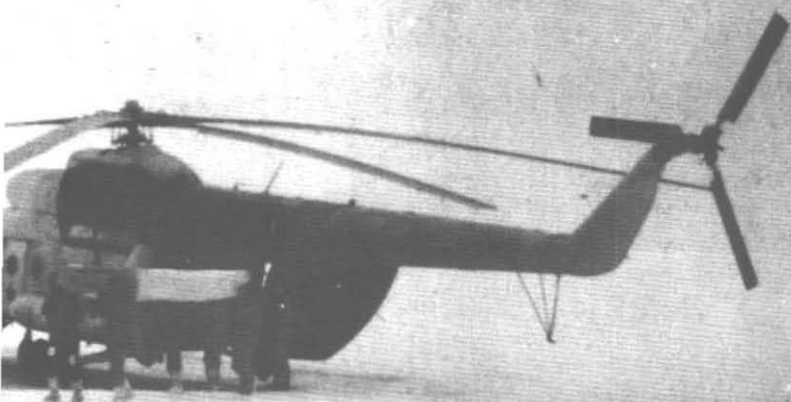
ബേസ് ക്യാമ്പിൽ ജോലി കൂടുന്നതനുസരിച്ചു കൂടുതൽ ആളുകൾ അങ്ങോട്ടു പൊയ്ക്കൊണ്ടിരുന്നു. അങ്ങനെ സാധനങ്ങൾ കയറ്റി അയയ്ക്കാനുള്ളവരുടെ എണ്ണം നന്നേ കുറഞ്ഞു. ഏതാനും ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും, നേവി, ഏയർഫോഴ്സ് എന്നിവയുടെ ഏതാനും ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും മാത്രമായി ഈ ചുമതലയ്ക്കു്. അതിനാൽ എട്ടു



മണിക്കൂർ ജോലി എന്ന നില മാറി പന്ത്രണ്ടു മണിക്കൂർ തുടർച്ചയായി എല്ലാവരും പണിയെടുത്തു.

ചരക്കു നിറച്ച ഹെലികോപ്റ്റർ ബേസ് ക്യാമ്പിലെത്തിയാലുടൻ 'സ്റ്റോ വൂൾഫ്' എത്തുകയായി. അതിൽ ഘടിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള സ്പെഡ്ജിലേക്കു ചരക്കുകൾ നീക്കിയ മാസ്ഥാനങ്ങളിലെത്തിക്കും. ഈ സമയം കപ്പലിൽ അടുത്ത ട്രിപ്പിനുവേണ്ട സാധനങ്ങൾ ഡക്കിൽ തയ്യാറായിട്ടുണ്ടാവും. ഇപ്രകാരം ജനുവരി 20 വരെ കയറ്റിറക്കുജോലികൾ തുടർന്നു.

ഇത്രയും സമയംകൊണ്ടു കെട്ടിടനിർമ്മാണത്തിനുവേണ്ട ഭൂരിഭാഗം സാധനങ്ങളും, ക്ഷേത്രസാധനങ്ങളിൽ നല്ലൊരു പങ്കും ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കാൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നു. ഇടയ്ക്കിടെയുണ്ടായ കാറ്റും, മഞ്ഞുവീഴ്ചയും വളരെയധികം പ്രവൃത്തിസമയം



നഷ്ടപ്പെടുത്തിയിരുന്നെങ്കിലും ഇതു വലിയൊരു നേട്ടമായിരുന്നു. ബേസ് ക്യാമ്പിൽ കെട്ടിടം പണിക്കുവേണ്ട സാധനസാമഗ്രികൾ എത്തിച്ചുകൊടുക്കുന്നതിൽ യാതൊരുവിധത്തിലുള്ള കാലരാമസവും വന്നിരുന്നില്ല. ഇനി ബാക്കിയുള്ളത് പ്രധാനമായും ഇന്ധനബാരലുകൾ മാത്രം.

കപ്പൽ യഥാർത്ഥ കരയിലടുക്കുന്നു

ഇതിനിടയ്ക്കു സ്ഥിരം ഷെൽഫിനു മുമ്പിൽ കടലിലുണ്ടായിരുന്ന ബാക്കി സീ ഐസും പൊട്ടി മാറി. കപ്പൽ യഥാർത്ഥ കരയിൽ അടുപ്പിക്കാമെന്ന നില വന്നു. അങ്ങനെ കെട്ടാൻ സാധിച്ചാൽ ബാക്കിയുള്ള ചരക്കുകൾ മുഴുവനും ഏതാനും ദിവസംകൊണ്ടു ബേസ് ക്യാമ്പിൽ

എത്തിക്കാൻ സാധിക്കും. 'സ്നോ വുൾഫ്' ഓരോന്നും 10 ടൺ വഹിക്കും. കപ്പലിൽനിന്നും ക്രെയിൻ ഉപയോഗിച്ച് സ്കെഡ്ജിലേക്കു ലോഡിങ്ങും എടുപ്പും.

ചേതക്കിൽ കയറി കപ്പൽ ജോലിക്കാർ നേരത്തേതന്നെ കരയിൽ ഇറങ്ങി. കപ്പൽ പിടിച്ചു കെട്ടുന്നതിനുവേണ്ട ഒരുക്കങ്ങൾ നടത്തി. ഏതാണ്ട് ആറടി നീളത്തിലും, ഒരടി വീതിയിലും നാലടി താഴ്ചയിലും ദീർഘചതുരാകൃതിയിൽ നാലു സ്ഥലത്തു് കഴികൾ തീർത്തു. അതിനു കുറുകെ കരിശിന്റെ ആകൃതി വരത്തക്കവിധം അത്രതന്നെ ആഴവും നീളവുമില്ലാത്ത ദീർഘചതുരാകൃതിയിലുള്ള മറ്റൊരു കഴിയും തീർത്തു് അതിൽ ഒരു തടിക്കുപ്പണം ഇടുന്നു. ഈ തടിക്കുപ്പണത്തിലേക്കു കപ്പലിൽനിന്നും വരുന്ന വടം ആദ്യം തീർത്ത കഴിയിലൂടെ വലിച്ചുകെട്ടുന്നു. അതിനുശേഷം കപ്പലിലെ മൂറിംഗ് പിഞ്ച് ഉപയോഗിച്ച് കയർ മുറക്കിയാൽ കപ്പൽ താനേ ഷെൽഫിനോടടുത്തുവരും. ഇപ്രകാരം നാലു വടങ്ങളുപയോഗിച്ചാണ് കപ്പൽ ഐസ് ഷെൽഫിനോടു ചേർത്തു കെട്ടേണ്ടതു്.

വൈകുന്നേരമായപ്പോഴേക്കും കപ്പൽ കരയ്ക്കടുക്കുന്നതിനുവേണ്ട ഒരുക്കങ്ങൾ ഷെൽഫിൽ പൂർത്തിയായി. ആറേകാൽ മണിയോടെ കപ്പൽ കരയ്ക്കു ചേർത്തുകെട്ടുവാൻ കഴിഞ്ഞു. ഡിസംബർ 27-നു ഞങ്ങൾ അൻറാട്ടിക്കയിൽ എത്തിയിരുന്നെങ്കിലും കപ്പൽ ആദ്യമായി യഥാർത്ഥ കരയിൽ അടുത്തതു് ഇന്നാണെന്നു പറയാം. അതായതു് 1984 ജനുവരി 21-നു്.¹

ഐസ് ഷെൽഫിനു് കപ്പൽത്തട്ടിന്റെ അത്രതന്നെ ഉയരം ഉണ്ടായിരുന്നു. അതുമൂലം ഗോവണിയുടെ സഹായമില്ലാതെ തട്ടിൽനിന്നും നേരെ നടന്നു കരയിലേക്കു് ഇറങ്ങാൻ കഴിഞ്ഞു.²

കപ്പൽ കരയ്ക്കുകെട്ടി താമസിയാതെതന്നെ വാഹന

1 ഏപ്രനു് ഏഴു് ചിത്രം-1

2 ഏപ്രനു് ഏഴു് ചിത്രം-2

ങ്ങൾ ബേസ് ക്യാമ്പിൽനിന്നും എത്തിച്ചേർന്നു. ആരും വിശ്രമിക്കാൻ കൂട്ടാക്കിയില്ല. കിട്ടിയ അവസരം ഉപയോഗിച്ചില്ലെങ്കിൽ അവസാനം ദുഃഖിക്കേണ്ടിവരും. എത്ര സമയത്തേക്കു കപ്പലിനു കരയ്ക്കു ചേർന്നു കിടക്കാൻ കഴിയുമെന്ന് ആർക്കും പ്രവചിക്കാനാവില്ല. കാരറിന്റെ ശക്തി ഏറിവന്നാൽ അപ്പോൾ കപ്പൽ കെട്ടഴിച്ചുവിടണം. അല്ലാത്തപക്ഷം ഐസിൽ കപ്പലിടിച്ച് തകർന്നേക്കും.

എല്ലാവരും അന്നു രാത്രി അല്പംപോലും വിശ്രമിക്കാതെ യുദ്ധകാലാടിസ്ഥാനത്തിൽ പണിയെടുത്തു. ഉദ്ദേശം 40 ടൺ സാധനങ്ങൾ ആ ഒറ്റരാത്രികൊണ്ടു ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു.

ഇത്രയും നാളത്തെ വിശ്രമമില്ലാത്ത ജോലി നിമിത്തം എല്ലാവരും ശാരീരികമായി നന്നേക്ഷീണിച്ചിരുന്നു. അല്പമെങ്കിലും വിശ്രമിക്കാൻ സമയം കിട്ടേണ്ടേ? ഞങ്ങൾ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർക്ക് 'ഓപ്പറേഷൻ വിസ്കി'നോ ടൊപ്പം രാത്രിയുടെ ഗവേഷണപ്രവർത്തനങ്ങളും വീച്ചുകൂടാതെ നടത്തേണ്ടിയിരുന്നു. ഭൂഗർഭശാസ്ത്രജ്ഞന്മാ



രാകട്ടെ ജനുവരി 13 മുതൽ ഫെബ്രുവരി 5 വരെ ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകളിൽ തങ്ങളുടെ ജോലികളിൽ വ്യാപൃതരായി. വാർത്താവിനിമയശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും, കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷണശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും ബേസ്ക്യാമ്പിൽ തങ്ങളുടെ ജോലികളിൽ മുഴുകി. ഞാനും മറ്റു രണ്ടു സമുദ്രശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും കപ്പലിൽ നിന്നുകൊണ്ടു തങ്ങളുടെ സാമ്പിളുകൾ ശേഖരിച്ചു. ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം മറ്റു ചുമതലകളോടൊപ്പം ഗവേഷണവും നിർവഹിക്കേണ്ടിയിരുന്നു എന്ന് പ്രത്യേകം പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

പന്ത്രണ്ട്

ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രി മലനിരകൾ

ഇന്ത്യയുടെ സ്ഥിരം താവളത്തിൽനിന്നും സുമാർ 70 കി. മീറ്റർ അകലെയായി സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന താരതമ്യേന ചെറിയ ഒരു മലസ്രദേശമാണ് ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രി. ഏറെക്കുറെ മഞ്ഞുരഹിതമായ ഈ മലകൾക്ക് ഒന്നാം ഇന്ത്യൻ പര്യവേക്ഷണസംഘമാണ് ഈ പേരു നൽകിയത് (ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകൾ എന്നാണ് അന്താരാഷ്ട്ര തലത്തിൽ ഇതറിയപ്പെടുന്നത്). ഗംഗോത്രി എന്നാൽ ഗംഗയുടെ ഉത്ഭവസ്ഥലം എന്നാണല്ലോ അർത്ഥം.

കുന്നിൽചെരുവിൽ ഒരിടത്തു് അതിനു പിന്നിലായി ഏതാണ്ട് 200 അടി ഉയരത്തിൽ കത്തനെ നില്ക്കുന്ന ഒരു മഞ്ഞുമലയുണ്ട്. ഈ മഞ്ഞുമലയുടെ ഏകദേശം മുകുൾഭാഗം ഉയരത്തിൽ ഒരു ഗുഹയും കാണാം. ഈ ഗുഹയിൽനിന്നും ആനയുടെ തുമ്പിക്കൈയിൽനിന്നുമെന്ന വണ്ണം ശക്തിയായി പുറത്തേക്കൊഴുകുന്ന ഒരു വെള്ളച്ചാട്ടം കാണാം. താഴേക്കു പതിക്കുന്ന വെള്ളം മഞ്ഞിൽ തട്ടിത്തെറിച്ച് പാറപ്പറ്റത്തു വീഴുന്നു. അവിടെനിന്നും ചിന്നി

ച്ചിതറി കളകളാരുവത്തോടെ അതൊഴുകി താഴെ ഒരു തടാകത്തിൽ ചേരുന്നു. അതീവ മനോഹരമായ ഒരു ദൃശ്യമാണിത്.

ഈ മനോഹരമായ വെള്ളച്ചാട്ടം കണ്ടിട്ടാണ് തെക്കുള്ള ഗംഗയുടെ ഉത്ഭവസ്ഥാനം അഥവാ ഭക്ഷിണ ഗംഗോത്രി എന്നും ഈ കുന്നിൻ നാമകരണം ചെയ്തത്. ആ വെള്ളച്ചാട്ടം ഉള്ള സ്ഥലത്തിന് ഡി.ജി.പോയിന്റ് എന്നാണ് പേരിട്ടിരിക്കുന്നത്. അത് അവിടെ ഒരു പാറയിൽ ആലേഖനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു.

ഈ കുന്നിൻപ്രദേശം കല്ലുകളും പാറകളും മാത്രം നിറഞ്ഞതാണ്. മണ്ണും മണലും തീരെ ഇല്ലെന്നു പറയാം. താഴ്വരകളിൽ മനോഹരമായ ശുദ്ധജലതടാകങ്ങളും, അവിടവിടെ കുന്നുകൂടിയിരിക്കുന്ന മഞ്ഞുരുകി ഒലിച്ചു ങ്ങാകുന്ന വെള്ളച്ചാട്ടങ്ങളുമുണ്ട്. എണ്ടും ശാന്തത.* ഒരു പക്ഷേ, നാം ഹിമാലയസാനുക്കളിലാണെന്നു തോന്നിപ്പോകും.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ വേനൽക്കാലത്തു കാണാവുന്ന ഈ ദൃശ്യങ്ങൾ ശൈത്യകാലത്തു ഉണ്ടാകയില്ലത്രെ. മഞ്ഞുരുകാത്തതിനാൽ വെള്ളച്ചാട്ടങ്ങൾ നിലച്ചുപോകും. താഴ്വരകളിലുള്ള ചെറിയ തടാകങ്ങൾ അപ്പാടെ ഉറഞ്ഞു കട്ടിയാകും. വലിയ തടാകങ്ങളുടെ ഉപരിതലം ഉറഞ്ഞുപോകുന്നതിനാൽ വെള്ളത്തിന്റെ സാന്നിധ്യം ദൃശ്യമാവില്ല.

ഭക്ഷിണ ഗംഗോത്രി കുന്നുകൾക്ക് 16 കി. മീറ്റർ നീളവും, രണ്ടു കി. മീറ്റർ വീതിയുമുണ്ട്. ഏറ്റവും ഉയരംകൂടിയ ശ്വെതത്തിൻ സമുദ്രനിരപ്പിൽനിന്നും 212 മീറ്റർ നീളമുണ്ട്. കിഴക്കുപടിഞ്ഞാറായി കിടക്കുന്ന പർവതത്തിന്റെ ഒരു വശം മുഴുവൻ സഹസ്രാബ്ദങ്ങൾ പഴക്കമുള്ള മഞ്ഞുകൊണ്ടു മൂടിക്കിടക്കുന്നു. പല ഉയരത്തിൽ മൊത്തം 20 പർവതശിഖരങ്ങൾ ഇവിടെയുണ്ട്.

ഏറ്റവും പഴക്കമുള്ള പാറ 3.2 ബിലിയൻ വർഷ

* ഏറ്റവും ഏറ്റവും ചിത്രം-2

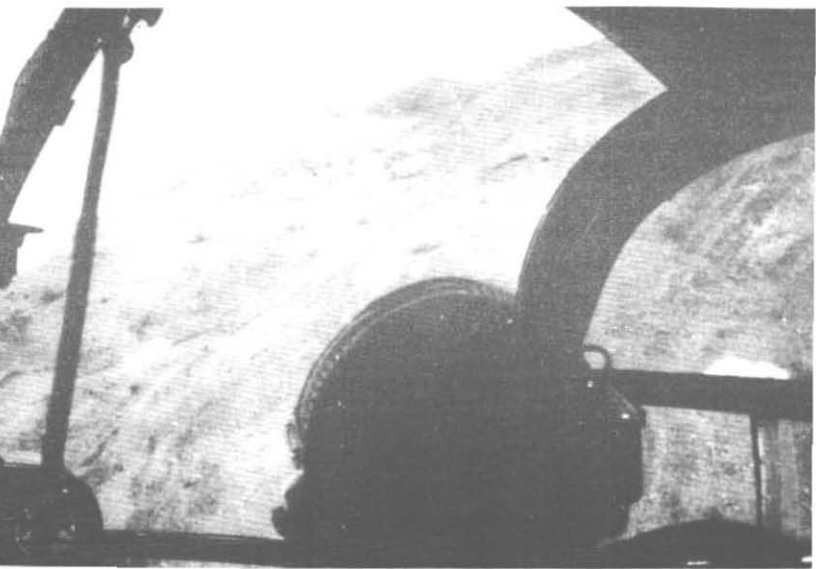


പഴക്കമുള്ളതാണെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. സസ്യ ജാലങ്ങളായി പായൽ, ലൈക്കൻ വർഗത്തിൽപെടുന്നവ മാത്രം. ജന്തുവർഗമാകട്ടെ വിരളമായി കാണുന്ന സ്കവാ എന്ന പരുന്തിന്റെ ആകൃതിയിലുള്ള പക്ഷികളിൽ ഒരു ഞ്ഞു. ശുദ്ധജലതടാകങ്ങളിൽ താഴേക്കിടയിലുള്ള സൂക്ഷ്മ ജീവികളും വിരളമായി കാണാം.

ജനുവരി 23-നാണ് ഞാൻ ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രി കുന്നുകൾ സന്ദർശിച്ചത്. *ഞങ്ങൾ നാലുപേരെടുത്ത ഒരു സംഘമായാണ് പോയത്. ഹെലികോപ്റ്ററിൽ അങ്ങോട്ടുള്ള യാത്രാവേളയിൽ മഞ്ഞിന്റെ ഉപരിതലം പല പ്രകാരത്തിലും രൂപപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതു കണ്ടു. ചില യിടങ്ങളിൽ നീലനിറത്തിൽ സമനിരപ്പായിട്ടാണ് കാണുന്നതെങ്കിൽ, മറ്റിടങ്ങളിൽ ഉഴുതുമറിച്ച് പൊലേ തോന്നും. ഇനിയും ചിലേടങ്ങളിലാകട്ടെ അളകിന്റെ (ഉറുമ്പുതീനി) പുറത്തു ശൽക്കങ്ങൾ അടുക്കിയിരിക്കുന്ന രൂപത്തിലും ഉപരിതലം കാണാം.

ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകൾ ആകാശത്തുനിന്നും നോക്കിയാൽ മനോഹരംതന്നെ. കൂടാതെ, ദിവസങ്ങൾക്കുശേഷം ഒരു കരഭാഗം കണ്ടുകൊണ്ടാകാം ഒരുപക്ഷേ, അതു കൂടുതൽ ഭംഗിയുള്ളതായി തോന്നി. കുന്നിൻനിരകളിൽ റഷ്യക്കാരും, കിഴക്കൻ ജർമനിക്കാരും സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ള അവരുടെ സ്ഥിരംസ്റ്റേഷനുകളും ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്നും ഞാൻ കണ്ടു. അവരാകട്ടെ ഇന്ത്യ ഉണ്ടാക്കിയിരിക്കുന്നതിൽനിന്നും വ്യത്യസ്തമായി മുൻകൂട്ടി തയ്യാറാക്കിയതും, ഉള്ളിൽ സൗകര്യങ്ങൾ ചെയ്തിട്ടുള്ളതുമായ കണ്ടെയ്നറുകൾ കൊണ്ടുവന്നു പരസ്പരം യോജിപ്പിച്ചാണ് താവളങ്ങൾ നിർമ്മിച്ചിരിക്കുന്നത്. നിയന്ത്രിത പരിസ്ഥിതിയിൽ അവർ പച്ചക്കറികളും, അലങ്കാരച്ചെടികളും വളർത്തുന്നു. റഷ്യൻ, ജർമൻ ക്യാമ്പുകളിൽ അൻപതു പേരോളം താമസിക്കുന്നു.

ഞങ്ങൾ ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രിയിൽ എത്തിച്ചേരുന്നതിനു പത്തു ദിവസംമുമ്പ് നമ്മുടെ ഭൂഗർഭശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ അവിടെ കൂടാരങ്ങൾ സ്ഥാപിച്ചു തങ്ങളുടെ ജോലികൾ തുടങ്ങിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു.



ഞാൻ ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്ന് ഇറങ്ങിയ ഉടനെ ഒരു തടിച്ച പട്ടി അതാ വാലാട്ടിക്കൊണ്ട് എന്റെ അടുത്തു വരുന്നു! ഞാനാകെ അന്ധാളിച്ചുപോയി. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ പട്ടിയോ? പണ്ടു വന്നിരുന്ന സാഹസികർ തങ്ങളുടെ സ്പ്ലൈംജുകൾ വലിക്കാൻ എക്സിമോ നായ്ക്കളെ കൊണ്ടുവന്നിരുന്നതറിയാം. ഏതായാലും ഈ പട്ടി അവയിലൊന്നാകാൻ വഴിയില്ല. അന്വേഷി



ച്ചു. അപ്പോൾ മനസ്സിലായി അതു റഷ്യക്കാർ വളർത്തുന്ന 'പ്രീമാ' എന്ന പെൺപട്ടിയാണെന്നു്. ഇന്ത്യക്കാർ റഷ്യൻ ക്യാമ്പ് സന്ദർശിച്ച വേളയിൽ ഈ പട്ടി റഷ്യൻ ക്യാമ്പിൽനിന്നും കൂറുമാറുകയാണുണ്ടായതുപോലും.

റഷ്യയിൽനിന്നും കൊണ്ടുവന്ന ഒരു ജോഡി പട്ടികളിൽനിന്നും അൻറാർട്ടിക്കയിൽവെച്ചു ജനിച്ചതാണു് പ്രീമാ. അമ്മ ചത്തുപോയെങ്കിലും അച്ഛനെ വെടിവെച്ചു

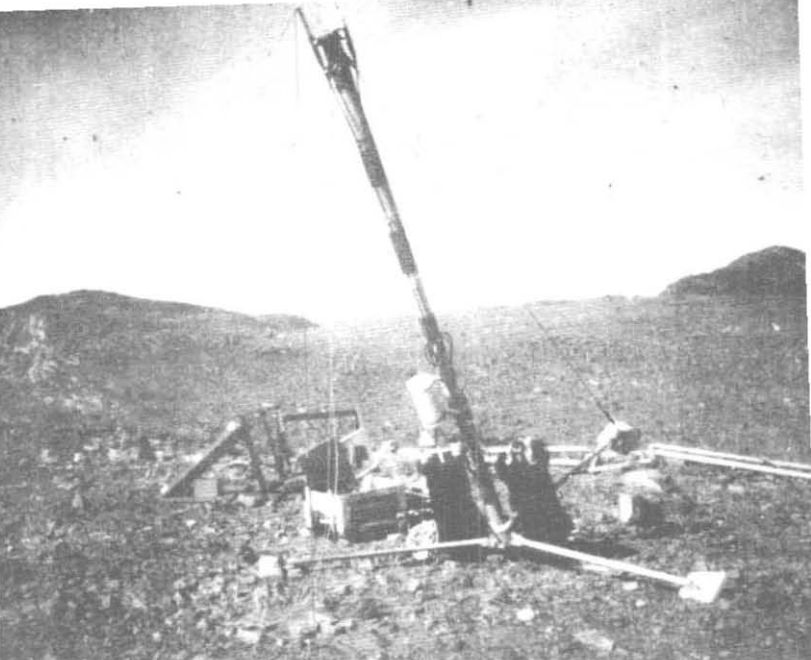
കൊല്ലുകയാണുണ്ടായത്. അവൻ പക്ഷികളെ വിരട്ടുകയും, കൊല്ലുകയും ചെയ്തിരുന്നുപോലും. ഇതെല്ലാം പ്രീമാ കട്ടിയായിരിക്കുമ്പോൾതന്നെ സംഭവിച്ച കാര്യങ്ങൾ. അതിനാൽ മറ്റൊരു പട്ടിയെ കണ്ടതായിപ്പോലും പ്രീമാ ഓർക്കാൻ ന്യായമില്ല.

റഷ്യൻക്യാമ്പിൽനിന്നും പ്രീമാ ഇന്ത്യൻക്യാമ്പിലേക്കു പോന്നെങ്കിലും ഇന്ത്യൻ ഭക്ഷണം അവൾക്കു രസി



ച്ചില്ല. ദിവസങ്ങളോളം ഭക്ഷണം വെടിഞ്ഞും അവൾ ഇന്ത്യക്കാരുടെ കൂടെക്കൂടി—തണുത്തുറഞ്ഞ വെള്ളവും, മുട്ടയും മാത്രം ആഹാരമാക്കിക്കൊണ്ടു്. അവർ പോയിടങ്ങളിലെല്ലാം അവളും പോയി. കയറിയ കുന്നുകളെല്ലാം അവളും കയറി. വഴിതെറ്റിപ്പോയവരെ നേർവഴിക്കു കൊണ്ടുവരാനും ചിലയവസരങ്ങളിൽ പ്രീമായ്ക്കു കഴിഞ്ഞു.

ക്ഷേണഗംഗോത്രിയിൽ ഏത്തിയ ഞങ്ങൾക്കു്



അതൊരു വലിയ അനുഭവമായിരുന്നു. മഞ്ഞിലാത്ത ഭൂമിയിൽ ചവിട്ടുന്നതും, നടക്കുന്നതും വലിയ ഹരമായി. എല്ലായിടവും നടന്നു കാണണമെന്ന ഒരേയൊരാഗ്രഹം. വഴികാട്ടിയായിട്ട് നേവിയിലെ ഫിസിഷ്യൻ ഡോ. ബാനർജിയേയും കൂടെ കൂട്ടി. അദ്ദേഹം നേരത്തേ വന്നു താവളമടിച്ചവരുടെ കൂടെ വന്നു താല്ക്കാലിക സ്റ്റേഷൻ കമാണ്ടറായി വർത്തിക്കുകയായിരുന്നു.

ഉച്ചയുണ്ണം കഴിഞ്ഞു ഞങ്ങൾ നടക്കാനിറങ്ങി. ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകളിലുള്ള പ്രധാന സ്ഥലങ്ങളിലെല്ലാം ഞങ്ങൾ പോയി. ഒന്നാം പര്യവേക്ഷണസംഘം സ്ഥാപിച്ച സ്ഥിരം കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷണകേന്ദ്രം, രണ്ടാം സംഘം ഡ്രിപ്പിംഗ് നടത്തിയ സ്ഥലവും ഉപകരണങ്ങളും, ലോംഗ് ലേക്ക്, അവിടെയുള്ള മനോഹരമായ വെള്ളച്ചാട്ടം, ഐസ് ഗുഹ എല്ലാം കണ്ടു ഞങ്ങൾ നടന്നു.

നടക്കുന്ന വഴി മനോഹരമായ പാറക്കുഴലുങ്ങൾ ശേഖരിക്കാനും ഞങ്ങൾ മറന്നില്ല. അതു വല്ലാത്ത ഭാരം തന്നെയായി. നടന്നു നന്നേ ക്ഷീണിച്ചിട്ടും വീണ്ടും നടക്കണമെന്നും, കൂടുതൽ സ്ഥലങ്ങൾ കാണണമെന്നുമുള്ള

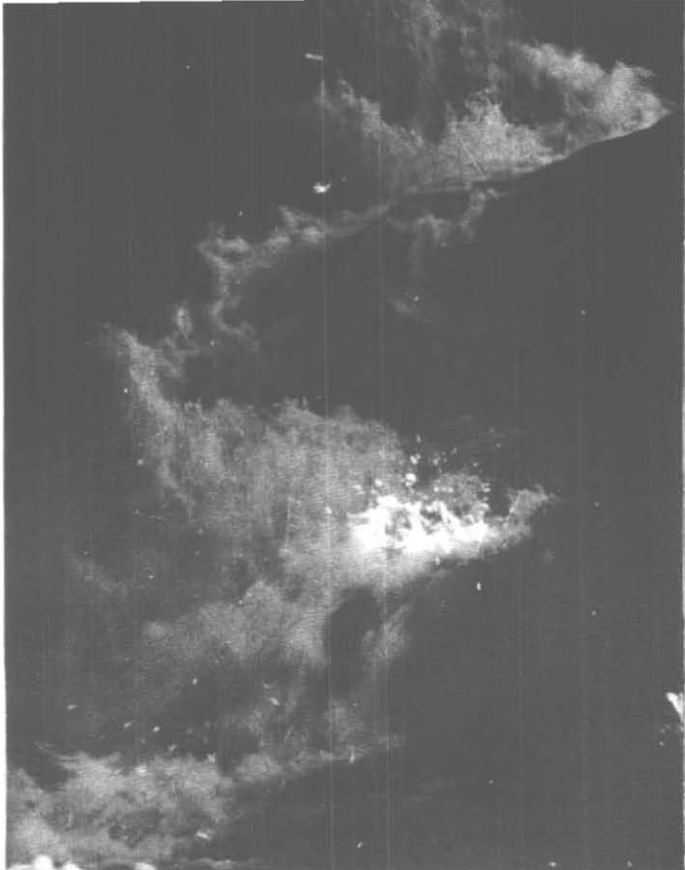
ആശ. കുന്നിൽനിന്നു കുന്നിലേക്കും, താഴ്വരകളിൽനിന്നു താഴ്വരകളിലേക്കും; അങ്ങനെ ഞങ്ങളുടെ പടയാത്ര തുടർന്നു. അപ്പോഴേക്കും രാത്രി ഒമ്പതുമണിയായിരുന്നു. സൂര്യൻ പർവതത്തിന്റെ ചരിവിൽ മറയാൻ തുടങ്ങുകയായിരുന്നു. ഇനി തിരിച്ചുപോകണം.

ഡോ. ബാനർജി ഞങ്ങളെ ഒരു പുതിയ വഴിയിലൂടെ കൊണ്ടുപോയി. ഡി. ജി. പോയിന്റിലുള്ള തടാകം ചുറ്റി കത്തനെ നില്ക്കുന്ന മലകൾ കടന്നുപോയാൽ ക്യാമ്പിലെത്താൻ കുറച്ചെളപ്പമുണ്ട്. ആ വഴിയേ പോകാൻ ഞങ്ങളുറച്ചു. ഭാരിച്ച ബൂട്ട് സിനുള്ളിൽ കാലുകൾ നല്ലവണ്ണം വേദനിച്ചിരുന്നു.

ക്ഷീണംമൂലം മിക്കവരും നേരത്തേ ശേഖരിച്ചിരുന്ന കല്ലുകൾ ഒന്നൊന്നായി ഉപേക്ഷിക്കാൻ തുടങ്ങി. മുന്നിലാണെങ്കിൽ കത്തനെ നില്ക്കുന്ന മല. വിശ്രമം അത്യാവശ്യമായി തോന്നി. ഞങ്ങളെ ഒരു സ്ഥലത്തിരുത്തിയിട്ടു പോകേണ്ട വഴിയുടെ സ്ഥിതി അന്വേഷിക്കാൻ ഡോക്ടർ വീണ്ടും മുന്നോട്ടു പോയി. എന്നാൽ, അരമണിക്കൂർ കഴിഞ്ഞു തിരിച്ചുവന്നു വഴി ദുർഗമമാണെന്നറിയിച്ചു. ഇനിയും തിരിച്ചു നടക്കണം. ഇത്രയും സമയംകൊണ്ട് എല്ലാവരും നന്നേ പരിക്ഷീണരായിരുന്നു. ദാഹം മാറാൻ ശീതജലം കുടിച്ചു.

കമാണ്ടർ നത്യമൂർത്തി ഒരേയൊരു കല്ലു മാത്രം സൂക്ഷിച്ചു ബാക്കിയെല്ലാം കളഞ്ഞു. ഞാനേതായാലും ശേഖരിച്ചവ ഉപേക്ഷിക്കയില്ലെന്ന വാശിയിൽ ഭാരവും പേറി നടന്നു. ശ്രീ മനോഹരനാണെങ്കിൽ രണ്ടേ രണ്ടു കല്ലുകളേ എടുത്തിരുന്നുള്ളൂ. പക്ഷേ, ഓരോന്നും മൂന്നു കിലോഗ്രാം വീതം ഉണ്ടായിരുന്നെന്നുമാത്രം. അങ്ങനെ ഞങ്ങൾ രാത്രി 11 മണിയോടെ ക്യാമ്പിൽ തിരിച്ചെത്തി. വിശപ്പും ദാഹവുംകൊണ്ടു തീർത്തും അവശരായ ഞങ്ങൾ ആഹാരം വാരിവലിച്ചു തിന്നു. എല്ലാം കഴിഞ്ഞപ്പോൾ അർദ്ധരാത്രി കഴിഞ്ഞിരുന്നു.

ടെൻറുകൾക്കുള്ളിൽ സ്കീപ്പിംഗ് ബാഗിലേക്കു കയറാൻ യുതിയായിരുന്നു. പകലോൻ സാക്ഷിയായി



ഉറങ്ങാൻ കിടന്നു. അരിച്ചുകയറുന്ന തണുപ്പും, തുളച്ചുകയറുന്ന കാറ്റും പുറത്തു്. ടെൻറിന്റെ തുണിമടക്കുകൾ കാരേറ്റു് പട പട എന്നുണ്ടാക്കുന്ന താളാത്മകമായ ശബ്ദവും, കാറ്റിന്റെ ചുളംവിളിയും കേട്ടു് ഉറങ്ങിപ്പോയതറിഞ്ഞില്ല. രാവിലെ ഉറക്കമുണർന്നപ്പോഴും സൂര്യൻ ജ്വലിച്ചുതന്നെന്നിന്നു.

അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഉറക്കമുണരുന്ന സമയം പ്രഭാതമായി കണക്കാക്കാം. ദിനചര്യകൾ എല്ലാം അതിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ ചിട്ടപ്പെടുത്തിയാൽ മതി. അത്താഴം കഴിഞ്ഞാൽ രാത്രിയെന്നു സങ്കല്പിച്ചു് ഉറങ്ങിക്കൊള്ളുക.

ഉറക്കമുണർന്നു ഞങ്ങൾ ദിനചര്യകൾ എല്ലാം പൂർത്തിയാക്കി മടക്കയാത്രയ്ക്കുള്ള ഹെലികോപ്റ്ററും പ്രതീക്ഷിച്ചിരിപ്പായി. ഒപ്പം, എന്നെന്നും മനസ്സിൽ പച്ചപിടിച്ചുനില്ക്കുന്ന ഒരുപടി ഓർമകളുമായി ദക്ഷിണഗംഗോത്രിയോടു യാത്രപറയാനും.

പതിമൂന്നു മഞ്ഞിൻമുകളിലൊരു റിപ്പബ്ലിക് ദിനാഘോഷം

1984 ജനുവരി 26. ഞങ്ങൾ അൻറാർട്ടിക്കയിലെത്തിയിട്ട് ഒരു മാസം തകയുന്നു! ഇതിനകം എടുത്തു പറയത്തക്ക പല സംഭവങ്ങളുണ്ടായി. പ്രതീകൂല കാലാവസ്ഥയോടു ചല്ലിയിട്ടാണെങ്കിലും സ്റ്റേഷന്റെ പണി പ്രതീക്ഷിച്ച വേഗതയിൽ നടന്നു. എല്ലാവരുടെ മുഖത്തും ആത്മവിശ്വാസം.

ഇന്ന് ഇന്ത്യയുടെ റിപ്പബ്ലിക് ദിനമാണ്. അത് യഥാവിധി കൊണ്ടാടണം; അതും ബേസ് ക്യാമ്പിൽ മഞ്ഞിൻമുകളിൽവെച്ചു വേണമെന്നു മുൻകൂട്ടി രീരുമാനിച്ചിരുന്നു. രാവിലെ കപ്പൽജോലിക്കാരുടെ എല്ലാവരേയും ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിലെത്തിച്ചു. ഏതാനും മണിക്കൂർനേരത്തേക്ക് എല്ലാവർക്കും അവധി. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വന്നിട്ട് ആദ്യം കിട്ടുന്ന ഔദ്യോഗിക അവധി.

കപ്പലിൽനിന്ന് ബേസ് ക്യാമ്പിലെത്തിയ ഞങ്ങളിൽ ചിലർ അവിടെല്ലാം ചുറ്റിനടന്നു കണ്ടു. ദിവസങ്ങളായി ബേസ് ക്യാമ്പിലായിരുന്നവരുമായി കശലം പറഞ്ഞു. പണികളുടെ പുരോഗതിയെപ്പറ്റി ചർച്ചചെയ്തു. പടങ്ങളും എടുത്തു.

സംഘത്തിൽ ഏതെല്ലാം രാജ്യക്കാരുണ്ടായിരുന്നോ

അവരുടെയെല്ലാം ദേശീയ പതാകകൾ ഉയർത്തി. ഫിൻലാൻഡ്, റഷ്യ, കിഴക്കൻ ജർമനി, പടിഞ്ഞാറൻ ജർമനി, ഇംഗ്ലണ്ട് എന്നീ രാജ്യങ്ങളുടെ പതാകകൾ കൂടാതെ ഇന്ത്യൻ കര, നാവിക, വ്യോമസേനകളുടെ പതാകകളും നാട്ടി. എല്ലാവരിൽനിന്നും വിട്ടുമാറി ഭാരതത്തിന്റെ ദേശീയപതാക ഉയർത്തുന്നതിനുവേണ്ടി കൊടിമരവും സ്ഥാപിച്ചു.

ആഘോഷങ്ങളിൽ പങ്കെടുക്കുന്നതിനു ചില വിശിഷ്ടാതിഥികളും ഞങ്ങൾക്കുണ്ടായിരുന്നു. ഷിർമാർക്കർകുന്നിലുള്ള റഷ്യയുടെയും, കിഴക്കൻ ജർമനിയുടെയും താവളങ്ങളിൽനിന്നുമുള്ള ഏതാനും ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും, ഒരു ഡോക്ടറും ആയിരുന്നു അവർ. അവരെ നമ്മുടെ ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിക്കുകയാണുണ്ടായത്.

പതിനൊന്നു മണിക്കു സംഘത്തലവൻ ദേശീയ പതാക ഉയർത്തി. മനം, മനം അടിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന ശീതക്കാറ്റിൽ പതാക ചുരുരുന്നിവർന്നു 'പുഷ്പ' വൃഷ്ടി നടത്തിക്കൊണ്ട് ഉയർന്നപ്പോൾ സംഘാംഗങ്ങൾ വട്ടമിട്ട് അറ്റൻഷനായി നിന്നു. തുടർന്ന് ദേശീയഗാനം ആലപിച്ചു. ഭൂഗോളത്തിന്റെ തെക്കേറ്റത്തു തണുത്തുറഞ്ഞ മഞ്ഞിൽ ഭാരതീയന്റെ രക്തം തിളച്ചുയരുന്ന തുടിപ്പുകൾ അവിടെയെങ്ങും മാറ്റൊലിക്കൊണ്ടു. ദിഗന്തങ്ങൾ ഭേദിക്കുമാറുചുത്തിൽ എല്ലാവരും ഒത്തുചേർന്ന് ഭാരതമാതാവിനു ജയ് വിളിച്ചു—ഒന്നല്ല പലപ്രാവശ്യം. ചായസ





ജ്ഞാതന്തിനുശേഷം എല്ലാവരും കപ്പലിലേക്കു തിരിച്ചു. ഉച്ചയുണ്ണ് എല്ലാവർക്കും അവിടെ ഒരുക്കിയിരുന്നു.

ആദ്യത്തെ സൂര്യാസ്തമനം

ജനുവരി 26-ന് മറ്റൊരു പ്രത്യേകതകൂടിയുണ്ടായിരുന്നു. ഞങ്ങൾ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ എത്തിയിട്ട് ആദ്യമായി സൂര്യാസ്തമനം ഉണ്ടായത് അന്നായിരുന്നു. അർദ്ധരാത്രി കഴിഞ്ഞപ്പോൾ അതു സംഭവിച്ചു. നമ്മൾ സാധാരണ കാണുന്നതുപോലെ ചുവന്നു ക്ഷീണിതനായല്ല അവിടെ അസ്തമയസൂര്യൻ. തീക്ഷ്ണമായി ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടാണു ചക്രവാളത്തിൽ മറയുക—പ്രത്യേകിച്ചും സൂര്യാസ്തമനമു

ണ്ടാകുന്ന ആദ്യനാളുകളിൽ. നാളുകൾ ചെല്ലുന്തോറും രാവീന്റെ ദൈർഘ്യം ഏറുമ്പോൾ അസ്തമയസൂര്യൻ നാം സാധാരണ കാണുന്ന രൂപവും ഭാവവും കൈക്കൊള്ളുന്നു.

ആദ്യത്തെ സൂര്യാസ്തമനം കേവലം രണ്ടു മിനിറ്റ് നേരത്തേക്കു മാത്രമായിരുന്നു. ഇരുട്ടും പരന്നില്ല. ചക്രവാളത്തിൽ മറഞ്ഞ സൂര്യൻ ഉടൻതന്നെ ഉദിച്ചുവന്നു. ഉദയാസ്തമനങ്ങൾ ഒരേ ദിക്കിൽ. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വേനൽക്കാലം അവസാനിക്കുന്നു എന്നുള്ളതിന്റെ സൂചനകളുടിയായ് സൂര്യാസ്തമനം. പിന്നീട് ദിവസംതോറും സൂര്യാസ്തമനത്തിന്റെ ദൈർഘ്യം ഏതാനും മിനിറ്റുവെച്ചു കൂടിക്കൊണ്ടിരിക്കും.

അങ്ങനെ മാർച്ച് 21 ആകുമ്പോഴേക്കും തുല്യരാത്രിയും, തുല്യപകലും അനുഭവപ്പെടും. ശൈത്യകാലം പൂർണ്ണമായ തോതിൽ അനുഭവപ്പെടുക അനുഭവ്യമായിരിക്കും. അവിടുന്നങ്ങോട്ടു രാത്രിയുടെ ദൈർഘ്യം അല്പാല്പമായി വർദ്ധിച്ചു ജൂൺ 10 ആകുമ്പോഴേക്കും തുടർച്ചയായി (24 മണിക്കൂറും) രാത്രിയായിരിക്കും. ഈ നില 20 ദിവസം തുടരും. ജൂലൈ ആകുമ്പോഴേക്കും സൂര്യൻ വീണ്ടും ചക്രവാളത്തിൽ താഴെപൊക്കം. അതു് ആദ്യം ഏതാനും മിനിറ്റുകൾ മാത്രമേ ഉണ്ടായിരിക്കൂ. പിന്നീട് ദിനംപ്രതി സൂര്യനെ കാണുന്ന സമയം വർദ്ധിച്ചു സെപ്റ്റംബർ 21-നു വീണ്ടും തുല്യരാത്രിയും തുല്യപകലും കിട്ടുന്നു. അതിനുശേഷം പകലിന്റെ ദൈർഘ്യം വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും. അതോടെ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വേനലിന്റെ വരവായി.

ഭൂമിക്കു് അതിന്റെ അച്ചുതണ്ടിൽ ഇരുപത്തിമൂന്നര ഡിഗ്രി ചരിവുള്ളതിനാലാണു് അതിന്റെ വാർഷിക പരിവൃത്തിയിൽ ധ്രുവങ്ങളിൽ ഇപ്രകാരം രാപകലിനു് ഏറ്റക്കുറച്ചിലുണ്ടാകുന്നതു്. ഭൂമിശാസ്ത്രം പഠിച്ചിട്ടുള്ളവർക്കു് ഇതറിവുള്ളതാണല്ലോ.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ സൂര്യാസ്തമനം അത്യധികം ഭംഗിയുള്ളതാണു്. സൂര്യൻ ചക്രവാളത്തിൽ മറയുന്നതോടെ വിവിധ വർണങ്ങളാൽ ആകാശം ശോഭിതമാ

കും. കാർമ്മേലക്കീറ്റുകൾകൂടി ഉണ്ടെങ്കിൽ കാഴ്ച കൂടുതൽ സുന്ദരവും. അതുപോലെ അസ്സമനസൂര്യന്റെ ചെങ്കുതിത്തവർ വെളുത്തുതിളങ്ങുന്ന ഐസ് ബർഗുകളിലും, ഷെൽഫിലും, സീ ഐസിലും തട്ടി പ്രതിഫലിക്കുമ്പോൾ നോക്കേത്താത്ത ദൂരത്തിൽ പൊന്നുരക്കി ഒഴിച്ചിരിക്കുകയോണോ എന്നു തോന്നും. നാമേതോ മാന്യാലോകത്തിലാണെന്നു തോന്നിപ്പോകും—കനകം വിളയുന്ന നാട്ടിൽ. അനിർവചനീയമായ ഒരു സ്മയമാണിത്. കണ്ടറിയുകയല്ലാതെ വർണിക്കുക പ്രയാസം.

ഫെബ്രുവരി ഏഴിനുള്ളായ സൂര്യസ്തമനം ഞാൻ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിച്ചു. രാത്രി ഏകദേശം പതിനൊന്നു മണി. ഞാൻ കപ്പലിന്റെ ബ്രിഡ്ജിൽ നില്ക്കുമ്പോൾ സൂര്യൻ ഏതാണ്ട് അസ്തമിക്കാറായിരുന്നു. എന്റെ ബൈനോക്കുലേഴ്സും, ക്യാമറയും ഞാൻ കരുതിയിരുന്നു. അങ്ങു വിദൂരതയിൽ ഭൂഖണ്ഡത്തിനും മുകളിൽ വൃശ്ചികത്തിന് പർവതനിരകൾ തലയുയർത്തി നില്ക്കുന്നതു കാണാം. ചെറിയ ചെറിയ അനേകം ശിഖരങ്ങൾ കത്തനെ നില്ക്കുന്നത് ബൈനോക്കുലേഴ്സിലൂടെ വ്യക്തമായി ഞാൻ കണ്ടു.

ഇതേസമയം സൂര്യൻ പർവതത്തിനു പിന്നിൽ മറയാൻ ഒരുങ്ങി. മറഞ്ഞാൽ താമസിയാതെ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുകയും വേണമല്ലോ. അസ്തമിക്കുന്ന സൂര്യൻ നാം കാണാറുള്ളതുപോലെ കത്തനെ കീഴ്പ്പോട്ടു പോകയില്ല. ചക്രവാളത്തിൽ ഏറെക്കുറെ ചരിഞ്ഞിറങ്ങി അല്പസമയത്തിനുള്ളിൽ ചക്രവാളത്തിൽതന്നെ ഉയരുകയാണ്.

ഞാൻ നോക്കിനില്ക്കെ പർവതത്തിനു പിന്നിൽ മറഞ്ഞ സൂര്യൻ അല്പസമയത്തിനുള്ളിൽ അതാ വീണ്ടും പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നു. ഞാനെന്റെ ബൈനോക്കുലേഴ്സ് ഉപയോഗിച്ചു നോക്കി. പർവതത്തിന്റെ കത്തനെ നില്ക്കുന്ന ശിഖരങ്ങൾക്കു പിന്നിലൂടെ ചക്രവാളത്തിന് ഏറെക്കുറെ സമാന്തരമായി സൂര്യൻ നീങ്ങിപ്പോകുന്നു സൂര്യന്റെ ചില ഭാഗങ്ങൾ ദൃശ്യമാവുകയും

മററുള്ളവ മറയ്ക്കപ്പെടുകയും ചെയ്തതായി കണ്ടു. ഈ സമയം ഒരായിരം പ്രൗഢജലദീപങ്ങളാൽ അലംകൃതമായ ഒരു തീക്കപ്പൽ കടലിലൂടെ പോകുന്ന പ്രതീതിയാണുണ്ടായത്. എത്ര മനോഹരമായ കാഴ്ച! (പർവതനിരയുടെ ഏറ്റവും ഉയരമുള്ള ഭാഗത്തെത്തിയപ്പോൾ സൂര്യൻ ദൃഷ്ടിപഥത്തിൽനിന്നും തീർത്തും മറഞ്ഞുകഴിഞ്ഞു). അതുവിട്ടു പുറത്തു വന്നപ്പോൾ സൂര്യോദയവും നടന്നതായി കണക്കാക്കി. രാത്രിയുടെ ദൈർഘ്യം ഏറിവന്നതനുസരിച്ചു തണുപ്പും ഏറിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ശൈത്യകാലം വരുന്നതിന്റെ ലക്ഷണം..

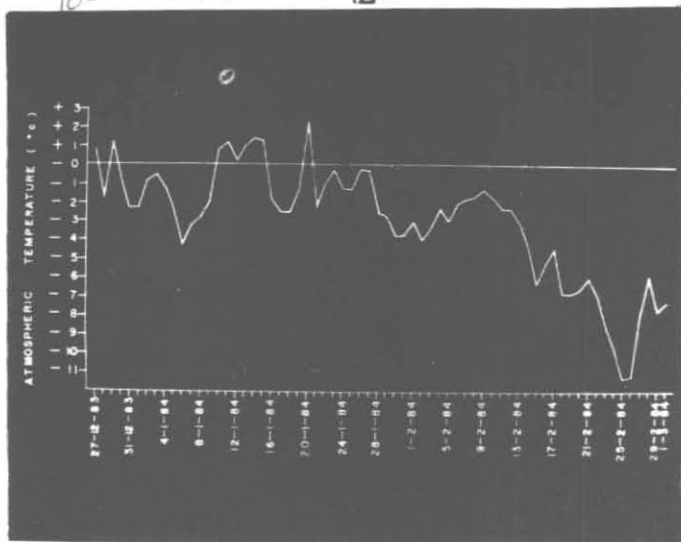
ശൈത്യകാലം ആരംഭിക്കുന്നു

അൻറാർട്ടിക്ക കടലുകളിൽ ശൈത്യകാലാരംഭത്തോടുകൂടി ജലോപരിതലം കട്ടിയാകുന്നു. കടൽവെള്ളത്തിന്റെ ഊഷ്മാവ് ന്യൂനം രണ്ടര ഡിഗ്രി സെൽഷിയസ് ആയി താഴുമ്പോഴാണ് കട്ടിയാകാൻ തുടങ്ങുന്നത് (ശുദ്ധജലം പുഷ്യം ഡിഗ്രിയിൽതന്നെ കട്ടിയാകുമെന്നാർക്കുക). അപ്പോൾ അന്തരീക്ഷോഷ്മാവ് ന്യൂനം 15 ഡിഗ്രി ആയിരിക്കും.

ആദ്യമാദ്യം ചെറിയ താികളായുണ്ടാകുന്ന ഐസ് ക്രമേണ ഒത്തുകൂടി വലിപ്പം വർദ്ധിക്കുകയും വൃത്താകൃതിയിൽ ഇഡ്ഡലിയുടെ രൂപത്തിലും വലിപ്പത്തിലും ആയിത്തീരുകയും ചെയ്യുന്നു. അവയ്ക്കു പിന്നെയും വലിപ്പം വർദ്ധിച്ചു, തമ്മിൽ തമ്മിൽ കൂടിച്ചേർന്ന് അവസാനം കടലിന്റെ ഉപരിതലം ഒറ്റ ഷീറ്റായിത്തീരുന്നു. അതാതു വർഷം ഉണ്ടാകുന്ന ഐസ് ഷീറ്റിന് അര മീറ്റർ മുതൽ ഒന്നര മീറ്റർവരെ കട്ടിയുണ്ടായിരിക്കും.

ഇപ്രകാരം ശൈത്യകാലത്തുണ്ടാകുന്ന ഐസിൽ നല്ലൊരു ഭാഗം വേനൽക്കാലം വരുന്നതോടുകൂടി പൊട്ടി ചെറുതും വലുതുമായ കഷണങ്ങളായിത്തീരുന്നു. ഒന്നുകിൽ അവ ഒഴുകിപ്പോവുകയോ വെള്ളത്തിൽ അലിഞ്ഞുചേരുകയോ ചെയ്യും. എങ്കിലും കുറെ ഭാഗം ഒറ്റഷീറ്റായി

71.0
58.0
100



തന്നെ കിടക്കാറുണ്ട്. ഇവ പിന്നീട് വരുന്ന ശൈത്യ കാലത്തു പുതുതായുണ്ടാകുന്ന മഞ്ഞും കൂടിച്ചേർന്നു വളർന്നു വലുതായി കട്ടി കൂടി ബഹുവത്സര മഞ്ഞുകട്ടികളായിത്തീരുന്നു. ഇങ്ങനെയുള്ള സ്ഥലത്തുകൂടി കപ്പലുകൾ സഞ്ചരിക്കുന്നത് കൂടുതൽ അപകടമായിരിക്കുമെന്ന് ഞാൻ നേരത്തെ എഴുതിയത് ഓർക്കുമല്ലോ.

പെൻഗിനുകളുടെ കൂട്ടത്തിൽ

ജനുവരി അവസാനം ഒരു ദിവസം ഉച്ചയ്ക്കുശേഷം ഞാൻ കപ്പലിന്റെ മെസ് ഹാളിൽ ഇരിക്കുകയായിരുന്നു. പ്രത്യേകിച്ചൊന്നും ചെയ്യാനില്ലാത്ത ഒരിടവേള. എന്നാടൊപ്പം നേവിയിലെ ലഫ്. കമാണ്ടർ എൻ. പി. സിംഗും ഉണ്ടായിരുന്നു. പല കാര്യങ്ങളും സംസാരിച്ച കൂട്ടത്തിൽ ഞങ്ങൾക്കൊരാശയം തോന്നി. നാലു കി. മീറ്റർ അകലെയുള്ള ഉപേക്ഷിക്കപ്പെട്ട ഒരു റഷ്യൻ ക്യാമ്പിലേക്ക് ഒന്നു പോയാലെന്തെന്ന്. അവിടെ പെൻഗിനുകളുടെ ഒരു താവളമുണ്ടത്രേ. താമസിച്ചില്ല.

വേണ്ടത്ര ചൂടുവസ്ത്രങ്ങളും ധരിച്ച് ക്യാമറയുമെടുത്ത് ഞങ്ങൾ പുറപ്പെട്ടു. ഒന്നര മണിക്കൂർ നടന്നാലേ അവിടെ എത്തുകയുള്ളൂ.

ഐസിനു മുകളിലൂടെ നടക്കുമ്പോൾ ശരിക്കും ശ്രദ്ധിച്ചില്ലെങ്കിൽ തെന്നി വീണുപോകും (ഹിമാലയത്തിൽ പരിശീലനസമയം സൂട്ട്സിൽ ഉറപ്പിക്കാവുന്ന മുളകൾ ഉപയോഗിച്ചിരുന്നെങ്കിലും അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഞങ്ങളുവെ ഉപയോഗിച്ചിരുന്നില്ല). ഒരിക്കൽ ഞാൻ വീഴുകയും ചെയ്തു. എവിടെയോ നോക്കി നടന്ന ഞാൻ തെന്നി വീണതു പെട്ടെന്നായിരുന്നു. ഒരു നിമിഷനേരത്തേക്ക് എനിക്കുണ്ടാൻ സാധിച്ചില്ല. പരക്കൊന്നും പററിയില്ലെങ്കിലും പാറപോലെ ഉറച്ച ഐസിൽ വീണതു നിമിത്തം എന്റെ ഇടുപ്പിനു നല്ല വേദന തോന്നി. ശ്രീസിംഗ് നീട്ടിയ കൈയിൽ പിടിചെഴുന്നേറ്റ ഞാൻ യാത്ര തുടർന്നു. ഇപ്രകാരം അവിചാരിതമായ അപകടങ്ങൾ വിജനതയിൽ ഉണ്ടാകാമെന്നതുകൊണ്ടാണ് അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഒരിക്കലും തന്നിയെ യാത്രചെയ്യരുതെന്ന് നിഷ്കർഷയുള്ളതു്.

റഷ്യൻക്യാമ്പ് എന്നതുകൊണ്ട് ഞാൻ ഇവിടെ ഉദ്ദേശിക്കുന്നത് റഷ്യൻകപ്പലുകൾ കരയ്ക്കടുത്തു ചരക്കുകൾ ഇറക്കുന്ന ഒരിടമാണ്. എമ്പാടും ചിതറിക്കിടക്കുന്ന കാലി വീപ്പുകൾ, ഉപയോഗശൂന്യമായ ചില കണ്ടെയ്നറുകൾ, കാലിപ്പെട്ടികൾ എന്നിവ അവിടെ കാണപ്പെട്ടു. ഏതോ റഷ്യൻ കലാകാരൻ ഏകാന്തതയിൽ മടുപ്പുതോന്നിയിട്ടാകണം ചോക്കും കരിയുംകൊണ്ടൊരാൾ രൂപം വരുത്തിയ ഒരു കണ്ടെയ്നറുടെ വശത്തു കാണുകയുണ്ടായി.

ഞങ്ങളുടെ മോഹം സഫലമായി. അതാ ദൂരെക്കാണുന്നു ഒരു കൂട്ടം 'അഡലി' പെൻഗ്വിൻ പക്ഷികൾ. ഞങ്ങൾ അങ്ങോട്ടു നടന്നു. ഞങ്ങൾ സമീപിച്ചിട്ട് അവ പോകുന്ന മട്ടില്ല. അപ്പോഴാണ് മനസ്സിലായതു് അവ നില്ക്കുന്നതു് അവയുടെ താവളത്തിലാണെന്നു്. താവളമെന്നു പറഞ്ഞാൽ ഒരു കൃത്രിമ കുന്നുതന്നെ.

റഷ്യക്കാർ കൊണ്ടുവന്ന ഏതാനും പാസ്റ്റററു സിമൻ്റ് കട്ടിയായത് ഉപേക്ഷിച്ചിരിക്കുന്ന സ്ഥലമാണ് പെൻഗ്വിനുകൾ താവളമാക്കിയിരിക്കുന്നത്. ഏതാണ്ട് നാലു മീറ്റർ വ്യാസമുള്ള ഈ സിമൻറുകുനയിൽ ഐസ് തീരെയുണ്ടായിരുന്നില്ല. അവിടെ ഏകദേശം നൂറോളം പക്ഷികൾ താമസമുണ്ട്. പെൻഗ്വിനുകളെ അടുത്തു കണ്ടു പഠിക്കുന്നതിനും, അവയുടെ സ്വഭാവരീതികൾ നേരിട്ടു മനസ്സിലാക്കുന്നതിനും എനിക്കതൊരവസരമായി.

പെൻഗ്വിനുകൾ സാധാരണയായി ഷെൽഫ് ഐസിലോ, സീ ഐസിലോ സമയം ചെലവഴിക്കുന്നു. ദിവസത്തിൽ രണ്ടോ, മൂന്നോ പ്രാവശ്യം തീറ്ററിയമ്പേ ഷിച്ച് അവ കടലിൽ പോകും. കൂട്ടംകൂടി വേട്ടയാടുന്ന അവ ഡോൾഫിനുകളെപ്പോലെ വെള്ളത്തിൽ ഊളിയിട്ടും, ഇടയ്ക്കിടെ പൊന്തിയും ഒരേദിശയിൽ നീന്തുന്നു. വെള്ളത്തിനടിയിൽ ദീർഘനേരം ചെലവഴിക്കുന്നതിനും അവയ്ക്കു കഴിവുണ്ട്.

പെൻഗ്വിനുകളുടെ സമീപമെത്തിയ ഞാനും സിംഗും അവയുടെ വിവിധ പോസുകളിലുള്ള പടങ്ങളെടുത്തു. (അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ക്യാമറ ക്ലിക്ക് ചെയ്യുന്നതും വിഷമകരമായ ഒരു പരിപാടിയാണ്. ക്യാമറാ ഫോക്കസ് ചെയ്തു ക്ലിക്ക്ചെയ്യുന്ന സമയംപോലും കൈയുറകൾ നീക്കംചെയ്യുന്നതു സഹിക്കാനാവില്ല. കാര്യംകൂടിയുണ്ടെങ്കിൽ സെക്കൻറുകൾക്കകം തുറന്ന ഭാഗം മറവിച്ചുപോകും.) അതിനുശേഷം അവയുടെ താവളത്തിൽ പ്രവേശിക്കാനായി എന്റെ ശ്രമം. എന്റെ ഉദ്ദേശ്യം മനസ്സിലാക്കിട്ടാകണം പക്ഷികൾ കൂടുതൽ ജാഗ്രതകരായി. എങ്ങനെയെങ്കിലും എന്നെ അതിൽനിന്നും പിന്തിരിപ്പിക്കണം. ഇമവെട്ടാതെ അവ എന്നെ നോക്കിക്കൊണ്ടിരുന്നു. പ്രത്യേകതരത്തിലുള്ള ശബ്ദവും പുറപ്പെടുവിച്ചു.

എത്രം വരട്ടെയെന്നു കരുതി ഞാൻ താവളത്തിലേക്കു പ്രവേശിച്ചു. ഞാനൊരു സിമൻറുകട്ടയിൽ ഇറിപ്പിറപ്പിച്ചു. പക്ഷികൾ എന്റെ ചുറ്റിലും കൂടി. എന്റെ

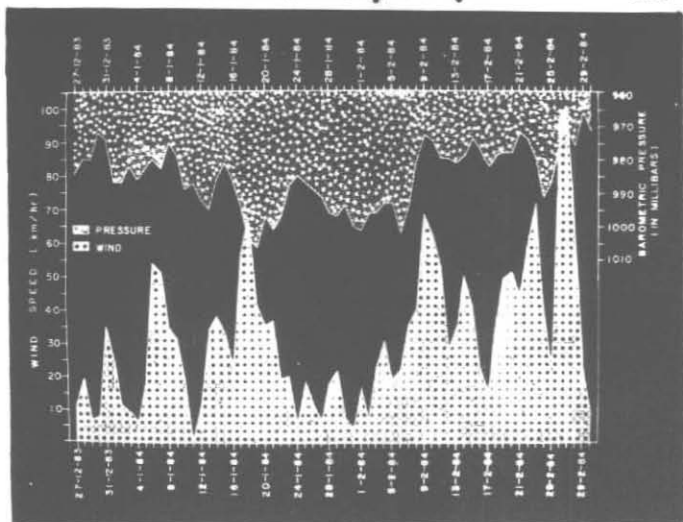
പാൻറസിലും മറ്റും കൊത്തുവാൻ തുടങ്ങി. കൈ ഉള്ളിൽ മടക്കിപ്പിടിച്ചുകൊണ്ട് ഞാൻ കൈയറ്റ അവയ്ക്കു നേരേ നീട്ടി. അതു കൊത്തിപ്പറിക്കാനായി പിന്നീടവയുടെ ശ്രമം.

ഇതുകൊണ്ടൊന്നും ഞാൻ പിന്തിരിയുന്ന ലക്ഷണമില്ലെന്നു കണ്ടിട്ടായിരിക്കണം അവ പ്രതിഷേധം തെല്ലൊന്നു കുറച്ചു. പിന്നീടവതമ്മിൽ കലഹിക്കാൻ തുടങ്ങി. ചിലവ എന്നെ നിർന്നിമേഷം നോക്കിനിന്നു. ഈ സമയം കൂട്ടത്തിൽ ചെറിയ ഒരു പെൻഗ്വിന്റെ സമീപം ഞാനെത്തി. അതിനേരേ കൈ നീട്ടി. അപ്പോൾ എവിടെനിന്നെന്നറിഞ്ഞില്ല ഒരു വലിയ പെൻഗ്വിൻ ഞങ്ങൾക്കിടയിൽ വന്നുനിന്ന് എന്നെ തുറിച്ചുനോക്കി. ചെറിയ പക്ഷിയുടെ അമ്മയോ, അച്ഛനോ ആണതെന്ന് എന്നിക്കു മനസ്സിലായി. സ്വന്തം കഞ്ഞിനെ സൂക്ഷിക്കാനുള്ള സഹജമായ വ്യഗ്രത. സമയം വൈകിയതിനാൽ ഞാനും, സിംഗുംകൂടി കപ്പലിലേക്കു തിരിച്ചു; പെൻഗ്വിനുകളുടെ വികൃതികളെപ്പറ്റി ഓരോന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ട്.

പതിനാലു്

ശീതക്കൊടുങ്കാറ്റുകളുടെ നാളുകൾ

ഫെബ്രുവരി ഒമ്പതു്. പെട്ടെന്നു കാലാവസ്ഥ വളരെ മോശമായി. ആകാശം കറുത്തിരുണ്ടിരുന്നു. തുടർച്ചയായി ശക്തിയായ ഹിമപാതവും. മണിക്കൂറിൽ എൺപതു കിലോമീറ്റർ വേഗതയുള്ള ചുഴലിക്കാറ്റു ചീറിയടിച്ചിരുന്നു. തലേന്ന രാത്രി ഒമ്പതു മണിയോടെ കപ്പൽ ഷെൽഫിനടുത്തുനിന്നും നീക്കിയിരുന്നു. ഹെലികോപ്റ്ററുകൾ എല്ലാം പ്രവർത്തനം നിർത്തി. ഈ അവസരത്തിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിൽനിന്നും കളിക്കാനും മറ്റും വന്ന ചിലർ കപ്പലിൽ കടുങ്ങിപ്പോയി.



രാത്രി ഒമ്പതരമണിയോടെ ലീഡർ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരുടെ യോഗം വിളിച്ചുകൂട്ടി. ഓരോരുത്തരുടേയും ഗവേഷണപ്രവർത്തനങ്ങളുടെ പുരോഗതി വിലയിരുത്തി. മാർച്ച് ഒന്നാം തീയതിവരെ മാത്രമേ കപ്പലിന് അൻറാർട്ടിക്കയിൽ നില്ക്കാനാവൂ എന്നു ക്യാപ്റ്റൻ അറിയിച്ചതായി ലീഡർ പറഞ്ഞു. സമുദ്രോപരിതലം കട്ടിയായിക്കഴിഞ്ഞാൽ കപ്പലിനു പുറത്തു കടക്കാനാവാതെ വരും. അതിനാൽ ബാക്കിയുള്ള ജോലികൾ എല്ലാം എത്രയും വേഗം തീർക്കണം.

അടുത്ത ദിവസവും കൊടുങ്കാറ്റു തുടർന്നു. ഹിമപാതകമൂലം ബേസ് ക്യാമ്പിൽ ദൂരക്കാഴ്ച കഷ്ടിച്ച് ഇരുപതു അടിവരെ മാത്രമായി ചുരുങ്ങി. ശക്തിയായ കാറ്റു നിമിത്തം അവിടെ കൂടാരങ്ങളിൽ താമസിച്ചിരുന്നവരെല്ലാം അടിയന്തിരമായി സ്ഥിരം സ്റ്റേഷനിൽ അഭയം തേടി. പുറത്തിറങ്ങാനും വയ്ക്കുന്ന മട്ടായി.

ഉച്ചയ്ക്കുശേഷം ഞാൻ വീട്ടിലേക്കു ടെലിഫോൺ ചെയ്തു. പ്രത്യേകിച്ചു വിശേഷങ്ങൾ ഒന്നുമില്ലെന്നറിയിച്ചു. പുറത്തു ചുഴലിക്കൊടുങ്കാറ്റു താണ്ടാവമാടുന്ന വിവ

രം ഞാൻ ശ്രീമതിയോടു പറഞ്ഞില്ല. എന്നാൽ, യാത്രയെല്ലാം കഴിഞ്ഞു വീട്ടിൽ ചെന്നപ്പോഴാണ് മനസ്സിലായത്, ചുളംവിളിക്കുന്ന കാരറിന്റെ ശബ്ദം വ്യക്തമായും ടെലിഫോണിലൂടെ അവൾ കേട്ടിരുന്നുവെന്ന്.

ഫെബ്രുവരി 11-നു വൈകുന്നേരം ഏഴു മണിയോടെ കാരറിന്റെ വേഗത അമ്പത്, അറുപത് കിലോമീറ്ററായി കുറഞ്ഞു. കപ്പൽ ഒരിക്കൽകൂടി കരയ്ക്കടുപ്പിച്ചു കെട്ടി. കരയിലുണ്ടായിരുന്ന രണ്ടു വാഹനങ്ങളും, അവയുടെ സ്ക്വെഡ്ജുകളും മഞ്ഞുകൊണ്ട് ഏറെക്കുറെ മൂടപ്പെട്ടിരുന്നു.

കപ്പലിനധികസമയം അവിടെ തങ്ങാനായില്ല. ടൂറേനിന്നും ഭീമാകാരമായ ഒരു ഹിമാനി കപ്പലിനു നേരെ മുമ്പായി ഒഴുകിയടക്കുന്നതു ക്യാപ്റ്റന്റെ ശ്രദ്ധയിൽപ്പെട്ടു. ഇതേതുടർന്നു കപ്പൽ വീണ്ടും കെട്ടഴിച്ചു നീക്കി. (കപ്പൽ എവിടെയെങ്കിലും നിർത്തിയിരിക്കുമ്പോൾ സമീപപ്രദേശങ്ങളിലുള്ള ഐസ് ബർഗുകളുടെ സ്ഥാനം റഡാർ ഉപയോഗിച്ചു മുൻകൂട്ടി മനസ്സിലാക്കി സ്ക്രീനിൽ അടയാളപ്പെടുത്തിയിരിക്കും. അവയുടെ നീക്കമനുസരിച്ച് കപ്പലും നീക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കും.)

ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകൾ കഴിഞ്ഞാൽ ഇന്ത്യൻ ക്യാമ്പിനോടു ഏറ്റവും അടുത്തുള്ളത് വൃശ്ചിക പർവത നിരകളാണ്. ഉയരത്തിലും വിസ്തീർണത്തിലും അത് ആദ്യത്തേതിൽനിന്നും മുന്തിയതാണ്. അവിടെ പോയി ഗവേഷണപ്രവർത്തനങ്ങൾ നടത്തണമെന്ന് ഭൂഗർഭ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർക്കും മറ്റും നേരത്തെ പരിപാടിയുണ്ടായിരുന്നു. എങ്കിലും സമയക്കുറവിനാലും, പ്രതികൂല കാലാവസ്ഥമൂലവും ഇതുവരേയും തരപ്പെട്ടില്ല. കിട്ടുന്ന തക്ക ഉപയോഗിച്ച് അതിനു തുനിയണമെന്ന തീരുമാനമെടുത്തു. ഫെബ്രുവരി പതിനേഴിന് ഇരുപത്താറു പേർ അടങ്ങുന്ന ഒരു സംഘം വൃശ്ചികയിലേക്കു പുറപ്പെടാൻ തയ്യാറായി. കൂട്ടത്തിൽ ഷിർമാർക്കറിലുള്ള റഷ്യൻ, ജർമൻ ക്യാമ്പുകളിലും ഇറങ്ങണമെന്ന തീരുമാനിച്ചു.

രാവിലെ പത്തു മണിയോടെ സംഘത്തെയും വഹി

ചുകൊണ്ടു് പ്രതാപം പറന്നുയർന്നു. ഷിർമാർക്കറിലെ
ത്തിയപ്പോഴാകട്ടെ, അവിടെ ശക്തമായ ഹിമപാതവും,
മുടൽമഞ്ഞും. ഇതുമൂലം ഹെലികോപ്റ്റർ തിരിച്ചു കപ്പ
ലിൽത്തന്നെ വന്നിറങ്ങി.

അന്നുതന്നെ ഉച്ചയ്ക്കുശേഷം ലീഡറും മറ്റു ചില
എഞ്ചിനീയർമാരും ചേർന്നു് ഒരു വാഹനത്തിൽ വിമാന
ത്താവളം ഉണ്ടാക്കാൻ പററിയ സ്ഥലം അന്വേഷിച്ചു
പുറപ്പെട്ടു. (നാലാം അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണക്കാ
ലത്തു് അൻറാർട്ടിക്കയിൽ മഞ്ഞിനു മുകളിൽ ഒരു റൺവേ
ഉണ്ടാക്കാൻ ഇന്ത്യയ്ക്കു പരിപാടിയുണ്ടു്.) എന്നാൽ, അവർ
പോയി താമസിയാതെ കാലാവസ്ഥ മോശമായി.
കനത്ത ഹിമപാതവും, ശക്തമായ കാറ്റും അനുഭവപ്പെട്ടു.

രാത്രി ഒൻപതുമണിയായിട്ടും സംഘം തിരിച്ചെ
ത്തിയില്ല. വയർലസ്സിൽക്കൂടി ബന്ധപ്പെടാനുള്ള ശ്രമവും
വിജയിച്ചില്ല. പുറത്താണെങ്കിൽ നല്ല ഇരുട്ടും. ആകെ
അങ്കലാപ്പായി. അന്വേഷിക്കാൻ പോകണമോ എന്നു
പോലും വിചാരിച്ചു. എന്നാൽ, ഒൻപതേകാൽ മണിക്കു്
അവർ ബേസ് ക്യാമ്പിൽ എത്തിച്ചേർന്നിട്ടുണ്ടെന്നും,
അവിടെനിന്നു മാർക്കു ചെത്തിട്ടുള്ള വഴിയിൽക്കൂടി കപ്പ
ലിലേക്കു പുറപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടെന്നും വിവരം കിട്ടി. എല്ലാവ
രും ആശ്വാസത്തിന്റെ നെടുവീർപ്പിട്ടു.

വീണ്ടും ഷിർമാർക്കറിലേക്കു്

ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകളിലേക്കു പോകാനുള്ള ശ്രമം പിറേറ
ന്നു സഫലമായി. എങ്കിലും വൃശ്ചത്താട്ടുപരിപാടി വേ
ണ്ടെന്നുവെല്ലാൻ നിർബന്ധിതമായി. പോയവരിൽ എട്ടു
പേർ റഷ്യൻ ക്യാമ്പിൽ തങ്ങി. ബാക്കിയുള്ളവർ ഒരു
റഷ്യൻ ശാസ്ത്രജ്ഞനോടും, ഒരു ജർമൻ ശാസ്ത്രജ്ഞനോടു
മൊപ്പം ഒരു മണിക്കു കപ്പലിൽ തിരിച്ചെത്തി. വന്ന
രണ്ടു പേർ മൂന്നരമണിയോടെ തിരിച്ചുപോവേണ്ടവരാ
യിരുന്നു.

എന്നാൽ, അന്തരീക്ഷം പെട്ടെന്നു മാറി. പൊട്ടുന്ന

നെ വൻതോതിൽ ഫിമവർഷം ആരംഭിച്ചു. കാര്യം ശക്തിപ്രാപിച്ചുതുടങ്ങി. പോയവർ അവിടെയും, വന്നവർ ഇവിടെയുമായി. രാത്രിയായപ്പോൾ ഫിമപാതം വീണ്ടും വർദ്ധിച്ചു. അന്നുവരെ ഉണ്ടായതിലേക്കും കനത്ത ഫിമപാതം. പിറേറ ദിവസം രാവിലെവരെ തുടർന്നു. ഫെബ്രുവരി 19 പുലർച്ചയോടെ മഞ്ഞുവീഴ് നിലച്ചെങ്കിലും, വീണ്ടും മഞ്ഞു പറത്തിക്കൊണ്ടുള്ള കാര്യം തുടർന്നു. അതിനാൽ ദൂരക്കാഴ്ചയില്ലാതായി. അന്നും ഹെലികോപ്റ്ററിനു പറക്കാൻ കഴിഞ്ഞില്ല.

ഇരുപതിനും കാലാവസ്ഥ ഒട്ടുംതന്നെ അനുകൂലമായിരുന്നില്ല. ആകെ മൂടിക്കെട്ടിയ അന്തരീക്ഷം. കാര്യം ശക്തിയായി വീശി. ഫെബ്രുവരി 10-നുള്ള ബുദ്ധിസാർവ്വീനശേഷം ഒരു ദിവസമേ സൂര്യനെ കാണാൻ സാധിച്ചുള്ളൂ.

അന്തരീക്ഷോഷ്മാവ് ന്യൂനം 10 ഡിഗ്രി എന്ന നിലയിലേക്കു താണു. വിൻറർ തുടങ്ങിക്കഴിഞ്ഞു. സമുദ്രോപരിതലം കട്ടിയാകാൻ തുടങ്ങി. എങ്ങും ഷീറ്റ് ഐസ് കാണായി.

തുടർന്നുള്ള മൂന്നു ദിവസവും കാലാവസ്ഥ മോശമായിരുന്നു. എങ്കിലും ഇടയ്ക്കല്ലും തെളിവുകളുണ്ടിവസം കാലാവസ്ഥയുടെ ഭീഷണി നിലനില്ക്കെ കപ്പലിൽ കടുങ്ങിയ അതിമികളേയുംകൊണ്ട് ഹെലികോപ്റ്റർ ഷീർമാർക്കറിലേക്കു പറന്നു. ഏഞ്ചിൻ നിർത്താതെതന്നെ അവിടെ ഉണ്ടായിരുന്ന ഇന്ത്യാക്കാരേയും കയറ്റി ഹെലികോപ്റ്റർ എത്രയും വേഗം തിരിച്ചെത്തി.

ഫെബ്രുവരി 23 രാത്രി ബാരോമീറ്റർ മർദ്ദം അല്പം ഉയർന്നതായി കണ്ടു. അന്തരീക്ഷം തെളിയുന്നതിന്റെ ലക്ഷണം. പിറേറദിവസം പുലർന്നപ്പോഴേക്കും കാലാവസ്ഥ നന്നായി. എങ്കിലും തണുപ്പ് 10°C ആയി തുടർന്നു.

ഇരുപത്തിനാലു രാവിലെതന്നെ പ്രതാപ് ബേസ് ക്യാമ്പിലെത്തി. ശൈത്യകാലത്തു നമ്മുടെ സ്ഥിരം ഡ്യൂഷനിൽ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ താമസിക്കേണ്ട 12 പേ

രേയും കയററി കപ്പലിൽ വന്നു. അവർക്ക് ഔപചാരികമായ സ്വീകരണം നൽകാനായിരുന്നു കൊണ്ടുവന്നത്. അവരുടെ ബഹുമാനാർത്ഥം വിഭവസമൃദ്ധമായ ഉച്ചയുണം ധരം തയ്യാറാക്കി.

ഉച്ചയോടുകൂടി കപ്പൽ വീണ്ടും കരയ്ക്കുണഞ്ഞു. ഏതാനും അത്യാവശ്യസാധനങ്ങൾ കരയ്ക്കിറക്കണം. ഏറിയാൽ നാലുമണിക്കൂർ മാത്രമേ കപ്പൽ കരയുടെ അടുത്തു നില്ക്കൂ എന്നു കപ്പലധികൃതർ മുന്നറിയിപ്പു നൽകിയിരുന്നു. കാരണം, അന്തരീക്ഷം ഏതു നിമിഷവും കോപിക്കാം. എല്ലാവരും ഉടൻ ജോലിയിൽ വ്യാപൃതരായി.

ഭാഗ്യമെന്നു പറയട്ടെ അന്തരീക്ഷം തെളിഞ്ഞുനിന്നു. എങ്കിലും സൂര്യപ്രകാശം ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. വൈകുന്നേരത്തോടെ വിൻറർപ്പാർട്ടിയെ തിരിച്ചയച്ചു. കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കു വിടുന്നതിനുമുമ്പു മൂന്നു നാലു ദിവസത്തേക്കെങ്കിലും അവരെ കപ്പലിൽതാമസിപ്പിക്കാൻ അനുവദിക്കണമെന്നു നേരത്തേ തീരുമാനിച്ചിരുന്നു. എന്നാൽ, കാലാവസ്ഥയുടെ അനിശ്ചിതത്വവും ഭീഷണിയും മൂലം വന്ന ദിവസംതന്നെ അവരെ തിരിച്ചയക്കുവാണുണ്ടായത്.

പതിനഞ്ച്

ഇന്ത്യയുടെ പ്രഥമ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ

പൂർണ്ണമായും തടിയുപയോഗിച്ച് മഞ്ഞിന്റെ മുകളിൽ തീർത്ത രണ്ടു ഇരുന്നിലക്കെട്ടിടങ്ങളാണ് അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഇന്ത്യ നിർമ്മിച്ച സ്ഥിരം ഗവേഷണനിലയം. കെട്ടിടങ്ങൾക്കു വേണ്ട സാമഗ്രികൾ മുഴുവനും ഇംഗ്ലണ്ടിൽനിന്നും ഇറക്കുമതി ചെയ്തിരുന്നു.

പണികൾ കൂടുതലായും യന്ത്രങ്ങൾ ഉപയോഗിച്ചുതന്നെ നടത്തി. സമയലാഭത്തിനു് ഇതു തികച്ചും അനു

പേക്ഷണീയമായിരുന്നു. ഒറ്റ വേനല്ലാലംകൊണ്ടു പണികൾ തീർക്കണമല്ലോ.

അൻറാർട്ടിക്കയിലെ വേനല്ലാലമാണെങ്കിൽ വെറും രണ്ടു മാസം മാത്രമാണ്. ഇത്ര ചുരുങ്ങിയ സമയത്തിനുള്ളിൽ ഒരു താവളം നിർമിച്ച് ആരക്കാരെ താമസിപ്പിച്ച സംഭവം അൻറാർട്ടിക്കയുടെ ചരിത്രത്തിൽ ഇല്ലതാനും. അവിടെ ഇതിനുമുമ്പ് സ്ഥിരം സ്റ്റേഷനുകൾ സ്ഥാപിച്ച രാജ്യങ്ങൾ, പല വർഷങ്ങൾകൊണ്ട് പാർപ്പിടങ്ങൾ തീർക്കുകയും അതിന്റെ ഉറപ്പും മേന്മയും ഒരു വർഷം പരീക്ഷിച്ചതിനുശേഷം മാത്രം ആരക്കാരെ സ്ഥിരം താമസത്തിനു നിയോഗിക്കുകയുമാണു ചെയ്തിരുന്നത്. അങ്ങനെ നോക്കുമ്പോൾ ഇന്ത്യയുടെ നേട്ടം ലോക റിക്കാർഡായിട്ടാണ് കാണേണ്ടത്.

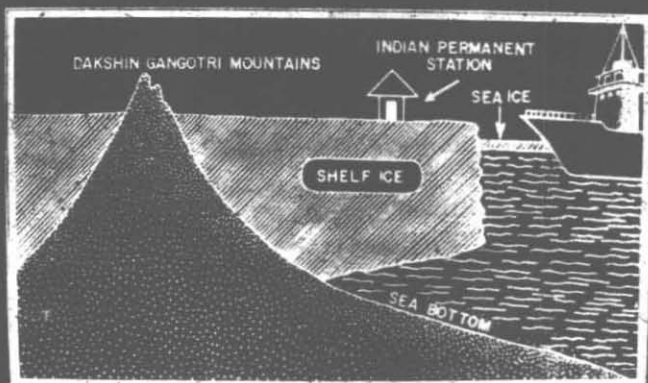
ഇന്ത്യ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ നിർമിച്ചിരിക്കുന്നത് ഭൂഖണ്ഡത്തിൽനിന്നും കടലിലേക്കു തള്ളിനില്ക്കുന്ന ഐസ് ഷെൽഫിനു മുകളിലാണ്. അവിടെ ഐസിനു ഏകദേശം 150 മീറ്റർ കനമുണ്ടെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. ഐസിനു കീഴെ വെള്ളവും അതിനടിയിൽ കടൽത്തട്ടും സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു. ഏതാനും കിലോമീറ്റർ ഭൂഖണ്ഡത്തിനുള്ളിലേക്കു കയറിയാണ് പാറയിൽ തൊട്ടു നില്ക്കുന്ന മഞ്ഞുണ്ടാവുക.

പരസ്പരം ഏകദേശം ഇരുപത്തിയഞ്ച് അടി അകന്നുനില്ക്കുന്ന രണ്ടു ബ്ലോക്കുകളും അവയെ തമ്മിൽ മുൻവശത്തു ബന്ധിപ്പിക്കുന്ന ഒരു ലിങ്ക് ബ്ലോക്കും കൂടിയതാണ് സ്റ്റേഷൻ. ഒരു ബ്ലോക്കിൽനിന്നും മറുബ്ലോക്കിലേക്കു പോകുവാനുള്ള വഴിയാണ് ലിങ്ക് ബ്ലോക്ക്. ഇരു ബ്ലോക്കുകളും കേന്ദ്രീകൃത ഫീറ്ററിംഗ് സിസ്റ്റത്താൽ ചൂടാക്കപ്പെടുന്നു.

മുറികളിൽ സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ള കഴലുകളിൽകൂടി ചൂടു വെള്ളം കടത്തിവിട്ടാണ് കെട്ടിടങ്ങൾ ചൂടാക്കുന്നത്. ഇതിനാവശ്യമായ വൈദ്യുതിയും, വെളിച്ചത്തിനും, പാചകത്തിനും, ഐസുരക്കി കുടിവെള്ളം ഉല്പാദിപ്പിക്കുന്നതിനുമുള്ള യന്ത്രസംവിധാനം പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്ന

വൈദ്യുതിയും 'ബി' ബ്ലോക്കിൽ താഴത്തെ നിലയിൽ സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ള കൂറൻ ജനറേറ്റർ ഉല്പാദിപ്പിക്കുന്നു.

ജനറേറ്ററുകൾ മൂന്നെണ്ണമുണ്ടെങ്കിലും ഒരുസമയം ഒരെണ്ണം മാത്രമേ പ്രവർത്തിക്കേണ്ടതുള്ളൂ. ഒരെണ്ണം പ്രവർത്തിക്കുമ്പോൾ മറുതട്ടവ കരുതിവയ്ക്കുന്നു. 'ബി'



ബ്ലോക്കിൽ ജനറേറ്ററുകൾ കൂടാതെ രണ്ടു നിലകളിലുമായി വിവിധ പണിശാലകളും, പൊതുസംഭരണിയും ഉൾപ്പെടുന്നു.

'എ' ബ്ലോക്കിലാകട്ടെ, സകല സുഖസൗകര്യങ്ങളോടുംകൂടിയ ഒരു സ്വീകരണ/ക്ഷേണമറിയും, അതിന



ടുത്തതന്നെ അടുക്കളയും ഉണ്ട്. അതിന്റെ ഒരുവശത്തു തന്നെ ആശുപത്രിയും ഓപ്പറേഷൻ തിയേറ്ററും. പിന്നിലായിട്ടാണ് വിശാലമായ പരീക്ഷണശാല. ഐസുരക്കി ശുദ്ധജലമാക്കി മാറ്റാനുള്ള ബോയിലറുകളും ഇതേ ബ്ലോക്കിൽ താഴത്തെ നിലയിൽ സ്ഥാപിച്ചിരിക്കുന്നു.

വിൻറർ പാർട്ടിയിലെ അംഗങ്ങൾക്കു താമസിക്കാനുള്ള മുറികൾ മുകളിലത്തെ നിലയിൽ ഒരുക്കിയിരിക്കുന്നു. ഈരണ്ടുപേർക്കു താമസിക്കാവുന്ന ആറു മുറികളാണുള്ളത്. കൂടാതെ വാർത്താവിനിമയത്തിനുള്ള മുറിയും സാധനങ്ങൾ കേടുവരാതെ സൂക്ഷിച്ചുവയ്ക്കുന്നതിനുള്ള സ്റ്റോറുകളും ഇതേ നിലയിലുണ്ട്.

വെളിയിൽ ലിക് ബ്ലോക്കിനു മുകളിലാണ് സാററിലൈറ്റ് ഡോം; അതായത്, വാർത്താവിനിമയോപഗ്രഹവുമായി ബന്ധം പുലർത്തുന്നതിനുള്ള ആന്റിനകൾ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന വെളുത്ത മനോഹരമായ ഫൈബർ

ഗ്രാസിന്റെ ഗോളം. ഇതുവഴിവേണം, ടെലിഫോൺ, ടെലക്സ്, ടെലിഫാക്സ് എന്നിവ മുഖേന പുറംലോകവുമായി ബന്ധപ്പെടാൻ.

കെട്ടിടങ്ങൾ സ്ഥാപിക്കേണ്ട സ്ഥലത്തുള്ള മുഴുവൻ ഭരണവും ഒരു മീറ്റർ ആഴത്തിൽ നീക്കിയതിനുശേഷമാണ് തടികൊണ്ടുള്ള അടിത്തറ തീർത്തിട്ടുള്ളത്. അടിത്തറയിൽനിന്നു ലംബമായി പാർശ്വഭിത്തികൾ കെട്ടി അതിനുള്ളിൽ ഐസ് നിറച്ച് വീണ്ടും അതിനു മേലേ പലകകൾ കൊണ്ടു മൂടി തറ നിർമ്മിച്ചിരിക്കുന്നു. അങ്ങനെ ഒരു കൂറൻ പെട്ടിക്കുള്ളിൽ ഐസ് നിറച്ച രീതിയിലാണ് കെട്ടിടങ്ങളുടെ അസ്തിവാരം അഥവാ ഫൗണ്ടേഷൻ നില്ക്കുന്നത്. ഇതിനു മുകളിലേക്കാണ് ഉപരിതലത്തിലുള്ള ഭാഗങ്ങളുടെ നിർമ്മാണം.

ഭിത്തികൾ കെട്ടുന്നതിന് പ്രത്യേകം തയ്യാറാക്കിയ പലകനിരകൾ ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നു. അവയുടെ പുറത്തു രണ്ടു നിര പ്ലൈവുഡും, ഉള്ളിൽ ചുട്ട സംരക്ഷി





ക്കുന്നതിന് തെർമോകോളം നിറച്ചിരിക്കുന്നു. ഇങ്ങനെ യുള്ള പലകനിരകൾ കൂട്ടിയോജിപ്പിച്ചതാണ് ഭിത്തികളും, മേൽക്കൂരയും. തീപിടിത്തമുണ്ടാവാതിരിക്കാൻ പലകകൾ ആസ്ബസ്റ്റോസ് ഷീറ്റുകൾകൊണ്ട് ആവരണം ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. ഇവയ്ക്കെല്ലാം പുറമേ ഇരുകെട്ടിടങ്ങളുടേയും, ലിക് ബ്ലോക്കിന്റേയും വെളിയിൽ ലോഹ ഷീറ്റുകൾ ഉപയോഗിച്ച കവചവും ഉണ്ടാക്കിയിട്ടുണ്ട്.

കെട്ടിടങ്ങളുടെ പാർശ്വഭാഗങ്ങളിലും മേൽക്കൂരയിലുമുള്ള ഷീറ്റുകൾ നമ്മുടെ ത്രിവർണപതാകയുടെ നിറത്തിൽ പെയിന്റു് കമനീയമാക്കിയിരിക്കുന്നു. ഇന്ത്യയുടെ പ്രഥമ സ്മിരം സ്റ്റേഷൻ ദക്ഷിണ ഗംഗോ



ത്രി എന്ന നാമകരണവും ചെയ്തു. കെട്ടിടത്തിനുള്ളിൽ മൂന്നാം പര്യടനസംഘത്തിലുണ്ടായിരുന്നവരുടെ പേരുകൾ ആലേഖനംചെയ്ത പിചുളഫലകവും സ്ഥാപിച്ചിട്ടുണ്ട്.

ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രിയുടെ ഉദ്ഘാടനം

1984 ഫെബ്രുവരി 24. മറ്റൊരു വിശേഷപ്പെട്ട സംഭവംകൂടിയുണ്ടായി. അന്നാണ് ഇന്ത്യയുടെ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ—ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രി—ഉദ്ഘാടനം ചെയ്തത്.

ദിവസങ്ങളോളം നീണ്ടുനിന്ന പ്രതികൂല കാലാവ

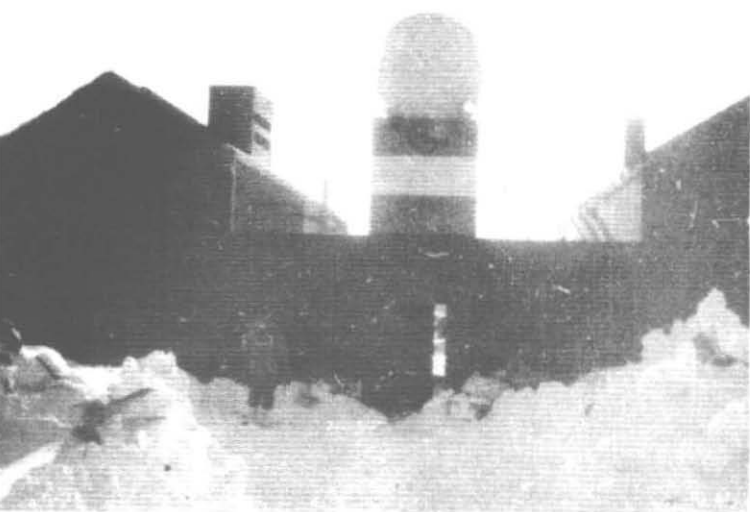
സ്ഥലത്ത് ശേഷം കാർമേഘം നീങ്ങി. മാനം തെളിഞ്ഞു. സൂര്യൻ ആകാശത്തിൽ പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടു. ഞങ്ങൾക്കുവേണ്ടി മാത്രം വന്നുണ്ടെന്ന് ഒരു ദിനമെന്നു തോന്നിപ്പോയി. ഈ അവസരംതന്നെ സ്റ്റേഷന്റെ ഔദ്യോഗികമായ ഉദ്ഘാടനം നടത്താൻ പററിയത് എന്നു തീരുമാനിച്ചു. വെളിയിൽ താപം -13°C ആയി കുറഞ്ഞിരുന്നു. വൈകുന്നേരം നാലരയോടുകൂടി കപ്പലിൽ ഉണ്ടായിരുന്നവരെല്ലാം ഹെലികോപ്റ്ററിൽ ബേസ് ക്യാമ്പിലെത്തി. സംഘത്തലവൻ രാവിലെതന്നെ അങ്ങോട്ടു പോയിരുന്നു.

ആറുമണിയോടെ എല്ലാവരും സ്റ്റേഷന്റെ മുന്നിൽ ദേശീയപതാകയ്ക്കു ചുറ്റും അണിനിരന്നു. ഹിന്ദു, മുസ്ലിം, ക്രിസ്ത്യൻ, സിക്ക് മതപ്രകാരമുള്ള പ്രാർത്ഥനകൾ നടത്തി. ദേശീയഗാനം ആലപിച്ചു. സ്റ്റേഷൻ ഉദ്ഘാടനം ചെയ്തതായി ലീഡർ പ്രഖ്യാപിച്ചു. ശൈത്യകാലസംഘത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്നവർക്കെല്ലാം 'രാഖി ബന്ധൻ' നടത്തി.

തുടർന്ന് ആ 12 പേരിൽ ഓരോരുത്തരെ ലീഡർ കൈപിടിച്ച് സ്റ്റേഷനുള്ളിലേക്കു കടത്തിവിട്ടു. വരാൻ പോകുന്ന ഒരു വർഷം ശൈത്യത്തിൽനിന്നും, കൊടുങ്കാറ്റിൽനിന്നും, കൂരിരുട്ടിൽനിന്നും അവർക്ക് അഭയം നൽകേണ്ട മന്ദിരം. അവർ ഓരോരുത്തരായി മഞ്ഞിൽ മുട്ടുകുത്തി പ്രവേശനകവാടത്തിൽ ചുംബിച്ചതിനു ശേഷം അകത്തേക്കു പ്രവേശിച്ചു.

സമയം വൈകിട്ട് ഏഴരയായി. ലീഡറും, ആ 12 പേരും, മറ്റു ചിലരുമൊഴികെ മറ്റുള്ളവർ കപ്പലിലേക്കു പുറപ്പെടാൻ തയ്യാറായി. ഹെലികോപ്റ്ററിൽ കയറുന്നതിനു മുമ്പ് ഞാൻ തിരിഞ്ഞുനോക്കി; തലയുയർത്തി ആത്മാഭിമാനത്തോടെ. കഠിന പ്രയത്നത്തിന്റേയും, ത്യാഗത്തിന്റേയും, അച്ചടക്കത്തിന്റേയും, അതേസമയം ഇന്ത്യൻ പ്രതിഭയുടെ മേന്മയുടേയും പ്രതീകമായി ലോകത്തെ വെല്ലുവിളിച്ചുകൊണ്ടു മഞ്ഞിൽ

ഉറഞ്ഞുനിൽക്കുന്ന 'ദക്ഷിണ ഗംഗോത്രി' എന്നിൽ പുളകമുയർത്തി. മൂന്നാം പര്യവേഷകസംഘത്തിൽ അംഗമായതിൽ ഞാൻ അത്യധികം അഭിമാനംകൊണ്ടു. ഈ സ്ഥിരം സ്റ്റേഷൻ ഉണ്ടാക്കിയതു് എന്റെ കൈകൊണ്ടും കൂടിയാണല്ലോ. വരുംതലമുറയോടു് ആത്മസംതൃപ്തിയോടെ എനിക്ക് ഈ വിവരം പറയാം. എന്റെ 'ക്രിൽ' ഗവേഷണം എന്നെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം മറ്റൊരു നേട്ടവും.



സമ്മർപാർട്ടിയെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം അവരുടെ ഭൗത്യം ഏറെക്കുറെ തീർന്നിരിക്കുന്നു. എന്നാലും സ്ഥിരം സ്റ്റേഷനിൽ വിൻറർപാർട്ടി എങ്ങനെ കഴിയുന്നു എന്നു നിരീക്ഷിച്ചുകൊണ്ടു നാലു ദിവസംകൂടി കപ്പലിൽ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ തുടരാൻ ഞങ്ങൾ തീരുമാനിച്ചു. അതു സ്റ്റേഷനിലുള്ളവർക്കു കൂടുതൽ ആത്മവിശ്വാസം നൽകുമല്ലോ.

പതിനാറു

കൊടുങ്കാറ്റിലകപ്പെട്ട കപ്പൽ

1984 ഫെബ്രുവരി 25. അന്തരീക്ഷം ശാന്തമായി തുടർന്നു. വെളുപ്പിനു് അഞ്ചു മണിക്കു് ഞങ്ങൾ അനുഭവിച്ചതിലേക്കും ഏറ്റവും കുറഞ്ഞ ചൂടു് (അതോ ഏറ്റവും കൂടിയ തണുപ്പോ?) അതായതു് 20 ഡിഗ്രി സെൽഷിയസ് കപ്പലിൽ രേഖപ്പെടുത്തി. അന്നു രാത്രി ബെതു മണി മുതൽ 24 മണിക്കുർ നീണ്ടുനിൽക്കുന്ന ഒരു സെറു പരീക്ഷണങ്ങൾക്കു ഞാൻ തയ്യാറായി. അൻറാർട്ടിക്ക വിട്ടുനീങ്ങുമ്പു് അവിടെ ചെയ്യാൻ കഴിയുന്ന അവസാന പരീക്ഷണപരമ്പര.

രാത്രി മുഴുവൻ ഉണർന്നിരുന്നു ഞാൻ സാമ്പിളുകൾ ശേഖരിച്ചു. എന്നാൽ, വെളുപ്പിനു മൂന്നു മണിക്കു് (26-നു്) കടലിൽനിന്നും സാമ്പിൾ ശേഖരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുകാറിന്റെ ശക്തി അല്പം വർദ്ധിച്ചതായി ഞാൻ മനസ്സിലാക്കി. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ഇത്രയേ ശ്രേഷ്ഠകമല്ല. എന്റെ ഉള്ളിൽ ആശങ്ക. ഇതൊരു കൊടുങ്കാറ്റായി പരിണമിച്ചാൽ? എങ്കിൽ അൻറാർട്ടിക്കയിലെ എന്റെ അവസാന സെറു പരീക്ഷണങ്ങൾ വെള്ളത്തിലാകും.

പ്രതീക്ഷ തെറ്റിയില്ല. മൂന്നു മണി മുതൽ കാറിന്റെ ശക്തി വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടേയിരുന്നു. അഞ്ചു മണിയായപ്പോഴേക്കും അതു മണിക്കൂറിൽ 60 കി. മീറ്റർ കടന്നു. ഈ പരിതഃസ്ഥിതിയിലും ഉറച്ച മനസ്സോടു കൂടി, എന്റെ ഉപകരണങ്ങൾ നഷ്ടപ്പെട്ടാലും സാരമില്ല എന്നു കരുതി അഞ്ചു മണിക്കു് ഞാൻ സാമ്പിൾ ശേഖരിച്ചു. കടൽ ഇളകിമറിയുന്നു. കാറിന്റെ തുടർച്ചയായ ചൂളംവിളി ഉയർന്നുകേൾക്കുന്നു. ഈ സമയം കപ്പൽ കരയിൽ ചേർത്തു കെട്ടിയിരിക്കുകയായിരുന്നു.

ഇങ്ങനെയൊക്കെയാണെങ്കിലും വളരെ പ്രസന്നമായൊരു പ്രഭാതമായിരുന്നു പൊട്ടിവിരിഞ്ഞതു്. ചക്രവാ

ഉത്തിൽ ഉയർന്നുനില്ക്കുന്ന സൂര്യന്റെ ഇളംവെയിലേറ്റു പരിസരമാകെ സ്വർണായോൽ വെട്ടിത്തിളങ്ങി. കാർമേ ഘത്തിന്റെ ലാഞ്ചനപോലും മാനത്തില്ല. ബാരോ മീറ്റർ മർദ്ദമാണെങ്കിൽ ഒരു കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ യാതൊരു സൂചനയും നൽകുന്നില്ല. തലേദിവസം ലഭിച്ച കാലാവസ്ഥാചാർട്ടിൽ കപ്പലിനു സമീപം ഒരു കൊടുങ്കാറ്റു രൂപംപ്രാപിച്ചിട്ടുള്ളതായി കാണിച്ചിരുന്നില്ല. അടുത്ത ചാർട്ടാണെങ്കിൽ രാവിലെ പത്തു മണിക്കേ കിട്ടുകയുള്ളൂ.

ഞങ്ങളുടെ കൂട്ടത്തിലുണ്ടായിരുന്ന കാലാവസ്ഥാ വിദഗ്ദ്ധർ പരിതഃസ്ഥിതി സസൂക്ഷ്മം വിശകലനം ചെയ്തു. അവരുടെ അഭിപ്രായം ഒരു കൊടുങ്കാറ്റിനുള്ള യാതൊരു സൂചനയും ഇല്ലെന്നായിരുന്നു. ഇപ്പോഴത്തെ കാറ്റു കരക്കാറായി അവർ വ്യാഖ്യാനിച്ചു. തലേന്നു മാനം തെളിഞ്ഞു സൂര്യൻ പ്രകാശിച്ചിരുന്നതിന്റെ അനന്തരഫലം. സൂര്യന്റെ ചൂടേറുന്നതോടെ കാറ്റിന്റെ ശക്തി കറയുമെന്നവർ കണക്കുകൂട്ടി. ഇക്കാര്യം കപ്പൽക്കാരെ അറിയിച്ചതിനാൽ കപ്പൽ അഴിച്ചുവിടുന്നതിനു അവരും തിടക്കംകൂട്ടിയില്ല (സാധാരണഗതിയിൽ കാറ്റിന്റെ വേഗത 50 കി. മീറ്റർ കടന്നാൽ കപ്പൽ അഴിച്ചുമാറ്റുകയാണു പതിവ്).

എന്നാൽ കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷകരുടെ കണക്കുകൂട്ടലുകൾ എല്ലാം തെറ്റിച്ചുകൊണ്ട് ഏഴു മണിയായപ്പോഴേക്കും കാറ്റു കൊടുങ്കാറ്റായി മാറിയിരുന്നു. മണിക്കൂറിൽ 80 കി. മീറ്റർ വേഗത. ഇനിയും കാലാവസ്ഥാപ്രവാചകരെ ആശ്രയിച്ചിട്ടു കാര്യമില്ലെന്നു മനസ്സിലാക്കിയ ക്യാപ്റ്റൻ കപ്പൽ കെട്ടഴിച്ചു വിടാൻ കല്പന കൊടുത്തു. കാറ്റിന്റെ ശക്തി അപ്പോഴും വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടേയിരുന്നു.

കപ്പൽ ജോലിക്കാർ രണ്ടുപേർ കരയിലിറങ്ങി. കപ്പൽ കെട്ടിയിരുന്ന നാലു കൂറ്റൻ വടങ്ങൾ ഒന്നൊന്നായി അവർ കോടാലി ഉപയോഗിച്ചു വെട്ടിമുറിക്കാൻ തുടങ്ങി. അഴിച്ചുവിടാനൊന്നും അപ്പോൾ സമയമുണ്ടോ

യിരുന്നില്ല. അവസാനത്തെ വടവും മുറിച്ചതോടെ ശക്തിയായ കൊടുങ്കാറ്റുമൂലം എടുത്തറിയപ്പെട്ടതു പോലെ കപ്പൽ ഷെൽഫിൽ നിന്നും അകന്നുപോയി.

ചീറിയടിക്കുന്ന ശൈത്യക്കാറ്റിൽ രണ്ടുപേർ ഷെൽഫിൽ. അവരെ എങ്ങനെയെങ്കിലും കപ്പലിൽ കയറ്റണം. അല്ലെങ്കിൽ അവർ ഒരുപക്ഷേ, മരവിച്ചു മരിച്ചു പോയേക്കാം. താമസിക്കാൻ ഒരു കൂടാരമോ, ഉറങ്ങാൻ ഒരു സ്ലീപ്പിംഗ് ബാഗോ അവരുടെ പക്കലില്ല. ഈ സമയം കാറ്റിന്റെ വേഗത മണിക്കൂറിൽ 100 കി. മീറ്റർ കടന്നിരുന്നു.

കരയിൽ ഒറ്റപ്പെട്ടുപോയവരെ എങ്ങനെയെങ്കിലും കപ്പലിൽ കയറ്റണം. അതിനായി അടുത്ത ശ്രമം. വാക്കി ടോക്കിയിൽക്കൂടി (കൈയിൽ കൊണ്ടുനടക്കാവുന്ന വയർലസ് സെറ്റ്) അവർക്കു വേണ്ട നിർദ്ദേശങ്ങൾ നൽകിക്കൊണ്ടിരുന്നു. 'ഒന്നുകൊണ്ടും ഭയപ്പെടേണ്ടതില്ല. നിങ്ങളെ തിരിച്ചുകൊണ്ടുവരാൻ കപ്പൽ ശ്രമിക്കുകയാണ്. അതിനാൽ എങ്ങും പോകാതെ അവിടെ തന്നെ നില്ക്കുക.'

ഈ സമയം കപ്പൽ നിയന്ത്രിച്ചിരുന്നതു മാൽമി രാർത്തോമ്മ ആയിരുന്നു; കപ്പലിന്റെ ചീഫ് ഓഫീസർ. സമുദ്രയാനത്തിൽ അതിവേഗമർത്ഥൻ. ഈ കപ്പലിന്റെ യഥാർത്ഥ കപ്പിത്താൻ അദ്ദേഹമായിരുന്നു. അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു മാത്രമായിരുന്നു കുറച്ചുകൂടി പരിചയസമ്പന്നനായ മി. ലാസ്സി കൽജുവിനെ ക്യാപ്റ്റനായി നിയമിച്ചിരുന്നത്.

കപ്പൽ തിരിച്ചും, വളച്ചും പല പ്രാവശ്യം കരയ്ക്കടുപ്പിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. എന്നാൽ, കാറ്റിന്റെ ശക്തിമൂലം ഓരോ തവണയും ശ്രമം വിഫലമായി. പുതിയ പുതിയ അടവുകൾ ചീഫ് ഓഫീസർ പ്രയോഗിച്ചു. അവസാനം ഒരു മണിക്കൂർനേരത്തെ അക്ഷീണ പരിശ്രമങ്ങൾക്കു ശേഷം കപ്പൽ കരയ്ക്കു സമീപമെത്തിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു. കപ്പലിലെ ക്രെയിൻ നീട്ടിക്കൊടുത്ത കമ്പിക്കൂട്ടിൽ



കയറി കരയിലായിരുന്നവർ ഡെക്കിലെത്തി. ഉദ്ദേശത്തിന്റെ ഒരു മണിക്കൂർ അങ്ങനെ അടസാനിച്ച്.

കൊടുങ്കാറ്റിന്റെ ശക്തി അപ്പോഴും കൂടിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ആകാശം കാർമ്മേലാവൃതമായി. ശക്തമായ മഞ്ഞുവീഴ്ചയും ആരംഭിച്ചു. വീഴുന്ന മഞ്ഞു ചുഴലിക്കൊറ്റ പറ്റത്തിക്കൊണ്ടുമിരുന്നു. എന്റെ സാമ്പിളിംഗ് പരിപാടി എല്ലാം അപ്പാടെ തകർന്നു. തലേദിവസം രാത്രി മുഴുവൻ ഉറക്കമില്ലാത്തതു വ്യമാവിലായി.

പത്തു മണിക്കൂർ റഷ്യൻ ക്യാമ്പായ മോളോ ഡെഷ് നയായിൽനിന്നും കാലാഹ്വാനമാർത്ത് വന്നു. അതിൽ ഞങ്ങൾക്കു സമീപം അതിശക്തിയായ ഒരു ചുഴലിക്കൊടുങ്കാറ്റ് അഥവാ 'ബ്ളിസാർഡ്' രൂപംപ്രാപിച്ചു വരുന്നതായി അടയാളപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. ഒരുപക്ഷേ, ഞങ്ങൾ ഇതുവരെ അനുഭവിച്ചിട്ടുള്ളതിലേക്കും ശക്തിയായ ബ്ളിസാർഡ് ആയിരിക്കാമത്ത്.

പത്തുമണിക്കു കാറ്റിന്റെ വേഗത മണിക്കൂറിൽ 120 കി. മീറ്റർ. ഈ സമയം കപ്പലിലെ ഉപഗ്രഹ വാർത്താവിനിമയ സംവിധാനം (സാറ്റലൈറ്റ് കമ്മ്യൂണിക്കേഷൻ സിസ്റ്റം) കൊടുങ്കാറ്റുമൂലം തകരാറിലായെന്നു റേഡിയോ ഓഫീസർ അറിയിച്ചു. അതായതു ലോകത്തിന്റെ മറ്റു ഭാഗങ്ങളുമായുള്ള ബന്ധം അറ്റു എന്നർത്ഥം. വി. എച്ച്. എഫ് (വെരി ഹൈ ഫ്രീക്വൻസി) തരംഗങ്ങൾവഴി ബേസ് ക്യാമ്പുമായുണ്ടായിരുന്ന ബന്ധം ഇതിനു മുമ്പേ തകർന്നിരുന്നു.

ശൈത്യകാലസംഘവും, ലീഡറും, മറ്റുചിലരും അപ്പോൾ ബേസ് ക്യാമ്പിലായിരുന്നു. അവിടെ എന്തു സംഭവിക്കുന്നുവെന്നറിയാൻ യാതൊരു മാർഗവുമില്ലാതായി. അവിടെ പണിതീർത്ത കെട്ടിടങ്ങൾ ഈ പരീക്ഷണഘട്ടത്തെ അതിജീവിക്കുന്നുണ്ടോ? അല്ലാത്തപക്ഷം അവരുടെ ഗതിയെന്തു്? ഇതൊന്നുമറിയാൻ യാതൊരു വഴിയുമില്ലാതായി.

ഇളകിമറിയുന്ന കടലിലൂടെ കപ്പൽ ആടിയും, ഉലഞ്ഞും സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. അല്ലാതെ എങ്ങും നിർത്താനാവില്ലല്ലോ. എല്ലാവരും അടച്ചുപൂട്ടി കപ്പലിനുള്ളിലും. ഒരു വിധത്തിലും പുറത്തിറങ്ങാനാകാത്ത അവസ്ഥ. പുറത്തു് -20°C തണുപ്പുള്ളപ്പോൾ മണിക്കൂറിൽ 120 കി.മീറ്റർ വേഗതയിൽ ആഞ്ഞടിക്കുന്ന കാറ്റിൽ നില്പാൻ ആരെക്കൊണ്ടാവും?

ബാരോമീറ്റർ മർദ്ദം താഴ്ന്നുകൊണ്ടിരിക്കെ ബ്ലിസാർഡിനു ശക്തി ഏറിവന്നു. ഉച്ചകഴിഞ്ഞപ്പോഴേക്കും കാറ്റു മണിക്കൂറിൽ 140 കി. മീറ്റർ വേഗതയിൽ എത്തി. പ്രകൃതീദേവിയുടെ സാക്ഷാൽ രത്നഭാവം ഞങ്ങൾ കാണുകയായിരുന്നു; അനുഭവിക്കുകയായിരുന്നു. അനിശ്ചിതത്വത്തിന്റെ കറുത്ത നിമിഷങ്ങൾ ഇഴഞ്ഞുനീങ്ങി.

ഈ കൊടുങ്കാറ്റിലും, തണുപ്പിലും ജീവൻ പണയം വച്ചു റേഡിയോ ഓഫീസർ കപ്പലിന്റെ മുകൾത്തട്ടിൽ പോയി സാറ്റലൈറ്റ് ആന്റിനകൾ പരിശോധിച്ചു

തിരിച്ചുവന്നു. പക്ഷേ, ഒന്നും ചെയ്യാനായില്ല. പുറം ലോകവുമായുള്ള ബന്ധമറയ്ക്കുകയല്ലെങ്കിൽ ഉഴലുന്ന ഒരു സംഘം. ഞങ്ങൾ ഇടയ്ക്കിടെ കപ്പലിന്റെ ബ്രിഡ്ജിൽ പോയി കാലാവസ്ഥാവിവരങ്ങൾ അറിയും. എന്നിട്ട് തിരിച്ചുവന്നു മെസ് ഹാളിൽ ഇരിക്കും. ആർക്കും താഴെ ക്യാബിനുകളിൽ പോകാൻ ഉത്സാഹമില്ല.

നേരം വളരെ വൈകി. കാറ്റിന്റെ ശക്തി കൂടുകയല്ലാതെ കുറയുന്ന യാതൊരു ലക്ഷണവുമില്ല. അത്താഴം കഴിഞ്ഞു വളരെ വൈകി ഭാരമേറിയ മനസ്സോടെ എല്ലാവരും ഉറങ്ങാൻ പോയി. എന്നാൽ, കാറ്റിൽ ഉലഞ്ഞാടുന്ന കപ്പലിൽ എങ്ങനെ ഉറക്കംവരാൻ! പതിവിലധികം കൂടുതൽ കപ്പൽ ചരിയുമ്പോൾ ചാടിയെന്നു കേൾക്കുന്നുണ്ടോ എന്നു ശ്രദ്ധിക്കും. കഴപ്പമൊന്നുമില്ലെന്നു മനസ്സിലായാൽ വീണ്ടും മയങ്ങും. ആ രാത്രി ഒരു കാറ്റുരാത്രിയായി അനുഭവപ്പെട്ടു.

ഫെബ്രുവരി 27-ന് ഉണർന്നതുതന്നെ ചീറിയടിക്കുന്ന കാറ്റിന്റെ ചൂളംവിളി കേട്ടുകൊണ്ടായിരുന്നു. എണ്ണീററവഴി ഞാൻ ബ്രിഡ്ജിൽ പോയി നോക്കി. അപ്പോൾ കാറ്റിന്റെ വേഗത 120 കി. മീറ്ററായിരുന്നു. രാത്രി മുഴുവൻ ഹിമപാതമുണ്ടായതിനാൽ ഡക്കിൽ ഇഞ്ചുകണക്കിൽ മഞ്ഞു കുമിഞ്ഞുകൂടിയിരിക്കുന്നു. അന്തരീക്ഷം അപ്പോഴും വിങ്ങിപ്പൊട്ടിത്തന്നെ നിലകൊണ്ടു. മഞ്ഞുവീഴ്ചയ്ക്കു യാതൊരു കുറവുമില്ല. ദിവസം മുഴുവൻ ഈ നില തുടരുന്നു. അന്തരീക്ഷം തെളിയുന്നതും കാത്തു ഞങ്ങളിരുന്നു.

ഉച്ചകഴിഞ്ഞു മൂന്നുമണിയോടെ ഉപഗ്രഹ വാർത്താവിനിമയബന്ധം പുനഃസ്ഥാപിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു. ഉടൻതന്നെ ബേസ്ക്വാമ്പുമായി ബന്ധപ്പെട്ടു. (നോക്കണേ 15 കി. മീറ്റർ അകലെയുള്ള സ്ഥലവുമായി ബന്ധപ്പെടണമെങ്കിൽ വരുന്ന പാട്! സന്ദശം കപ്പലിൽ നിന്നും ഉപഗ്രഹത്തിലെത്തി അവിടെനിന്നും ലണ്ടനിൽ പോയി തിരിച്ചുവരികെനിന്ന് ബേസ് ക്വാമ്പിൽ ചെല്ലുന്നു.) അവിടെ എല്ലാം ഭദ്രമാണെന്നു വിവരം കിട്ടി.

ഒരുകണക്കിൽ ഈ കൊടുങ്കാറ്റു് ഒരനുഗ്രഹംതന്നെ യായി. കാരണം, ശൈത്യകാലസംഘത്തെ അൻറാർട്ടിക്കയിൽ വിട്ടിട്ടു് തിരിച്ചുപോരുന്നതിനു മുമ്പു് സ്റ്റേഷന്റെ ബലം പരീക്ഷിച്ചറിയുന്നതിനുള്ള ഒരു സുവർണാവസരമായിരുന്നു അതു്. കാറ്റിൽ കെട്ടിടത്തിനു് ആകെക്കൊരു വിറയൽ അനുഭവപ്പെട്ടതൊഴിച്ചാൽ മറ്റു പറയത്തക്ക കഴപ്പമൊന്നും സംഭവിച്ചില്ല.

ഫെബ്രുവരി 28-നു് കാലാവസ്ഥയിൽ പ്രകടമായ വ്യത്യാസം കണ്ടു. അന്തരീക്ഷമർദ്ദം ക്രമേണ ഉയരുവാൻ തുടങ്ങി. കാറ്റിന്റെ ശക്തി നാടകീയമായി കുറഞ്ഞു. ദൂരക്കാഴ്ചയിലും സാരമായ പുരോഗതി ഉണ്ടായി. ഉച്ചകഴിഞ്ഞു് കാറ്റിന്റെ ശക്തി പിന്നെയും കുറഞ്ഞു് ഏതാണ്ടു ശാന്തമായ അവസ്ഥയിലെത്തി. കപ്പൽ ഒരിക്കൽകൂടി കരയ്ക്കടുത്തു.

ഉടൻതന്നെ ചേതക് ഫെലിക്സോപ്റ്റർ ബേസു് ക്യാമ്പിലേക്കു പറന്നു. അവിടെ കടുങ്ങിപ്പോയിരുന്ന വരിൽ ലീഡറുൾപ്പെടെ ചിലരെ കപ്പലിലേക്കു കൊണ്ടുവന്നു. മറ്റുള്ളവർ വാഹനത്തിൽ കരമാർഗവും എത്തി. കൂട്ടത്തിൽ വിൻററിംഗ് സംഘത്തിലെ ലെഫ്. കേണൽ ശർമയും, ക്യാപ്റ്റൻ രാംകുമാറും എത്തിയിരുന്നു; വന്നുചേർന്ന വാഹനങ്ങൾ തിരിച്ചു കൊണ്ടുപോകാൻ. അവർ അന്നു രാത്രി കപ്പലിൽ കഴിച്ചുകൂട്ടാൻ തീരുമാനിച്ചു.

അന്നു് അർദ്ധരാത്രിയോടെ കടലിൽ വീണ്ടും തിരമാലകൾ ഉയരാൻ തുടങ്ങി. ഒപ്പം കപ്പൽ ഷെൽഫിൽ ഇടിച്ചു കലുങ്ങാനും. ബാരോമീറ്റർ മർദ്ദത്തിലും കുറവു് അനുഭവപ്പെട്ടു. കൊടുങ്കാറ്റു വീണ്ടും വരാനുള്ള ഭാവമാണോ? ആരെക്കൊണ്ടു പ്രവചിക്കാനാവും?

ശൈത്യകാലസംഘത്തിലെ രണ്ടുപേരേയും ഫെബ്രുവരി 29 വെളുപ്പിനു് അഞ്ചു മണിക്കുതന്നെ കപ്പലിൽനിന്നും കരയ്ക്കിറക്കി. ആ സംഘത്തിലെ ആരുംതന്നെ ഇനി കപ്പലിൽ തങ്ങുന്നതു സംഗതികൾ

കൂടുതൽ സങ്കീർണ്ണമാക്കുന്നതിനിടയാക്കും. കാരണം, പിറേറ ദിവസം, അതായത് മാർച്ച് ഒന്നിന് കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്ക വിടാൻ തീരുമാനിച്ചുകഴിഞ്ഞു. കാലാവസ്ഥ മോശമായിട്ട് കപ്പലിന് വീണ്ടുമൊരിക്കൽകൂടി കരയ്ക്കുണയാൻ പറ്റാതെ വരികയാണെങ്കിൽ അവരെ കരയിൽ ഇറക്കാൻ സാധിക്കാതെ കപ്പലിന് നിശ്ചിത സമയം അൻറാർട്ടിക്ക വിടാനാവില്ല. ആ രണ്ടുപേരെയും കരയിലിറക്കിയ ഉടൻ കപ്പൽ കെട്ടഴിച്ചു വിട്ടു.

മാർച്ച് ഒന്നിന് ഉച്ചകഴിഞ്ഞു മൂന്നുമണിക്ക് സമ്മർടീം അൻറാർട്ടിക്ക വിടാൻ തീരുമാനിച്ചു. ഇനിയും ശൈത്യകാല സംഘത്തിലുള്ള ആ പന്ത്രണ്ടുപേരെ കാണാൻ സാധിക്കില്ല എന്നെല്ലാവരും കരുതി.

ഇതേസമയം അന്തരീക്ഷം നാടകീയമായി പ്രസന്നമായി. സൂര്യൻ കാർമേഘങ്ങൾക്കിടയിൽകൂടി തല കാണിച്ചു. കാറ്റിന്റെ വേഗതയാകട്ടെ, മണിക്കൂറിൽ വെറും പത്തു കിലോമീറ്റർ. എന്തൊരു ഭാഗ്യം. നാളെയും ഈ സ്ഥിതി തുടർന്നാൽ കപ്പൽ വിട്ടുന്നതിന് മുമ്പ് അവസാനമായി ഒരിക്കൽകൂടി കപ്പലിന് കരയ്ക്കടുക്കാൻ സാധിച്ചേക്കും. അടുത്താൽ വരുന്ന ഒരു വർഷം മുഴുവനും അന്ധകാരത്തോടും, ശൈത്യത്തോടും, കൊടുങ്കാറ്റിനോടും മല്ലടിക്കേണ്ട ഞങ്ങളുടെ സഹപ്രവർത്തകരെ ഒരിക്കൽകൂടി കാണാനും അവർക്കാവുന്നത്ര ധൈര്യം പകർന്നുകൊടുക്കാനും സ്നേഹപൂർവ്വം യാത്ര പറയാനും അതൊരവസരമായിരിക്കും.

പതിനേഴ്

അൻറാർട്ടിക്കയോടു വിട

1984 മാർച്ച് ഒന്ന്. പ്രസന്നമായ പ്രഭാതം ചക്രവാളത്തിൽ പൊട്ടിവിരിഞ്ഞു. കരിമേഘങ്ങൾ എല്ലാം എങ്ങോ പോയിമറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. കാരറ്റ തീരെയില്ലെന്നതന്നെ പറയാം. എല്ലാവർക്കും പ്രത്യേക ഉണർവും ഉത്സാഹവും. നീണ്ട അറുപത്തിയഞ്ചു ദിവസത്തെ വാസത്തിനുശേഷം അൻറാർട്ടിക്കയോടു വിടപറയുന്ന ദിനം.

പൊട്ടുന്നനെ എടുത്ത തീരുമാനപ്രകാരം കപ്പൽ ഉച്ചയ്ക്കു പന്ത്രണ്ടു മണിക്കു കരയ്ക്കടുത്തു. ബേസ് ക്യാമ്പിൽ നിന്നും ശൈത്യകാലസംഘം, ഉടൻ കപ്പലിലെത്താൻ നിർദ്ദേശം നൽകി. ഔപചാരികമായ വിടവാങ്ങലിനു പന്ത്രണ്ടുപേരിൽ പത്തുപേർ രണ്ടരമണിയോടെ കര മാർഗ്ഗം കപ്പലിൽ എത്തിച്ചേർന്നു.

ക്ഷണത്തിൽ കപ്പൽത്തട്ടിൽ ഒരു വിടവാങ്ങൽ സല്ലാഹം ഒരുക്കി. കപ്പൽ ജോലിക്കാർ ഉൾപ്പെടെ എല്ലാവരും ഡെക്കിൽ വന്നെത്തി. വിടവാങ്ങൽ എത്രയും വേദനാജനകമായി തോന്നി. വിൻറർ പാർട്ടിയിലെ എല്ലാവരും ബാഹ്യമായി പ്രസന്നവദനരായിരുന്നെങ്കിലും സ്വന്തം നാടിനേയും, സ്വന്തക്കാരേയും പററിയുള്ള ചിന്ത അവരുടെ ഉള്ളിന്റെയുള്ളിൽ നൊമ്പരം സൃഷ്ടിച്ചിരിക്കണം. ഹസ്തദാനംചെയ്തും ആലിംഗനം ചെയ്തും എല്ലാവരും യാത്രപറഞ്ഞു.

വിൻറർ പാർട്ടിയിലുള്ള എല്ലാവരും കരയ്ക്കിറങ്ങി. കപ്പൽ മൂന്നു പ്രാവശ്യം നീട്ടി സൈറൻ വിളിച്ചു. അതു ഞങ്ങളുടെ വിജയത്തിന്റെ ശംഖൊലിയായിരുന്നു. കപ്പലിനെ കരയുമായി ബന്ധിച്ചിരുന്ന വടങ്ങൾ ഒന്നൊന്നായി അഴിച്ചുവിട്ടു. കൃത്യം മൂന്നരമണിക്കു കപ്പൽ മന്ദം മന്ദം കരവിട്ടു. ഈ സമയം ഇരുസംഘങ്ങളും പരസ്പരം കൈവീശി യാത്രാമംഗളം നേർന്നു.



കപ്പൽ കരവിട്ടകുന്നതിനുശേഷവും നേവിയുടെ വക ചേതക് പറന്നു പൊങ്ങി വിൻറർപാർട്ടിയിലുള്ളവരുടെ തലയ്ക്കു മുകളിൽ വട്ടമിട്ടു പറന്ന് റെിക്കൽകൂടി ശുഭാശംസകൾ നേർന്നു. പിന്നീടു തിരിച്ച ഡെക്കിൽ വന്നിറങ്ങി.

അന്നു മുഴുവൻ കപ്പൽ പായ്ക്ക് ഐസിലൂടെ സഞ്ചരിച്ചു. മടക്കയാത്ര വന്നതിനെക്കാൾ ദുഷ്കരമായിത്തോന്നി. വരുമ്പോൾ ദിവസം മുഴുവൻ പകൽവെളിച്ചമുണ്ടായിരുന്നതിനാൽ ഐസിലൂടെയുള്ള കപ്പലിന്റെ യാത്ര വലിയ പ്രശ്നമുണ്ടാക്കിയിരുന്നില്ല. എന്നാൽ, ഇപ്പോഴാകട്ടെ രാത്രി എട്ടു മണിയോടെ ഇരുൾ പരക്കുന്നതിനാൽ കടൽമഞ്ഞിലൂടെയുള്ള യാത്ര കൂടുതൽ അപകടകരമായിരുന്നു. റഡാർ ഉപയോഗിച്ച് ഐസ്

ബർഗിന്റെ സ്ഥാനം നിർണ്ണയിക്കാമെങ്കിലും പാസ്റ്റ് ഐസിന്റെ കനം നേരിൽ കണ്ടു മാത്രമേ കണക്കാക്കാൻ പറ്റുകയുള്ളൂ. ഇതിലേക്കായി കപ്പൽ ഹെഡ്‌ലൈറ്റ് തെളിച്ചോടിക്കേണ്ടിവന്നു.

രണ്ടാം തീയതി രാവിലെയായപ്പോഴേക്കും മഞ്ഞു മൂടിയ കടൽ കപ്പൽ താണ്ടിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു. തിരിച്ചു വരുന്ന വഴിക്കാണ് ഭൂരിഭാഗം സമുദ്രശാസ്ത്രപഠനങ്ങളും നടന്നത്.

മാർച്ച് പത്തു വരെയും ഭാഗ്യവശാൽ വലിയ കാര്യം കോളമൊന്നുമുണ്ടായില്ല. അന്നു കപ്പൽ അക്ഷാംശം 50 ഡിഗ്രികളിൽകൂടി കടന്നുപോകുകയായിരുന്നു. തലേന്ന് അർദ്ധരാത്രിക്കുശേഷം കടൽ കൂടുതൽ ഇളകിയിരുന്നു. കാര്യ മണിക്കൂറിൽ 70 കി. മീറ്റർ വേഗതയിൽ ആഞ്ഞുവീശി.

ഉച്ചയോടുകൂടി കടൽ അത്യധികം ക്ഷോഭിച്ചതായി കണ്ടു. അന്തരീക്ഷമർദ്ദത്തിനും കാര്യമായ കുറവു കണ്ടു. ആകാശം കരിമേഘങ്ങളാൽ നിറഞ്ഞു. ഒരു കൊടുങ്കാറ്റിനുള്ള എല്ലാ ലക്ഷണങ്ങളും ഒരുങ്ങിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു.

വൈകുന്നേരമായപ്പോഴേക്കും കാരറിന്റെ വേഗത മണിക്കൂറിൽ 100 കി. മീറ്റർ കടന്നിരുന്നു. ഈ കടലിലും ഞാൻ എന്റെ സാമ്പിളിംഗ് പരിപാടി തുടർന്നു കൊണ്ടേയിരുന്നു. കപ്പലിലെ ചീഫ് ഓഫീസറടക്കം പലരും എന്നെ തടഞ്ഞു. എന്നാൽ, എന്റെ ഉപകരണങ്ങൾ നഷ്ടപ്പെട്ടാലും വേണ്ടില്ല പിന്നാറുന്ന് പ്രശ്നമില്ലെന്നു ഞാൻ പറഞ്ഞു. കാരണം, മുൻകൂട്ടി തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നതുപോലെ കാര്യങ്ങൾ നടന്നില്ലെങ്കിൽ എനിക്കതുകൊണ്ടു വലിയ പ്രയോജനമുണ്ടാകയില്ല.

കടലിന്റെ സ്പർശിത രാത്രിയിലും അതേനിലയിൽ തുടർന്നു. കപ്പലിന്റെ ഒരു വശത്തുനിന്നുമാണ് കാരറടിച്ചിരുന്നതു്. അതിനാൽ കപ്പൽ വശങ്ങളിലേക്കു കൂടുതൽ ചരിഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്നു. ആർക്കും ശരിക്കു് ഉറങ്ങാൻ കഴിഞ്ഞില്ല.

മാർച്ച് 11-നു കടലിന്റെ സമിതി അല്പം മെച്ചപ്പെട്ടു എന്നുവരികിലും വൻതിരമാലകൾ അടിച്ചുയർന്നു കൊണ്ടിരുന്നു. പതിനാലായപ്പോഴേക്കും കടൽ ഏറെക്കുറെ ശാന്തമായി. അലരുന്ന നാല്പതുക്കും ഇതിനകം ഞങ്ങൾ പിന്നിട്ടിരുന്നു. ഒപ്പം കപ്പൽപ്പാടുകളുടെ നാളുകളും. ഇനിയും ഗോവ വരെ ശാന്തമായ കടൽ പ്രതീക്ഷിക്കാം.

മാർച്ച് 18. ഉച്ചകഴിഞ്ഞു രണ്ടുമണിയോടെ ഞങ്ങൾ മൊറീഷ്യസിൽ എത്തി. വിജയശ്രീലാളിതരായി മടങ്ങിവന്ന ഞങ്ങളെ മൊറീഷ്യസുകാർ സൗഹൃദത്തോടെ സ്വീകരിച്ചു. അടുത്ത നാലു ദിവസത്തേക്കു തിരക്കിട്ട പരിപാടികളായിരുന്നു. ഇന്ത്യൻ ഹൈക്കമ്മീഷണർ സ്വീകരണം സംഘടിപ്പിച്ചു. അതിൽ മൊറീഷ്യസ് പ്രധാനമന്ത്രിയും, മന്ത്രിമാരും, മറ്റു ഉന്നത ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും പങ്കെടുത്തു. പത്രസമ്മേളനം, ഫിഷറീസ് ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ടിൽ സ്വീകരണം എന്നിവയായിരുന്നു എന്നെ സംബന്ധിച്ച മറ്റു എടുത്തുപറയത്തക്ക പരിപാടികൾ.

മാർച്ച് 23-നു കപ്പൽ മൊറീഷ്യസ് വിട്ടു. എല്ലാവരും ആനന്ദംകൊണ്ടു തുള്ളിച്ചാടി. മനസ്സു നിറയെ പുതുമയുള്ള അനുഭവങ്ങളും, കൈനിറയെ തങ്ങളുടെ പ്രിയപ്പെട്ടവർക്കുവേണ്ടി മൊറീഷ്യസിൽനിന്നും വാങ്ങിക്കൂട്ടിയ സാധനങ്ങളുമായി പിറന്ന മണ്ണിൽ കാലുകുത്തുവാൻ ഓരോരുത്തരും വെമ്പൽകൊണ്ടു. ഇനി വെറും ആറു ദിവസം മാത്രം. അൻറാർട്ടിക്കയിലെ മരവിക്കുന്ന തണുപ്പിൽനിന്നും പെട്ടെന്നു ചൂടിലേക്കുള്ള മാറ്റം മിക്കവർക്കും അസഹ്യമായി തോന്നി. വേണ്ടത്ര സംരക്ഷണമുണ്ടെങ്കിൽ അൻറാർട്ടിക്കതന്നെയാണു ഭേദമെന്നുപോലും പലർക്കും തോന്നിയതിൽ അതുഭൂതമില്ല.

മാർച്ച് 29 പുലർച്ചയോടുകൂടി ഗോവയുടെ പുറംകടലിൽ കപ്പൽ വന്നുചേർന്നു. പത്തുമണിയോടെ ചേതക് പറന്നുയർന്നു. ഞങ്ങളെ സ്വീകരിക്കാൻ ഡൽഹിയിൽനിന്നും ഗോവയിൽ എത്തിയിരുന്ന സമുദ്രവികസനവകുപ്പ് സെക്രട്ടറി ഡോ. കാസിമിനെയും വഹിച്ചുകൊണ്ടു

ചേതക് കപ്പൽത്തട്ടിൽ വന്നിറങ്ങി. സംഘാംഗങ്ങളെ അദ്ദേഹം ഹാർദമായി അഭിനന്ദിച്ചു.

കറച്ച ദിവസങ്ങളായി ഇന്ത്യൻ തുറമുഖങ്ങളിൽ പണിമുടക്കു നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുകയായിരുന്നു. വിവരം ഞങ്ങൾ നേരത്തേ അറിഞ്ഞിരുന്നു. ഒരു കപ്പലിനും കരയ്ക്കടുക്കുന്നതിനോ ചരക്കിറക്കുന്നതിനോ സാധിച്ചിരുന്നില്ല. ഞങ്ങൾക്കും ഈ ഗതി വരുമോ എന്നായി ഭയം. എന്നാൽ, ഗവണ്മെന്റിടപെട്ടു ഞങ്ങളുടെ കപ്പലിനു മാത്രം തുറമുഖത്തടുക്കാൻ സംവിധാനമുണ്ടാക്കി.

കപ്പൽ സാവധാനം തുറമുഖത്തോടുത്തു. സംഘാംഗങ്ങൾ എല്ലാവരും ചുട്ടുപൊള്ളുന്ന വെയിൽ കണക്കാക്കാതെ കപ്പൽത്തട്ടിൽ വന്നുനിന്നു. തുറമുഖത്തു ഞങ്ങളേയും കാത്തു നിന്ന ആരക്കൂട്ടത്തെ അകലേനിന്നുതന്നെ കൺകളിർക്കെ നോക്കിക്കണ്ടു. സ്വീകരിക്കാൻ വന്നിട്ടുള്ള ബന്ധുക്കളേയും, സുഹൃത്തുക്കളേയും ഓരോരുത്തരും ആ ആരക്കൂട്ടത്തിൽ പരതി.

പതിനൊന്നരമണിയോടെ കപ്പൽ തുറമുഖത്തടുത്തു. അവിടെക്കണ്ട കാഴ്ച അതിലും സന്തോഷകരമായിരുന്നു. ഭാരതഭൂമിയുടെ വീരസന്താനങ്ങളെ ഗോവൻ മാതൃകയിൽ 'ആരതി' നൽകി സ്വീകരിക്കാൻ ഗോവൻ വനിതകൾ പൂത്താലവും, കങ്കമവുമായി നില്ക്കുമ്പോൾ, പിന്നിൽ ഒരു കൂട്ടം തുറമുഖ തൊഴിലാളികൾ ഒരു ബാനറിനു കീഴിൽ അണിനിരന്നു, 'മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക്കാ എക്സ്പഡീഷൻ സിന്ദാബാദ്' എന്നു വിളിക്കുന്നു. എങ്ങും ഒടുങ്ങാത്ത ആവേശം.

കപ്പലിൽനിന്നും ഞങ്ങൾ ഓരോരുത്തരായി താഴേയ്ക്കിറങ്ങി. നെറ്റിയിൽ കങ്കമക്കുറിതൊടുവിച്ചും, പൂമാലചാർത്തിയും ഞങ്ങളെ സ്വീകരിച്ചു. അങ്ങനെ ഇന്ത്യയുടെ മൂന്നാം അൻറാർട്ടിക്ക പര്യവേക്ഷണദൗത്യം നൂറു ശതമാനം വിജയത്തോടെ പര്യവസാനിച്ചു.

തിരിച്ച കൊച്ചിയിൽ വന്ന എനിക്ക് എന്റെ മാതൃസംഗമപനത്തിൽ ആവേശകരമായ സ്വീകരണമാണു ലഭിച്ചത്. തുടർന്ന് ജൂൺ ആറിനു സംഘാംഗങ്ങൾ



എല്ലാവരേയും ഡൽഹിയിലേക്കു ക്ഷണിച്ചു. പ്രധാന
മന്ത്രി ശ്രീമതി ഇന്ദിരാഗാന്ധിയുമായി ഔപചാരിക
സന്ദർശനത്തിനായിരുന്നു അത്. എല്ലാം കഴിഞ്ഞ്
എന്നെന്നും ഓർക്കാൻപറ്റിയ ഒരുപിടി ഓർമകളായി
അൻറാർട്ടിക്ക ഇന്നും എന്റെ മനസ്സിൽ പച്ചപിടിച്ചു
നില്ക്കുന്നു.

അൻറാർട്ടിക്കാ ഉടമ്പടി

(1961 ജൂൺ 23-നു പ്രാബല്യത്തിൽ വന്ന പ്രാഥമിക വ്യവസ്ഥകളുടെ ചുരുക്കം)

ആർട്ടിക്കിൾ-I

അൻറാർട്ടിക്ക സമാധാനപരമായ കാര്യങ്ങൾക്കുമാത്രം ഉപയോഗിക്കുക. എല്ലാവിധ സൈനിക നടപടികളും—പരീക്ഷണങ്ങൾ ഉൾപ്പെടെ—നിരോധിച്ചിരിക്കുന്നു. എന്നിരുന്നാലും സൈനികരേയും, സൈനികോപകരണങ്ങളും ശാസ്ത്രീയാവശ്യങ്ങൾക്കുവേണ്ടി മാത്രം ഉപയോഗിക്കാം.

ആർട്ടിക്കിൾ-II

ശാസ്ത്രീയപഠനങ്ങൾക്കും പഠനങ്ങൾക്കുമുള്ള സ്വാതന്ത്ര്യം തുടരുന്നതാണ്.

ആർട്ടിക്കിൾ-III

ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരേയും, ശാസ്ത്രീയ പരിപാടികൾ, നിരീക്ഷണങ്ങൾ, ഫലങ്ങൾ എന്നിവയെ സംബന്ധിച്ച വിവരങ്ങളും യഥേഷ്ടം കൈമാറാവുന്നതാണ്.

ആർട്ടിക്കിൾ-IV

ഭൂഖണ്ഡത്തിലുള്ള അവകാശവാദങ്ങളോ, തർക്കങ്ങളോ ഉടമ്പടി അംഗീകരിക്കുന്നില്ല. ഉടമ്പടി പ്രാബല്യത്തിലിരിക്കുന്നിടത്തോളംകാലം പുതിയ അവകാശങ്ങൾ കൊണ്ടുവരാനും പാടില്ല.

ആർട്ടിക്കിൾ-V

അണുസംഹാടനങ്ങളോ, അണുപ്രസരമുള്ളവാക്കുന്ന വസ്തുക്കളോ നിരോധിച്ചിരിക്കുന്നു.

ആർട്ടിക്കിൾ-VI

അക്ഷാംശം 60 ഡിഗ്രിക്കു തെക്കുള്ള സകല ഭൂവിഭാഗങ്ങളും ഉടമ്പടിയിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ, സമുദ്രവിഭാഗങ്ങൾ അന്താരാഷ്ട്രനിയമങ്ങൾക്കു വിധേയമായിരിക്കും.

ആർട്ടിക്കിൾ-VII

ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങളിലെ നിരീക്ഷകർക്ക് ഏതുഭാഗം സന്ദർശിക്കുന്നതിനും, ഏതൊരു രാജ്യത്തിന്റെ സ്റ്റേഷനും, നിർമ്മിതിയും, ഉപക

റണങ്ങളും പരിശോധിക്കുന്നതിനും സ്വാതന്ത്ര്യം—ആകാശനിരീക്ഷണമുൾപ്പെടെ—ഉണ്ടായിരിക്കും.

ആർട്ടിക്കിൾ-VIII

ഏഴാം ആർട്ടിക്കിൾ പ്രകാരമുള്ള നിരീക്ഷകരും, മൂന്നാം ആർട്ടിക്കിൾ പ്രകാരമുള്ള ആളുകളും അതതു രാജ്യത്തിന്റെ നിയമപരിധിക്കുള്ളിലായിരിക്കും വരിക.

ആർട്ടിക്കിൾ-IX

ജീവജാലങ്ങളുടെ സംരക്ഷണമുൾപ്പെടെയുള്ള കാര്യങ്ങളും മറ്റു ഉടമ്പടി ലക്ഷ്യങ്ങളും നേടുന്നതിനു് ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങൾ കൂടെക്കൂടെ സമ്മേളിക്കുകയും, വിവാദങ്ങൾ കൈമാറുകയും ചെയ്യേണ്ടതാണു്. ഇപ്രകാരമുള്ള ചർച്ചായോഗങ്ങൾ ഉടമ്പടിക്കു കീഴിൽ വരുന്ന പ്രദേശങ്ങളിൽ കാര്യമായ ഗവേഷണങ്ങൾ നടത്തിയിട്ടുള്ള മറ്റു രാജ്യങ്ങൾക്കും തുറന്നുകൊടുക്കേണ്ടതാണു്.

ആർട്ടിക്കിൾ-X

മറ്റു രാജ്യങ്ങൾ ഉടമ്പടിക്കു വിരുദ്ധമായി ഏതെങ്കിലും പ്രവർത്തിക്കുന്നതു് ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങൾ നിരുത്സാഹപ്പെടുത്തേണ്ടതാണു്.

ആർട്ടിക്കിൾ-XI

തർക്കങ്ങൾ അതതു രാഷ്ട്രങ്ങൾ തമ്മിലോ അന്താരാഷ്ട്രകോടതി മുഖേനയോ തീർക്കേണ്ടതാണു്.

ആർട്ടിക്കിൾ-XII

ഉടമ്പടി നിലവിൽ വന്നു 30 വർഷത്തിനു ശേഷം ഉടമ്പടിയുടെ പ്രവർത്തനം പുനരവലോകനം ചെയ്യുന്നതിനു് യോഗം വിളിച്ചുകൂട്ടാൻ ഏതൊരു അംഗരാഷ്ട്രത്തിനും അഭ്യർത്ഥിക്കാവുന്നതാണു്.

ആർട്ടിക്കിൾ-XIII

ഈ ഉടമ്പടിയിൽ ചേരാൻ ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങൾക്കു സമ്മതമുള്ളതും, ഐക്യരാഷ്ട്രസഭയിൽ അംഗമായിട്ടുള്ളതും അല്ലെങ്കിൽ ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങൾ ഏല്പാം ചേർന്നു വിളിക്കുന്നതുമായ ഏതു രാജ്യത്തിനും അവസരമുണ്ടായിരിക്കുന്നതാണു്.

അൻറാർട്ടിക്കാ ഉടമ്പടിരാഷ്ട്രങ്ങൾ

A. കൺസൾട്ടേറിയം പാർട്ടി

1. അമേരിക്കൻ ഐക്യനാടുകൾ
2. ആർജന്റീന

3. ആസ്ട്രേലിയ
4. ബൽജിയം
5. ചിലി
6. ഇംഗ്ലണ്ട്
7. ഫ്രാൻസ്
8. ജപ്പാൻ
9. ന്യൂസിലാൻഡ്
10. നോർവേ
11. പോളണ്ട്
12. ദക്ഷിണാഫ്രിക്ക
13. റഷ്യ

B. പിന്നീടു ചേർക്കപ്പെട്ട രാജ്യങ്ങൾ

1. ബ്രസീൽ
2. ചെക്കോസ്ലൊവാക്യ
3. ഡെന്മാർക്ക്
4. ജർമൻ ഡെമോക്രാറ്റിക് റിപ്പബ്ലിക്
5. ഇന്ത്യ
6. നെതർലാൻഡ്
7. റുമേനിയ

അൻറാർട്ടിക്കയിൽ ചെയ്യാവുന്നതും ചെയ്യരുതാത്തതും

ധ്രുവപ്രദേശത്തു ചെയ്യുന്ന തെറ്റുകൾ ഒരിക്കലും ക്ഷമിക്കപ്പെടുകയില്ല. ആർട്ടിക്കിലോ അൻറാർട്ടിക്കയിലോ പോകേണ്ട വ്യക്തികളെ സജ്ജമാക്കുന്നതിലേക്കായി അമേരിക്കൻ നാവികവകുപ്പു തയ്യാറാക്കിയ ഒരു ഗ്രന്ഥമാണ് 'പോളാർ മാനുവൽ.' ഈ മാനുവൽ അവസാനിക്കുന്നത് ധ്രുവപ്രദേശത്തു ചെയ്യാവുന്നതും, ചെയ്യരുതാത്തതുമായ കാര്യങ്ങളുടെ ഒരു നീണ്ട പട്ടികയോടുകൂടിയാണ്. അശ്രദ്ധനായ ഒരു ധ്രുവസന്ദർശകൻ വരാവുന്ന ഭവീഷ്യത്തുകളെപ്പറ്റി ഇതിൽ വിശദമായി പ്രതിപാദിക്കുന്നു. അത് ഇവിടെ കൊടുക്കുന്നതു നന്നായിരിക്കുമെന്നു ഞാൻ കരുതുന്നു.

1. അതിസാഹസികത—അതിനു തുനിയുകയോ, പ്രേരിപ്പിക്കുകയോ—അരുത്. അതപകടമാണ്.

2. വാസസ്ഥലമോ, കപ്പലോ വിട്ടുപോകുമ്പോൾ ഏതു സഞ്ചാരരീതിയെ ആശ്രയിക്കുന്നു എന്നു കണക്കാക്കാതെ വേണ്ടുവോളം ചൂടു വസ്ത്രങ്ങൾ ധരിച്ച്, ഉറക്കസഞ്ചിയും, മൂന്നു മുതൽ പത്തു ദിവസത്തേയ്ക്കുള്ള ആഹാരസാധനങ്ങളുമായി വേണം പോകാൻ. വിമാനത്തിലാണു പോകുന്നതെങ്കിൽ സർവ്വൈവൽ സൂട്ട് സമീപം ഉണ്ടോ എന്നു ഉറപ്പുവരുത്തുക. നിങ്ങൾ ഒറ്റപ്പെടുകയോ ഒറ്റയ്ക്കു തിരിച്ചു നടക്കുകയോ വേണ്ടിവരാം.

3. ഒരിക്കലും ഒറ്റയ്ക്കു ക്യാമ്പു വിടരുത്. കടൽമഞ്ഞിൽ നടക്കുമ്പോഴോ, അഥവാ ഭൂഖണ്ഡത്തിൽ സഞ്ചരിക്കുമ്പോഴോ കറഞ്ഞതു രണ്ടുപേരെങ്കിലും ഒന്നിച്ചുണ്ടായിരിക്കണം. തമ്മിൽ തമ്മിലുള്ള ശ്രദ്ധ ഫ്രോസ്റ്റ് ബൈറ്റ് അഥവാ ഫിമാലാതം നേരത്തേതന്നെ കണ്ടുപിടിക്കാമെന്നതിനു പുറമേ നിങ്ങൾ വെള്ളത്തിലോ, വിള്ളലിലോ വീണുപോയാൽ കൂട്ടുകാരനു സഹായിക്കാനും കഴിയും.

4. ഷെൽഫ് ഐസിലോ, ഗ്ലേസിയർ ഐസിലോ സഞ്ചരിക്കുന്നവെങ്കിൽ മുന്നോ അതിലധികമോ ഉള്ള സംഘമായി പോവുക. അവിടെ പ്രത്യേകിച്ചും വിള്ളലുകൾ ഉള്ള സ്ഥലമാണെങ്കിൽ പരസ്പരം കയർകൊണ്ടു ബന്ധിക്കുകയും വേണം. വിള്ളലുകൾ ഉള്ളടത്തു മഞ്ഞു കോടാലികൊണ്ടു കുത്തി മുന്നോട്ടു നീങ്ങുക. വാഹനത്തിനു പോകേണ്ട വഴി പരിശോധിക്കുന്നതിനു നീളവും, ഭാരമുള്ളതുമായ കമ്പി ഉപയോഗിക്കുക. ക്യാമ്പ് സ്ഥാപിക്കാനുള്ള സ്ഥലം

അതീവശ്രദ്ധയോടെ തിരഞ്ഞെടുക്കുക. മുൻകൂട്ടി പരിശോധിച്ചു" അടയാളപ്പെടുത്തിയ സ്ഥലത്തെത്തിച്ചേരാതെ പരസ്പരബന്ധം വിട്ടു വിടാതിരിക്കുക.

5. നിങ്ങൾക്കു ശൈത്യം അനുഭവപ്പെടുന്നുണ്ടെങ്കിൽ കായികാഭ്യാസം ചൂടുപാദിപ്പിക്കുമെന്നോർക്കുക. കൈകാലുകളിലെ പേശികൾ ഒരു സമയം ബലപ്പെടുത്തുകയും, അയസ്സുകളും ചെയ്യാൽ ചലനമില്ലാത്തതെന്ന ചൂടുപാദിപ്പിക്കാം. എന്നാൽ, ഈ അഭ്യാസം അധികനേരം തുടരേണ്ടതില്ല. അമിതാഭ്യാസം അപകടത്തിലേക്കു വഴിതെളിച്ചേക്കാം.

6. വിയർക്കൽ അപകടമാണ്. അതു മരവിക്കലിനും, ഹിമാലാതത്തിനും കാരണമായേക്കാം. വസ്യങ്ങൾ എല്ലാംതന്നെ ഉണങ്ങിയതായിരിക്കാൻ ശ്രദ്ധിക്കുക. കാലറകളും മറ്റും ദിവസത്തിൽ ഒരിക്കലെങ്കിലും മാറുക. സഞ്ചാരത്തിലാണെങ്കിൽ ഇതു ദിവസം രണ്ടു പ്രാവശ്യം ചെയ്യുക. അമിത വസ്യധാരണം നടത്താതിരിക്കുക.

7. വസ്യങ്ങൾ വൃത്തിയായും എണ്ണ, ഗ്രീസ് മുതലായവ പുരളാതെയും സൂക്ഷിക്കുക.

8. ഷൂസും, സോക്സും ഇറുകിയതായിരിക്കരുത്. എന്നാൽ, തീരെ അയഞ്ഞതുമായിരിക്കരുത്. ഷൂസിനുള്ളിൽ കാൽവിരലുകൾ സ്വതന്ത്രമായിരിക്കണം. ഒരു കാലിൽതന്നെ ഒരു അളവിലുള്ള രണ്ടു സോക്സുകൾ ധരിക്കാതിരിക്കുക. പാദങ്ങൾ ഷൂസിനുള്ളിൽ ഉണ്ടെന്നുള്ള തോന്നൽ ഉണ്ടെങ്കിൽ അവ സുരക്ഷിതമെന്നു കരുതുക. അല്ലാത്തപക്ഷം സ്പർശനശക്തി വീണ്ടുകിട്ടുന്നതുവരെ തിരുമ്മുകയോ മററോ ചെയ്യുക.

9. തണുത്ത ലോഹഭാഗങ്ങൾ നനഞ്ഞ കൈകൊണ്ടു തൊടാതിരിക്കുക. അബദ്ധവശാൽ കൈ ഏതെങ്കിലും ഭാഗത്തു് ഒട്ടിപ്പിടിച്ച് പോയാൽ ആ ഭാഗം മുത്രം വീഴ്ത്തി ചൂടു പിടിപ്പിച്ചു കൈ വിട്ടുവിക്കുക. അല്ലാത്തപക്ഷം തൊലി പൊളിഞ്ഞുപോകാനിടയുണ്ട്. രണ്ടു കൈയും ഒട്ടിപ്പോയെങ്കിൽ ഒരു സുഹൃത്തിന്റെ സഹായം തേടുക.

10. പെട്രോൾ, മണ്ണെണ്ണ എന്നിവ വെറുംകൈ ഉപയോഗിച്ചു തൊടാതിരിക്കുക. തൊടുന്നപക്ഷം ഉടൻ ഫ്രോസ്റ്റ് ബൈറ്റ് ഉണ്ടാകാം.

11. പകൽസമയം മുഴുവൻ നിറമുള്ള കണ്ണട ഉപയോഗിക്കുക. അതു് ഐസ് ബ്ലൈൻഡ്നസ് എന്ന കാഴ്ച നശിപ്പിക്കുന്ന രോഗത്തെ തടയും. കൂടാതെ നല്ല വെയിലുള്ള ദിവസങ്ങളിൽ മൂക്കും, കവിളുകളും പ്രത്യേക ലേപനം പുരട്ടി അൾട്രാവൈറ്റ് രശ്മികളിൽനിന്നും രക്ഷിക്കുക. കണ്ണിനു ചൊരിച്ചിലോ, പ്രകാശം അടിക്കുമ്പോൾ വേദനയോ കണ്ണിൻപ്രവാഹമോ ഉണ്ടായാൽ സ്നോ ബ്ലൈൻ

ഡ്നസ് ഉണ്ടായിട്ടുണ്ടെന്നു കരുതുക. സൂര്യാലാതമേറു കഴിഞ്ഞാൽ രണ്ടു മുതൽ അഞ്ചു ദിവസത്തിനുള്ളിൽ അന്ധത ബാധിക്കാം.

12. ചൂടുള്ള പാനീയങ്ങൾ ആഹാരത്തിനു ചൂടു പകരുന്നതിനനുതകും. അതു് ആഹാരം കൂടുതൽ രുചികരവും, ദഹനയോഗ്യവുമാക്കുന്നതിനുപുറമേ ശരീരത്തിലെ ജലത്തിന്റെ ആവശ്യവും നിറവേറ്റുന്നു. പുഴുങ്ങിയ ആഹാരങ്ങൾ വറുത്തവയേക്കാൾ ദഹനയോഗ്യമായിരിക്കും. പഴച്ചാറുകൾ ശരീരത്തിനുവേണ്ട വിറ്റാമിനുകളും ധാതുലവണങ്ങളും നല്കുന്നു. ആഹാരസാധനങ്ങൾ വേണ്ടതിലധികം വേവിച്ചാൽ അവയിലെ വിറ്റാമിനുകൾ നഷ്ടപ്പെടും.

13. ക്രമമായി ആഹരിക്കുന്നുണ്ടോ ഇല്ലയോ എന്നതു കണക്കാക്കാതെ കറഞ്ഞതു് ഒരു ലിറ്റർ വെള്ളമെങ്കിലും ദിവസം കുടിക്കേണ്ടതാണ്. അതുപോലെ കാപ്പി മേല്പറഞ്ഞതിന്റെ മൂന്നിലൊന്നായി ചുരുക്കുകയും വേണം. കാപ്പി ശരീരത്തിലെ ജലാംശം നഷ്ടപ്പെടുത്തുന്ന ഒരു പാനീയമാണ്. ഭൂരിഭാഗം രോഗങ്ങളും ധാരാളം ദ്രവവസ്തുക്കൾ കഴിക്കുന്നതുകൊണ്ടു് ഒഴിവാക്കാം. എന്നാൽ, ഐസ് ധാരാളമായി തിന്നാൽ അതുവായും പലപ്പോഴും കൂടുതലായി തണുപ്പിക്കുമെന്നുള്ളതിനാൽ ചൂടാക്കി വെള്ളമായി കഴിക്കുക.

14. ലഹരിവസ്തുക്കൾ വർജിക്കുകയോ പരിമിതപ്പെടുത്തുകയോ ചെയ്യുക. അൻറാർട്ടിക്കയിൽ മുഴക്കടി എന്നാൽ മരണമെന്നർത്ഥം.

15. അന്തരീക്ഷതാപം ന്യൂനം 25 ഡിഗ്രിക്കും താഴെയാണെങ്കിൽ ഒരു മുഖാവരണമില്ലാതെ ദീർഘമായി ശ്വാസിക്കാതിരിക്കുക.

16. സമുദ്രത്തിലെ ചലനങ്ങൾമൂലം, കടൽമഞ്ഞും, സ്ഥിരം ഐസ് ഷെൽഫും ഏതു നിമിഷവും പൊട്ടി മാറാവുന്നതാണെന്നോർക്കുക. അല്പം കാര്യംകൂടിയുണ്ടെങ്കിൽ നിങ്ങളുടെ സ്വന്തം മഞ്ഞുകപ്പലിൽ നിങ്ങൾ യാത്ര ചെയ്യുന്നിരിക്കും. മഞ്ഞുകട്ടകളുടെ അരികിൽനിന്നും, വിള്ളലുകളുടെ സമീപത്തുനിന്നും അകന്നു നില്ക്കുക. ഐസ് ഷെൽഫിനും, ഐസ് ബർഗിനും അരികിൽനിന്നു കഴിവതും മാറി നില്ക്കുക. അവ അപകടകാരികളാണ്. നിവൃത്തിയുണ്ടെങ്കിൽ കടൽമഞ്ഞിൽ തങ്ങാതിരിക്കുക.

17. കടൽമഞ്ഞിലുള്ള വിള്ളലുകളിൽക്കൂടിയോ, കടൽമഞ്ഞും സ്ഥിരം ഷെൽഫും യോജിക്കുന്നിടത്തുള്ള വിള്ളലിൽക്കൂടിയോ, അതു മല്ലെങ്കിൽ കടൽമഞ്ഞിന്റെ കനം കുറഞ്ഞ ഭാഗങ്ങളിൽക്കൂടിയോ സീലുകൾ വെയിൽ കായാൻ പുറത്തു വരുന്നതിരിക്കും. സീലുകൾ സുരക്ഷിതരായിരിക്കുന്നിടത്തു മനുഷ്യർ സുരക്ഷിതരല്ല.

18. വെള്ളത്തിൽ വീണുപോയാൽ മരവിക്കൽ ഒഴിവാക്കാനായി ചലിച്ചുകൊണ്ടേയിരിക്കണം. വായു നിറഞ്ഞിട്ടുള്ള ഉടയാടുകൾ കൂടുതൽപ്പവനം നല്കും. തന്മൂലം ആയാസമില്ലാതെ 100 മുതൽ 200

മീറർ വരെ നീന്താനാകും. വെള്ളത്തിൽനിന്നും പുറത്തു വന്നാലും സഹായം എത്തുന്നതുവരെയെങ്കിലും എണ്ണിറുന്നിന്നു ശരീരാവയവങ്ങൾ ചലിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുക. അതു ശരീരത്തിനു ചൂടു നല്കും.

19. മറ്റു ഗതിനിയന്ത്രണമാർഗ്ഗമൊന്നുമില്ലെങ്കിൽ ഉത്തരധ്രുവത്തിൽ നേരെ നടക്കുന്നെന്നു വിചാരിക്കുന്ന ഒരു മനുഷ്യൻ വലതു വശത്തേക്കും, ദക്ഷിണധ്രുവത്തിൽ ഇടതുവശത്തേക്കും വലിയൊരു വൃത്തത്തിന്റെ ആകൃതിയിൽ പൊയ്ക്കൊണ്ടിരിക്കും. അതിനാൽ ഒരേ നടക്കുമ്പോൾ എപ്പോഴും കൈയിൽ വടക്കുനോക്കിയത്രവും, ഭൂപടങ്ങളും കരുതിയിരിക്കണം..

20. ഉപകരണങ്ങൾ, ഉടയാടകൾ എന്നിവയുടെ കാര്യത്തിൽ ഒരിക്കലും അശ്രദ്ധ പാടില്ല. ഞൊടിയിടത്തുള്ളിൽ അവ കാരറിൽ പറന്നുപോകാം. മഞ്ഞിൽ പുതഞ്ഞുപോകാതിരിക്കാൻ എല്ലാ സാധനങ്ങളും കത്തനെ നിർത്തുക. അങ്ങനെ പററാത്തവ ചരിച്ചിട്ടു കൊടി കത്തുക.

21. നീണ്ട യാത്രയ്ക്കു പോകുമ്പോൾ അത്യാവശ്യസാധനങ്ങൾ പല വാഹനങ്ങളിലായി കയറുക. ഒരു പാർട്ടിക്കോ, വണ്ടിക്കോ തകരാറു സംഭവിച്ചാലും അതു് എല്ലാവരെയും ബാധിക്കുകയില്ല. ചെറിയ പാർട്ടികളാണെങ്കിൽ അവശ്യസാധനങ്ങൾ അവസാനത്തെ വണ്ടിയിൽ കയറുക.

22. വെടിവെയ്പ്പ്, ആളിനെ ചുമന്നുകൊണ്ടു പോകൽ, പ്രഥമ ശുശ്രൂഷ എന്നിവയും, മറ്റുജ്യാസങ്ങളും പരിശീലിക്കുക. നിങ്ങൾ രക്ഷിക്കുന്ന ജീവൻ ഒരുപക്ഷേ, നിങ്ങളുടേതുതന്നെ ആയിരിക്കാം.

23. ശാരീരികമായും, മാനസികമായും ശാന്തരായിരിക്കുന്നതോടൊപ്പം ജാഗ്രതയായിരിക്കുകയും ചെയ്യുക. നിങ്ങൾക്കു ചുറ്റും പടുത്തുയർത്തിയിരിക്കുന്ന സങ്കല്പ രക്ഷാകവചം ഏതു നിമിഷവും മുന്നറിയിപ്പില്ലാതെ അകന്നുപോയെന്നു വരും. ധ്രുവപ്രദേശങ്ങളിലെ ഒരു യാത്രയും സംഭവബഹുലമാകാതിരുന്നിട്ടില്ല.

24. നിങ്ങൾ അപകടത്തിൽപ്പെടുകയാണെങ്കിൽ നിങ്ങൾ നിങ്ങളുടെ ജീവൻ മാത്രമല്ല അപകടത്തിലാക്കുന്നതു്. നിങ്ങളെ തെരച്ചുവാൻ സന്നദ്ധരാകുന്നവരുടേയോ, അല്ലെങ്കിൽ നിയുക്തരാവുന്നവരുടേയോ കൂടിയിരിക്കും.

(പുസ്തകത്തിൽ ചേർത്തിരിക്കുന്ന ചിത്രങ്ങളുടെ വിവരങ്ങൾ)

- പേജ് 20. യാത്രയയപ്പുവേളയിൽ മിലിററി ബാൻഡ് മംഗളഗാനം ആലപിക്കുന്നു.
- പേജ് 26. ഉറക്കം സ്ലീപ്പിംഗ് ബാഗിൽത്തന്നെ വേണം.
- പേജ് 27. ഹിമാലയത്തിൽ മഞ്ഞിലുള്ള പരിശീലനത്തിനു മുമ്പ് സംഘാംഗങ്ങൾ മലകയറും നടത്തുന്നതിനിടയിൽ വിശ്രമിക്കുന്നു.
- പേജ് 28. ഹിമാലയത്തിൽ മച്ചോയി ഗ്ളേസിയറിന്റെ അടി വാരത്തിൽ സംഘാംഗങ്ങൾ സ്ഥാപിച്ച ക്യാമ്പ്.
- പേജ് 35. അൻറാർട്ടിക്ക എന്ന ഭൂഖണ്ഡം.
- പേജ് 41 അൻറാർട്ടിക്കാസമുദ്രത്തിലെ 'ക്രിൽ'
- പേജ് 53. കപ്പൽ അൻറാർട്ടിക്കയിലേക്കു പോയി വന്ന വഴി.
- പേജ് 54. യാത്രാവേളയിൽ കാലാവസ്ഥാനിരീക്ഷണത്തിന് ഹൈഡ്രജൻ നിറച്ച ബലൂൺ ഉപകരണങ്ങളോടുകൂടി പറത്തുന്നു.
- പേജ് 55. ബലൂണിൽനിന്നുള്ള സിഗ്നലുകൾ സ്വീകരിക്കുന്നു.
- പേജ് 58. 'സമുദ്രരാജാവ്' കപ്പൽത്തട്ടിൽ. കപ്പൽ ഭൂമധ്യരേഖ കടക്കുമ്പോഴുള്ള ചടങ്ങ്.
- പേജ് 59. വളരെ നാളായി കടലിൽ അലഞ്ഞുതിരിയുകയായിരുന്ന നാവികൻ (പര്യവേഷണസംഘം ലീഡർ ഡോ. എച്ച്. കെ. ഗുപ്ത) കൊട്ടാരംചിലവിൽ ഒരു ഹെയർകട്ട്.
- പേജ് 61. ഗോവമുതൽ അൻറാർട്ടിക്കവരെയുള്ള യാത്രാവേളയിൽ ദിവസേന ശരാശരി അനുഭവപ്പെട്ട കാറ്റും അനുരീക്ഷമർദ്ദവും കാണിക്കുന്ന ഗ്രാഫ്.
- പേജ് 62. ഗോവമുതൽ അൻറാർട്ടിക്കവരെയുള്ള യാത്രാവേളയിൽ ദിവസേന ശരാശരി അനുഭവപ്പെട്ട ചൂട് കാണിക്കുന്ന ഗ്രാഫ്.
- പേജ് 66. 'സർ വൈവൽ സൂട്ട്'—വെള്ളം കയറാത്ത വസ്ത്രം. കടലിനു മുകളിലൂടെ ഫെലിക്സ്കോപ്റ്ററിൽ യാത്രപോകുമ്പോൾ ഇതു ധരിക്കണമെന്ന നിർബന്ധമാണ്.
- പേജ് 68. കടൽമഞ്ഞു്. അൻറാർട്ടിക്കാകടലിന്റെ ഉപരിതലം ഒന്നര മീറ്റർവരെ കനമുള്ള ഈ മഞ്ഞുകൊണ്ടു മുടിയിരിക്കും.
- പേജ് 69. ബഹുവത്സര മഞ്ഞുകൊണ്ടു മുടിയ കടൽ.
- പേജ് 73. പക്ഷിനിരീക്ഷണം. ലേഖകന്റെ ഹോബിയായിരുന്നു.
- പേജ് 74. 'അൽബാട്രോസ്' എന്ന ഭീമാകാരനായ പക്ഷി.
- പേജ് 75. കപ്പലിൽ ഇടിച്ചു വീണ 'അൻറാർട്ടിക്ക' പെട്രൽ എന്ന പക്ഷി.
- പേജ് 77. 'സ്നോവുൾഫ്' എന്ന വാഹനം ആളുകൾക്കു താമസിക്കാവുന്ന ഒരു 'പോർട്ടാക്യാബിൻ' സ്ലൈഡ്ജിൽ വച്ചു വലിച്ചു കൊണ്ടുപോകുന്നു.

പേജ് 79. ഇന്ത്യൻ നേവിയുടെ 'ചേതക്' എന്ന ഹെലികോപ്റ്റർ ചരക്ക് അടിയിൽ തൂക്കിയിട്ടു കൊണ്ടുപോകുന്നു.

പേജ് 95. സംഘത്തിലുണ്ടായിരുന്ന അമേച്വർ റേഡിയോ ഓപ്പറേറ്റർ അഥവാ 'ഹാം' അംഗം തന്റെ പ്രക്ഷേപണമുറിയിൽ.

പേജ് 98. ബേസ് ക്യാമ്പിൽ ചെന്നിറങ്ങിയ ഹെലികോപ്റ്ററിൽനിന്ന് ചരക്കിറക്കുവാനായി 'സ്റ്റോ വുൾഫ്' സ്റ്റേഡ്ജമായി തയ്യാറായി നില്ക്കുന്നു.

പേജ് 101. സ്ഥിരം ഐസ് ഷെൽഫിൽ രൂപംകൊണ്ട 'ഐസി കിൾസ്'.

പേജ് 104. അൻറർട്ടിക്കയിൽ കാണുന്ന 'സ്കവാ' എന്ന പക്ഷി.

പേജ് 105. ഷിർമാർക്കർ മലനിരകളിലുള്ള റഷ്യൻ-കിഴക്കൻ ജർമനി ക്യാമ്പുകൾ ആകാശത്തുനിന്നു നോക്കുമ്പോൾ.

പേജ് 106. മൂന്നാം ഇന്ത്യൻ പര്യവേഷണസംഘം ഷിർമാർക്കർ മലനിരകളിൽ സ്ഥാപിച്ച ക്യാമ്പിന്റെ ഒരു ഭാഗം.

പേജ് 107. റഷ്യൻ ക്യാമ്പിൽ വളർത്തുന്ന 'പ്രീമാ' എന്ന നായ. ന്യൂനം ഡിഗ്രി ചൂടിലും ഈ നായ അനായാസം സഞ്ചരിക്കുന്നു.

പേജ് 108. ഷിർമാർക്കർ മലമ്പ്രദേശത്തു് ഒന്നാം പര്യവേഷണ സംഘം സ്ഥാപിച്ച സ്ഥിരം കാലാവസ്ഥാ നിരീക്ഷണോപകരണങ്ങൾ കൊടുങ്കാറ്റിൽ തകർന്ന നിലയിൽ.

പേജ് 110. ഷിർമാർക്കർ കുന്നുകളിലെ ഒരു വെള്ളച്ചാട്ടം.

പേജ് 112. റിപ്പബ്ലിക് ദിനാഘോഷവേളയിൽ സംഘാംഗങ്ങൾ പതാകാവന്ദനം നടത്തുന്നു.

പേജ് 117. സംഘം അൻറർട്ടിക്കായിലായിരുന്നപ്പോൾ ദിവസേന അനുഭവപ്പെട്ട ശരാശരി താപം.

പേജ് 121. സംഘം അൻറർട്ടിക്കയിലായിരുന്നപ്പോൾ ദിവസേന അനുഭവപ്പെട്ട ശരാശരി കാറ്റും, അന്തരീക്ഷ മർദ്ദവും.

പേജ് 127. ഇന്ത്യ ചെന്നിറങ്ങിയ അൻറർട്ടിക്കയുടെ ഭാഗം ലംബമായി ഫേദിച്ചാലുള്ള ചിത്രം.

പേജ് 128. ഇന്ത്യയുടെ സ്മിരം സ്റ്റേഷനിൽ സജ്ജീകരിച്ചിരിക്കുന്ന പരീക്ഷണശാലയുടെ ഒരു ഭാഗം.

പേജ് 129. അൻറർട്ടിക്കയിൽനിന്ന് സ്റ്റേഡ്ജർവം—സ്മിരം സ്റ്റേഷനിൽനിന്ന് ലേഖകൻ വീട്ടിലേക്കു ടെലിഫോണിൽ സംസാരിക്കുന്നു. സന്ദേശം സാറ്റലൈറ്റ് വഴി പോകുന്നു.

പേജ് 130. ഇന്ത്യയുടെ പ്രഥമ സ്മിരം സ്റ്റേഷൻ ഉയർന്നുവരുന്നു.

പേജ് 133. സ്റ്റേഷൻ മുൻവശത്തുനിന്നുള്ള ദൃശ്യം.

പേജ് 137. കൊടുങ്കാറ്റിലകപ്പെട്ട കപ്പൽ.

പേജ് 143. സ്മിരം സ്റ്റേഷനിൽ പാർക്കുന്ന ശൈത്യകാല സംഘം ഞങ്ങൾക്കു വിടതരുന്നു.

പേജ് 147. ഗോവയിൽ തിരിച്ചെത്തിയ സംഘത്തിന് തുറമുഖത്തു വീരോചിതമായ സ്വീകരണം.